# LEGISLATIVE COUNCIL PANEL ON WELFARE SERVICES

Progress Report on the Government's Follow-up Action on the Equal Opportunities Commission's Formal Investigation Report on Accessibility in Publicly Accessible Premises Position as at 30 September 2012

### **Purpose and Background**

At the meeting of the Legislative Council Panel on Welfare Services on 13 December 2010, the Administration undertook to provide, starting from April 2011, quarterly progress reports of the retrofitting programme for upgrading the barrier-free facilities in existing Government and Housing Authority (HA) premises/facilities in response to the Equal Opportunities Commission's Formal Investigation Report on Accessibility in Publicly Accessible Premises (EOC Report) released on 7 June 2010. This paper sets out the progress of the retrofitting programme as at 30 September 2012.

# **The Retrofitting Programme**

2. The major retrofitting programme covers about 3,500 <sup>1</sup> Government premises and facilities, amongst which nearly 90% have been retrofitted by 30 June 2012 (Class A) and the remaining will be completed by 30 June 2014 (Class B). A breakdown of all the premises and facilities to be retrofitted by type and the respective managing departments is at **Annex A**.

and upgrading of the barrier-free facilities will be carried out as part of the renovation works.

Another 86 government premises and facilities have been grouped under other improvement programmes, such as the Public Toilet Refurbishment Programme of the Food and Environmental Hygiene Department and the refurbishment programme of the Architectural Services Department,

- 3. As at 30 September 2012, among all Class A items (3,061 premises/facilities), we have completed the works for 99.4% of them (3,044 premises/facilities). The remaining items under Class A (17 premises / facilities) are expected to be completed in the coming few months. For Class B items (424 premises/facilities) including relatively complex items which require construction of accessible lifting platforms or lifts, accessible unisex toilets and works requiring Heritage Impact Assessment prior to commencement, we anticipate that these items will be completed by end-June 2014 or earlier. As at 30 September 2012, we have completed the site survey for 61.6% of them (261 premises/facilities) and completed both the site survey and feasibility studies for 47.4% of them (201 premises/facilities).
- 4. Having regard to the complexity and extent of upgrading works, and the site and operational constraints, ArchSD has broadly categorised their improvement works into three groups –

## (a) High Level of Complexity

The "High Complexity Premises" include multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions;

# (b) Medium Level of Complexity

The "Medium Complexity Premises" are highly utilised complexes where improvement works may cause disturbance to the public and operation of the premises. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required; and

# (c) Low Level of Complexity

The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.

5. A full list of the venues covered by the retrofitting programme under Class A and Class B, their respective progress as at end-September 2012 (with details on the scope of works and completion dates for projects where works have commenced and relevant information are

available) and level of complexity can be found at **Annex B** and **Annex C** respectively.

- 6. For the retrofitting programme devised by HA to improve the accessibility of premises/facilities under its management (which covers public housing estates, commercial centres, carparks and factory buildings), all improvement works scheduled to be implemented by 30 June 2012 have been completed. To strike a balance between the progress of improvement works and service interruption and nuisances to tenants, HA has scheduled some of the improvement works for completion by 30 June 2014. To tie in with HA's lift modernisation programme, a small proportion of the improvement works will be completed by 2016-17. Progress of HA's retrofitting works scheduled for completion by 30 June 2014 is at **Annex D**. Among these 96<sup>2</sup> premises/facilities, improvement works for 94 sites have been commenced, of which the works at 45 sites have been fully completed.
- 7. Over the years, the Highways Department (HyD) has been implementing its retrofitting programme for the provision of barrier-free access facilities (lifts or ramps) at public walkways (i.e. footbridges, elevated walkway structures and subways). As at 30 September 2012, HyD has completed investigation of 200 public walkways, of which 136 were found feasible for lift/ramp retrofitting works. Retrofitting works for these 136 public walkways are in progress or under active planning, and works for 26 of them have been completed. As regards the remaining facilities, HyD has already commenced planning and investigation for retrofitting works. Retrofitting works for all remaining feasible items would be taken forward as soon as possible with the majority of works scheduled for completion by around 2016-17 and the rest (e.g. those involving public objections or are technically complex) by around 2017-18. Progress of the relevant retrofitting works is at **Annex** E.
- 8. On 21 August 2012, the Chief Executive announced a new policy to further enhance the barrier-free facilities for existing walkways. Under the new policy, when considering the type of facilities to be

3

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> In these 96 premises/facilities, HA will carry out a total of 154 works items, among which 78 are in domestic blocks and external areas; 23 in public transport interchanges; 12 in commercial centres; 29 in carparks; 2 in factory buildings and 10 in other venues.

installed at existing or new walkways, the Administration will treat lifts and ramps equally. This is a change from the past practice which gives priority to ramps. Also, as long as site conditions permit, the Administration will still consider installing lifts at walkways where there is already a standard ramp installed.

9. The Administration will seek approval of the Legislative Council Finance Committee to establish a dedicated funding source for this "universal accessibility" programme on an annual basis. The public had been invited to suggest locations where lifts should be installed to the Administration by 31 October 2012.

### **Access Co-ordinators and Access Officers**

- 10. To dovetail with the appointment of Access Co-ordinators (ACs) and Access Officers (AOs) in Government bureaux and departments in April 2011, the Government has launched a series of training, including seminars and pilot workshops, in collaboration with EOC for ACs and AOs since early 2011. Two new episodes of training videos have been produced in collaboration with EOC. Together with the existing web-based training package, they are uploaded onto the government intranet and Cyber Learning Centre Plus to further enhance the awareness of accessibility in the civil service. Besides, departments having frequent interface with the public in their service delivery (such as the Hong Kong Post, Transport Department, Hong Kong Police Force, Food and Environmental Hygiene Department, Housing Department, Leisure and Cultural Services Department and Agriculture, Fisheries and Conservation Department, etc.) continue to organise, in collaboration with the EOC and the Civil Service Training and Development Institute (CSTDI), tailor-made accessibility seminars/workshops for their frontline staff.
- 11. Furthermore, the Labour and Welfare Bureau and CSTDI, in collaboration with the Hong Kong Council of Social Service, organised the first three rounds of sign language training workshops for frontline staff of government departments in August 2011, March and July 2012 respectively to enhance their knowledge in basic sign language and

awareness of the deaf culture, thereby facilitating the hearing impaired in their access to government services. New series of training workshops will be organised in February 2013.

# **Way Forward**

12. We will continue to monitor the progress of the remaining works under the retrofitting programme. Quarterly progress report will also be uploaded to the website<sup>3</sup> of the Labour and Welfare Bureau for public information.

**Labour and Welfare Bureau November 2012** 

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Website is www.lwb.gov.hk/eng/accessibility.

### Breakdown of Government premises and facilities to be retrofitted by type and managing departmen 進行改善工程的政府處所/設施數目按管理部門及物業種類列出的分項數字

Department	Types of Premises/Facilities	Class A	Class B
部門 Civil Engineering and Development	物業/設施類別	A類	<b>B類</b>
LIVII Engineering and Development Department 土木工程拓展署	Office Building 辦公室大樓	1	U
Department of Health	Clinic 診所	38	55
衛生署	Office 辦公室	5	2
Food and Environmental Department	Mortuary 強房	3	1 22
食物環境衛生署	Aqua Privy 早廁 Cemetery 墳場	4	22
R10/R96用工自	Cemetery/Garden of Remembrance墳場/紀念花園	1	0
	Columbarium 靈灰安置所	2	1
	Columbarium/Garden of Remembrance靈灰安置所/紀念花園	4	2
	Cooked Food Hawker Bazaar熟食小販市場	9	0
	Cooked Food Market 熟食市場 Crematorium 火葬場	4	0
	Exhibition Centre 展覽中心	0	1
	Hawker Bazaar 小販市場	3	0
	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	23	9
	Market cum Hawker Bazaar 街市暨小販市場	1	0
	Market 街市 Municipal Services Building 市政大廈	26 10	11
	Office 辦公室	20	5
	Public Bathhouse 公共浴室	4	0
	Public Toilet and Bathhouse 公廁及公共浴室	12	0
	Public Toilet 公廁	431	0
Government Property Agency	Government Quarters 政府宿舍	50	1
及府產業署	Joint-users Building 政府聯用辦公大樓	42 0	1
Home Affairs Department	Monument 古蹟 Community Hall/Centre 社區會堂/中心	86	7
民政事務總署			
Hongkong Post 香港郵政	Post Office 郵局	74	46
Hong Kong Police Force	Reporting Centre 報案中心	15	0
香港警務處	Museum 博物館	1	0
	Office 辦公室	5 36	7
mmigration Department	Station/Post 警署/警崗 Control Point 出入境管制站	10	0
入境事務處	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 🗄	12	2
1323-232	生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處		
	Office and Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents	1	0
udiciary	Office 辦公室及出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	2	5
司法機構	Court 法院 Court/Tribunal 法院/裁判處	1	0
-3124106/H4	Tribunal 裁判處	1	0
eisure and Cultural Services	Historic Building 歷史建築	0	3
Department – Cultural Venues			2
<b>東樂及文化事務署(文化)</b>	Library 圖書館 Museum 博物館	59 7	11
	Music Centre 音樂中心	4	0
	Performing Arts Venue 表演場地	13	1
eisure and Cultural Services	Beaches and Swimming Pool 泳灘及游泳池	62	2
Department – Leisure Venues			
<b>東樂及文化事務署(康樂)</b>	District Leisure Services Office 地區康樂事務辦事處	14	0
	Gardens, Recreation Ground and Park 花園、康樂場地及公園	847	12
	Holiday Camp and Recreation Centre 度假營及康樂中心	4	0
	Office 辦公室	1	0
	Sports Centre and Indoor Sports Facility 體育館及室內體育設施	86	0
	Sports Ground 運動場	19	0
	Stadium 大球場	2	0
	Water Sports Centre 水上活動中心	4	0
abour Department	Adjudication Board 仲裁處	1	0
<b></b>	Job Centre 就業中心	12	1
	Occupational Health Clinic 職業健康診所	1	0
	Office with Counter Services 設有櫃位服務的辦公室	19	1
	Office 辦公室	35	0
	Training Centre 訓練中心	1	0
Social Welfare Department	Adoption Unit 領養課	1	0
社會福利署	Adoption Unit 資養課 Child Assessment Centre 兒童體能智力測驗中心	0	0
	Children and Juvenile Home 兒童及青少年院	1	0
	Clinical Psychology Unit 臨床心理服務課	5	0
	Community Service Orders Office社會服務令辦事處	1	0
	Community Support Service Centre社區支援服務中心	0	0
	Education Resource Centre 教育資料中心	1	0
	Family and Child Protective Service Unit 保護家庭及兒童服務課	9	0
	Foster Care Unit 寄養服務課 Information and Exhibition Centre 資訊坊	1	0
	Information and Exhibition Centre 資訊坊 Integrated Family Service Centre綜合家庭服務中心	39	0
	Manufacturing & Hostel 實業及宿舍	0	0
	Medical Social Services Unit 醫務社會服務部	5	0
	Office 辦公室	24	1
	Office & Treatment Rooms辦公室及治療室	1	0
	Probation Office 感化辦事處 Shakered Workshop & Heatel 庇護工場及完全	0	0
	Sheltered Workshop & Hostel 庇護工場及宿舍 Social Security Field Unit 社會保障辦事處	36	0
	Social Security Field Unit 社會保障辦事應 Traffic Accident Victims Assistance Section 交通意外傷亡援助組	1	0
	Training Centre 訓練中心	1	0
Transport Department	Ferry Pier 渡輪碼頭	21	1
<b>重輸署</b>	Footbridge and Subway 行人天橋及行人隧道	461	140
	Office 辦公室	6	15
	the state was a second of the state of the s	100	
	Public Pier and Landing Steps 公眾碼頭及登岸台階	180	0
	Public Pier and Landing Steps 公眾碼頭及登岸台階 Public Transport Exchange, Bus Terminus and Public Light Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總站/公共小型巴士總站	180 111	38

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A)

#### 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告(Class A)

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30-Sep-12

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	CEDD 土木工程拓展署	Kowloon City District 九龍城區	Office Building 辦公室大樓	Civil Engineering and Development Building 土木工程拓展署大樓							н
				Total No. Completed 已完成項目總數	1	1	1	1	1	1	

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究 (一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一) 確認場地及工作安排; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一)騰空處所/場地; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

#### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類。
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A) 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期:30-Sep-12Report Date 報告日期:30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	DH 衛生署	Central and Western District	Clinic 診所	Kennedy Town Community Complex 堅尼地城社區綜合大樓							Н
2	DH 衛生署	中西區 Central and Western District 中西區	Clinic 診所	Queensway Government Offices 金鐘政府合署							М
3	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Office 辦公室	Central Government Pier Building 中區政府碼頭大樓							Н
4	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Clinic 診所	Western Dental Clinic 西區牙科診所							М
5	DH 衛生署	Eastern District 東區	Clinic 診所	Shau Kei Wan Jockey Club Clinic <u>筲箕灣賽馬會診所</u>							Н
6	DH 衛生署	Eastern District 東區	Clinic 診所	Sai Wan Ho Health Centre 西灣河健康中心							Н
7	DH 衛生署	Eastern District 東區	Clinic 診所	New Jade Garden 新翠花園							Н
8	DH 衛生署	Islands District 離島區	Clinic 診所	Tai O Jockey Club Clinic 大澳賽馬會診所							Н
9	DH 衛生署	Islands District 離島區	Clinic 診所	Mui Wo Government Offices 梅窩政府合署							Н
10	DH 衛生署	Islands District 離島區	Clinic 診所	Tung Chung Health Centre 東涌健康中心							Н
11	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Ho Man Tin Methadone Clinic 何文田美沙酮診所							Н
12	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Mortuary 殮房	Kowloon Public Mortuary 九龍公眾殮房							М
13	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Argyle Street Jockey Club School Dental Clinic 亞皆老街賽馬會學童牙科診所							Н
14	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Mortuary 殮房	Kwai Chung Public Mortuary 萎通公眾險房							Н
15	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	Tsing Yi Cheung Hong Clinic 吉衣長康診所							Н
16	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	Shing Wo House, Kwai Shing East Estate <u>葵盛東邨盛和樓</u>							Н
17	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	Princess Margaret Hospital 瑪嘉烈醫院							Н
18	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	Kwai Chung Hospital 菱通醫院							Н
19	DH 衛生署	Kwun Tong District 觀塘區	Clinic 診所	Lam Tin Community Complex 藍田社區綜合大樓							Н
20	DH 衛生署	North District 北區	Clinic 診所	Fanling Health Centre 粉嶺健康中心							Н

21	DH 衛生署	North District 北區	Clinic 診所	North District Hospital 北區醫院	M
2	DH	North District	Clinic 診所	North District Government Offices 北區政府合署	Н
	衛生署	北區	iØP∏	<u>汇通政府合著</u>	ı
T	DH	North District	Clinic	Sha Tau Kok Clinic	Н
	衛生署	北區	診所	沙頭角診所	1
Ť	DH	Sai Kung District	Clinic	Mona Fong Clinic	Н
4	衛生署	西貢區	診所	方逸華診所	1
-	DH	Sai Kung District	Clinic	Tseung Kwan O Jockey Club Clinic	Н
5	衛生署	西貢區	診所	将軍澳賽馬會診所	"
4				5 OL BUT M	
5	DH 衛生署	Sha Tin District 沙田區	Mortuary 殮房	Fu Shan Public Mortuary 富山公眾殮房	L
	州上日				
,	DH	Sha Tin District	Clinic	Prince of Wales Hospital	М
	衛生署	沙田區	診所	威爾斯親王醫院	1
T	DH	Sha Tin District	Office	Shatin Government Offices	М
	衛生署	沙田區	辦公室	沙田政府合署	1
t	DH	Sha Tin District	Clinic	Yuen Chau Kok Clinic	Н
	衛生署	沙田區	診所	圓洲角診所	I
+	DH	Sham Shui Po District	Clinic	Cheung Sha Wan Jockey Club Clinic	Н
ı	衛生署	深水埗區	診所	長沙灣賽馬會診所	i
4			OI: :	N 0 1 1 1 1 0 1	
	DH 衛生署	Sham Shui Po District 深水埗區	Clinic 診所	Nam Shan Health Centre 南山健康院	M
2	DH 衛生署	Southern District 南區	Clinic 診所	Ap Lei Chau Clinic 鴨脷洲診所	н
	<b>削生者</b>	判匝	部門	<u> </u>	ı
3	DH	Southern District	Clinic	Queen Mary Hospital	Н
3	衛生署	南區	診所	瑪麗醫院	ı
	DH	Southern District	Office	Hong Kong Academy of Medicine Jockey Club Building	Н
4	衛生署	南區	辦公室	香港醫學專科學院賽馬會大樓	1
1	DH	Tai Po District	Clinic	Wong Siu Ching Clinic	Н
	衛生署	大埔區	診所	王少清診所	1
+	DH	Tuen Mun District	Clinic	Castle Peak Hospital	М
	衛生署	屯門區	診所	青山醫院	
+	DH	Tuen Mun District	Clinic	Tuen Mun School Dental Clinic	М
,	衛生署	屯門區	診所	中門學童牙科診所	IVI
1					
ı	DH 衛生署	Tuen Mun District 屯門區	Clinic 診所	Tuen Mun Eve Centre 中門眼科中心。	Н
,	DH	Wan Chai District	Clinic 診所	MacLehose Dental Centre 麥理浩牙科中心	M
	衛生署	灣仔區	₽₽∏		
T	DH	Wan Chai District	Office	Shun Feng International Centre	M
	衛生署	灣仔區	辦公室	順風國際中心	1
T	DH	Wan Chai District	Clinic	Tang Chi Ngong Specialist Clinic	М
	衛生署	灣仔區	診所	鄧志昂專科診療院	1
+	DH	Wan Chai District	Office	Wu Chung House	Н
	衛生署	灣仔區	辦公室	胡忠大廈	<b>.</b> "
+	DH	Wong Tai Sin District	Clinic	Wu York Yu Health Centre	
	衛生署	黄大仙區	診所	Mu Tork Tu Health Centre 伍若瑜健康院	Н
1					
ı	DH 衛生署	Yuen Long District 元朗區	Clinic 診所	Tin Shui Wai Health Centre 天水屬健康中心	Н
	用上台	ノロ4月100	R≥771	ZVINENER TU	A

45	DH 衛生署	Yuen Long District 元朗區	Clinic 診所	Yuen Long District Offices Building 元朗民政事務處大廈							М
46	DH 衛生署	Yuen Long District 元朗區	Clinic 診所	Yuen Long Jockey Club Health Centre 元朗賽馬會健康院							Н
				Total No. Completed 已完成項目總數	46	46	46	46	46	46	

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may:
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

#### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究 (一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

#### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類 -
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A)

### 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告(Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期:	30-Sep-12
Report Date 報告日期:	30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Peak Tower Public Toilet 凌霄閣公廁							М
2	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Lan Kwai Fong Public Toilet 蘭桂芳公園							Н
3	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Man Yiu Street Public Toilet 民耀街公園							М
4	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Smithfield Municipal Services Building Public Toilet 土美菲路市政大廈公廁							Н
5	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Man Fai Street Public Toilet 民輝街公廁							М
6	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Water Street Public Toilet 水街公廁							М
7	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Exchange Square Public Toilet 交易廣場公園							М
8	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Wellington Street Public Toilet 威靈頓街公園							М
9	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Sai Ning Street Public Toilet 西寧街公廁							Н
10	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Wah Hing Lane Public Toilet 華興里公廁							М
11	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Hong Kong Park Indoor Games Hall Public Toilet 香港公園室內運動場公廁							М
12	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Wing Wo Street Public Toilet 永和街公廁							М
13	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Lok Ku Road Public Toilet 樂古道公廁							М
14	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	In Ku Lane Public Toilet 暨居里公廁							М
15	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Kennedy Road Public Toilet 堅尼地道公廟							М
16	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	<u>Ladder Street Public Toilet</u> 樓梯街公園							М
17	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Kotewall Road Public Toilet 担蘇道公廁							М
18	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	Robinson Road Public Toilet 羅便臣道公廁							М
19	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	MacDonnell Road Public Toilet 麥當奴道公廁							М
20	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Public Toilet 公廁	May Road Public Toilet 梅道公廁							М

21	FEHD	Central & Western	Public Toilet	Old Peak Road Public Toilet
21	食物環境衛生署	中西區	公廁	舊山頂道公廁
		Central & Western	Public Bathhouse	Water Street Public Bathhouse
22	FEHD 食物環境衛生署	中西區	公共浴室	水街公共浴室
<u> </u>	艮彻碾児衛生者			·
23	FEHD	Central & Western	Public Bathhouse 公共浴室	Second Street Public Bathhouse
23	食物環境衛生署	中西區	公共沿至	第二街公共浴室
	FEHD	Central & Western	Public Bathhouse	Wah Hing Lane Public Bathhouse
24	食物環境衛生署	中西區	公共浴室	華興里公共浴室
<u> </u>		Control 8 111	Madest and Control E	
25	FEHD	Central & Western	Market and Cooked Food Centre	Smithfield Market and Cooked Food Centre
23	食物環境衛生署	中西區	街市及熟食中心	土美非路街市及熟食中心
	FFLID	Central & Western	Market and Cooked Food	Sheung Wan Market and Cooked Food Centre
26	FEHD 食物環境衛生署	中西區	Centre	Sheung Wan Market and Cooked Food Centre 上環街市及熟食中心
	民彻根規衛生者		街市及熟食中心	
27	FEHD	Central & Western	Market	Sai Ying Pun Market
21	食物環境衛生署	中西區	街市	西營盤街市
		Central & Western	Municipal Services	Sheung Wan Municipal Services Building (Office and common
L	FEHD	中西區	Building	area)
28	食物環境衛生署		市政大廈	上環市政大廈 (辦公室及公用地方)
	A DOWNER LTB			LONGERA AND A TAXABLE OF THE STATE OF THE ST
		Central & Western	Municipal Services	Smithfield Municipal Services Building (Office and
20	FEHD	中西區	Building	common area)
29	食物環境衛生署		市政大廈	土美非路市政大廈 (辦公室及公用地方)
1	FEHD	Central & Western	Office	Central/Western District Environmental Hygiene Office
30	食物環境衛生署	中西區	辦公室	中西區環境衛生辦事處
-	A D.W.AHLTE		000	0.5.11.1
1	FELID	Central & Western	Office	6/F, Harbour Building, 38 Pier Road, Central (Islands
31	FEHD 食物環境衛生署	中西區	辦公室	District Environmental Hygiene Office)
1	民彻根規衛生者			中環統一碼頭道38號海港政府大樓6樓(離島環境衛生辦 事處)
		Eastern	Public Toilet	事院) North Point Passenger Ferry Concourse (Shu Kuk Street)
1	FEHD	東區	公廁	Public Toilet
32	fehD 食物環境衛生署	A MILES	-190	書局街北角渡海小輪碼頭公廁
1	民物機規則生者			
<b>-</b>		Eactore	Public Toilet	Vom Wo Ctwat Dublia Tailat
33	FEHD	Eastern 東區	公廁	Kam Wa Street Public Toilet 金華街公園
55	食物環境衛生署	木巴	△ B61	<u>本華和公園</u>
		Eastern	Public Toilet	Wing Hing Street Public Toilet
34	FEHD	東區	公廁	永興街公廁
L	食物環境衛生署			
	FEHD	Eastern	Public Toilet	Hoi Ning Street Public Toilet
35	食物環境衛生署	東區	公廁	海寧街公廁
	民物極視開生者		L	
٠,	FEHD	Eastern	Public Toilet	Nam On Street Public Toilet
36	食物環境衛生署	東區	公廁	南安街公廁
<u> </u>	. CIO A DUM LL EI	F	Public Toilet	
37	FEHD	Eastern 東區	Public Toilet 公廁	Java Dand Dublia Tailat 沐菇達八崎
31	食物環境衛生署	果血	公則	Java Road Public Toilet 渣華道公廁
		Eastern	Public Toilet	Sheung On Street Public Toilet
38	FEHD	東區	公廁	Sheung On Street Public Toilet 常安街公園
ľ	食物環境衛生署	>1 mm	-190	TXPAD
	FEHD	Eastern	Public Bathhouse	Tung Hei Road Public Bathhouse
39	食物環境衛生署	東區	公共浴室	東喜道公共浴室
	民彻根規則土者		L	
40	FEHD	Eastern	Market	Causeway Bay Market
40	食物環境衛生署	東區	街市	銅鑼灣街市
-		Eastern	Market	North Point Market
41	FEHD	Eastern 東區	街市	
Ľ.	食物環境衛生署	木巴	151114	北角街市
	FEHD	Eastern	Market and Cooked Food	Chai Wan Market and Cooked Food Centre
42	食物環境衛生署	東區	Centre	柴灣街市及熟食中心
-		Factors	街市及孰食中心 Market and Cooked Food	Lang David Mandart and Cardend Freed Contra
43	FEHD	Eastern 東區	Centre	
10	食物環境衛生署	木皿	街市及熟食中心	<u>渣華道街市及熟食中心</u>
				-

_						
		Eastern	Municipal Services	Chai Wan Municipal Services Building (Common area and		M
	FFLIR	東區	Building	office on 6/F &7/F)		i
44	FEHD		市政大廈	柴灣市政大廈		i
	食物環境衛生署			(只包括由大廈大廈管理委員會負責管理的公用地方及		i
				本署六樓至七樓辦公室)		i
		Eastern	Municipal Services	Electric Road Municipal Services Building (Common area)		М
45	FEHD	東區	Building	電氣道市政大廈		IVI
45	食物環境衛生署		市政大廈	(只包括由大廈大廈管理委員會負責管理的公用地方)		1
	55110	Eastern	Municipal Services	Java Road Municipal Services Building (common area)		M
46	FEHD	東區	Building	<u> </u>		i
	食物環境衛生署		市政大廈	(只包括由大廈大廈管理委員會負責管理的公用地方)		i
-	EEUD	Eastern	Office	Eastern District Office (Environmental Hygiene)		M
47	FEHD 食物環境衛生署	東區	辦公室	東區環境衛生辦事處		IVI
-	民彻根規則生者					
48	FEHD	Eastern	Columbarium	Cape Collinson Columbarium		Н
40	食物環境衛生署	東區	靈灰安置所	歌連臣角靈灰安置所		i
	FEHD	Islands	Public Toilet	Ngong Ping Bus Terminus Public Toilet, Lantau Island		M
49	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山昂平巴土站公廁		i
		Islands	Public Toilet	Ngong Ping Road Public Toilet, Lantau Island		M
50	FEHD 食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山昂平路公廁		ivi
51	FEHD	Islands	Public Toilet	Ngong Ping Interchange Public Toilet, Lantau Island		M
51	食物環境衛生署	離島區	公廁	<u>大嶼山昂平交滙處公廁</u>		<u>.                                    </u>
	FEHD	Islands	Public Toilet	Wing On Side Street Public Toilet, Peng Chau		Н
52	食物環境衛生署	離島區	公廁	坪洲永安横街公廁		<u> </u>
	FEHD	Islands	Public Toilet	Tat Tung Road Public Toilet, Tung Chung, Lantau		M
53	食物環境衛生署	離島區	公廁	Island		
-		lala a da	Public Toilet	Vivo Chia Was Dublis Tailet I asses Island	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
54	FEHD	Islands 離島區	公廁	Yung Shue Wan Public Toilet, Lamma Island 南丫島榕樹灣公廟		Н
	食物環境衛生署			11 1 12/11/12/1-12/3/1		
	FEHD	Islands	Public Toilet	Pak She Street Public Toilet, Cheung Chau		Н
55	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲北社街公廁		i
	FEHD	Islands	Public Toilet	Sheung Ling Pei Village Public Toilet, Tung Chung,		М
56	食物環境衛生署	離島區	公廁	Lantau Island		i
-		Islands	Public Toilet	Sok Kwu Wan Public Toilet, Lamma Island	•	Н
57	FEHD 食物環境衛生署	離島區	公廁	南丫島索罟灣公廁		''
-						
58	FEHD	Islands 離島區	Public Toilet and Bathhouse	Peak Road Public Toilet cum Bathhouse, Cheung Chau		Н
	食物環境衛生署		八扇耳八井次安	長洲山頂道公廁連公共浴室		
59	FEHD	Islands	Public Toilet	San Hing Back Street Public Toilet, Cheung Chau		Н
59	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲新興後街公廁		i
	FEHD	Islands	Public Toilet	Chung Hing Back Street Public Toilet, Cheung Chau		Н
60	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲中興後街公廁		<u> </u>
-		Islands	Public Toilet	San Tau Public Toilet, Lantau Island		M
61	FEHD	離島區	公廁	大嶼山磯頭公廁		IVI
	食物環境衛生署					
62	FEHD	Islands	Public Toilet	Pak Mong Village Public Toilet, Lantau Island		M
32	食物環境衛生署	離島區	公廁	<b>大嶼山白芒村公</b> 順		
(2	FEHD	Islands	Public Toilet	Ma Wan Chung Public Toilet, Lantau Island		М
63	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山馬灣涌公廁		
	FEHD	Islands	Public Toilet	Shek Mun Kap Public Toilet, Lantau Island		M
64	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山石門甲公廁		·
		Islands	Public Toilet	Peak Road West Public Toilet, Cheung Chau		Н
65	FEHD	離島區	公廁	Feak Road West Public Tollet, Cheung Chau 長洲山頂道西公園		, '' I
-	食物環境衛生署					
66	FEHD	Islands	Public Toilet	Law Uk Tsuen Public Toilet, Lantau Island		M
00	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山羅屋公廁		<u>,                                      </u>
. 7	FEHD	Islands	Public Toilet	Shui Hau Public Toilet, Lantau Island		M
6/	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山水口公廁		
		Islands	Public Toilet	Chung Hau Village Public Toilet, Mui Wo, Lantau		M
68	FEHD	離島區	公廁	Island		
00	食物環境衛生署			大嶼山梅窩涌口村公廁		1
-		Islands	Public Toilet	Shek Tsai Po Street Public Toilet, Tai O, Lantau Island		M
69	FEHD	離島區	公廁	大嶼山大澳石仔埗街公廁		IVI
	食物環境衛生署	Library em	₩.9G	// www.tri// w//tri// Inii		

			Date: Take	To the second se
70	FEHD	Islands 離島區	Public Toilet 公廁	Sha Lo Wan Beach Public Toilet, Tung Chung, Lantau Island
70	食物環境衛生署	MEM) en	∠A,963	大嶼山東涌沙螺灣沙灘公廁
71	FEHD	Islands	Public Toilet	Lo Wai Village Public Toilet, Pui O, Lantau Island
/ 1	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山貝澳老圍公廁
72	FEHD	Islands 離島區	Public Toilet 公廁	Tai Peng Tsuen Public Toilet, Lamma Island 南丫島大垤村公廟
	食物環境衛生署	Islands	Public Toilet	<u> </u>
73	FEHD 食物環境衛生署	離島區	公廁	Tung Wan Tau Public Tollet, Mul, Wo, Lantau Island 大嶼山梅窩東灣頭公廁
	FEHD	Islands	Public Toilet	Round Table I Village Public Toilet, Cheung Chau
74	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲圓卓一村公廁
75	FEHD	Islands	Public Toilet	Tsan Tsuen Road Public Toilet, Cheung Chau
73	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲贊端路美經接村公廁
76	FEHD 食物環境衛生署	Islands 離島區	Public Toilet 公廁	Ying Sin Leung Care Village Public Toilet, Cheung Chau 長洲應善良美經授村公廁
-	良彻感規衛生者	Islands	Public Toilet	Shek Tsai Po Street (Near Ferry Pier) Public Toilet, Tai
77	FEHD	離島區	公廁	O, Lantau Island
′ ′	食物環境衛生署			大嶼山大澳石仔埗街公廁(近碼頭)
	FEHD	Islands	Public Toilet	Self Help Care Village Public Toilet, Cheung Chau
78	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲自助美經授村公廁
79	FEHD	Islands	Public Toilet	Lutheran I Village I Public Toilet, Cheung Chau
17	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲信義第一村公廁
80	FEHD	Islands 離島區	Public Toilet 公廁	Lo So Shing Tsuen Public Toilet, Lamma Island 南丫島蘆鬚城村公廁
Ĺ	食物環境衛生署		公則 Public Toilet	· ·
81	FEHD 食物環境衛生署	Islands 離島區	公廁	Mo Tat Tsuen Public Toilet, Lamma Island 南丫島模達村公順
$\vdash$	民初環境衛生者 FEHD	Islands	Public Toilet	Yung Shue Ha Public Toilet, Lamma Island
82	食物環境衛生署	離島區	公廁	南丫島榕樹下公廁
00	FEHD	Islands	Public Toilet	Lower Tong Fuk Village Public Toilet, Lantau Island
83	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山下塘福村公廁
9.4	FEHD	Islands	Public Toilet	Round Table III Village Public Toilet, Cheung Chau
57	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲圓卓三村公廁
85	FEHD	Islands 離島區	Public Toilet 公廁	Leung Uk Village Public Toilet, Tai O, Lantau Island 大嶼山大澳梁屋村公廟
<u> </u>	食物環境衛生署	Islands	Public Toilet	Ngong Ping Camp Site Public Toilet, Lantau Island
86	FEHD 食物環境衛生署	離島區	公廁	Ngong Ping Camp Site Public Tollet, Lantau Island  大嶼山昂平營地公廁
-	民物級規制工名 FEHD	Islands	Public Toilet	Wai Tsai Street Public Toilet, Peng Chau
87	食物環境衛生署	離島區	公廁	坪洲圍仔街公園
00	FEHD	Islands	Public Toilet	Tai Kwai Wan Public Toilet, Cheung Chau
88	食物環境衛生署	離島區	公廁	長洲大貴灣公廁
89	FEHD	Islands	Public Toilet	Shap Long San Tsuen Public Toilet, Lantau Island
07	食物環境衛生署	離島區	公廁	大嶼山拾塱新村公廁
90	FEHD	Islands 離島區	Market 街市	Cheung Chau Market 長洲街市 (長洲大興場路2號)
-	食物環境衛生署	Islands	Market	技術的「技術人與集略2號) Mui Wo Market
91	FEHD 食物環境衛生署	離島區	街市	Mul Wo Market 梅窩街市 (大嶼山梅窩銀石街9號)
	FEHD	Islands	Market	Tai O Market
92	食物環境衛生署	離島區	街市	大澳街市 (大嶼山大澳石仔埗街)
00	FEHD	Islands	Market	Peng Chau Market
93	食物環境衛生署	離島區	街市	坪洲街市(坪洲寶坪街2號)
94	FEHD	Islands	Crematorium	Cheung Chau Crematorium
/ 1	食物環境衛生署	離島區	火葬場	長洲火葬場
95	FEHD	Islands 離島區	Columbarium/Garden of Remembrance	Cheung Chau Columbarium and Garden of Remembrance 長洲震灰安置所及紀念花園
-	食物環境衛生署	Islands	電压中電影/紹今井岡 Cemetery	Tai O Cemetery
96	FEHD 食物環境衛生署	離島區	墳場	<u>Tai O Cemetery</u> 大澳墳場
<b>—</b>		Islands	Columbarium/Garden of	Peng Chau Columbarium and Garden of Remembrance
97	FEHD 食物環境衛生署	離島區	Remembrance	坪洲靈灰安置所及紀念花園
ь			靈灰安置所/紀念花園	1

	FEHD	Islands	Columbarium/Garden of	Lamma Island Columbarium and Garden of Remembrance
98	食物環境衛生署	離島區	Remembrance	南丫島靈灰安置所及紀念花園
	及形成先用工有		靈灰安置所/紀念花園	
	FEHD	Islands	Cemetery	Lai Chi Yuen Cemetery at Mui Woo
99	食物環境衛生署	離島區	墳場	梅窩禮智園墳場
	民物機規則工有			
		Islands	Cemetery	Cheung Chau Cemetery
100	FEHD	離島區	墳場	長洲墳場
100	食物環境衛生署	1,240	2.30	R/IIPA*//
	FEHD	Kowloon City	Public Toilet	Kowloon Tong Public Transport Interchange Public Toilet
101		九龍城區	公廁	九龍塘公共運輸交滙處公廁
	食物環境衛生署			
		Kowloon City	Public Toilet	Tung Tsing Road Public Toilet
100	FEHD	九龍城區	公廁	
102	食物環境衛生署	ノLRE4X 回	公則	東正道公廁
	K 10-9K-9EHI II H			
		Kowloon City	Public Toilet and	Ma Tau Kok Road Public Toilet and Bathhouse
103	FEHD	九龍城區	Bathhouse	馬頭角道公廁及公共浴室
103	食物環境衛生署	7 tile-350es	公廁及公共浴室	<u> </u>
1	FEHD	Kowloon City	Public Toilet	Dyer Avenue Public Toilet
104		九龍城區	公廁	載亞街公廁
	食物環境衛生署			<u> </u>
	FEHD	Kowloon City	Public Toilet	Pui Ching Road Public Toilet
105		九龍城區	公廁	培正道公廁
1	食物環境衛生署	1	1	1
$\vdash$	1	Kawleen Cit:	Public Toilet	Con Mo Tou Street Dublic Toilet
L	FEHD	Kowloon City		San Ma Tau Street Public Toilet
106	食物環境衛生署	九龍城區	公廁	新碼頭街公廁
1	民彻垠児衛生者	1	1	1
		Kowloon City	Public Toilet	Lung Kong Road Public Toilet
	FEHD		公廁	Luig Koig Road Fublic Tollet
107	食物環境衛生署	九龍城區	公則	龍崗道公廁
	民物級規則工有			
	1	Kowloon City	Market and Cooked Food	Hung Hom Market and Cooked Food Centre
108	FEHD		Centre	Trang Trom Transcrating Cooked Took Control
100	食物環境衛生署	九龍城區	街市及孰食中心。	紅磡街市及熟食中心
	+	VI Cit	Market and Cooked Food	T. 1. C. 16.1. 10.1. 10.1.
109	FEHD	Kowloon City		Kowloon City Market and Cooked Food Centre
109	食物環境衛生署	九龍城區	Centre	九龍城街市及熟食中心
		Kowloon City	街市及數合由之 Market and Cooked Food	
	FEHD			To Kwa Wan Market and Cooked Food Centre
110		九龍城區	Centre	
	食物環境衛生署		街市及熟食中心	土瓜灣街市及熟食中心
-				
111	FEHD	Kowloon City	Market	On Ching Road Flower Market
111	食物環境衛生署	九龍城區	街市	安靜道生花市場
<b>-</b>		Youdoon City	Municipal Services	Harrist Manifel Control P. 22 CC
	FEHD	Kowloon City		Hung Hom Municipal Services Building (Common area)
112	食物環境衛生署	九龍城區	Building	紅磡市政大廈(公用地方)
	民彻垠児剛生者		市政大廈	
-	1	Kowloon City	Office	Compterios and Cramateria Kawleen Off
112	FEHD			Cemeteries and Crematoria Kowloon Office
113	食物環境衛生署	九龍城區	辦公室	<u>墳場及火葬場九龍區辦事處</u>
	AD A MINIE			
I	FEHD	Kwai Tsing	Public Toilet	Kwai Shun Street Public Toilet
114		葵青區	公廁	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
l	食物環境衛生署			
		Kwai Tsing	Public Toilet	Tsing Yi New Ferry Terminus Public Toilet
115	FEHD	葵青區	公廁	青衣碼頭公廁
115	食物環境衛生署	大月吧	∠A MU	日4次時現公則
<u> </u>		V	Dublic Tallet	To Observe Disco Observe Dublic To Serv
	FEHD	Kwai Tsing	Public Toilet	Ta Chuen Ping Street Public Toilet
116	食物環境衛生署	葵青區	公廁	打磚砰街公廁
L	尺で水児用工省		<u></u>	<u> </u>
	FELID	Kwai Tsing	Public Toilet	Cheung Tat Road Public Toilet
117	FEHD	葵青區	公廁	長達路公廁
Ι΄΄΄	食物環境衛生署	~!!		X 注 面 A 图
		Vuusi Teina	Public Toilet	Cheung Fai Road Public Toilet
110	FEHD	Kwai Tsing		
118	食物環境衛生署	葵青區	公廁	長輝路公廁
110	以いな光用工台			
110		Kwai Tsing	Public Toilet	Lantau Link Viewing Platform Public Toilet
	EEUD		/1. IRS	青嶼幹線觀景台公廁
119	FEHD	葵青區	公廁	
	FEHD 食物環境衛生署	葵青區	公則	H-944 WKBASK LI ZARO
	食物環境衛生署			
119		Kwai Tsing	Public Toilet	Tai Lin Pai Road Cooked Food Bazaar Public Toilet
	食物環境衛生署			

21	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Public Toilet 公廁	San Kwai Street Public Toilet 新葵街公廁	
22	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Public Toilet 公廁	Lutheran Village Public Toilet 信義村公廁	
23	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Public Toilet 公廁	Sheung Yat Tsuen Public Toilet 上一村公廁	
24	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Public Toilet 公廁	Cheung Yuen Road Public Toilet 長源路公廁	
25	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Market 街市	North Kwai Chung Market 北葵涌街市	
26	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Cooked Food Market 熟食市場	Cheung Tat Road Cooked Food Market 長達路熟食市場	
27	FEHD	Kwai Tsing 葵青區	Cooked Food Market 熟食市場	Kwai Shun Street Cooked Food Market 萎順街熟食市場	
28	食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Market 街市	Tsing Yi Market 青衣街市	
129	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Cooked Food Market 熟食市場	Ka Ting Cooked Food Market 嘉定熟食市場	
30	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Cooked Food Market 熟食市場	Tai Yuen Street Cooked Food Market 大圓街熟食市場	
31	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Cooked Food Hawker Bazaar	Kwai Wing Road Cooked Food Bazaar 葵榮路熟食小販市場	
32	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	熟食小販市場 Cooked Food Hawker Bazaar 熟食小販市場	Tai Lin Pai Road Cooked Food Bazaar 大連排道熱食小販市場	
33	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	然長小販巾場 Office 辦公室	Kwai Tsing District Environmental Hygiene Office (Tsing Yi sub-office)	
34	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Crematorium 火葬場	<u> </u>	
35	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing 葵青區	Columbarium/Garden of Remembrance 靈灰安置所/紀念花園	Kwai Chung Columbarium and Garden of Remembrance 葵涌靈灰安置所及紀念花園	
36	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Public Toilet 公廁	安田並次及直門及私店の在職 Chun Wah Road Public Toilet 振華道公前	
37	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Public Toilet 公廁	Lei Yue Mun (Ma Wan) Public Toilet 鲤鱼門(馬環)公廁	
38	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Public Toilet 公廁	Kei Yip Street Public Toilet 基業街公廁	
139	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Public Toilet 公廁	Lei Yue Mun (Ling Nam Sun Tsuen) Public Toilet 鲤魚門(嶺南新村)公廁	
140	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Cooked Food Market 熟食市場	Kwun Tong Ferry Concourse Cooked Food Market 觀塘碼頭熟食市場	
141	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟金山心	瑞和街街市及熟食中心	
142	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟合由心 Market	Ngau Tau Kok Market 牛頭角街市及熟食中心	
43	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong 觀塘區 Kwun Tong	断arket 街市 Cooked Food Market	Lei Yue Mun Market 鲤鱼門街市	
144	FEHD 食物環境衛生署	觀塘區 Kwun Tong	熟食市場  Cooked Food Market	Tung Yuen Street Cooked Food Market 東源街熟食市場 Sze Shan Street Cooked Food Market	
145	FEHD 食物環境衛生署	觀塘區 Kwun Tong	熟食市場  Cooked Food Hawker	四山街熟食市場	
146	FEHD 食物環境衛生署	觀塘區	Bazaar 熟倉小販市場	<u>Lai Yip Street Cooked Food Hawker Bazaar</u> <u>勒業街熟食小販市場</u>	

147	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Kat O Island Public Toilet 吉澳(碼頭)公廁	Н
148	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Lai Chi Wo Public Toilet 荔枝窩公順	Н
149	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Shek Tsai Ling Public Toilet 石仔確公順	Н
150	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet and Bathhouse	San Shing Avenue Public Toilet cum Bathhouse 新成路公廁連公共浴室	М
151	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	小廟及公共巡索 Public Toilet 公廁	Shung Him Tong Public Toilet 崇謙堂公廟	Н
152	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Sheung Shui Wai Wai Noi Tsuen Public Toilet 上水圍圍內村公廁	Н
153	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Fanling Wai (South) Public Toilet 粉嶺園南公廟	M
154	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Sheung Shui Wai Tung Hing Road Carpark Public Toilet	Н
155	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	L J 図書館を位本担 C 時 Wo Hing Tsuen Public Toilet 和興村公庫	M
156	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Sheung Shui Wai Po Sheung Tsuen Public Toilet 上水園莆上村公廁	Н
157	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Fanling Lau Public Toilet 粉嶺樓公廁	M
158	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Wo Hop Shek Tsuen Public Toilet 和合石村公廁	M
159	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Sheung Shui Tung Hing Road Public Toilet 上水東慶路公廁	Н
160	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	So Kwun Po Public Toilet 掃管埔公廁	Н
161	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet and Bathhouse 公廟及公共公安	Che Ping Street Public Toilet cum Bathhouse 車坪街公順連公共浴室	н
162	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Fanling Wai Public Toilet 粉嶺園公順	М
163	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ap Chau (1) Public Toilet 鴨洲(1)公廁	Н
164	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Luk Keng Public Toilet 鹿頸公廁	Н
165	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Nam Chung Public Toilet 南涌公廁	Н
166	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ho Sheung Heung Old Village Public Toilet 河上鄉舊村公廁	Н
167	FEHD 食物環境衛生署	North 北區 North	Public Toilet 公廁 Public Toilet	Wu Kau Tan Public Toilet 島鮫謄公廁 Yin Kong (2) Public Toilet	Н
168	fEHD 食物環境衛生署	North 北區 North	公廁 Public Toilet	YIN Kong (2) Public Toilet 燕崗(2)公順 Kan Lung Wai Public Toilet	Н
169	FEHD 食物環境衛生署 FEHD	北區 North	公廁 Public Toilet	Kan Lung Wai Public Toilet 観龍圍公廁 Kwan Tei Tsuen Public Toilet	Н
170	食物環境衛生署	北區 North	公廁 Public Toilet	Twair Fer Tstein rubile Toilet  Tubile Toilet  Lo Wai Public Toilet	Н
171	食物環境衛生署 FEHD	北區 North	公廁 Public Toilet	<u>老圍公廁</u> Lin Tong Mei Public Toilet	Н
172 173	食物環境衛生署 FEHD	北區 North	公廁 Public Toilet	<u>蓮塘尾公廁</u> Ying Pun San Tsuen Public Toilet	н
174	食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	北區 North 北區	公廁 Public Toilet 公廁	<u>營融新村公廁</u> Wo Keng Shan Public Toilet 禾倅山公廁	Н
175	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tan Chuk Hang Public Toilet 丹竹坑公廟	Н
<u> </u>	人心然无能上往				

176	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tze Tong Tsuen Public Toilet 祠堂村公園	
77	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Hang Tau Luen On Bridge Public Toilet 坑頭聯安橋公廁	
'8	FEHD	North	Public Toilet	Sheung Wo Hang Public Toilet	
	食物環境衛生署 FEHD	北區 North	公廁 Public Toilet	上禾坑公順 Kwu Tung (Lung Tang Kok) Public Toilet	
79	食物環境衛生署	北區	公廁	古洞 (龍騰閣) 公廁	
80	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Yin Kong (1) Public Toilet 燕崗(1)公順	
81	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Kam Tsin (South) Public Toilet 金錢(南)公廁	
2	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ling Shan Tsuen Public Toilet 靈山村公園	
13	FEHD	North 北區	Public Toilet 公廁	Ha Shan Kai Wat (2) Public Toilet	
	食物環境衛生署 FEHD	North	Public Toilet	下山雞乙(2)公廁 Ma Tso Lung Shun Yee Tsuen (1) Public Toilet	
4	食物環境衛生署	北區	公廁 Public Toilet	上水馬草璽信義村 (1) 公廁	
5	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	公廁	Kat O Sai O Public Toilet 吉澳西澳公廁	
6	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Kwu Tung (Tung Fong) Public Toilet 古洞(東方)公廁	
7	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Wing Ning Wai Public Toilet 永寧圍公廁	
18	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tai Tau Leng Public Toilet 大頭嶺公廁	
9	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ta Kwu Ling Ha Shan Kai Wat (1) Public Toilet 打鼓罐下山雞乙(1)公廁	
0	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tung Kok Wai Public Toilet 東閣爾公廟	
91	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	San Uk Tsuen Public Toilet 新屋村公廟	
92	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tsung Yuen Ha Tsuen Public Toilet 松闌下村公廟	
3	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Fu Tei Au Public Toilet 虎地坳公順	
04	FEHD	North 北區	Public Toilet 公廁	Sheung Shui Wai Sheung Pak Tsuen Public Toilet 上水圍上北村公廟	
95	食物環境衛生署 FEHD	North	Public Toilet 公廁	Tong Hang Tsuen Public Toilet	
6	食物環境衛生署 FEHD	北區 North	Public Toilet	<u>塘坑村公廁</u> Queen's Hill Public Toilet	
	食物環境衛生署 FEHD	北區 North	公廁 Public Toilet	皇后山公順 Fanling Fu Tei Pai Public Toilet	
97	食物環境衛生署 FEHD	北區 North	公廁 Public Toilet	<u>粉罐常地排公庫</u> Muk Min Tau Public Toilet	
98	食物環境衛生署	北區	公廁	木棉頭公廁	
9	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ho Ka Yuen Public Toilet 何家園公廁	
0	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tam Shui Hang Village Public Toilet 扭水坑村公廁	
)1	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Lin Tong Mei (Residential Area) Public Toilet 蓮塘尾(平民屋)公廁	
2	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Fung Kong (Tong Kok) Public Toilet 鳳崗(塘角)公廟	
03	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ha Ma Tseuk Leng Public Toilet 下麻雀嶺公廁	
04	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Tai Po Tin (1) Public Toilet 大埔田(1)公廁	
205	FEHD	North	Public Toilet	Tai Po Tin (2) Public Toilet	
	食物環境衛生署	北區	公廁	大埔田(2)公廁	

_	FEHD	North	Public Toilet	Sze Tau Leng Public Toilet	
206	fend 食物環境衛生署	北區	公廁	SZE TAU LENG PUDIIC TOILET 獅頭衛公順	
207	FEHD	North	Public Toilet	San Tong Po Public Toilet	
207	食物環境衛生署	北區	公廁	新塘莆公廁	
208	FEHD	North 北區	Public Toilet 公廁	Sheung Shan Kai Wat Public Toilet 上山雞乙公廟	
	食物環境衛生署 FEHD	North	Public Toilet	Tsung Pak Long (South) Public Toilet	
209	食物環境衛生署	北區	公廁	松柏朗(南)公廁	
040	FEHD	North	Public Toilet	Ta Kwu Ling Lei Uk Tsuen Public Toilet	
210	食物環境衛生署	北區	公廁	打鼓嶺李屋村公廁	
211	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ta Kwu Ling Ping Che Tsuen (1) Public Toilet	
	良初環境衛生者 FEHD	North	Public Toilet	打鼓嶺坪肇村(1)公廁 Man Uk Bin Public Toilet	
212	食物環境衛生署	北區	公廁	<u>萬屋邊公廁</u>	
213	FEHD	North	Public Toilet	Ma Wat Tsuen Public Toilet	
213	食物環境衛生署	北區	公廁	麻笏村公廁	
214	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Lin Ma Hang (1) Public Toilet 蓮麻坑(1)公廁	
	民物環境衛生者 FEHD	North	Public Toilet	Liu Pok Tsuen (South) Public Toilet	
215	食物環境衛生署	北區	公廁	料學村(南)公廁	
216	FEHD	North	Public Toilet	Kan Tau Wai Public Toilet	
L 1U	食物環境衛生署	北區	公廁 Public Toilet	簡頭圍公廁	
217	FEHD 食物環境衛生署	North 北區	Public Toilet 公廁	Ho Sheung Heung San Tsuen Public Toilet 河上鄉新村公廁	
	民物級規制工名 FEHD	North	Public Toilet	Ta Kwu Ling Tong Fong Public Toilet	
218	食物環境衛生署	北區	公廁	打鼓嶺塘坊公廁	
219	FEHD	North 北區	Public Toilet 公廁	Liu Pok Tsuen (North) Public Toilet 料學村(北)公酮	
	食物環境衛生署	North	Market and Cooked Food	科学的识别 Shek Wu Hui Market and Cooked Food Centre	
220	FEHD 食物環境衛生署	北區	Centre	石湖塘街市及熟食中心	
		North	街市及熟食中心 Market and Cooked Food	Kwu Tung Market Shopping Centre and Cooked Food	
221	FEHD 食物環境衛生署	北區	Centre	Centre	
		North	街市及熟食中心 Market and Cooked Food	古洞街市購物中心及熟食中心	
222	FEHD 食物環境衛生署	北區	Centre	Luen Wo Hui Market and Cooked Food Centre 聯和塘街市及熟食中心	
	FEHD	North	街市及熟食中心 Office	Wo Hop Shek Cemetery Office	
223	食物環境衛生署	北區	辦公室	和合石墳場辦事處	
224	FEHD	Sai Kung	Public Toilet 公廁	Yan King Road Bus Terminus Public Toilet	
	食物環境衛生署 FEHD	西寅區 Sai Kung	公則 Public Toilet	欣물路巴士站公廁 Tiu Keng Leng PTI Public Toilet	
225	食物環境衛生署	西貢區	公廁	調景嶺公共交通交匯處公廁	
226	FEHD	Sai Kung	Public Toilet	Boon Kin Village Public Toilet	
	食物環境衛生署 FFHD	西貢區 Sai Kung	公廁 Public Toilet	<u>半見村公順</u> Yi Chun Street Public Toilet	
227	其物環境衛生者 FEHD 食物環境衛生署	西貢區	公廁	<u>半見村公廁</u>	
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD	西貢區 Sai Kung 西貢區 Sai Kung	公廁 Public Toilet 公廁 Public Toilet	<u>半見村公</u> 期 Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公廟 Tseung Kwan O Industrial Estate Public Toilet	
228	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	西貫區 Sai Kung 西貫區 Sai Kung 西貫區	公廁 Public Toilet 公廁	<u> </u>	
228	FEHD 食物環境衛生署 FEHD	西貢區 Sai Kung 西貢區 Sai Kung	公廁 Public Toilet 公廁 Public Toilet 公廁	<u>半見村公</u> 期 Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公廟 Tseung Kwan O Industrial Estate Public Toilet	
228 229	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD	西寶區 Sai Kung	公嗣 Public Toilet	<u>半見村公園</u> Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公園 Tseung Kwan O Industrial Estate Public Toilet 警軍連工業村公園 Ho Chung Public Toilet <2	
228 229	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	西實區 Sai Kung 西實區 Sai Kung 西實區 Sai Kung 西實區 Sai Kung 西寶區 Sai Kung 西寶區	公嗣 Public Toilet	<u>半見村公園</u> Yi Chun Street Public Toilet 宣春哲公園 Tseung Kwan O Industrial Estate Public Toilet 警軍連工業村公園 Ho Chung Public Toilet    第通公園   Chek Keng Public Toilet	
228 229 230	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD	西寶區 Sai Kung	公嗣 Public Toilet	<u>半見村公園</u> Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公園  丁冬田の Kwan O Industrial Estate Public Toilet 終軍連工業村公園  Ho Chung Public Toilet 養通公園  Chek Keng Public Toilet 太帝公園  Sai Wan Public Toilet (2)	
228 229 230 231	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	西寶區 Sai Kung 西寶區	公嗣 Public Toilet 公期 Public Toilet 公則 Public Toilet 公則 Public Toilet 公則 Public Toilet 公則 Public Toilet	<u>半見村公園</u> Yi Chun Street Public Toilet 宣春哲公園 Tseung Kwan O Industrial Estate Public Toilet 警軍連工業村公園 Ho Chung Public Toilet    第通公園   Chek Keng Public Toilet	
228 229 230 231	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD	西實區 Sai Kung 西寶區 Sai Kung	公嗣 Public Toilet 公嗣 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet 公詢 Public Toilet 公嗣 Public Toilet 公嗣 Public Toilet 公前 Public Toilet	学見村公廟 Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公園 Tseung Kwan O Industrial Estate Public Toilet 落重速工業村公園 Ho Chung Public Toilet 綾浦公園 Chek Keng Public Toilet 赤徑公園 Sai Wan Public Toilet (2) 西瀬川公園 Tai Long Ham Tin Public Toilet 或田公園	
228 229 230 231 232	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD	西實區 Sai Kung 西質區 Sai Kung 西質區 Sai Kung 西質區 Sai Kung 西質區 Sai Kung	公嗣 Public Toilet	学見村公廟 Yi Chun Street Public Toilet 宮春街公園 Tseune Kwan O Industrial Estate Public Toilet 諸軍連工業村公園 Ho Chung Public Toilet 綾浦公園 Chek Kene Public Toilet 赤澤公園 Sai Wan Public Toilet (2) 西週(I)公園 Tai Long Ham Tin Public Toilet 或田公園	
228 229 230 231 232	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	西實區 Sai Kung 西寶區 Sai Kung	公嗣 Public Toilet	学見村公廟 Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公園 Tseune Kwan O Industrial Estate Public Toilet 総軍郷工業村公園 Ho Chung Public Toilet 総浦公園 Chek Kene Public Toilet 赤澤公園 Sai Wan Public Toilet (2) 西瀬(II)公園 Tai Long Ham Tin Public Toilet 成田公園 Hoi Ha Public Toilet	
227 228 229 230 231 232 233	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	西實區 Sai Kung 西質區 Sai Kung 西質區 Sai Kung 西質區 Sai Kung 西質區 Sai Kung	公嗣 Public Toilet	学見村公廟 Yi Chun Street Public Toilet 宮春街公園 Tseune Kwan O Industrial Estate Public Toilet 諸軍連工業村公園 Ho Chung Public Toilet 綾浦公園 Chek Kene Public Toilet 赤澤公園 Sai Wan Public Toilet (2) 西週(I)公園 Tai Long Ham Tin Public Toilet 或田公園	
228 229 230 231 232 233	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	西寶區 Sai Kung	公開 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	学見村公廟 Yi Chun Street Public Toilet 宣春街公園 Tseune Kwan O Industrial Estate Public Toilet 勝重漢工業村公園 Ho Chung Public Toilet 綾浦公園 Chek Keng Public Toilet 表著公園 Sai Wan Public Toilet (2) 西瀬(II)公園 Tai Long Ham Tin Public Toilet 咸田公園 Hoi Ha Public Toilet	

236	FEHD	Sai Kung	Public Toilet	Tai Au Mun Public Toilet	Н
	食物環境衛生署	西貢區 Sai Kung	公廁 Public Toilet	<u>大坳門公廁</u> Sai Wan Public Toilet (1)	
237	FEHD 食物環境衛生署	西貢區	公廁	西灣(1)公廁	Н
238	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Ko Tong Ha Yeung Public Toilet 高塘下洋公廁	Н
239	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Nai Chung Pier Public Toilet 泥涌碼頭公廁	Н
240	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Yung Shue O Public Toilet 榕樹澳公廁	Н
241	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Nam Shan Village Public Toilet 南山村公園	Н
242	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Kei Ling Ha Lo Wai Public Toilet 企績下老園公廁	Н
243	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Tai Tung Tsuen Public Toilet 大洞村公園	Н
244	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貫區	Public Toilet 公廁	Tso Wo Hang Public Toilet 早禾坑公廁	Н
245	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Pak Sha O Public Toilet 白沙澳公廁	Н
246	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西寅區	Public Toilet 公廁	Pak Kong Tsuen Public Toilet 北港村公順	Н
247	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Pak Sha Wan Camark Public Toilet 白沙灣停車場公廁	Н
248	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Pak Wai Tsuen Public Toilet 北風村公順	Н
249	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Sun On Tsuen Public Toilet 新安村公顧	Н
250	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Tui Min Hoi Public Toilet 對面海公順	Н
251	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貫區	Public Toilet 公廁	Mau Wu Tsai Public Toilet 茅湖仔公廁	Н
252	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Tai Chung Hau Public Toilet 大涌口村公廁	Н
253	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Pik Uk Lower Village Public Toilet 壁屋下村公廁	Н
254	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Tseng Lan Shue Public Toilet 井棚樹公園	Н
255	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	<u>Hang Mei Tsuen Public Toilet</u> 坑尾頂公廁	Н
256	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Wai Sum Village Public Toilet 圖心村公廁	Н
257	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Po Toi O Public Toilet 布袋澳公園	Н
258	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Nam Wai Public Toilet 南圍公廁	Н
259	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Tai Po Tsai Lower Village Public Toilet 大埔仔下村公廁	Н
260	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Hiram's Highway (Nam Wai) Public Toilet 西賈公路(南圍)公廁	Н
261	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Public Toilet 公廁	Sha Kiu (Leung Shuen Wan) Public Toilet 沙橋(糧鉛灣)公順	Н
262	FEHD 食物環境衛生署	Sai Kung 西貢區	Market 街市	Sai Kung Market 西賈街市	Н
263	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Tai Wai PTI Public Toilet 大團公共交通交匯處公廁	Н

264	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Shan Mei Street Public Toilet 山尾街公廁	
2/5	FEHD	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Hin Kwai Lane Public Toilet	
265	食物環境衛生署		公則 Public Toilet	<u>顕貴里公廁</u>	
266	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	公廁	Tsang Tai Uk Public Toilet 曾大屋公廁	
267	FEHD	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Ngau Pei Sha Village Public Toilet 牛皮沙村公順	
207	食物環境衛生署	Sha Tin	Public Toilet	Kak Tin Public Toilet	
268	FEHD 食物環境衛生署	沙田區	公廁	<u>福田公順</u>	
269	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Kwei Tei Street Public Toilet 挂地街公順	
270	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Ma Liu Shui Waterfront Public Toilet 馬料水海濱公廁	
271	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Science Park Road Public Toilet 科學園路公廁	
272	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Wo Liu Hang Village Public Toilet 禾寮坊村公廁	
273	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Fo Tan Village Public Toilet 火炭村公廁	
274	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Chap Wai Kon Village Public Toilet 插桅桿村公廟	
275	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Shap Yi Watt Village Public Toilet 十二芴村公廁	
276	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	To Tau Village Public Toilet 渡頭村公廁	
	FEHD	Sha Tin	Public Toilet	Shek Kwu Lung Village Public Toilet	
277	食物環境衛生署	沙田區 Sha Tin	公廁 Public Toilet	石古襲村公廁	
278	FEHD 食物環境衛生署	沙田區	公廁	Sheung Pai Tau Village Public Toilet 上排頭村公廁	
279	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Public Toilet 公廁	Tin Liu Village Public Toilet 田寮村公廁	
280	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Market 街市	Sha Tin Market 沙田街市	
281	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Market 街市	Tai Wai Market 大圈街市	
282	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin 沙田區	Crematorium 火葬場	Fu Shan Crematorium 富山火葬場	
283	FEHD 食物環境衛生署	Sham Shui Po 深水埗區	Public Toilet and Bathhouse 公廁及公共浴室	Nam Cheong Street Public Toilet cum Bathhouse 南昌街公廁及公共浴室	
284	FEHD 食物環境衛生署	Sham Shui Po 深水埗區	Public Toilet 公廁	Tonkin Street Public Toilet 東京街公廁	
285	FEHD 食物環境衛生署	Sham Shui Po 深水埗區	Public Toilet and Bathhouse 公廁及公共浴室	Yee Kuk Street Public Toilet cum Bathhouse 醫局街公詢及公共浴室	
286	FEHD 食物環境衛生署	Sham Shui Po 深水埗區	Public Toilet 公廁	Yen Chow Street Public Toilet 欽州街公廁	

_		aı	B. LE. T. V.	L
207	FEHD	Sham Shui Po 深水埗區	Public Toilet 公廁	Lai Chi Kok Government Offices Public Toilet 荔枝角政府合署公廁
287	食物環境衛生署	休小沙皿	公風	<u> </u>
		Sham Shui Po	Market	Lai Wan Market
288	FEHD 食物環境衛生署	深水埗區	街市	<u>荔灣街市</u>
	民物級稅用工有		MadalandonialFant	
289	FEHD	Sham Shui Po 深水埗區	Market and Cooked Food Centre	Pei Ho Street Market and Cooked Food Centre 北河街街市及熟食中心
289	食物環境衛生署	休小沙皿	街市及熟食中心	北西伊伊中及然民中心
		Sham Shui Po		Po On Road Market and Cooked Food Centre
290	FEHD	深水埗區	Centre	保安道街市及熟食中心
	食物環境衛生署		街市及熟食中心	
	FEHD	Sham Shui Po	Market	Tung Chau Street Temporary Market
291	食物環境衛生署	深水埗區	街市	通州街臨時街市
-		Sham Shui Po	Cooked Food Market	Cheung Sha Wan Cooked Food Market
292	FEHD	深水埗區	熟食市場	長沙灣熟食市場
212	食物環境衛生署	No.142	7112-11-13	<u> </u>
	55110	Sham Shui Po	Cooked Food Hawker	Yu Chau West Street Cooked Food Hawker Bazaar
293	FEHD 食物環境衛生署	深水埗區	Bazaar	汝州西街熟食小販市場
	民彻根規制土首		熟食小販市場	
	FEHD	Sham Shui Po	Hawker Bazaar	Yen Chow Street Temporary Hawker Bazaar
294	食物環境衛生署	深水埗區	小販市場	<u>欽州街臨時小販市場</u>
		Sham Shui Po	Office	Un Chau Street Municipal Services Building
295	FEHD	深水埗區	辦公室	元州街市政大廈
- / 0	食物環境衛生署		·	7.1113.1143A.7.13 <u>8</u>
	FEHD	Sham Shui Po	Municipal Services	Po On Road Municipal Services Building (common
296	食物環境衛生署	深水埗區	Building	<u>area)</u>
	及び税が開土日		市政大廈	保安道市政大廈 (公用地方)
007	FEHD	Sham Shui Po	Office 辦公室	Cheung Sha Wan Cremation Booking Office
297	食物環境衛生署	深水埗區	辦公主	長沙灣火葬預訂辦事處
		Southern	Public Toilet	Stanley Municipal Services Building Public Toilet
298	FEHD	南區	公廁	赤柱市政大廈公廁
270	食物環境衛生署	113/2	2430	MTHUX X JE Z IIII
	55110	Southern	Public Toilet	Apleichau Municipal Services Building Public Toilet
299	FEHD 食物環境衛生署	南區	公廁	鴨脷洲市政大廈公廁
	民物級規則王伯			
	FEHD	Southern	Public Toilet	Stanley Waterfront Public Toilet
300	食物環境衛生署	南區	公廁	赤柱海濱公廁
		Southern	Public Toilet	Yip Fat Street Public Toilet
301	FEHD	南區	公廁	業務街公廁
	食物環境衛生署			A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O
	FELID	Southern	Public Toilet	Stanley Link Road Public Toilet
302	FEHD 食物環境衛生署	南區	公廁	赤柱連合道公廁
	民物級稅用工有			
202	FEHD	Southern	Public Toilet	Stanley Main Street Public Toilet
303	食物環境衛生署	南區	公廁	赤柱大街公廁
<del>                                     </del>		Southern	Public Toilet	Pokfulam Road near Queen Mary Hospital Public
304	FEHD	南區	公廁	Toilet
	食物環境衛生署			<u>薄扶林道近瑪麗醫院公廁</u>
	EELID	Southern	Public Toilet	Lee Lok Street Public Toilet
305	FEHD 食物環境衛生署	南區	公廁	<u>利樂街公廁</u>
	民沙尔児用工首			
001	FEHD	Southern	Public Toilet	Repulse Bay Bus Terminus Public Toilet
306	食物環境衛生署	南區	公廁	<u>淺水灣巴士站公廁</u>
	1	Southern	Public Toilet	Repulse Bay Beach Road Public Toilet
307	FEHD	南區	公廁	淺水灣海灘道公廁
307	食物環境衛生署		-1,00	1.8/1219/株理公照
	55110	Southern	Public Toilet	Stanley Tytam Village Public Toilet
308	FEHD	南區	公廁	赤柱大潭村公廁
	食物環境衛生署		<u> </u>	
	FEHD	Southern	Public Toilet	South Bay Public Toilet
309	食物環境衛生署	南區	公廁	南灣公廁
Щ.				

_		Counthorn	Public Toilet	here by but Tay
310	FEHD	Southern 南區	Public Toilet 公廁	Middle Bay Public Toilet 中灣公前
310	食物環境衛生署	判   四	乙烷	<u> 中灣公則</u>
		Southern	Public Toilet	Repulse Bay Public Toilet (near No. 16 Repulse Bay
311	FEHD	南區	公廁	Beach Road)
	食物環境衛生署			<u>淺水灣公廁(近海灘道十六號)</u>
	FEHD	Southern	Public Toilet	Pokfulam Village Public Toilet Block D
312	食物環境衛生署	南區	公廁	薄扶林村公廁(D座)
	民物機規則王伯			
	FEHD	Southern	Public Toilet	Pokfulam Village Public Toilet Block A
313	食物環境衛生署	南區	公廁	<u>薄扶林村公廁(A座)</u>
	XII X X X III II II		Madest and October 15 and	
214	FEHD	Southern 南區	Centre	Apleichau Market and Cooked Food Centre 鴨脷洲街市及熟食中心
314	食物環境衛生署	判   四	街市及熟食中心	馬脷洲街市及熟食中心
		Southern		Yue Kwong Road Market and Cooked Food Centre
045	FEHD	南區	Centre	海光道街市及熟食中心
315	食物環境衛生署	HE	街市及熟食中心	<u> </u>
	X13 X 34111			
21/	FEHD	Southern		Aberdeen Market and Cooked Food Centre
316	食物環境衛生署	南區	Centre	香港仔街市及熟食中心
		Southern	街市及熟食中心 Market and Cooked Food	Tin Wan Market and Cooked Food Centre
317	FEHD	南區	Centre	田灣街市及熟食中心
	食物環境衛生署		街市及孰食中心。	
210	FEHD	Southern	Market	Stanley Waterfront Mart
318	食物環境衛生署	南區	街市	赤柱海濱小賣亭
		Southern	Municipal Services	Common Area of Aberdeen Municipal Services
319	FEHD	南區	Building	Building (excluding market area)
317	食物環境衛生署	,	市政大廈	香港仔市政大廈的公用地方(不包括街市範圍)
<del>                                     </del>		Southern	Office	Southern District Environmental Hygiene Office, 4/F,
220	FEHD	南區	辦公室	Aberdeen Municipal Services Building
320	食物環境衛生署	1+1 🕮	加工公主	Aberdeen Municipal Services Building 香港仔市政大廈4樓南區環境衞生辦事處
			8	
321	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tai Po Plaza Public Toilet
321	食物環境衛生署	大埔區	公廁	大埔廣場公廁
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tai Po Market MTR Station Public Toilet
322	食物環境衛生署	大埔區	公廁	港鐵大埔墟站公廁
	民彻根規則土首			
222	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Fong Ma Po Public Toilet
323	食物環境衛生署	大埔區	公廁	放馬莆公廁
	FFUR	Tai Po	Public Toilet and	Pak Shing Street Public Toilet cum Bathhouse
324	FEHD	大埔區	Bathhouse	北盛街公廁連公共浴室
	食物環境衛生署		公廁及公共浴室	
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tai Po Old Market Public Toilet
325	食物環境衛生署	大埔區	公廁	大埔舊墟公廁
$\vdash$		Tai Po	Public Toilet	Nam Hang Public Toilet
326	FEHD	大埔區	Applic Tollet 公廁	Nam Hang Public Toilet 南坑公廁
320	食物環境衛生署			<u>門界に公理 </u>
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Chong San Road Public Toilet
327	食物環境衛生署	大埔區	公廁	創新路公廁
<u> </u>		Tai Po	Public Toilet	
328	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Fo Yin Road Public Toilet
320	食物環境衛生署	人用區	公則	科研路公廁
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tap Mun Pier Public Toilet
329	食物環境衛生署	大埔區	公廁	<u> </u>
330	FEHD	Tai Po	Public Toilet 公廁	Ma Wo Public Toilet
330	食物環境衛生署	大埔區	公則	馬窩公廁
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tap Mun New Fishermen's Village South Public Toilet
331	食物環境衛生署	大埔區	公廁	塔門漁民新村南公廁
<u> </u>	成形象規則工首			
222	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tap Mun New Fishermen's Village North Public Toilet
332	食物環境衛生署	大埔區	公廁	塔門漁民新村北公廁
		Tai Po	Public Toilet	Tung Ping Chau Public Toilet
333	FEHD	大埔區	公廁	東坪洲公廁
	食物環境衛生署			
201	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tap Mun Ha Wai Public Toilet
334	食物環境衛生署	大埔區	公廁	塔門下圍公廁
			<u> </u>	ļ

35	FEHD 食物環境衛生署	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Tai Po Tau South Public Toilet 大埔頭南公廁	
336	食物環境衛生著	八州吧			
36		Toi D-	Public Toilet		
30	FEHD 食物環境衛生署	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Sam Mun Tsai (North) Public Toilet 三門仔(出)公順	
		Tai Po	Public Toilet	Sam Mun Tsai Village Public Toilet	
37	FEHD 食物環境衛生署	大埔區	公廁	三門仔(南)公廁	
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tai Po Tai Hang Chung Sum Wai Public Toilet	
38	食物環境衛生署	大埔區	公廁	泰亨中心圍公廁	
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Tai Hang Village No. 1 Public Toilet	
39	食物環境衛生署	大埔區	公廁	大埔泰亨村公廁(一)	
40	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Hang Ha Po Public Toilet	
+0	食物環境衛生署	大埔區	公廁	坑下莆公廁	
11	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Chai Kek Village Public Toilet 寒冲村公庫	
	食物環境衛生署		Public Toilet		
12	FEHD 食物環境衛生署	Tai Po 大埔區	Public Tollet 公廁	Chung Uk Tsuen Public Toilet 鍾屋村公順	
-		Tai Po	Public Toilet	San Tong Public Toilet	
3	FEHD 食物環境衛生署	大埔區	公廁	<u>新塘公廁</u>	
$\dashv$	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Ng Tung Chai Public Toilet	
4	食物環境衛生署	大埔區	公廁	<del>相同塞公</del> 直	
_	FEHD	Tai Po	Public Toilet	She Shan Tsuen Public Toilet	
5	食物環境衛生署	大埔區	公廁	社山村公園	
6	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet	Shui Wai Public Toilet	
٥	食物環境衛生署		公廁	水圍公廁	
7	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Tai Po Cheung Shue Tan Village No. 2 Public Toilet 大埔樟樹灘村公順(二)	
-	食物環境衛生署	Tai Po	Public Toilet		
3	FEHD 食物環境衛生署	大埔區	公廁	Wong Yi Au Public Toilet 黃官坳公廁	
-	EMD FEHD	Tai Po	Public Toilet	Wai Tau Tsuen Public Toilet	
9	食物環境衛生署	大埔區	公廁	圍頭村公廁	
	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Chung Shun Lane Public Toilet	
60	食物環境衛生署	大埔區	公廁	忠信里公廁	
1	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Kam Shan Road Public Toilet	
<u> </u>	食物環境衛生署			錦山路公廁	
52	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	Shek Kwu Lung Public Toilet 石古鶴公廁	
-	食物環境衛生署				
53	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Lin Au Village Public Toilet	
,,,	食物環境衛生署	大埔區	公廁	蓮澳村公廁	
54	FEHD	Tai Po 大埔區	Public Toilet 公廁	CARE Village East Public Toilet	
_	食物環境衛生署	Tai Po	Public Toilet	<del>医技術和果な副</del> CARE Village West Public Toilet	
55	FEHD 食物環境衛生署	大埔區	公廁	<u>CARE Village West Public Toilet</u> 美援新村西公園	
	EMD FEHD	Tai Po	Public Toilet	Po Sam Pai Public Toilet	
6	食物環境衛生署	大埔區	公廁	布心排公廁	
,	FEHD	Tai Po	Public Toilet	Ha Hang Public Toilet	
7	食物環境衛生署	大埔區	公廁	下坑公廁	
3	FEHD	Tai Po	Public Toilet 公廁	Yue Kok Public Toilet	
8	食物環境衛生署	大埔區		<b>鱼鱼</b> 公順	
59	FEHD	Tai Po 大埔區	Aqua Privy 早廁	Sha Lo Tung Village Aqua Privy 沙羅洞村早間	
}	食物環境衛生署	Tai Po	Aqua Privy	Tung Ping Chau Site I Aqua Privy	
60	FEHD 食物環境衛生署	大埔區	Aqua Pilvy 早廁	<u>Tung Ping Chau Site I Aqua Privy</u> 東坪洲(一)旱順	
	水戸物や用工台				
61	FEHD	Tai Po	Aqua Privy	Tung Ping Chau Site III Aqua Privy	

			In	<del></del>	 			
	EEUD	Tai Po		Tai Po Hui Market and Cooked Food Centre			]	Н
362	FEHD	大埔區	Centre	大埔墟街市及熟食中心			]	
	食物環境衛生署		街市及熟食中心	(Note)			]	
			0"					
		Tai Po	Office	3/F, Tai Po Complex (Tai Po District Environmental				Н
363	FEHD	大埔區	辦公室	Hygiene Office and common area of the Complex)				
505	食物環境衛生署		Ī	大埔綜合大樓3樓(大埔區環境衞生辦事處及大樓公用地				
				<u>方)</u>				
	FELID	Tai Po	Office	4/F, Tai Po Complex (Prosecution and Licensing				Н
364	FEHD	大埔區	辦公室	Section, NT Office)				**
[ · · ·	食物環境衛生署		1	大埔綜合大樓4樓 (新界區檢控及牌照組辦事處)				
		Tsuen Wan	Public Toilet	Tak Wah Park Public Toilet				M
	FEHD	荃灣區	公廁	德華公園公廟				IVI
365	食物環境衛生署	至得四	'公'則	<del>                                    </del>				
	民物教先用工有							
		Tsuen Wan	Public Toilet	Tsuen Wan Multi-storey Carpark Building Public Toilet				M
2//	FEHD	荃灣區	公廁	<b>荃灣多層停車場大廈公廁</b>				
366	食物環境衛生署			11.77 27 H 11 T 70/ N/2 (A) (R)				
		Tsuen Wan	Public Toilet	Wang Lung Street Public Toilet				M
367	FEHD	荃灣區	公廁	横龍街公廁				
507	食物環境衛生署		Ī					
			L					
	551:-	Tsuen Wan	Public Toilet	Tai Ho Road Public Toilet				L
368	FEHD	荃灣區	公廁	<u>大河道公廁</u>				
300	食物環境衛生署							
$\vdash$			B.40 T.41	Discovery Date of the				,
	FEHD	Tsuen Wan	Public Toilet	Sham Tseng Public Toilet				L
369		荃灣區	公廁	深井公廁				
	食物環境衛生署		Ī					
$\vdash$		Tsuen Wan	Public Toilet	Lo Wai Road Public Toilet				NA.
	FEHD							M
370	食物環境衛生署	荃灣區	公廁	老圍路公廁				
	民物級規制生育		Ī					
		Tsuen Wan	Public Toilet	Sunny Bay Public Toilet				M
	FEHD	荃灣區	公廁	Sunny Bay Public Tollet 欣澳公園				IVI
371	食物環境衛生署	至得四	Z-1949	11次1类(2.5.1 <u>1</u> )				
	以内外が用工台							
		Tsuen Wan	Public Toilet	Chuen Lung Village Public Toilet				Н
272	FEHD	荃灣區	公廁	川龍村公廁				
372	食物環境衛生署			7 · 1001 3 2-100				
		Tsuen Wan	Public Toilet	Shing Mun Road Public Toilet				Н
373	FEHD	荃灣區	公廁	城門道公廁				
3,3	食物環境衛生署							
$\vdash$			B.40 T.41	Hardward Company Burn Trans				
	EELID	Tsuen Wan	Public Toilet	Hon Man Upper Village Public Toilet				L
374	FEHD	荃灣區	公廁	漢民上村公廁				
	食物環境衛生署		Ī					
$\vdash$		Tsuen Wan	Public Toilet	Lo Wai Village Public Toilet				M
I	FEHD	荃灣區	公廁					IVI
375	食物環境衛生署	至傳區	公則	<u>老圍村公廁</u>				
	民沙塚児南王首							
		Tsuen Wan	Public Toilet	Fu Yung Shan San Tsuen Public Toilet				M
27/	FEHD	荃灣區	公廁	芙蓉山新村公廁				IVI
376	食物環境衛生署			ATHWITTAM!				
			<u> </u>					
		Tsuen Wan	Public Toilet	Sam Dip Tam Tsuen Public Toilet				Н
277	FEHD	荃灣區	公廁	三疊潭村公廁				•
377	食物環境衛生署							
$ldsymbol{ldsymbol{ldsymbol{\sqcup}}}$								
		Tsuen Wan	Public Toilet	Wo Yi Hop Village Public Toilet				Н
378	FEHD	荃灣區	公廁	和官合村公廁				
3,3	食物環境衛生署		Ī					
<b>—</b>			B.40 T.41					
	FEUD	Tsuen Wan	Public Toilet	Tsing Lung Tau Tsuen Public Toilet				L
379	FEHD	荃灣區	公廁	青龍頭村公廁				
	食物環境衛生署		Ī					
$\vdash$		Tsuen Wan	Public Toilet	Dak Tin Da Can Tayan Bublic Tailet				11
	FEHD			Pak Tin Pa San Tsuen Public Toilet				Н
380	食物環境衛生署	荃灣區	公廁	白田壩新村公廁				
	民彻垠児剛生者		Ī					
		Tsuen Wan	Public Toilet	Ting Kau Village Public Toilet				Н
	FEHD	荃灣區	公廁	打力村公廁				"
381	食物環境衛生署	土/号四	ム原	AT ATACLAS IIII				
	メルルス元用工作		Ī					
			•	•				

		Tsuen Wan	Public Toilet	Pai Min Kok Village Public Toilet
382	FEHD	荃灣區	公廁	Pai Min Kok Village Public Tollet  排棉角村公廁
	食物環境衛生署			
383	FEHD	Tsuen Wan 荃灣區	Market 街市	Yeung Uk Road Market 楊屋道街市
303	食物環境衛生署			
ı	FEHD	Tsuen Wan	Cooked Food Market	Chai Wan Kok Cooked Food Market
384	食物環境衛生署	荃灣區	熟食市場	柴灣角熟食市場
		Tsuen Wan	Cooked Food Hawker	Tsuen Wan Ma Kok Street Cooked Food Hawker
385	FEHD 食物環境衛生署	荃灣區	Bazaar 熟食小販市場	Bazaar 艾琳里克红曲点儿吧士相
	人の水の間上旬	Tough Mar		荃灣馬角街熟食小販市場
386	FEHD	Tsuen Wan 荃灣區	Cooked Food Hawker Bazaar	Tsuen Wan Luen Yan Street Cooked Food Hawker Bazaar
550	食物環境衛生署		熟食小販市場	荃灣聯仁街熟食小販市場
	FEHD	Tuen Mun	Public Toilet	Tuen Mun Ferry Pier Public Toilet
387	食物環境衛生署	屯門區	公廁	<u>屯門碼頭公廁</u>
		Tuen Mun	Public Toilet	Kin Lung Street Public Toilet
388	FEHD 食物環境衛生署	屯門區	公廁	建隆街公廁
	民物來祝惮生者		211 7 11	
389	FEHD	Tuen Mun 屯門區	Public Toilet 公廁	Tsing Yeung Circuit Public Toilet 青楊街公廟
JU7	食物環境衛生署			100
	FEHD	Tuen Mun	Public Toilet	Lam Tei Market Public Toilet
390	食物環境衛生署	屯門區	公廁	藍地街市公廁
		Tuen Mun	Public Toilet	Tuen Tsz Wai Lam Tei Vegetable Market Office Public Toilet
391	FEHD 食物環境衛生署	屯門區	公廁	屯子圍藍地菜站公廁
	民彻璟児開生者			
202	FEHD	Tuen Mun 屯門區	Public Toilet 公廁	Tsz Tin Tsuen Public Toilet (At side of RCP) 紫田村公廁(垃圾站旁)
392	食物環境衛生署	3.75		75 PP 1 2 AM MUSICAN PIL /7 1
	FELIO	Tuen Mun	Public Toilet	Kei Lun Wai Public Toilet
393	FEHD 食物環境衛生署	屯門區	公廁	麒麟圍公廁
		Tuen Mun	Public Toilet	So Kwun Wat Lee Uk Tsuen Public Toilet
394	FEHD	屯門區	公廁	SO KWUII WAI Lee OK ISUEII FUOIIC TOILE! 掃管笏李屋村公廁
	食物環境衛生署			
205	FEHD	Tuen Mun 屯門區	Public Toilet 公廁	Tin Tei Yan Road Public Toilet 天地人路公廁
395	食物環境衛生署	.C. 166	>FU	八四八時子八則
	<u> </u>	Tuen Mun	Public Toilet	Pak Kok Tsuen Public Toilet
396	FEHD 食物環境衛生署	屯門區	公廁	<u>白角村公廁</u>
		Tuen Mun	Public Toilet	Chung Uk Tsuen Public Toilet
397	FEHD	屯門區	公廁	Chung Uk Isuen Public Toilet 鍾屋村公廁
	食物環境衛生署			
	FEHD	Tuen Mun 屯門區	Public Toilet 公廁	Chung Shan San Hing Tsuen Public Toilet
398	食物環境衛生署	HE1 1 1000	公則	松山新慶村公園
		Tuen Mun	Public Toilet	Kwong Shan Tsuen Public Toilet
399	FEHD 食物環境衛生署	屯門區	公廁	礦山村公廁
	スロルスの用工値	Tuen Mun	Public Toilet	V C II T DIV T
400	FEHD	Tuen Mun 屯門區	Applic Tollet 公廁	Yeung Siu Hang Tsuen Public Toilet 楊小坑村公廁
.50	食物環境衛生署			
	FEHD	Tuen Mun 屯門區	Public Toilet 公廁	Tsing Chuen Wai Public Toilet
401	食物環境衛生署	<b>地门區</b>	公則	<u>青磚園公廁</u>
			l	

				•
	FFUE	Tuen Mun	Public Toilet	San Hing Tsuen Public Toilet
	FEHD 食物環境衛生署	屯門區	公廁	新慶村公園
-		Tuen Mun	Public Toilet	Tuen Tsz Wai Public Toilet
	FEHD	屯門區	公廁	
	食物環境衛生署	HE1 1 100	公則	屯子圍公廁
	民物教先用工有			
		Tuen Mun	Public Toilet	Siu Lam San Tsuen Public Toilet
	FEHD	屯門區	公廁	小欖新村公廁
	食物環境衛生署			<u> </u>
		Tuen Mun	Market	San Hui Market
,	FEHD	屯門區	街市	新墟街市
	食物環境衛生署			
			Mades	
	FEHD	Tuen Mun	Market	Yan Oi Market
		屯門區	街市	仁爱街市
	食物環境衛生署			
	<del> </del>	Tuen Mun	Cooked Food Market	Kin Wing Cooked Food Market
	FEHD	屯門區	熟食市場	建榮熟食市場
	食物環境衛生署	-C1 166	7/3.051(4-99)	<del>建 宋                                   </del>
	スパパス元用工目			
٦	i t	Tuen Mun	Market cum Hawker	Lam Tei Market cum Hawker Bazaar
	FEHD	屯門區	Bazaar	藍地街市暨小販市場
	食物環境衛生署		街市暨小販市場	1111-C12-1-14 EL-J-79X-114-99
1		Tuen Mun	Cooked Food Market	Tsing Yeung Cooked Food Market
	FEHD	屯門區	熟食市場	青揚熟食市場
	食物環境衛生署			
			0.4.45.414.1.1	
	FEHD	Tuen Mun	Cooked Food Market	Hung Cheung Cooked Food Market
		屯門區	熟食市場	洪祥熟食市場
	食物環境衛生署			
-		Wan Chai	Public Toilet	Wanchai Ferry Concourse Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	Wanchai Ferry Concourse Public Toilet 灣仔碼頭公廁
	食物環境衛生署	母げ吧	公.则	<u>787   1152   172                                      </u>
	以7/48が開工省			
		Wan Chai	Public Toilet	Wan Chai Market Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	灣仔街市公廁
	食物環境衛生署			19-11-19-11-2-A-180
		Wan Chai	Public Toilet	Wong Nai Chung Road Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	黃泥涌道公廁
	食物環境衛生署			
		Wan Chai	Public Toilet	Moreton Terrace Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	
	食物環境衛生署	再订直	公則	摩頓臺公廁
	以内外が用土自			
		Wan Chai	Public Toilet	Tai Hang Road Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	大坑道公廁
	食物環境衛生署	- 2/3 em		7 C-7 (1.00-2.5 (RP)
1	, T	Wan Chai	Public Toilet	Morrison Hill Road Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	摩利臣山道公廁
	食物環境衛生署			
_	,——	14/ 61 :	Dokle Teller	
	FEHD	Wan Chai	Public Toilet	Southorn Centre Public Toilet
		灣仔區	公廁	修頓中心公廁
	食物環境衛生署			
-	<del>,                                    </del>	Wan Chai	Public Toilet	Spring Garden Lane Public Toilet
	FEHD	灣仔區	公廁	春園街公廁
Į		100 IJ III	公.则	<u> </u>
	食物環境衛生署		I	
	食物環境衛生署			Warren Street Public Toilet
		Wan Chai	Public Toilet	
	食物環境衛生署 FEHD			
		Wan Chai 灣仔區	Public Toilet 公廁	華倫街公園
	FEHD	灣仔區	公廁	華倫街公廁
	FEHD 食物環境衛生署	灣仔區 Wan Chai	公廁 Public Toilet and	華倫街公廁 Kat On Street Public Toilet and Bathhouse
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD	灣仔區	公廁 Public Toilet and Bathhouse	華倫街公廁
	FEHD 食物環境衛生署	灣仔區 Wan Chai	公廁 Public Toilet and	華倫街公廁 Kat On Street Public Toilet and Bathhouse
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD	灣仔區 Wan Chai 灣仔區	公廁 Public Toilet and Bathhouse 公廁及公共浴室	華倫街公園 Kat On Street Public Toilet and Bathhouse 吉安街公廁及公共浴室
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	灣仔區 Wan Chai 灣仔區 Wan Chai	公廁 Public Toilet and Bathhouse 公廁及公共浴室 Market	華倫街公園  Kat On Street Public Toilet and Bathhouse 吉安街公廁及公共浴室  Wanchai Market
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD	灣仔區 Wan Chai 灣仔區	公廁 Public Toilet and Bathhouse 公廁及公共浴室	華倫街公園 Kat On Street Public Toilet and Bathhouse 吉安街公廁及公共浴室

			Interior and Control of the Control	<b>-</b>
l	FEHD	Wan Chai ₩##ZI¤*	Market and Cooked Food Centre	Downington redd Transet de Cooked r ood College
422	食物環境衛生署	灣仔區	街市及熟食中心	鵝頸街市及熟食中心
Ь—				
l	FEHD	Wan Chai 灣仔區	Office 辦公室	Lockhart Road Municipal Services Building (Wan Chai
423	食物環境衛生署	再计值	新公主	District Environmental Hygiene Office) 駱克道市政大廈(灣仔區環境衛生辦事處)
<u> </u>		<u> </u>	<del> </del>	
1	FEHD	Wan Chai ₩##ZI¤*	Municipal Services Building	Lockhart Road Municipal Services Building (Common
424	tend 食物環境衛生署	灣仔區	Building 市政大廈	area) 取古游古邓十度 (公田和士)
	スルケル九州工有	1		駱克道市政大廈 (公用地方)
1 -	FEHD	Wan Chai	Municipal Services	Wong Nai Chung Municipal Services Building
425	FEHD 食物環境衛生署	灣仔區	Building 市政大廈	(Common area) <del>里海</del> 河東東東
L	スルペス用工台	1		黄泥涌市政大廈 (公用地方)
		Wan Chai	Office	Room 827, 8/F, Lockhart Road Municipal Services
1	FEHD	灣仔區	辦公室	Building (Common area of Hong Kong and Islands
426	食物環境衛生署	1		(Hawker and Market Section and Licence Issuing
		1		Office)  取古海古功士度9世927安 (洪自卫難自正小职卫年古知
_	<del>                                     </del>	Wan Chai	Office	<u>駱克道市政大廈8樓827室 (港島及離島區小販及街市組</u> Oi Kwan Court (Supplies Section)
427	FEHD	灣仔區	辦公室	Of Kwan Court (Supplies Section) 灣仔愛群道28號愛群閣 (物料供應組)
427	食物環境衛生署	1-311 EE	<i>™</i> → ±	ラリ 文田APーツルタ(ITHE)【1974(京馬雅)
<u> </u>	<u> </u>	L	0"	<u> </u>
l.	FEHD	Wan Chai 灣仔區	Office 辦公室	Cemeteries & Crematoria Hong Kong Island Office
428	食物環境衛生署	得甘區	邢公主	<u> </u>
<u> </u>	・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・			
_	FELIN	Wan Chai	Cemetery	Hong Kong Cemetery
429	FEHD 食物環境衛生署	灣仔區	墳場	香港墳場
L	民170	1	<u></u>	<u> </u>
		Wong Tai Sin	Public Toilet	Lok Fu Public Toilet
430	FEHD	黄大仙區	公廁	樂富公廁
	食物環境衛生署	1	Ī	
	<del>                                     </del>	Wong Tai Sin	Public Toilet	Nga Tsin Wai Village Public Toilet
431	FEHD	黄大仙區	公廁	Tiga Tolli Vidi Village Tublio Tollot 衙前圍村公廁
401	食物環境衛生署			1777 July 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	<del>                                     </del>	Wong Tai Sin	Market	The China Change Mandage
400	FEHD	Wong Tai Sin 蓄大仙區	Market 街市	Tai Shing Street Market 大成街街市
432	食物環境衛生署	四川八英	1511/1	人以(担)ITI
		<u> </u>	Maria	1
	FEHD	Wong Tai Sin	Market	Choi Hung Road Market
433	fehD 食物環境衛生署	黃大仙區	街市	彩虹道街市
	及び水児剛工者	1		<u> </u>
		Wong Tai Sin	Market	Sheung Fung Street Market
434	FEHD	黄大仙區	街市	雙鳳街街市
	食物環境衛生署	1		
_	1	Wong Tai Sin	Market	Ngau Chi Wan Market
435	FEHD	黄大仙區	街市	牛池 <u>灣街市</u>
.55	食物環境衛生署	1		
_	<del>                                     </del>	Wong Tai Sin	Columbarium	Diamond Hill Columbaria
436	FEHD	黄大仙區	靈灰安置所	費石山靈灰安置所
400	食物環境衛生署			Control of the contro
_	<del>                                     </del>	Wong Tai Sin	Crematorium	Diamond Hill Cromotorium
10-	FEHD	Wong Tai Sin 黃大仙區	火葬場	Diamond Hill Crematorium 鑽石山火葬場
437	食物環境衛生署	與八叫直	八华物	週1711以华杨
		<u> </u>	<u> </u>	
	FEHD	Wong Tai Sin	Cemetery/Garden of	Diamond Hill Urn Cemetery (including GoR and
438	FEHD 食物環境衛生署	黄大仙區	Remembrance 墳場/紀念花園	carpark)
	スルペス用工台	1		鑽石山金塔墳場(包括紀念花園及停車場)
	EEU:	Yau Tsim Mong	Public Toilet and	Market Street Public Toilet and Bathhouse
439	FEHD 合物理培養生業	油尖旺區	Bathhouse	街市街公廁及公共浴室
	食物環境衛生署	1	公廁及公共浴室	
	<del>                                     </del>	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Tsim Sha Tsui Ferry Concourse Public Toilet
440	FEHD	油尖旺區	公廁	尖沙咀碼頭公廁
	食物環境衛生署	1		
		<b></b>		<u>i</u>

				T
l I	FEHD	Yau Tsim Mong 油尖旺區	Public Toilet 公廁	Middle Road Multi-storey Carpark Public Toilet
441	食物環境衛生署	<b>油天吐</b> 區	公則	中間道多層停車場公廁
$\vdash$	ļ	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Jordan Road Public Toilet
442	FEHD	h尖旺區	公廁	Jordan Road Public Toilet 佐敦道公園
442	食物環境衛生署			LIZACE AND
	<del>                                     </del>	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Science Museum Road Public Toilet
443	FEHD	油尖旺區	公廁	科學館道公廁
	食物環境衛生署	ļ	1	'
	<del>                                     </del>	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Gascoigne Road Public Toilet
444	FEHD	油尖旺區	公廁	加土居道公廁
· · ·	食物環境衛生署	1	[	
$\vdash$	<del>                                     </del>	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Kimberly Road Urinal Toilet
445	FEHD	油尖旺區	公廁	金巴利道尿順
	食物環境衛生署	ļ	1	
	<del>                                     </del>	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Tsim Sha Tsui East Public Transport Interchange Public Toilet
446	FEHD	油尖旺區	公廁	尖沙叩東公共運輸交匯處公廁
	食物環境衛生署	ļ	1	
$\sqcap$	<del>                                     </del>	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Shanghai Street/Waterloo Road Public Toilet
447	FEHD	油尖旺區	公廁	上海街/窩打老道公廁
	食物環境衛生署	I		
	_	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Yau Ma Tei Market Public Toilet
448	FEHD 合物理培養化器	油尖旺區	公廁	油麻地街市公廁
	食物環境衛生署	I		
		Yau Tsim Mong	Public Toilet and	Parkes Street Public Toilet and Bathhouse
449	FEHD	油尖旺區	Bathhouse	白加士街公廁及公共浴室
	食物環境衛生署	1	公廁及公共浴室	
		Yau Tsim Mong	Public Toilet	Anchor Street Playground Public Toilet
450	FEHD	油尖旺區	公廁	<u>晏架街遊樂場公廁</u>
	食物環境衛生署	1		
		Yau Tsim Mong	Public Toilet	Nelson Street Public Toilet
451	FEHD	油尖旺區	公廁	奶路臣街公廁
Ì	食物環境衛生署	•		
		Yau Tsim Mong	Public Toilet	Pok Man Street Public Toilet
452	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	公廁	<u>博文街公廁</u>
Ì	民彻碾児衛生者	•		
	55110	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Portland Street Public Toilet
453	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	公廁	<u>砵蘭街公廁</u>
	民彻場児衛生者	1		
	FELIX	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Sai Yee Street Public Toilet
454	FEHD 合物理培養化果	油尖旺區	公廁	洗衣街公廁
I	食物環境衛生署	<u></u>		<u>                                       </u>
		Yau Tsim Mong	Public Toilet	Larch Street Public Toilet
455	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	公廁	洋松街公廁
\	民彻場児衛生者			<u> </u>
	55110	Yau Tsim Mong	Public Toilet	Luen Wan Street Public Toilet
456	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	公廁	聯運街公廁
<u> </u>	民物極視削土者			<u></u>
	FELIN	Yau Tsim Mong	Market and Cooked Food	
457	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	Centre 街市及熟食中心	官涌街市及熟食中心
	民彻場児衛生者	1		
	55110	Yau Tsim Mong	Hawker Bazaar	Yau Ma Tei Jade Hawker Bazaar (Zone B)
458	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	小販市場	油麻地玉器小販市場(B區)
İ	<b>民彻根児衛生者</b>	1		
	55	Yau Tsim Mong	Cooked Food Hawker	W 0
459	FEHD 合物環境衛生學	油尖旺區	Bazaar 動会小販市場	Woosung Street Temporary Cooked Food Hawker Bazaar 吳松街臨時熟食小販市場
	食物環境衛生署	<u></u>	熟食小販市場	
_	(	Yau Tsim Mong	Hawker Bazaar	Yau Ma Tei Jade Hawker Bazaar (Zone A)
		<ul> <li>N.E. als errorer</li> </ul>	小販市場	New York Company of the Company of t
460	FEHD 合物理培養生業	油尖旺區	/小规X1114%	油麻地玉器小販市場(A區)
460	FEHD 食物環境衛生署	油尖吐壘	7. 小小水113-89	<u>油麻地 去                                   </u>

461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478		- 1	Vau Teim Mar-	Cooked Food Havelers	H:1 P ID G 1 ID IH 1 P
462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478		FEHD	Yau Tsim Mong 油尖旺區	Cooked Food Hawker Bazaar	Haiphong Road Temporary Cooked Food Hawker Bazaar 海防道臨時熟食小販市場
463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479	食	食物環境衛生署	1944 > < 14.17 (800)	熟食小販市場	10000000000000000000000000000000000000
463 464 465 466 467 468 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479	+	-	Yau Tsim Mong	Cooked Food Hawker	Reclamation Street Cooked Food Hawker Bazaar
463 464 465 466 467 468 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479		FEHD	油尖旺區	Bazaar	新填地街熟食小販市場
464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	食	食物環境衛生署		熟食小販市場	
464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479	丁	55115	Yau Tsim Mong	Cooked Food Market	Mong Kok Cooked Food Market
465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479	4	FEHD 食物環境衛生署	油尖旺區	熟食市場	旺角熟食市場
465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479	4	民物級規則王省			
465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479		FEHD	Yau Tsim Mong		Fa Yuen Street Market and Cooked Food Centre
466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	台	fehD 食物環境衛生署	油尖旺區	Centre 街市及熟食中心	花園街街市及熟食中心
466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479		人の水池出土相			
466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479		FEHD	Yau Tsim Mong	Market and Cooked Food Centre	Tai Kok Tsui Market and Cooked Food Centre
467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	台	食物環境衛生署	油尖旺區	街市及熟食中心	大角咀街市及熟食中心
467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478		X IS AS JURY LE			
467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478		FEHD	Yau Tsim Mong 油尖旺區	Office 辦公室	Kwun Chung Municipal Services Building (3/F and 4/F) 官涌市政大廈 (三樓及四樓)
468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	台	食物環境衛生署	油天吐鱼	拼公至	[日油市政大厦 (二樓及四樓)
468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	4				
468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478		FEHD	Yau Tsim Mong 油尖旺區	Office 辦公室	Fa Yuen Street Municipal Services Building (Mongkok District Environmental Hygiene Office)
469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	負	食物環境衛生署	但大吐巴	が公主	花園街市政大廈 (旺角區環境衞生辦事處)
469 470 471 472 473 474 475 476 477 478	4		Yau Tsim Mong	Office	
469 470 471 472 473 474 475 476 477 478		FEHD	油尖旺區	辦公室	Sai Yee Street Office Building (Mongkok Hawker Section) 洗衣街寫字樓大廈 (旺角區小販組)
470 471 472 473 474 475 476 477 478	負	食物環境衛生署	四人吐壘	MAE	<u>元认识為于倭人處 (吐用血小蚁租)</u>
470 471 472 473 474 475 476 477 478	+		Yau Tsim Mong	Office	G.M. G. LOM B.H. (F. L.G. (C.)
470 471 472 473 474 475 476 477 478		FEHD	油尖旺區	辦公室	Sai Yee Street Office Building (Transport Section) 洗衣街寫字樓大廈 (運輸組)
471 472 473 474 475 476 477 478	負	食物環境衛生署	四人吐壘	/// A	· /// (1) 為十條人夏 (連輔和)
471 472 473 474 475 476 477 478	+			Public Toilet	T T O D D D D D D D D D D D D D D D D D
471 472 473 474 475 476 477 478		FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Tollet 公廁	Hong King Street Public Toilet 康景街公廟
472 473 474 475 476 477 478	焦	食物環境衛生署	儿奶吧	A86	東東住 公園
472 473 474 475 476 477 478		FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Yuen Long West Bus Terminus Public Toilet
473 474 475 476 477 478	台	食物環境衛生署	元朗區	公廁	元朗西巴士總站公廁
473 474 475 476 477 478	+		Yuen Long	Public Toilet	Kuk Ting Street Public Toilet
473 474 475 476 477 478		FEHD	元朗區	公廁	Auk Till <u>e Street Fublic Tollet</u> 谷享街公廁
474 475 476 477 478	16	食物環境衛生署			
474 475 476 477 478		FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet	Lok Ma Chau Control Point (South) Public Toilet
475 476 477 478 479	負	食物環境衛生署	兀妫邑	公廁	<u>落馬洲管制站公廁(南)</u>
475 476 477 478 479	十	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Lok Ma Chau Control Point (North) Public Toilet
476 477 478 479	台	食物環境衛生署	元朗區	公廁	落馬洲管制站公廁(北)
476 477 478 479	+		Yuen Long	Public Toilet	Lok Ma Chau Spurline PTI Public Toilet
476 477 478 479		FEHD	元朗區	公廁	EOK Ma Chau Spurine PTI Public Tollet 落馬洲公共交涌交匯處公廁
477 478 479	幺	食物環境衛生署	70270		TO THE PARTY OF THE PARTY.
477 478 479		FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Light Rail Transit Terminus Public Toilet
478 479	食	食物環境衛生署	元朗區	公廁	<u>輕鐵總站公廁</u>
478 479	十	FELID	Yuen Long	Public Toilet	Wang Yip Street Public Toilet
479	·	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	宏業街公廁
479	+	及10年25年111日	Vuon Long	Public Toilet and	mim p inir mile indi
479		FEHD	Yuen Long 元朗區	Bathhouse	Tai Tong Road Public Toilet and Bathhouse 大葉路公順及公共浴室
	負	食物環境衛生署		公廁及公共浴室	
	T	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Kam Sheung Road Public Toilet
480	負	食物環境衛生署	元朗區	公廁	錦上路公廁
480	+		Yuen Long	Public Toilet and	Hung Shui Kiu Public Toilet and Bathhouse
	م	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Bathhouse	洪水橋公廁及公共浴室
	35	民物場規阐生者		公廁及公共浴室	
481		FEHD	Yuen Long	Public Toilet 公廁	Tan Kwai Tsuen Public Toilet
<del>1</del> 01	食	食物環境衛生署	元朗區	公則	丹桂村公廁
	丁	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Fung Cheung Road Public Toilet
482	角	食物環境衛生署	元朗區	公廁	鳳翔路公廁
	Ť		Yuen Long	Public Toilet	Hang Mei Tsuen Public Toilet
483		FEHD	元朗區	公廁	<u>frang Mei Tsuen Public Toller</u> 坑尾村公廁
	負	食物環境衛生署			<u> </u>

484	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Sik Kong Tsuen Public Toilet 錫降村公廁	М
485	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Ha Tsuen Lo Uk Tsuen Public Toilet 夏村羅屋村公廁	Н
486	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Kam Tin Market Public Toilet 錦田街市公廟	Н
487	食物環境衛生署 FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Kam Tin Bor Tei Public Toilet	Н
	食物環境衛生署 FEHD	元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet	錦田波地公廁 Lok Ma Chau Lookout Public Toilet	Н
488	食物環境衛生署	元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet	落馬洲瞭望台公廁     Pak Hok Chau Public Toilet	Н
489	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	白鶴州公厠	
490	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	San Wai Public Toilet 新圍公順	М
491	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Wang Yip Street South Public Toilet 宏業南街公廁	Н
492	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Ping Shan Sun Tsuen Public Toilet 屏山新村公廁	М
493	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Ha Mei San Tsuen Public Toilet 蝦尾新村公廟	M
494	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Shan Pui Tsuen Public Toilet 山貝村公順	Н
	食物環境衛生署 FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Nam Bin Wai Public Toilet	Н
495	食物環境衛生署 FEHD	元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet	南邊園公順  Chuk Hang Tsuen Public Toilet	Н
496	食物環境衛生署	元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet	竹坊村公園 Tze Tong Tsuen Public Toilet	Н
497	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	<u> 洞塘村公順</u>	
498	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Shui Bin Tsuen Public Toilet 水邊村公廟	М
499	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Tai Shu Ha Public Toilet 大樹下公廁	Н
500	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	To Uk Tsuen Public Toilet 杜屋村公廁	Н
501	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Tai Kiu Tsuen Public Toilet 大橋村公廁	Н
502	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Shap Pat Heung Choi Uk Tsuen Public Toilet 十八鄉蔡屋村公前	Н
	食物環境衛生署 FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Pok Wai Tsuen Public Toilet	Н
503	食物環境衛生署 FEHD	元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet	學團村公廁 Sheung Tsuen Ko Miu Public Toilet	Н
504	食物環境衛生署	元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet	上村古廟公廁 Kam Tin Yuen Kong Tsuen Public Toilet	Н
505	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁 Public Toilet	錦田元崗村公廁 Tsang Uk Tsuen Public Toilet	
506	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公廁	曾屋村公廁	Н
507	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Small Traders New Village Public Toilet 小商新村公廁	Н
508	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Tin Liu Tsuen Public Toilet 田寮村公園	М
Ь			<u> </u>	I .	

)9	FEHD			
19		Yuen Long	Public Toilet	Pak Sha Tsuen Public Toilet
	食物環境衛生署	元朗區	公廁	白沙村公廁
$\dashv$		Yuen Long	Public Toilet	Wang Toi Shan (Behind School) Public Toilet
10	FEHD	元朗區	公廁	横台山學校後公廁
ĭ	食物環境衛生署	70247600	A80	<u> </u>
$\neg$	FELID	Yuen Long	Public Toilet	Lam Hau Pok Public Toilet
11	FEHD	元朗區	公廁	<b>橙口學公</b> 斯
Į	食物環境衛生署			<del>第四十五</del> 脚
	EEUD	Yuen Long	Public Toilet	Tan Kwai Tsuen (Ying Yin School) Public Toilet
2	FEHD	元朗區	公廁	丹桂村(英賢小學)公廁
Į	食物環境衛生署			711111X X JE 1 3-1/2/81
	EEUD	Yuen Long	Public Toilet	Yeung Uk Tsuen Public Toilet
3	FEHD	元朗區	公廁	楊屋村公廁
,	食物環境衛生署			WHI LAND
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Chung Hau Tsuen Public Toilet
4	食物環境衛生署	元朗區	公廁	山貝涌口村公廁
	民彻根規則土否			
J	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Mei Po Lung Public Toilet
,	食物環境衛生署	元朗區	公廁	米埔職公廁
	以が水が用工有			
, ,	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Ying Lung Wai Public Toilet
	食物環境衛生署	元朗區	公廁	英龍圍公廁
	ストルタスの出土相		B 1 =	1
. !	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Pat Heung Lo Uk Tsuen Public Toilet
'	食物環境衛生署	元朗區	公廁	八鄉羅屋村公廁
_	ということをは上日			1
, I	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Pat Heung Sheung Tsuen Public Toilet
	食物環境衛生署	元朗區	公廁	八鄉上村公廁
_		V '	Dublic Tailet	Law Face Observed Min Taylor Of the Mark Dollar
,	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Lau Fau Shan Sha Kiu Tsuen Sheung Wan Public
Į	食物環境衛生署	元朗區	公廁	Toilet
-		Yuen Long	Public Toilet	流浮山沙橋村上灣公面
	FEHD	元朗區	公廁	Lau Fau Shan Sheung Pak Nai Ap Tsai Hang Public
Į	食物環境衛生署	兀妫匾	公則	Toilet 流浮山上白泥鴨仔指公廟
-		Yuen Long	Public Toilet	Shap Pat Heung Tung Tau Tsuen Public Toilet
	FEHD	元朗區	公廁	Map Fat Heurig Tung Tau Tsuen Fubric Tonet 十八郷東頭村公庫
ı	食物環境衛生署	/14/100	∠ sec	<u> </u>
_		Yuen Long	Public Toilet	Sheung Cheung Wai Public Toilet
!	FEHD	元朗區	公廁	上
	食物環境衛生署			1,54100,43 (0)
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Tai Wai Tsuen Public Toilet
				大圍村公廁
		元朗區	公廁	人屬州公園
_	食物環境衛生署		公廁	
1	食物環境衛生者 FEHD	Yuen Long	公廁 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet
1	FEHD		公廁	
4		Yuen Long 元朗區	公廁 Public Toilet 公廁	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公順
	FEHD	Yuen Long 元朗區 Yuen Long	公廁 Public Toilet 公廁 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公廟 Kam Tin Shi Public Toilet
	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公廁 Public Toilet 公廁	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公順
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公廁 Public Toilet 公廁 Public Toilet 公廁	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公廟 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廟 Tai Sang Wai Public Toilet
5	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公廁 Public Toilet 公廁 Public Toilet 公廁	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁
5	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁 Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公廁
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公園 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公園 Tai Sang Wai Public Toilet 太生團公園 Wong Uk Tsuen Public Toilet
)	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁 Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公廁
,	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁 Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公廁 Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廁
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米維柱公卿 Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公卿 Tai Sang Wai Public Toilet 大生卿公卿 Wong Uk Tsuen Public Toilet 董屋村公卿 Tsing Lung Tsuen Public Toilet
5	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公割 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁 Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公廁 Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廁
,	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米埔村公廁 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廁 Tai Sang Wai Public Toilet 太生團公廁 Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廁 Tsing Lung Tsuen Public Toilet 吉龍村公廁
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米維柱公廟 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廟 Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公廟 Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廟 Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公廟 Kau Nam Street Public Toilet
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區	公期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公割	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公園 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公園 Tai Sang Wai Public Toilet 太生團公園 Wong Uk Tsuen Public Toilet 黄屋村公園 Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公園 Kau Nam Street Public Toilet 底南街公園
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long	公期 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米維柱公廟 Kam Tin Shi Public Toilet 錦田市公廟 Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公廟 Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廟 Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公廟 Kau Nam Street Public Toilet
	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD	Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long 元朗區 Yuen Long	公期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公割	Mei Po Tsuen Public Toilet 来抽样公顧  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公園  Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公園  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黄屋村公園  Tsing Lune Tsuen Public Toilet 青龍村公園  Kau Nam Street Public Toilet 珠南街公園  Tai Tseng Wai Public Toilet
5 5 7 7	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公割 Public Toilet 公割 Public Toilet 公割 Public Toilet 公割 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米迪科公卿  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公卿  Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公卿  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公卿  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公卿  Kau Nam Street Public Toilet 珠南街公卿  Tai Tseng Wai Public Toilet
5 7 3	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米迪科公園  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公園  Tai Sang Wai Public Toilet 大生園公園  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黄屋村公園  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公園  Kau Nam Street Public Toilet 珠南街公園  Tai Tseng Wai Public Toilet 大井園公園  Ping Shan Hung Uk Tsuen Public Toilet
5 6 7 8 9	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公割 Public Toilet 公割 Public Toilet 公割 Public Toilet 公割 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 米迪科公卿  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公卿  Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公卿  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公卿  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公卿  Kau Nam Street Public Toilet 珠南街公卿  Tai Tseng Wai Public Toilet
5 6 7 8 9	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 来拥村公卿  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公卿  Tai Sang Wai Public Toilet 大生卿公卿  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公卿  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公卿  Kau Nam Street Public Toilet 床南街公卿  Tai Tseng Wai Public Toilet 大井爾公卿  Ping Shan Hung Uk Tsuen Public Toilet 居山洪澤村公卿
5 6 7 8 9 0	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	会期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公別	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公廟  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公廟  Tai Sang Wai Public Toilet 大生廟公廟  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廟  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公廟  Kau Nam Street Public Toilet 建南街公廟  Tai Tseng Wai Public Toilet 大井廟公廟  Ping Shan Hung Uk Tsuen Public Toilet 遅山洪屋村公廟  Ping Shan Tong Fong Tsuen Public Toilet
55 66 77 88 99 00	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 来拥村公卿  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公卿  Tai Sang Wai Public Toilet 大生卿公卿  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公卿  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公卿  Kau Nam Street Public Toilet 床南街公卿  Tai Tseng Wai Public Toilet 大井爾公卿  Ping Shan Hung Uk Tsuen Public Toilet 居山洪澤村公卿
24 25 26 26 27 28 29 30 31 32 32	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	公期 Public Toilet 公期 Public Toilet 公前 Public Toilet	Mei Po Tsuen Public Toilet 来抽样公顧  Kam Tin Shi Public Toilet 编田市公顧  Tai Sang Wai Public Toilet 大生團公顧  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黄屋村公廟  Tsing Lune Tsuen Public Toilet 青龍村公廟  Kau Nam Street Public Toilet 珠南街公廟  Tai Tseng Wai Public Toilet 大井團公嗣  Ping Shan Hung Uk Tsuen Public Toilet 居山市屋村公廟  Ping Shan Tong Fong Tsuen Public Toilet 居山市房村公廟
55 66 77 88 99 00	FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署 FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long 元朗區	会期  Public Toilet 公期  Public Toilet 公別	Mei Po Tsuen Public Toilet 米塘村公廟  Kam Tin Shi Public Toilet 總田市公廟  Tai Sang Wai Public Toilet 大生廟公廟  Wong Uk Tsuen Public Toilet 黃屋村公廟  Tsing Lung Tsuen Public Toilet 青龍村公廟  Kau Nam Street Public Toilet 建南街公廟  Tai Tseng Wai Public Toilet 大井廟公廟  Ping Shan Hung Uk Tsuen Public Toilet 遅山洪屋村公廟  Ping Shan Tong Fong Tsuen Public Toilet

	FELID	Yuen Long	Public Toilet	Lau Fau Shan Pak Nai near Vegetable Market Office Public
534	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	Toilet
		Yuen Long	Public Toilet	流浮山白泥近菜站公廁 Tai Shu Ha Road West Shung Ching San Tsuen Public Toilet
535	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	大樹下西路祟正新村公廁
-		Yuen Long	Public Toilet	San Wai (Sze Wang Study Hall) Public Toilet
536	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	新聞(土宏書室)公廁
		Yuen Long	Public Toilet	Shui Mei Tsuen Public Toilet
537	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	水尾村公 <u>面</u>
		Yuen Long	Public Toilet	Fung Kut Heung Public Toilet
538	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	逢吉鄉公廁
		Yuen Long	Public Toilet	Shek Wu Wai Public Toilet
539	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	石湖圍公廁
	民彻根規制生者	Yuen Long	Public Toilet	D. CUIT. D.L. W.L.
540	FEHD	元朗區	公廁	Fung Chi Tsuen Public Toilet 國池村公園
	食物環境衛生署		D. I.F. T. T.	Land Table Bull Table
541	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Lam Hau Tsuen Public Toilet 欖口村公順
	食物環境衛生署			
542	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Pat Heung Tin Sum Tsuen Public Toilet 八郷田心村公順
U 1.2	食物環境衛生署			
543	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Nam Hang Pai Public Toilet 南坑排公順
5-15	食物環境衛生署			
544	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Lau Fau Shan Sheung Pak Nai Sha Kong Miu Public Toilet
344	食物環境衛生署	儿奶吧	2/順	流浮山上白泥沙江廟公廟
F 4F	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Pat Heung Wing Hing Wai Public Toilet
545	食物環境衛生署	元朗區	公廁	八鄕永慶圍公廁
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Kam Tin Kam Hing Wai North Public Toilet
546	食物環境衛生署	元朗區	公廁	錦田錦慶圍北公廁
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Kam Tin Kat Hing Wai Public Toilet
547	食物環境衛生署	元朗區	公廁	錦田吉慶圍公廁
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Ha Tsuen Tseung Kong Wai Public Toilet
548	食物環境衛生署	元朗區	公廁	<u> </u>
		Yuen Long	Public Toilet	Ha Tsuen Pau Wai Public Toilet
549	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	夏村包圍公廁
		Yuen Long	Public Toilet	Fan Tin Tsuen Public Toilet (2)
550	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	新田蕃田村公廁(2)
		Yuen Long	Public Toilet	Lin Fa Tei Public Toilet
551	FEHD 食物環境衛生署	Tuen Long 元朗區	公廁	<u>Lin Fa Tei Public Tollet</u> 蓮花地公 <u>順</u>
	民彻場規開生者	Vuon I	Dublic Tellet	
552	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Shan Ha Tsuen Public Toilet 山下村公廁
	食物環境衛生署			
553	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Kam Tsin Wai Public Toilet 金錢屬公順
300	食物環境衛生署			
554	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Ko Po Tsuen Public Toilet 錦田高埔村公廁
JJ4	食物環境衛生署			
ccc	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Tai Hong Wai Public Toilet
555	食物環境衛生署	儿奶鱼	公則	錦田泰康圍公廁
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Ha Pak Nai Tusen Public Toilet
556	食物環境衛生署	元朗區	公廁	流浮山下白泥村公廁
ь				1

		Yuen Long	Public Toilet	Ha Chuen Tung Tau Tsuen Public Toilet							
7	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	度村東頭村公廁							
	FFUR	Yuen Long	Public Toilet	San Hing Tsuen Public Toilet	_						H
58	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	新慶村公廁							ı
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Tai Tong Kuk Public Toilet							r
59	食物環境衛生署	元朗區	公廁	大業谷公廁							
٠,	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Sik Kong Wai Public Toilet							ľ
60	食物環境衛生署	兀朗區		錫隆圍公廁							ı
61	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Fui Sha Wai Public Toilet 灰沙圍公廁 (生化)							I
UI	食物環境衛生署										
62	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Hung Cho Tin Tsuen Public Toilet 紅棗田村公廟							
	食物環境衛生署	Yuen Long	Public Toilet								
63	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	Ma Tin Tsuen Public Toilet 馬田村公順							
	民彻根規制生者	Yuen Long	Public Toilet	Ngau Keng Tsuen Public Toilet							
64	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	<u>牛徑村公廁</u>							
		Yuen Long	Public Toilet	Fuk Hing Lane Public Toilet	_						
65	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	公廁	福興里公廁							
	FEHD	Yuen Long	Public Toilet	Pun Uk Tsuen Public Toilet							
66	食物環境衛生署	元朗區	公廁	潘屋村公廁							
	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Lok Ma Chau Tsuen Public Toilet							
67	食物環境衛生署	兀娲區		落馬洲村公廁							
568	FEHD	Yuen Long 元朗區	Public Toilet 公廁	Wah Shing Tsuen Public Toilet 華盛村公廟							
00	食物環境衛生署										
569	FEHD	Yuen Long 元朗區	Market 街市	Tai Kiu Market 大橋街市							
· ·	食物環境衛生署										
570	FEHD	Yuen Long 元朗區	Office 辦公室	Yuen Long District Environmental Hygiene 元朗區環境衛生辦事處							
	食物環境衛生署			Total No. Completed	570	570	570	569	569	569	
				已完成項目總數	5/0	5/0	5/0	569	203	569	ĺ

Note: Works has been scheduled into phases after consultation to suit the operational need of building users and management. Target completion date: December 2012.

#### Remarks

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

#### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2. 可行性研究 (一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排: (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 臍空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

#### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類。
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M·中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成 "場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A)

### 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期:	30-Sep-12				
Report Date <b>報告日期</b> :	30-Sep-12				

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/散施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Central Government Pier 中區政府碼頭				•			Н
2	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Harbour Building 海港政府大樓							Н
3	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Queensway Government Offices 金鑵道政府合署	-						Н
4	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Rumsey Street Multi-storey Car Park Building 林士街多層停車場大廈	-						Н
5	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	2-8, 9-11 Mansfield Road 文輝道2-8,9-11號	-						Н
6	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	25 Park Road 拍道25號	-						Н
7	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	Buxey Lodge 百事樓	-						Н
8	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	Cloudridge 賓吉道30號	-						M
9	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	Fairmont Gardens 翠錦園	-						Н
10	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	Old Bailey Street Police Married Quarters 奥卑利街警察宿舍	-						Н
11	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	Sai Ying Pun Post Office Building 西營盤郵政局大廈	-						Н
12	GPA 政府產業署	Eastern District 東區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	North Point Government Offices 北角政府合署	-						Н
13	GPA 政府產業署	Eastern District 東區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	North Point Fire Brigade Building 北角消防大廈							Н
14	GPA 政府產業署	Eastern District 東區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Eastern Law Courts Building 東區法院大樓							Н
15	GPA 政府產業署	Eastern District 東區	Government Quarters 政府宿舍	Chai Wan Police Married Quarters <u>柴灣已婚警察宿舍</u>							Н
16	GPA 政府產業署	Eastern District 東區	Government Quarters 政府宿舍	Chai Wan Fire Service Rank & File Married Quarters 柴遭已婚消防宿舍							Н

	GPA	Eastern District	Government Quarters	Pamela Youde Hospital Staff Quarters
	政府產業署	東區	政府宿舍	東區尤德醫院職員宿舍
	GPA	Islands District	Joint-user Building	Mui Wo Government Offices
	政府產業署	離島區	政府聯用辦公大樓	梅窩政府合署
	以府座来者	無局區	以肘聊用辦公人懷	<u>(時間以刊 日 名</u>
	GPA	Kowloon City District	Government Quarters	Nairn House
	政府產業署	九龍城區	政府宿舍	楠樓
	M/门/王/木·日	7 LIBE 7 X LEE	20/13/10/10	annie.
	GPA	Kowloon City District	Joint-user Building	Homantin Government Offices
	政府產業署	九龍城區	政府聯用辦公大樓	何文田政府合署
	风川庄木石	7 LRE-5-X LEE	DX/1549F/13/01 ムノで接	MANUTURE .
	GPA	Kowloon City District	Joint-user Building	Pui Ching Road Government Offices
	政府產業署	九龍城區	政府聯用辦公大樓	培正道政府合署
	PA/II/E/K H	7 the 7% es	2013-91713/01247 (10	
		K 1 00 B1111		
	GPA	Kowloon City District	Joint-user Building	Tokwawan Government Offices
	政府產業署	九龍城區	政府聯用辦公大樓	
	2013/22/14 [2]	y 434274C	5013 pr/13/8/14/5 Cpc	土瓜灣政府合署
-	GPA	Kowloon City District	Government Quarters	Broadcast Drive, No.87-91
	政府產業署	九龍城區	政府宿舍	廣播道87-91號
				1
	GPA	Kowloon City District	Government Quarters	Elizabethan Court
				依利沙伯大廈
	政府產業署	九龍城區	政府宿舍	10个科学/日本度
	GPA	Kowloon City District	Government Quarters	Homantin Hill Road, No.23
	政府產業署	九龍城區	政府宿舍	
	以川座未否	ノレ月巨が火世	以17111日古	121 X 111 (11) 12 (27) 16.
				ļ
	GPA	Kowloon City District	Government Quarters	Immigration Department Officers Quarters
	政府產業署	九龍城區	政府宿舍	入境事務處主任宿舍
		7 4134 / 744		
	GPA	Kwai Tsing District	Lalint con a David dina	
			Joint-user Building	Kwai Hing Government Office
	政府產業署	葵青區	政府聯用辦公大樓	<b>葵興政府合署</b>
				<u> </u>
	GPA	Kwai Tsing District	Government Quarters	Kwai Fuk Court
	政府產業署	葵青區	政府宿舍	<u> </u>
	GPA	Kwai Tsing District	Government Quarters	Kwai Yung Court
	政府產業署			
		副告签	政府宿金	
	风川庄木石	葵青區	政府宿舍	<u> </u>
	GPA	Kwai Tsing District	Government Quarters	Lai King Disciplined Services Quarters
			Government Quarters	
	GPA	Kwai Tsing District		Lai King Disciplined Services Quarters
	GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區	Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紅律部隊宿舍
	GPA 政府產業署 GPA	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿舍 Lai King Terrace Staff Quarters
	GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區	Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紅律部隊宿舍
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters 荔長紀律部隊宿舍 Lai King Terrace Staff Quarters 荔長臺職員宿舍
	GPA 政府產業署 GPA	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿舍 Lai King Terrace Staff Quarters
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA	Kwai Tsing District 葵育區 Kwai Tsing District 葵育區 Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿舍 Lai King Terrace Staff Quarters 荔景臺職員宿舍 Tsing Yi Police Married Quarters
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters 荔長紀律部隊宿舍 Lai King Terrace Staff Quarters 荔長臺職員宿舍
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  蓋景紀律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  蓋景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  古太已婚警察宿舍
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters 荔景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters 青衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  蓋景紀律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  蓋景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  古太已婚警察宿舍
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters 荔景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters 青衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿金 Lai King Terrace Staff Quarters 荔景臺職員宿金 Tsing Yi Police Married Quarters 直支已鄉警察宿舍 Kowloon East Government Office 東九龍政府合署
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building	Lai King Disciplined Services Quarters  蓝景紀律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  蓝景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  首衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office 東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters 荔景紀律部隊宿金 Lai King Terrace Staff Quarters 荔景臺職員宿金 Tsing Yi Police Married Quarters 直支已鄉警察宿舍 Kowloon East Government Office 東九龍政府合署
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building	Lai King Disciplined Services Quarters  蓝景紀律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  蓝景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  首衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office 東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  蓝景紀律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  蓝景臺職員宿金  Tsing YI Police Married Quarters  古文已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office 東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  丰頭角政府合署
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  荔景紀律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  荔景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  首太已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office 東力龍政符合署  Ngau Tau Kok Government Office  生頭角政符合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  蓝景紀律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  蓝景臺職員宿金  Tsing YI Police Married Quarters  古文已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office 東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  丰頭角政府合署
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  茲景記律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  茲景臺職員宿金  Tsing YI Police Married Quarters  古衣已婚警察宿金  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  中頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂坪紅律部隊宿金
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  荔景紀律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  荔景臺職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  首太已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office 東力龍政符合署  Ngau Tau Kok Government Office  生頭角政符合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  荔景紅律部隊宿金 Lai King Terrace Staff Quarters  荔景臺職員宿舍 Tsing Yi Police Married Quarters  茸衣已婚警察宿舍 Kowloon East Government Office 東九龍政府合署 Ngau Tau Kok Government Office 牛頭角政府合署 Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters 秀茂华紀律部隊宿金 Shun Lee Disciplined Services Quarters
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  茲景記律部隊宿金  Lai King Terrace Staff Quarters  茲景臺職員宿金  Tsing YI Police Married Quarters  古衣已婚警察宿金  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  中頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂坪紅律部隊宿金
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  荔景紅律部隊宿金 Lai King Terrace Staff Quarters  荔景臺職員宿舍 Tsing Yi Police Married Quarters  茸衣已婚警察宿舍 Kowloon East Government Office 東九龍政府合署 Ngau Tau Kok Government Office 牛頭角政府合署 Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters 秀茂华紀律部隊宿金 Shun Lee Disciplined Services Quarters
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwai Tsing District 葵青區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  慈景記律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  慈景章職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  吉衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東 由龍政符合署  Ngau Tau Kok Government Office  生頭角政符合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂坪記律部隊宿舍  Shun Lee Disciplined Services Quarters  腫利記律部隊宿舍
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  基是社會部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  基是董職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  青五已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  牛頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂呼紀律部隊宿舍  North District Government Offices
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍	Lai King Disciplined Services Quarters  慈景記律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  慈景章職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  吉衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東 由龍政符合署  Ngau Tau Kok Government Office  生頭角政符合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂坪記律部隊宿舍  Shun Lee Disciplined Services Quarters  腫利記律部隊宿舍
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  基是社會部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  基是華職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  青五已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  牛頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  素茂野紀律部隊宿舍  North District Government Offices  北區政府合署
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  蓋景紅律部隊宿金 Lai King Terrace Staff Quarters  蓋景臺職員宿金 Tsing Yi Police Married Quarters  直支已鄉警察宿舍 Kowloon East Government Office 東九龍政府合署 Ngau Tau Kok Government Office 牛頭角政府合署 Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters 憲茂华紀律部隊宿金 Shun Lee Disciplined Services Quarters  腫利記律部隊宿金 North District Government Offices 北區政府合署 Sha Tau Kok Rural Buildine
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  基是社會部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  基是華職員宿舍  Tsing Yi Police Married Quarters  青五已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  牛頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  素茂野紀律部隊宿舍  North District Government Offices  北區政府合署
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  茲景記律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  茲景臺職員宿舍  Tsing YI Police Married Quarters  古衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  中頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂呼紅律部隊宿舍  North District Government Offices 北區政府合署  Sha Tau Kok Rural Building  沙頭角鄉村大樓
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  茲景記律部隊宿舍  Lai King Terrace Staff Quarters  茲景臺職員宿舍  Tsing YI Police Married Quarters  古衣已婚警察宿舍  Kowloon East Government Office  東九龍政府合署  Ngau Tau Kok Government Office  中頭角政府合署  Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters  秀茂呼紅律部隊宿舍  North District Government Offices 北區政府合署  Sha Tau Kok Rural Building  沙頭角鄉村大樓
	GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署 GPA 政府產業署	Kwai Tsing District	Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓 Government Quarters 政府宿舍 Government Quarters 政府宿舍 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Lai King Disciplined Services Quarters  蓋景紅律部隊宿金 Lai King Terrace Staff Quarters  蓋景臺職員宿金 Tsing Yi Police Married Quarters  直支已鄉警察宿舍 Kowloon East Government Office 東九龍政府合署 Ngau Tau Kok Government Office 牛頭角政府合署 Sau Mau Ping Disciplined Services Quarters 憲茂华紀律部隊宿金 Shun Lee Disciplined Services Quarters  腫利記律部隊宿金 North District Government Offices 北區政府合署 Sha Tau Kok Rural Buildine

	GPA	North District	Government Quarters	Sheung Shui Disciplined Services Quarters
40	政府產業署	北區	政府宿舍	上水紀律部隊宿舍
$\vdash$	GPA	North District	Government Quarters	Sheung Shui Police Married Quarters
41	政府產業署	北區	政府宿舍	上水已婚警察宿舍
42	GPA	Sai Kung District	Joint-user Building	Sai Kung Government Offices
42	政府產業署	西貢區	政府聯用辦公大樓	西貢政府合署
	GPA	Sai Kung District	Government Quarters	Pik Uk Correctional Services Quarters
43	政府產業署	西貢區	政府宿舍	壁屋懲教署職員宿舍
l	GPA	Sai Kung District	Government Quarters	Po Lo Che Government Quarters
44	政府產業署	西貢區	政府宿舍	菠蘿雀政府宿舍
	GPA	Sai Kung District	Government Quarters	Tseung Kwan O Fire Services Quarters
45	政府產業署	西貢區	政府宿舍	將軍澳消防宿舍
	以川座木石		以川日日	NI <del>POX (HI/) H H.</del>
	GPA	Sha Tin Dictrict	Joint-user Building	Shatin Government Offices
46	政府產業署	沙田區	政府聯用辦公大樓	沙田政府合署
	GPA	Sha Tin Dictrict	Communit Out to	6 Lok Fung Path Government Quarters
47	政府產業署	沙田區	Government Quarters 政府宿舍	樂楓徑6號政府宿舍
.,	以別座未省	ОШШ	以川日古	来 <u>國庄O加以內旧古</u>
	GPA	Sha Tin Dictrict	Government Quarters	10 Lok Fung Path Government Quarters
48	政府產業署	沙田區	政府宿舍	樂楓徑10號政府宿舍
	GPA	Sha Tin Dictrict	Covernment Overtons	Kwang Vuon Disciplinad Sandas Quarters
49	政府產業署	沙田區	Government Quarters 政府宿舍	Kwong Yuen Disciplined Services Quarters 廣源紀律部隊宿舍
l''	以別准未否	沙山區	以101日百	<u>澳 奶瓜日平日的外日 古</u>
	GPA	Sham Shui Po District	Joint-user Building	Cheung Sha Wan Government Office
50	政府產業署	深水埗區	政府聯用辦公大樓	長沙灣政府合署
		01 01 10 01 11		
51	GPA	Sham Shui Po District	Joint-user Building	Lai Chi Kok Government Office 荔枝角政府合署
31	政府產業署	深水埗區	政府聯用辦公大樓	<u> 新权用政府                                    </u>
	GPA	Sham Shui Po District	Joint-user Building	Shamshuipo Government Offices
52	政府產業署	深水埗區	政府聯用辦公大樓	深水埗政府合署
		01 01 10 01 11		W 0 5 15
53	GPA	Sham Shui Po District	Joint-user Building	Wang Cheong Building 宏昌大廈
33	政府產業署	深水埗區	政府聯用辦公大樓	<u>本色入厦</u>
	GPA	Sham Shui Po District	Government Quarters	Shek Kip Mei Staff Quarters
54	政府產業署	深水埗區	政府宿舍	石硤尾職員宿舍
	GPA	Sham Shui Po District	Government Quarters	Immigration Department Lei Cheng Uk Rank and
55	政府產業署	深水埗區	政府宿舍	File Staff Quarters 入境事務處李鄭屋員佐級職員宿舍
F.	GPA	Southern District	Joint-user Building	Aberdeen Fisheries and Marine Offices
56	政府產業署	南區	政府聯用辦公大樓	香港仔漁業及海事辦事處
	GPA	Southern District	Government Quarters	Pokfulam Fire Station Officers Married Ouarters
57	政府產業署	南區	政府宿舍	薄扶林治防官員政府宿舍
57	灰川生木石	173 66		STATISTICAL SECTION OF THE SECTION O
	GPA	Southern District	Government Quarters	Police College Police Married Quarters
58	政府產業署	南區	政府宿舍	警察學院已婚警察宿舍
59	GPA	Southern District	Government Quarters	Stanley Junior Staff Married Quarters
37	政府產業署	南區	政府宿舍	赤柱初級職員宿舍
60	GPA	Tai Po District	Joint-user Building	Tai Po Government Offices
UU	政府產業署	大埔區	政府聯用辦公大樓	大埔政府合署
41	GPA	Tai Po District	Government Quarters	Ha Hang Departmental Quarters
01	政府產業署	大埔區	政府宿舍	下坑政府職員宿舍
(2)	GPA	Tsuen Wan District	Joint-user Building	Tsuen Wan Government Offices
62	政府產業署	荃灣區	政府聯用辦公大樓	<u>荃灣政府合署</u>
	GPA	Tsuen Wan District	Joint-user Building	Tsuen Wan Multi-storey Carpark Building
63	政府產業署	荃灣區	政府聯用辦公大樓	荃灣多層停車場大廈
				1

64		Torra Mora Dietai :	7 1 . 75 73 11	T-: 11: O Off:
	GPA 政府產業署	Tuen Mun District 屯門區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Tai Hing Government Offices 大興政府合署
1	以N座来省 GPA	Tuen Mun District	Joint-user Building	大央区内 日 在 Tuen Mun Government Offices
65	政府產業署	屯門區	政府聯用辦公大樓	中門政府合署
	GPA	Tuon Mun District	Tallet con Decil No.	Tuen Mun Government Storage Centre
66	政府產業署	Tuen Mun District 屯門區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	中門政府貯物中心
67	GPA 政府產業署	Tuen Mun District 屯門區	Government Quarters 政府宿舍	Castle Peak Government Quarters 青山政府宿舍
68	GPA	Tuen Mun District	Government Quarters	Tsing Chung Koon Road Government Quarters
00	政府產業署	屯門區	政府宿舍	<u>青松觀道政府宿舍</u>
	GPA	Tuen Mun District	Government Quarters	Tuen Mun Wu Hong Police Quarters
69	政府產業署	屯門區	政府宿舍	<u>屯門湖康警察宿舍</u>
	GPA	Wan Chai District	Joint-user Building	Revenue Tower
70	政府產業署	灣仔區	政府聯用辦公大樓	<u>稅務大樓</u>
	GPA	Wan Chai District	Joint-user Building	Wanchai Tower
71	政府產業署	灣仔區	政府聯用辦公大樓	灣仔政府大樓
72	GPA	Wan Chai District	Joint-user Building	Immigration Tower 入境事務大樓
12	政府產業署	灣仔區	政府聯用辦公大樓	人現事務大樓
	GPA	Wan Chai District	Joint-user Building	Southorn Centre
73	政府產業署	灣仔區	政府聯用辦公大樓	修頓中心
	GPA	Wan Chai District	Joint-user Building	Oi Kwan Court (G/F-4/F Government Portion)
74	政府產業署	灣仔區	政府聯用辦公大樓	愛群閣 (G/F-4/F 政府部份)
<u> </u>	GPA	Wan Chai District	Joint-user Building	Wu Chung House (G/F(pt), 1/F(pt), 7-16/F
75	政府產業署	灣仔區	Doint-user Building 政府聯用辦公大樓	Government Portion)
75	以川座木石	4411 匝		胡忠大廈(G/F(部份), 1/F(部份), 7-16/F 政府部份)
	GPA	Wan Chai District	Government Quarters	111 Mt Butler Quarters
76	政府產業署	灣仔區	政府宿舍	畢拉山政府宿舍
	GPA	Wan Chai District	Government Quarters	Aurizon
77	政府產業署	灣仔區	政府宿舍	金雲閣
78	GPA 政府產業署	Wan Chai District	Government Quarters	<u>Aurora</u> 銀霞閣
70	以村産業者	灣仔區	政府宿舍	
70	GPA	Wan Chai District	Government Quarters	135 Tai Hang Road
19	政府產業署	灣仔區	政府宿舍	<u>大坑道135 號</u>
80	GPA	Wan Chai District	Government Quarters	Green Lane Hall
	政府產業署	灣仔區	政府宿舍	<u>箕璉坊</u>
81	GPA	Wong Tai Sin District	Government Quarters	Fung Shing Street Disciplined Services Quarters
<u> </u>	政府產業署	黄大仙區	政府宿舍	豐盛街紀律部隊宿舍
82	GPA	Wong Tai Sin District	Government Quarters	Wing Ting Road Fire Services Married Quarters 永定道治防宿舍
02	政府產業署	黄大仙區	政府宿舍	水上坦用的伯吉
	GPA	Wong Tai Sin District	Government Quarters	Fire Services Department Wong Tai Sin Rank
83	政府產業署	黄大仙區	政府宿舍	and File Married Quarters 消防處黃大仙員佐級已
				婚人員宿舍
0.4	GPA	Wong Tai Sin District	Government Quarters	Wong Tai Sin Disciplined Services Quarters
84	政府產業署	黄大仙區	政府宿舍	黄大仙紀律部隊宿舍
O.F.	GPA	Yau Tsim Mong District	Joint-user Building	Kowloon Government Offices
85	政府產業署	油尖旺區	政府聯用辦公大樓	九龍政府合署
04	GPA	Yau Tsim Mong District	Joint-user Building	Mongkok Government Offices
	政府產業署	油尖旺區	政府聯用辦公大樓	<u>旺角政府合署</u>
86	GPA	Yau Tsim Mong District	Joint-user Building	Trade & Industry Department Tower
87	政府產業署	油尖旺區	政府聯用辦公大樓	工業貿易署大樓
	政府產業署 GPA 政府產業署	油尖旺區 Yau Tsim Mong District 油尖旺區	政府聯用辦公大樓 Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	工業貿易署大樓 Yaumatei Carpark Building 油麻地停車場大樓

				Total No. Completed 已完成項目總數	92	92	92	92	92	92	
92	GPA 政府產業署	Yuen Long District 元朗區		Yuen Long Police Married Quarters 元朗已婚警察宿舍							М
91	GPA 政府產業署	Yuen Long District 元朗區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Yuen Long Government Offices 元朗政府合署							Н
90	GPA 政府產業署	Yuen Long District 元朗區		Yuen Long District Office Building 元朗民政事務處大樓							Н
89	GPA 政府產業署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區		West Kowloon Disciplined Services Quarters 西九龍紀律部隊宿舍							М

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

## 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究 (一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥數申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M-中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L- 低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。 當真正工作完成日期已知後, 有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date) 資料更新日期: Report Date 報告日期: 30-Sep-12 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	HAD 民政事務總署	Central & Western District 中西區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sai Ying Pun Community Complex Community Hall 西養盤計區綜合大樓計區會堂							н
2	HAD 民政事務總署	Eastern District 東區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Aldrich Bay Community Hall 愛秩序灣社區會堂							Н
3	HAD 民政事務總署	Eastern District 東區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Causeway Bay Community Centre 銅鑼灣社區中心							М
4	HAD 民政事務總署	Eastern District 東區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Hing Wah Community Hall 興華社區會堂							н
5	HAD 民政事務總署	Eastern District 東區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Quarry Bay Community Hall 瓤魚涌計區會堂							н
6	HAD 民政事務總署	Eastern District 東區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Yue Wan Community Hall 漁灣計區會堂							н
7	HAD 民政事務總署	Islands District 離島區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Discovery Bay Community Hall 愉景灣社區會堂							н
8	HAD 民政事務總署	Islands District 離島區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tung Chung Community Hall 東涌社區會堂							Н
9	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Cheung Ching Estate Community Centre 長青社區中心							Н
10	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Cheung Fat Estate Community Centre 長發社區中心							Н
11	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Cheung Hang Community Hall 長亨社區會堂							Н
12	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kwai Fong Community Hall 葵芳社區會堂							Н
13	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kwai Shing Community Hall 葵盛計區會堂							Н
14	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lai King Community Hall 荔景社區會堂							Н
15	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lantau Link View Platform and Visitors Centre 青嶼幹線觀景台及訪客中心							Н
16	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Shek Lei Community Hall 石籬社區會堂							Н
17	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tai Wo Hau Community Centre 大籓口社區中心							Н
18	HAD 民政事務總署	Kwai Tsing District 葵青區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tsing Yi Estate Community Hall 青衣吼計區會堂							Н
19	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kai Yip Community Hall 啓業計區會堂							Н

20	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kwun Tong Community Centre 觀塘計區中心	
21	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lam Tin (East) Community Hall 藍田(東區)社區會堂	
22	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lam Tin (West) Estate Community Centre 藍田(西區)社區中心	
23	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lok Wah Estate Community Centre 樂華計區中心	
24	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Shun Lee Estate Community Centre 順利計區中心	
25	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sai Tso Wan Neighbourhood Community Centre 茜草灣鄉里社區中心	
26	HAD 民政事務總署	Kwun Tong District 觀塘區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sau Mau Ping (Central) Estate Community Centre 秀茂坪(中區)社區中心	
27	HAD 民政事務總署	North District 北區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	<u>Luen Wo Hui Community Hall</u> 聯和墟針區會堂	
28	HAD 民政事務總署	North District 北區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	North District Community Centre 北區計區中心	
29	HAD 民政事務總署	North District 北區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sha Tau Kok Community Hall 沙頭角社區會堂	
30	HAD 民政事務總署	North District 北區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Ta Kwu Ling Community Hall 打鼓嶺計區會堂	
31	HAD 民政事務總署	Sai Kung District 西貢區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kin Choi Community Hall 健彩社區會堂	
32	HAD 民政事務總署	Sai Kung District 西貢區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	King Lam Neighbourhood Community Centre 最林鄰里社區中心	
33	HAD 民政事務總署	Sai Kung District 西貢區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lohas Park Community Hall 康城社區會堂	
34	HAD 民政事務總署	Sai Kung District 西貢區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sai Kung Jockey Club Town Hall 西賈賽馬會大會堂	
35	HAD 民政事務總署	Sai Kung District 西貢區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sheung Tak Community Hall 尚德社區會堂	
36	HAD 民政事務總署	Sai Kung District 西貢區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tsui Lam Community Hall 翠林社區會堂	
37	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Chun Shek Community Hall 秦石社區會堂	
38	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Heng On Estate Community Centre 恒安社區中心	
39	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Hin Keng Neighbourhood Community Centre 顯徑鄰里社區中心	
40	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Wo Che Community Hall 禾輩社區會堂	
41	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lee On Community Hall 利安社區會堂	
42	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lek Yuen Community Hall 瀝源社區會堂	

43	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Mei Tin Community Hall 美田社區會堂	]
44	HAD 民政事務總署	Sha Tin Dictrict 沙田區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Sun Tin Wai Community Hall 新田園社區會堂	1
45	HAD 民政事務總署	Sham Shui Po District 突水埗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Cheung Sha Wan Community Centre 長沙灣社區中心	]
46	HAD 民政事務總署	Sham Shui Po District 深水埗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Nam Cheong District Community Centre 南昌計區中心	
47	HAD 民政事務總署	Sham Shui Po District 深水埗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lai Chi Kok Community Hall 荔枝角社區會堂	
48	HAD 民政事務總署	Sham Shui Po District 深水埗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lai Kok Community Hall 麗閣社區會堂	
49	HAD 民政事務總署	Sham Shui Po District 深水地區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Pak Tin Community Hall 白田計區會堂	
50	HAD 民政事務總署	Sham Shui Po District 深水埗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Shek Kip Mei Community Hall 石硤尾計區會堂	
51	HAD 民政事務總署	深水塊區 Southern District 南區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Ap Lei Chau Community Hall 鴨脷洲社區會堂	
52	HAD 民政事務總署	Southern District 南區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lei Tung Community Hall 利東社區會堂	
53	HAD 民政事務總署	Southern District 南區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	South Horizons Neighbourhood Centre 海怡社區中心	
54	HAD 民政事務總署	Southern District 南區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Stanley Community Hall 赤柱社區會堂	
55	HAD 民政事務總署	Southern District 南區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Wah Kwai Community Centre 華貴社區中心	
56	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tai Po Community Centre 大埔社區中心	
57	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tai Wo Neighbourhood Community Centre 太和鄭里社區中心	
58	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tai Yuen Community Hall 大元計區會堂	
59	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Fu Heng Neighbourhood Community Centre 富亨鄭里社區中心	
60	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Fu Shin Community Hall 富善計區會堂	
61	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kwong Fuk Community Hall 廣福計區會堂	
62	HAD 民政事務總署	Tai Po District 大埔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Wan Tau Tong Neighbourhood Community Centre 運頭塘粼里計區中心	
63	HAD 民政事務總署	Tsuen Wan District 荃灣區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Lei Muk Shue Community Hall 梨木樹計區會堂	
64	HAD 民政事務總署	Tsuen Wan District 荃灣區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Princess Alexandra Community Centre 雅麗珊計區中心	
65	HAD 民政事務總署	Tsuen Wan District 荃灣區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Shek Wai kok Community Hall 石圍角計區會堂	

66	HAD 民政事務總署	Tuen Mun District 屯門區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Butterfly Bay Community Centre 蝴蝶灣社區中心							Н
67	HAD 民政事務總署	Tuen Mun District 屯門區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Kin Sang Community Hall 建生社區會堂							Н
58	HAD	Tuen Mun District	社區會堂/中心	Leung King Community Centre 良景計區中心							Н
10	民政事務總署	屯門區 Tuen Mun District	Community Hall/Centre 社區會堂/中心	On Ting/Yau Oi Community Centre							Н
9	民政事務總署	屯門區 Tuen Mun District	Community Hall/Centre	安定/友愛社區中心 Shan King Community Hall							
0	民政事務總署	屯門區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	山景社區會堂							Н
1	HAD 民政事務總署	Tuen Mun District 屯門區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tai Hing Community Hall 大興社區會堂							Н
2	HAD 民政事務總署	Tuen Mun District 屯門區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tseng Choi Street Community Hall 井財街計區會堂							Н
3	HAD 民政事務總署	Tuen Mun District 屯門區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tuen Mun Town Centre Community Hall 屯門市中心計區會堂							Н
4	HAD 民政事務總署	Wan Chai District 灣仔區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Leighton Hill Community Hall 禮頓山社區會堂							М
5	HAD 民政事務總署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tsz Wan Shan (South) Community Centre 慈雲山(南區)計區中心							Н
6	HAD 民政事務總署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Wong Tai Sin Community Centre 黃大仙社區中心							М
7	HAD 民政事務總署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Fung Tak Estate Community Centre <u>國德計區中心</u>							Н
8	HAD 民政事務總署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tsz Wan Shan Community Hall 慈雲山計區會堂							Н
9	HAD 民政事務總署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Chuk Yuen Estate Community Centre 竹園社區中心							Н
0	HAD 民政事務總署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Choi Wan Estate Community Centre 彩雲社區中心							Н
1	HAD 民政事務總署	Yau Tsim Mong District 油尘旺區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Henry G Leong Yaumatei Community Centre 梁顯利油麻地計區中心							Н
2	HAD 民政事務總署	Yau Tsim Mong District 油尘旺區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Mong Kok Community Hall 旺角社區會堂							Н
3	HAD 民政事務總署	Yuen Long District 元朗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Long Ping Community Hall 朗屏社區會堂							Н
4	HAD 民政事務總署	Yuen Long District 元朗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tin Ching Community Hall 天晴社區會堂							Н
5	HAD 民政事務總署	Yuen Long District 元朗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tin Shui Community Centre 天瑞社區中心							Н
6	HAD 民政事務總署	Yuen Long District 元朗區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Tin Yiu Community Centre 天耀社區中心							Н
				Total No. Completed 已完成項目總數	86	86	86	86	86	86	

#### Remarks

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may:

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

#### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和股施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和股施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂股施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備・(一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M·中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。 當真正工作完成日期已知後, 有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 30-Sep-12

No. 項	Department (Abbreviation)	District 地區	Category of Premises/Facilities	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	HKPO 香港郵政	Central & Western District 中西區	Post Office 郵局	Peak Post Office 山頂郵政局							L
	HKPO	Central & Western District	Post Office	Sheung Wan Post Office							М
2	香港郵政	中西區	郵局	上環郵政局							
3	HKPO 香港郵政	Central & Western District 中西區	Post Office 郵局	Sai Ying Pun Post office 西營辦郵政局							н
4	HKPO 香港郵政	Central & Western District 中西區	Post Office 郵局	Wyndham Street Post Office 雲咸街郵政局							L
5	HKPO 香港郵政	Eastern District 東區	Post Office 郵局	Chai Wan Post Office. 裝機郵政局							М
6	HKPO 香港郵政	Eastern District 東區	Post Office 郵局	Cloud View Road Post Office 雲唇消郵政局							L
7	HKPO	Eastern District	Post Office	Heng Fa Chuen Post Office							М
,	香港郵政 HKPO	東區 Eastern District	郵局 Post Office	<u>杏花邨郵政局</u> Hing Fat Street Post Office							Н
8	香港郵政	東區 Eastern District	郵局 Post Office	<u>興發街郵政局</u> Hing Man Street Post Office							н
9	香港郵政	東區 Eastern District	郵局 Post Office	興民街郵政局							
10	香港郵政	東區	郵局	Siu Sai Wan Post Office 小西灣郵政局							М
11	HKPO 香港郵政	Eastern District 東區	Post Office 郵局	Tai Koo Shing Post Office 太古城郵政局							М
12	HKPO 香港郵政	Eastern District 東區	Post Office 郵局	Tsat Tsz Mui Post Office 七姊妹郵政局							Н
13	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Cheung Chau Post Office 長洲郵政局							М
14	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Lamma Post Office 南丫郵政局							М
15	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Peng Chau Post Office 坪洲郵政局							М
16	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Airport Post Office 機場郵政局							L
17	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Discovery Bay Post Office 倫景灣郵政局							М
18	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Mui Wo Post Office 梅窩郵政局							L
19	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Tai O Post office. 大澳郵政局							М
20	HKPO 香港郵政	Islands District 離島區	Post Office 郵局	Tung Chung Post Office 東涌郵政局							М
20	台港郵以 HKPO	離局區 Kowloon City District	野河 Post Office	果油郵政局 Gillies Avenue Post Office							M
21	香港郵政	九龍城區	郵局	機利士路郵政局							IVI
22	HKPO 香港郵政	Kowloon City District 九龍城區	Post Office 郵局	Hung Hom Bay Post Office 紅磡運郵政局							М
23	HKPO 香港郵政	Kowloon City District 九龍城區	Post Office 郵局	Kowloon City Post Office 力離城郵政局							М
24	HKPO 香港郵政	Kwai Tsing District 奏青區	Post Office 郵局	Kwai Chung Post Office 萎涌郵政局							L
25	HKPO 香港郵政	Kwai Tsing District 麥青區	Post Office 郵局	Lai King Post Office 荔景郵政局							M
	HKPO	类有四 Kwai Tsing District	野河 Post Office	Shek Lei Post Office							L
26	香港郵政	葵青區	郵局	石籬郵政局							
27	HKPO 香港郵政	Kwun Tong District 觀塘區	Post Office 郵局	Kowloon East Post Office 東九龍郵政局							L
28	HKPO 香港郵政	Kwun Tong District 觀塘區	Post Office 郵局	Lok Wah Post Office 樂華郵政局							М
29	HKPO 香港郵政	Kwun Tong District 觀塘區	Post Office 郵局	Ngau Tau Kok Post Office 牛頭角郵政局							M
30	HKPO 香港郵政	Kwun Tong District 觀塘區	Post Office 郵局	Shun Lee Post Office. 順利郵政品							M

31	HKPO 香港郵政	North District 北區	Post Office 郵局	Fanling Post Office 粉鹼郵政局				Н
32	HKPO 香港郵政	North District 北區	Post Office 郵局	Sha Tau Kok Post Office 沙頭鱼郵政品				Н
33	HKPO 香港郵政	Sai Kung District 西貢區	Post Office 郵局	Choi Ming Post Office 安明郵政局				M
34	HKPO 香港郵政	Sai Kung District 西貢區	Post Office 郵局	Po Lam Post Office. 寶琳郵政局				M
35	HKPO 香港郵政	Sai Kung District 西貢區	Post Office 郵局	Sheung Tak Post Office 台德郵政局				M
36	HKPO 香港郵政	Sai Kung District 西貢區	Post Office 郵局	Sai Kung Post Office 西貢郵政局				M
37	HKPO 香港郵政	Sai Kung District 西貢區	Post Office 郵局	Tseung Kwan O Post Office 終軍澳郵政局				M
38	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	City One Shatin Post Office 沙田第一城郵政局				M
39	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Heng On Post Office. 恆安郵政局				M
40	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Hin Keng Post Office 顯徑郵政量				М
41	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Kwong Yuen Post Office 廣源郵政量				М
42	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Lee On Post Offic 利安郵政局				M
43	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Ma On Shan Post Office. 馬鞍山郵政局				M
44	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Sha Kok Post Office. 沙角郵政局				M
45	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Sun Chui Post Office 新翠郵政局				M
46	HKPO 香港郵政	Sha Tin Dictrict 沙田區	Post Office 郵局	Wo Che Post Office 禾輋郵政局				M
47	HKPO 香港郵政	Sham Shui Po District 深水埗區	Post Office 郵局	Lei Cheng Uk Post Office 李鄭屋郵政局				М
48	HKPO 香港郵政	Sham Shui Po District 深水埗區	Post Office 郵局	Lai Kok Post Office <u>單関郵政局</u>				M
49	HKPO 香港郵政	Sham Shui Po District 深水埗區	Post Office 郵局	Sham Shui Po Post Office <u>深水埗郵政局</u>				M
50	HKPO 香港郵政	Sham Shui Po District 深水埗區	Post Office 郵局	Yau Yat Tsuen Post Office 又一哪郵政局 (Note 1)				M
51	HKPO 香港郵政	Southern District 南區	Post Office 郵局	Aberdeen Post Office 香港仔郵政局				M
52	HKPO 香港郵政	Southern District 南區	Post Office 郵局	Pok Fu Lam Post Office <u>薄扶林郵政局</u>				M
53	HKPO 香港郵政	Southern District 南區	Post Office 郵局	Repulse Bay Post Office 達水灘郵政局				М
54	HKPO 香港郵政	Tai Po District 大埔區	Post Office 郵局	Fu Shin Post Office 富善郵政品				Н
55	HKPO 香港郵政	Tai Po District 大埔區	Post Office 郵局	Wan Tau Tong Post Office 運頭塘郵政局				Н
56	HKPO 香港郵政	Tsuen Wan District 荃灣區	Post Office 郵局	Lei Muk Shue Post Office 型木樹郵政局				M
57	HKPO 香港郵政	Tsuen Wan District 荃灣區	Post Office 郵局	Shek Wai Kok Post Office 石屋角郵政局				M
58	HKPO	Tuen Mun District	Post Office	Tuen Mun Central Post Office				Н
	香港郵政	屯門區 Tuen Mun District	郵局 Post Office	Tai Hing Post Offce				L
59	香港郵政 HKPO	屯門區 Wan Chai District	郵局 Post Office	大興郵政局  Gloucester Road Post Office				M
60	香港郵政	灣仔區	郵局	告土打道郵政局				

	HKPO	Wan Chai District	Post Office	Happy Valley Post Office 跑馬地郵政局							Н
	香港郵政	灣仔區	郵局								
2	HKPO 香港郵政	Wan Chai District 灣仔區	Post Office 郵局	Morrison Hill Post Office 摩理臣山郵政局							M
,,,											
53	HKPO 香港郵政	Wan Chai District 灣仔區	Post Office 郵局	Perkins Road Post Office 白建時道郵政局							M
	HKPO			Wan Chai Post Office							
4	HKPU 香港郵政	Wan Chai District 灣仔區	Post Office 郵局	Wan Chai Post Office 灣仔郵政局							M
	HKPO	Wong Tai Sin District	Post Office	Choi Hung Chuen Post Office							
5	香港郵政	黄大仙區	POST Office 郵局	彩虹郵郵政局							М
	HKPO	Wong Tai Sin District	Post Office	Fu Shan Post Office							
56	香港郵政	黄大仙區	郵局	Pu Shan Post Office. 富山郵政局							M
	HKPO	Wong Tai Sin District	Post Office	Ngau Chi Wan Post Office							M
7	香港郵政	黄大仙區	郵局	上池灣郵政局							M
	HKPO	Wong Tai Sin District	Post Office	Tsz Wan Shan Post Office							M
58	香港郵政	黄大仙區	郵局	慈雲山郵政局							M
	HKPO	Yau Tsim Mong District	Post Office	Kwong Wa Street Post Office							M
59	香港郵政	油尖旺區	郵局	廣華街郵政局							IVI
	HKPO	Yau Tsim Mong District	Post Office	Mong Kok Post Office							Н
0'	香港郵政	油尖旺區	郵局	<u>旺角郵政局</u>							п
	HKPO	Yau Tsim Mong District	Post Office	Tai Kok Tsui Post Office							M
1	香港郵政	油尖旺區	郵局	大角咀郵政局							IVI
	HKPO	Yau Tsim Mong District	Post Office	Tsim Sha Tsui Post Office							M
2	香港郵政	油尖旺區	郵局	尖沙咀郵政局							11/1
	HKPO	Yuen Long District	Post Office	Kam Tin Post Office							L
3	香港郵政	元朗區	郵局	錦田郵政局							L
+	HKPO	Yuen Long District	Post Office	Yuen Long Post Office		1	1				M
74	香港郵政	元朗區	郵局	元朗郵政局							141
				(Note 2)  Total No. Completed			7.				
				Potal No. Completed 已完成項目總數	74	74	74	72	72	72	

Note 1: Land allocation and consultation for the retrofitting works are in progress. Target completion date: April 2013.

Note 2: Work proposal has been held up by the landlord while renewal of tenancy agreement is being discussed and resolved with the private building owner. Target completion date: April 2013

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues: (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required. L - The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查

- 2. 可行性研究・(一) 於私人地方/房屋署/額匯等物業與私人業主/房屋署/額匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地・批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/楊地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物樂與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作 5. 50%以上的工程已完成 (一)騰空處所/楊地;(二)於私人地方/房屋署/飯匯等物業與私人業主/房屋署/頒匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類。
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M·中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋援。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L · 低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升項有的無障礙適道和設備。 2. 當完成 "場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date) 資料更新日期:

Report Date 報告日期:

30-Sep-12

30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	HKPF 香港警務處	Central & Western District 中西區	Station / Post 警署 / 警崗	Western Police Station 西區警署							Н
2	HKPF 香港警務處	Eastern District 東區	Station / Post 警署 / 警崗	Chai Wan Police Station 柴灣警署							Н
3	HKPF 香港警務處	Eastern District 東區	Station / Post 警署 / 警崗	North Point Police Station 北角警署							Н
4	HKPF 香港警務處	Eastern District 東區	Reporting Centre 報案中心	Hong Kong Island Traffic Accident Reporting Centre 准島交通部調查及支援組							Н
5	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Station / Post 警署 / 警崗	Peng Chau Police Station 坪洲警崗							Н
6	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Station / Post 警署 / 警崗	Sok Kwu Wan Police Post 玄古禮警崗							М
7	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Station / Post 警署 / 警崗	<u>Lantau North Police Station</u> 大嶼山北分區警署							Н
8	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Station / Post 警署 / 警崗	<u>Lantau South Police Station</u> 大嶼山南分區警署							Н
9	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Station / Post 警署 / 警崗	Discovery Bay Police Post 倫景選警協							Н
10	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Station / Post 警署 / 警崗	Airport Police Station 機場警署							Н
11	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Reporting Centre 報案中心	Airport Reporting Centre (Departure Level) 機場離 港層報案中心							Н
12	HKPF 香港警務處	Islands District 離島區	Reporting Centre 報案中心	Airport Reporting Centre (Terminal 2) 機場2 號客運大樓報案中心							Н
13	HKPF 香港警務處	Kowloon City District 九龍城區	Station / Post 警署 / 警崗	Ngau Tau Kok Police Station 牛頭角警署							Н
14	HKPF 香港警務處	Kowloon City District 九龍城區	Reporting Centre 報案中心	Kowloon East Traffic Accident Reporting Centre 東九龍交涌竟外調查組載案室							Н
15	HKPF 香港警務處	Kowloon City District 九龍城區	Station / Post 警署 / 警崗	Hung Hom Police Station 紅磡警署							Н
16	HKPF 香港警務處	Kowloon City District 九龍城區	Station / Post 警署 / 警崗	Kowloon City Police Station 九龍城警署							Н
17	HKPF 香港警務處	Kowloon City District 九龍城區	Reporting Centre 報案中心	Traffic Accident Reporting Centre 西九龍交通行動基地							Н
18	HKPF 香港警務處	Kwai Tsing District 葵青區	Station / Post 警署 / 警崗	Tsing Yi Police Station 青衣警署							Н
19	HKPF 香港警務處	Kwun Tong District 觀塘區	Station / Post 警署 / 警崗	Kwun Tong Police Station 觀塘警署							Н

	T =	F DI	0	1
20 HKP	'F ##	Tong District 見塘區	Station / Post 警署 / 警崗	Sau Mau Ping Police Station
香港警	務處	元7百 00	言名/言问	秀茂坪警署
1 HKP		th District	Station / Post	Sha Tau Kok Police Station
香港警	務處	北區	警署/警崗	沙頭角警署
НКР		h District	Reporting Centre	Lo Wu Boundary Control Point Reporting Centre
22 香港警		北區	報案中心	羅湖管制站報案中心
	North	th District		
23 HKP 香港警		北區	Reporting Centre 報案中心	Man Kam To Boundary Control point Reporting Centre 文錦渡管制站報案中心
	North	h District		
24 HKP	'F	北區	Office	Border Closed Area Permit Office
香港警	分庭		辦公室	邊境禁區通行證辦事處
nKP	PE I	th District	Reporting Centre	Sheung Shui Police Station and New Terrorites  North Traffic Accident Reporting Centre
香港警	務處	北區	報案中心	上水警署及新界北交通意外調查組報案中心
нкр	Sai Ku	ung District	Station / Post	Tseung Kwan O Police Station
26 香港警		可置	警署/警崗	將軍澳警署
	Sai Kui	ung District	Station / Post	
27 HKP 香港警	T H	可責區 可責區	警署/警崗	Sai Kung Police Station 西貢警署
台港書		El- District	a	<u> </u>
28 HKP	'F wh	Fin Dictrict	Station / Post 警署 / 警崗	Sha Tin Police Station
香港警	務處	/ 나니 만	自日/ 育岡	沙田分區警署
. НКР		Fin Dictrict	Station / Post	Tin Sum Police Station
29 香港警		<b>沙田區</b>	警署/警崗	田心警署
*****	Sham	n Shui Po	Station / Post	
30 HKP 香港警	YF	District	警署/警崗	Cheung Sha Wan Police Station 長沙灣警署
	孫/	水埗區 Fin Dictrict	Station / Post	
31 HKP	'F	IIN DICTRICT V田區	Station / Post 警署 / 警崗	Ma On Shan Police Station
香港警	<b></b>			馬鞍山分區警署
n HKP		Fin Dictrict	Reporting Centre	Siu Lek Yuen Reporting Centre
香港警		小田區	報案中心	小瀝源報案中心
НКР	Southe	ern District	Station / Post	Aberdeen Police Station
33 香港警	100	南區	警署/警崗	Aberdeen Police Station 香港仔警署
	Southo	ern District	Station / Post	
34 HKP	'F	em District 南區	Station / Post 警署 / 警崗	Stanley Police Station
香港警	分庭			赤柱警署
2E HKP		Po District	Station / Post 数單 / 数島	Tai Po Police Station
香港警	務處	(埔區	警署/警崗	大埔警署
, НКР	Tsuen V	Wan District	Station / Post	Tsuen Wan Police Station
36 香港警		灣區	警署/警崗	Tsuen wan Police Station <u>荃灣警署</u>
	Teuon W	Wan District		New Terrorities South Traffic Accident Reporting
37 HKP	'F 大	Main District Main District	Reporting Centre	Centre
香港警	<b>粉</b> 庭		報案中心	新界南交通部報案中心
20 HKP	YF 大	Wan District 營灣區	Station / Post 警署 / 警崗	Penny Bay Police Post
JU 工、44.897	務處	() (4) (11)	言者/言尚	竹篙灣警崗
香港警		Wan District	Station / Post	Kwai Chung Police Station
	PE I			11 was Chang I Once Batton
音符音 39 HKP 香港警	YF 大	灣區	警署/警崗	<b>葵涌警署</b>
39 HKP 香港警	YF 務處 Tuen M			
39 HKP 香港警 40 HKP	務處 荃 Tuen M	Mun District E門區	警署 / 警崗  Station / Post 警署 / 警崗	Tuen Mun Police Station
39 HKP 香港警	Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y Y	Mun District 記門區	Station / Post 警署 / 警崗	
39 HKP 香港警 40 HKP	務處 荃 PF Tuen M 屯 Tuen M	Mun District	Station / Post	Tuen Mun Police Station

	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Station / Post 警署 / 警崗	Happy Valley Police Station 胸馬地警署						
3	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Office 辦公室	Police Headquarters Arsenal House PAO 14/F Certificate of No Criminal Conviction Office 無犯罪紅發齡明書辦事處						
ı	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Office 辦公室	<u>Licensing office</u> 警察牌照課						
5	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Office 辦公室	Police Headquarters Shroff Office 警察總部出納部						
6	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Office 辦公室	Central Traffic Prosecutions Enquiry Counter 中央交通違例檢控查詢處						
,	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Reporting Centre 報案中心	Complaint Against Police Office 投訴警察課報案中心						
3	HKPF 香港警務處	Wan Chai District 灣仔區	Museum 博物館	Police Museum 警隊博物館						
)	HKPF 香港警務處	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Station / Post 警署 / 警崗	Wong Tai Sin Police Station 黃大仙警署及警區總部						
)	HKPF 香港警務處	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Reporting Centre 報案中心	Tsz Wan Shan Reporting Centre 慈雲山 報案中心						
	HKPF 香港警務處	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Station / Post 警署 / 警崗	Tsim Sha Tsui Police Station <u>尖沙咀警署</u>						
	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Station / Post 警署 / 警崗	Yuen Long Police Station 元朗警署						
	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Station / Post 警署 / 警崗	Tin Shui Wai Police Station 天水關分區警署						
	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Station / Post 警署 / 警崗	Pat Heung Police Station 八鄉警署						
	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Reporting Centre 報案中心	Shenzhen Bay Port Boundary Control Point Reporting Centre 深圳灣管制站報案中心						
,	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Reporting Centre 報案中心	Lok Ma Chau Boundary Control Point Reporting Centre 落馬洲管制站報案中心						
,	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Reporting Centre 報案中心	Lok Ma Chau Spur Line Control Point Reporting Centre 落馬洲支線管制站報案中心						
				Total No. Completed 已完成項目總數	57	57	57	57	57	57

# Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.

- n me migh complexity Fremises include those multi-user complexes and nigh security premises. The improvement works usually involve major structural attendions and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

#### 備注

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯链商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地・批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M-中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date) 資料更新日期:
Report Date 報告日期:
30-Sep-12
30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	ImmD 入境事務處	Central & Western District 中西區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Hong Kong Island Travel Documents Issuing Office, Harbour Building 港島區簽發旅行辭件辦事處 海港政府大樓							Н
2	ImmD 入境事務處	Central & Western District 中西區	Control Point 出入境管理站	Harbour Control Section, Central Government Pier 港口管制組 中區政府碼頭							Н
3	ImmD 入境事務處	Central & Western District 中西區	Control Point 出入境管理站	Macau Terminal Section, Macau Ferry Terminal 港澳客輪碼頭管制組 港澳碼頭							М
4	ImmD 入境事務處	Central & Western District 中西區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	The Births and Deaths General Register Office, Marriage Registration and Records Office, Low Block, Queensway. Government Offices 生死登記線束。婚姻登記事務及紀錄辦事處。金鑰道政 符合署低率							М
5	ImmD 入境事務處	Kwun Tong District 觀塘區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	East Kowloon Office, Sceneway Plaza 東九龍辦事處 匯景廣場							М
6	ImmD 入境事務處	Kwun Tong District 觀塘區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Registration of Persons - Kwun Tong Office, Wharf T & T Square 人事登記處 - 觀塘辦事處 九倉電訊廣場							М
7	ImmD 入境事務處	North District 北區	Control Point 出入境管理站	Man Kam To Section, Man Kam To Terminal 文錦渡管制組 文錦渡管制站							Н
8	ImmD 入境事務處	North District 北區	Control Point 出入境管理站	Sha Tau Kok Section, Sha Tau Kok Terminal 沙頭角管制組 沙頭角管制站							Н
9	ImmD 入境事務處	Sha Tin Dictrict 沙田區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Immigration & Registration of Persons- Fo Tan Office, Jubilee Court Shopping Centre 入境事務及人事登記- 火炭辦事處 銀禧商場							L
10	ImmD 入境事務處	Sha Tin Dictrict 沙田區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	(i) Sha Tin Office (ii) Sha Tin District Births Registry, Shatin Government Offices (i)沙田辦事處 (ii) 沙田區出生券記處 沙田政府合署							L
11	ImmD 入境事務處	Sha Tin Dictrict 沙田區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Sha Tin Marriage Registry, Sha Tin Town Hall 沙田婚姻登記處 沙田大會堂							L
12	ImmD 入境事務處	Sham Shui Po District 深水埗區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	(i) The Births and Deaths General Register Office(Kowloon Deaths Registry) (ii) Registration of Persons - Kowloon Office, Cheung Sha Wan Government Offices							М
13	ImmD 入境事務處	Tuen Mun District 屯門區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Tuen Mun District Births Registry/Tuen Mun Marriage. Registry, Tuen Mun Government Offices 屯門區出生發記 遠/ 屯門婚姻登記處 屯門政府合署							М
14	ImmD 入境事務處	Tuen Mun District 屯門區	Control Point 出入境管理站	Tuen Mun Ferry Terminal Section. Tuen Mun Ferry Termina 屯門客運應頭管制組 屯門客運應頭 (Note 1)							М
15	ImmD 入境事務處	Wan Chai District 灣仔區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	The Births and Deaths General Register Office,(Hong Kong Island Deaths Registry). Wu Chung House 生死登記總慮(港島死亡登記慮)胡忠大廈							Н
16	ImmD 入境事務處	Wan Chai District 灣仔區	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Immigration Tower 入境事務大樓							Н

_	ImmD	77 m: 14	Office and	m: or m: w · n · · · · · · · · · · · · · · · · ·							.,
	入境事務處	Yau Tsim Mong District	Births/Deaths/Marriage/Registration	Tsim Sha Tsui Marriage Registry, Hong Kong Cultural Centre							M
17	八兒事仂應	油尖旺區		<u> </u>							
		加大吐血	辦公室及出生/死亡/婚姻/人事登記/證	XIZ TIME XIII TIL							
			件辦事處								
	ImmD	Yau Tsim Mong	Control Point	China Ferry Terminal Section, China Ferry Terminal							M
18	入境事務處	District	出入境管理站	中港客運碼頭管制組 中港客運碼頭							
		油尖旺區									
	ImmD	Yau Tsim Mong	Control Point	Hung Hom Section, MTR Hung Hom Station							M
19	入境事務處	District	出入境管理站	紅磡管制組 港鐵紅磡站							
		油尖旺區									
	ImmD	Yuen Long District	Control Point	Lok Ma Chau Spur Line Control Point							H
20	入境事務處	元朗區	出入境管理站	落馬洲支線管制站							
	ImmD	Yuen Long District	Control Point	Lok Ma Chau Section, Lok Ma Chau Terminal							Н
21	入境事務處	元朗區	出入境管理站	落馬洲管制組 落馬洲管制站							п
-	/ \- 76 - 400 MG	7027000		277 ASSAULT INCOME. THE ASSAULT INCOME.							
	ImmD	Yuen Long District	Control Point	Shenzhen Bay Section, Shenzhen Bay Port Hong Kong Port		l .		I			M
	入境事務處	元朗區	出入境管理站	Area							
22				深圳灣管制組 深圳灣口岸港方口岸區							
				(Note 2)							
-	ImmD	Vuon Long Dietriet	Births/Deaths/Marriage/Registration	Immigration and Registration of Persons - Yuen Long Office.							M
	入境事務處	元朗區	of Persons/Documents Office	Manhattan Plaza							IVI
23	/ \%	7027000	出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	入境事務及人事登記 - 元朗辦事處 富達廣場							
											ĺ
		I	1	Total No. Completed	23	23	23	22	22	21	
				已完成項目總數	23	25	23	22		21	

Note 1: Works suspended due to closure of this terminal. Target completion date: to be confirmed.

Note 2: Works are to be carried out at non-peak season after consultation to suit the operational need of building users and management. Target completion date: December 2012.

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

## 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2.可行性研究・(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5.50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類。
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M·中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公界造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。 當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A)

# 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12
Report Date 報告日期: 30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工 <b>程完成</b>	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	JUD 司法機構	Kowloon City District 九龍城區	Court 法院	Kowloon City Law Courts Building 九龍城法院大樓							Н
2	JUD 司法機構	North District 北區	Court 法院	Fanling Law Courts Building 粉嶺法院大樓							Н
3	JUD 司法機構	Wan Chai District 灣仔區	Court/Tribunal 法院/裁判處	Wanchai Tower (District Court, Small Claims Tribunal, Family Court) 證仔政府大樓 (區域法院、小額錢債審裁處、家事 法庭)							Н
4	JUD 司法機構	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Tribunal 裁判處	Labour Tribunal Building 勞資審裁處大樓							Н
				Total No. Completed 已完成項目線數	4	4	4	4	4	4	

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### <u>Others</u>

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

#### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 腾空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M-中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L- 低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。 當真正工作完成日期已知後, 有關欄目會作相應修改。

SD

Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12
Report Date 報告日期: 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Central & Western 中西區	Libraries 圖書館	Shek Tong Tsui Public Library 石塘咀公共圖書館							Н
2	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Central & Western 中西區	Libraries 圖書館	Smithfield Public Library 土美非路公共圖書館							Н
3	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Central & Western 中西區	Performing Arts Venues 表演場地	Sheung Wan Civic Centre. 上環文娛中心							Н
4	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Libraries 圖書館	Chai Wan Public Library 柴灣公共圖書館							М
5	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Libraries 圖書館	Quarry Bay Public Library 鰂魚涌公共圖書館							М
6	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Libraries 圖書館	North Point Public Library 北角公共圖書館							М
7	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Libraries 圖書館	Electric Road Public Library 電氣道公共圖書館							М
8	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Libraries 圖書館	Yiu Tung Public Library 耀東公共圖書館							М
9	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Performing Arts Venues 表演場地	Sai Wan Ho Civic Centre 西灣河文娱中心							Н
10	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Museums 博物館	Fireboat Alexander Grantham Exhibition Gallery 葛量洪號滅火輪展覽館							Н
11	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Eastern 東區	Museums 博物館	Hong Kong Film Archive 香港電影資料館							Н
12	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Islands 離島	Libraries 圖書館	Tung Chung Public Library 東涌公共圖書館							Н
13	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Islands 離島	Libraries 圖書館	Cheung Chau Public Library 長洲公共圖書館							М
14	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Islands 離島	Libraries 圖書館	Peng Chau Public Library 坪洲公共圖書館							М
15	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Islands 離島	Libraries 圖書館	South Lamma Public Library 南丫島南段公共圖書館							М
16	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Islands 離島	Libraries 圖書館	Mui Wo Public Library 梅窩公共圖書館							Н
17	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Islands 離島	Libraries 圖書館	Tai O Public Library 大澳公共圖書館							Н
18	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kowloon City 九龍城	Libraries 圖書館	Kowloon Public Library 九龍公共圖書館							Н

19	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kowloon City 九龍城	Libraries 圖書館	To Kwa Wan Public Library 土瓜灣公共圖書館	М
20	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kowloon City 九龍城	Libraries 圖書館	Hung Hom Public Library 紅磡公共圖書館	М
21	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kowloon City 九龍城	Libraries 圖書館	Kowloon City Public Library 九龍城公共圖書館	М
22	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kowloon City 九龍城	Performing Arts Venues 表演場地	Ko Shan Theatre 高山劇場	Н
23	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwai Tsing 葵青	Libraries 圖書館	Tsing Yi Public Library 貴衣公共圖書館	Н
24	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwai Tsing 葵青	Libraries 圖書館	South Kwai Chung Public Library 南葵涌公共圖書館	Н
25	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwai Tsing 葵青	Libraries 圖書館	North Kwai Chung Public Library 北葵涌公共圖書館	Н
26	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwai Tsing 葵青	Performing Arts Venues 表演場地	<u> </u>	Н
27	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwun Tong 觀塘	Libraries 圖書館	Ngau Tau Kok Public Library 牛頭角公共圖書館	М
28	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwun Tong 觀塘	Libraries 圖書館	Shui Wo Street Public Library 瑞和街公共圖書館	М
29	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwun Tong 觀塘	Libraries 圖書館	Lei Yue Mun Public Library 鲤魚門公共圖書館	М
30	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwun Tong 觀塘	Libraries 圖書館	Shun Lee Estate Public Library 順利邨公共圖書館	М
31	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Kwun Tong 觀塘	Libraries 圖書館	Sau Mau Ping Public Library 秀茂坪公共圖書館	М
32	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	North 北區	Libraries 圖書館	Fanling Public Library 粉瘤公共圖書館	н
33	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	North 北區	Libraries 圖書館	Sha Tau Kok Public Library 沙頭角公共圖書館	Н
34	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	North 北區	Performing Arts Venues 表演場地	North District Town Hall 北區大會堂	н
35	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Sai Kung 西貢	Libraries 圖書館	Tseung Kwan O Public Library 將軍澳公共圖書館	М
36	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Sai Kung 西貢	Libraries 圖書館	Sai Kung Public Library 西賈公共圖書館	М
37	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Sha Tin 沙田	Libraries 圖書館	Sha Tin Public Library 沙田公共圖書館	М
38	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Sha Tin 沙田	Libraries 圖書館	Ma On Shan Public Library 馬鞍山公共圖書館	М

	LCCD/C !: "	01	1.9	Lat Varia Balbata
20	LCSD(Cultural)	Sha Tin 沙田	Libraries 圖書館	<u>Lek Yuen Public Library</u> 瀝源公共圖書館
39	康樂文化事務署(文 化)	沙田	圖書耜	<b>歴</b> 源公共圖書 <u>館</u>
	1년 ) LCSD(Cultural)	Sha Tin	Performing Arts Venues	Cha Tin Town Hall
40	康樂文化事務署(文	沙田	表演場地	<u>沙田大會堂</u>
	化)			
	LCSD(Cultural)	Sha Tin	Museums	Hong Kong Heritage Museum
41	康樂文化事務署(文	沙田	博物館	香港文化博物館
	化)			
40	LCSD(Cultural)	Sha Tin	Music Centres	Shatin Music Centre
42	康樂文化事務署(文	沙田	音樂中心	音樂事務處沙田區音樂中心
	化) LCSD(Cultural)	Sham Shui Po	Libraries	Po On Road Public Library
43	康樂文化事務署(文	深水埗	圖書館	保安道公共圖書館
73	化)	1/2/1/29		<u> </u>
	LCSD(Cultural)	Sham Shui Po	Libraries	Un Chau Street Public Library
44	康樂文化事務署(文	深水埗	圖書館	元州街公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Sham Shui Po	Libraries	Lai Chi Kok Public Library
45	康樂文化事務署(文	深水埗	圖書館	荔枝角公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Southern	Libraries	Pok Fu Lam Public Library
46	康樂文化事務署(文	南區	圖書館	薄扶林公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Southern	Libraries	Aberdeen Public Library
47	康樂文化事務署(文	南區	圖書館	香港仔公共圖書館
	化)			
l	LCSD(Cultural)	Southern	Libraries	Ap Lei Chau Public Library
48	康樂文化事務署(文	南區	圖書館	鴨脷洲公共圖書館
	化)			
l.,	LCSD(Cultural)	Southern	Libraries	Stanley Public Library
49	康樂文化事務署(文	南區	圖書館	赤柱公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Tai Po	Libraries	Tai Po Public Library
50	康樂文化事務署(文	大埔	圖書館	大埔公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Tai Po	Performing Arts Venues	Tai Po Civic Centre
51	康樂文化事務署(文	大埔	表演場地	大埔文娛中心
	化)			
	LCSD(Cultural)	Tsuen Wan	Libraries	Shek Wai Kok Public Library
52	康樂文化事務署(文	荃灣	圖書館	石圍角公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Tsuen Wan	Performing Arts Venues	
53	康樂文化事務署(文	荃灣	表演場地	<u>荃灣大會堂</u>
	化)			
	LCSD(Cultural)	Tsuen Wan	Music Centres	Tsuen Wan Music Centre
54	康樂文化事務署(文	荃灣	音樂中心	音樂事務處荃灣區音樂中心
	化)			
	LCSD(Cultural)	Tuen Mun	Libraries	Tuen Mun Public Library
55	康樂文化事務署(文	屯門	圖書館	屯門公共圖書館
	化)			
l	LCSD(Cultural)	Tuen Mun	Libraries	Tai Hing Public Library
56	康樂文化事務署(文	屯門	圖書館	大興公共圖書館
<u> </u>	化)			
L	LCSD(Cultural)	Tuen Mun	Libraries	Butterfly Estate Public Library
57	康樂文化事務署(文	屯門	圖書館	蝴蝶邨公共圖書館
	化)	<b>.</b>	Desferred as \$ 1.37	
	LCSD(Cultural)	Tuen Mun	Performing Arts Venues	
58	康樂文化事務署(文	屯門	表演場地	<u>屯門大會堂</u>
	化)	144	125 - 2	
	LCSD(Cultural)	Wanchai	Libraries	Hong Kong Central Library
59	康樂文化事務署(文	灣仔	圖書館	香港中央圖書館
<del>                                     </del>	化)	Martin	1 Shareston	I 11 (D 1D1E 75
, o	LCSD(Cultural)	Wanchai	Libraries	Lockhart Road Public Library 駱克道公共圖書館
60	康樂文化事務署(文 化)	灣仔	圖書館	<u> </u>
			1	1

61	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Wanchai 灣仔	Libraries 圖書館	Wong Nai Chung Public Library. 黃泥涌公共圖書館
		灣仔	圖書館	黃泥涌公共圖書館
n2	化)			
2				
2	LCSD(Cultural)	Wanchai	Performing Arts Venues	0 81146.1
-	康樂文化事務署(文	灣仔	表演場地	Queen Elizabeth Stadium
	化)	1-313	2×12×190×12	伊利沙伯體育館
		Menter	Music Control	
	LCSD(Cultural)	Wanchai	Music Centres	Hong Kong Music Centre
	康樂文化事務署(文	灣仔	音樂中心	音樂事務處香港區音樂中心
	化)			<u>日米事份處省港連百榮中心</u>
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Libraries	Ngau Chi Wan Public Library
	康樂文化事務署(文	黄大仙	圖書館	生池灣公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Libraries	San Po Kong Public Library
	康樂文化事務署(文	黃大仙	圖書館	新蒲崗公共圖書館
	化)	- 17 - 11 1		
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Libraries	Lok Fu Public Library
	康樂文化事務署(文	黃大仙	圖書館	樂富公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Libraries	Fu Shan Public Library
	康樂文化事務署(文	黄大仙	圖書館	富山公共圖書館
		吳八叫	四百四	<u> 田田科大岡日阳</u>
	化)			
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Libraries	Lung Hing Public Library
	康樂文化事務署(文	黃大仙	圖書館	龍興公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Libraries	Tsz Wan Shan Public Library
				Asset in Strain Public Library Asset in 公共圖書館
	康樂文化事務署(文	黃大仙	圖書館	<u> </u>
	化)			
	LCSD(Cultural)	Wong Tai Sin	Performing Arts Venues	Ngau Chi Wan Civic Centre
	康樂文化事務署(文	黃大仙	表演場地	<b>生池灣文娱中心</b>
	化)	> \IH</td <td>シベルベック・ロ</td> <td>13,720111</td>	シベルベック・ロ	13,720111
		V T.' M	1.26	E- V Or D DE-DE-DE-
		Yau Tsim Mong	Libraries	Fa Yuen Street Public Library
	康樂文化事務署(文	油尖旺	圖書館	花園街公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Yau Tsim Mong	Libraries	Yau Ma Tei Public Library
	康樂文化事務署(文	油尖旺	圖書館	油麻地公共圖書館
	化)	IM/VIII		THE STATE OF THE
		Van Taim Maria	Libraria	m · r · m · n · n · r · r
		Yau Tsim Mong	Libraries	Tai Kok Tsui Public Library
	康樂文化事務署(文	油尖旺	圖書館	大角咀公共圖書館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Yau Tsim Mong	Libraries	Tsim Sha Tsui Public Library
	康樂文化事務署(文	油尖旺	圖書館	尖沙咀公共圖書館
		шДЩ	四日四	ZZZ ZZ ZZ ZENE PO
	化)		5 ( ) 1	
	LCSD(Cultural)	Yau Tsim Mong		Hong Kong Cultural Centre
	康樂文化事務署(文	油尖旺	表演場地	香港文化中心
	化)			
	LCSD(Cultural)	Yau Tsim Mong	Museums	Hong Kong Museum of Art
	康樂文化事務署(文	油尖旺	博物館	香港藝術館
	化)			
	LCSD(Cultural)	Yau Tsim Mong	Museums	Hong Kong Museum of History
	康樂文化事務署(文	油尖旺	博物館	香港歷史博物館
		但大吐	144/1/181	日 把
	化)			
	LCSD(Cultural)	Yau Tsim Mong	Museums	Hong Kong Science Museum
				香港科學館
	康樂文化事務署(文	油尖旺	博物館	<u>育푠科学眼</u>
	化)			
		Yau Tsim Mong	Museums	Hong Kong Space Museum
	康樂文化事務署(文	油尖旺	博物館	香港太空館
	化)			
		Yau Tsim Mong	Music Centres	Mong Kok Music Centre
	康樂文化事務署(文	油尖旺	音樂中心	音樂事務處旺角區音樂中心
	化)			
	LCSD(Cultural)	Yuen Long	Libraries	Yuen Long Public Library
	LC3D(Cultural)			
	康樂文化事務署(文 化)	元朗	圖書館	元朗公共圖書館

82	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Yuen Long 元朗		Tin Shui Wai North Public Library 天水鳳北公共圖書館							М
83	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署(文 化)	Yuen Long 元朗	Performing Arts Venues 表演場地	Yuen Long Theatre 元朗劇院							Н
				Total No. Completed 已完成項目總數	83	83	83	83	83	83	

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

# 1. Site Survey - Provision of access to the premises/ venues for site survey

- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

#### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類。
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L- 低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12
Report Date 報告日期: 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) <b>部門</b>	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Hong Kong Zoological and Botanical Gardens							Н
1	康樂文化事務署(康樂)	Western 中西區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	香港動植物公園							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Belcher Bay Park							Н
2	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	卑路乍灣公園							"
		中西區	花園、康樂場地及公園								
2	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Blake Gardens							М
3	康樂文化事務署(康樂)	Western 中西區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>卜公花園</u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Bonham Road Rest Garden							L
4	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	般咸道休憩花園							-
		中西區	花園、康樂場地及公園								
_	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Brewin Path Temporary Playground							М
5	康樂文化事務署(康樂)	Western 中西區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>蒲魯賢徑臨時遊樂場</u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Bridges Street Market Children's Playground							М
6	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	必列者士街街市兒童遊樂場							***
		中西區	花園、康樂場地及公園								
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Cadogan Street Temporary Garden							L
/	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	加多近街臨時花園							
	LCSD(Leisure)	中西區 Central &	化图、尿类物型及公图 Gardens, Recreation	Caine Lane Garden							М
8	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	<del>Sane Carden</del> <del>Sane Carden</del>							IVI
	派木入门事初省(原木)	中西區	花園、康樂場地及公園	<del>ace russ</del>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Caine Road Garden							М
9	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	堅道花園							
	LCCD/L=:=	中西區 Central &	花園、康樂場地及公園	Catabiak Street Cardon Site A & Site B							
10	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Western	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Catchick Street Garden Site A & Site B 吉席街花園							L
10	原来文化事份者(原来)	中西區	花園、康樂場地及公園	<u></u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Chater Garden							М
11	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>遮打花園</u>							
		中西區	花園、康樂場地及公園								
12	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Chater Road Sitting-out Area							L
12	康樂文化事務署(康樂)	Western 中西區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>遮打道休憩處</u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Conduit Road Children's Playground							L
13	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	干德道兒童遊樂場							-
		中西區	花園、康樂場地及公園								
1.4	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Conduit Road Rest Garden							L
14	康樂文化事務署(康樂)	Western 中西區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>干德道休憩花園</u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Elgin Street Children's Playground							М
15	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	伊利沂街兒童遊樂場							141
		中西區	花闌、康樂場地及公園	<u> </u>							
L. I	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Fat Hing Street Children's Playground							L
16	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>發興街兒童遊樂場</u>							
	LCSD(Leisure)	中西區 Central &	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Gough Hill Path Children's Playground							М
17	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	STATE STATE OF THE STATE OF TH							IVI
	原木人心事切有(原木)	中西區	花園、康樂場地及公園	<u> </u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Guildford Road Rest Garden							М
18	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	僑福道休憩花園							
	LCCD(Leieure)	中西區	花園、康樂場地及公園	Hill Dood Cordon							
19	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Central & Western	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Hill Road Garden 山道花園							L
17	尿米义化事粉者(尿栄 <i>)</i>	中西區	花園、康樂場地及公園	<u>11118445188</u>							
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Hollywood Road Children's Playground							М
20	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	荷李活道兒童遊樂場							
		中西區	花園、康樂場地及公園								
21	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Hollywood Road Park							М
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	荷李活道公園							

	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Ka Wai Man Road Garden	
2	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	加惠民道花園	
	你本人心尹切台(冰木)	中西區	花園、康樂場地及公園	Charles and Table	
	LCCD/Laiarras)	Central &		W HE ONLY IN I	
	LCSD(Leisure)		Gardens, Recreation	Kau U Fong Children's Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	九如坊兒童遊樂場	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Kennedy Road Playground	
	, ,	Western	Grounds and Parks	堅尼地道遊樂場	
	康樂文化事務署(康樂)			<u>堅尼耶追班榮場</u>	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Kennedy Town Bus Terminus Sitting-out Area	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	堅彌地城巴十站休憩處	
	成木人化学切省(成木)	中西區	花園、康樂場地及公園	4- Jight Sout Latter News	
_			TORN MONTHS		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Kennedy Town Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	堅彌地城游樂場	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Kennedy Town Services Reservoir Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	堅彌地城配水庫遊樂場	
		中西區	花闌、康樂場地及公園		
٦	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	King George V Memorial Park, H.K.	
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	香港佐治五世紀念公園	
	原来义化争份者(原案)			HARMAD THE WAY THE	
4		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Kotewall Road Rest Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	加蘇道休憩花園	
	水水人 <u>几</u> 尹切有(水木)	中西區	花園、康樂場地及公園	resumpassive resuscitation	
4					
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Kwong Hon Terrace Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	光漢臺花園	
		中西區	花園、康樂場地及公園	· · · <del></del>	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Lambeth Walk Rest Garden	
	, ,				
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>琳寶徑休憩花園</u>	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
٦	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Li Sing Street Playground	
		Western	Grounds and Parks	李陞街游樂場	
	康樂文化事務署(康樂)			子平均对荣物	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Lok Hing Lane Temporary Sitting-out Area	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	樂慶里臨時休憩處	
	M 木 人 に 子 切 日 ( M 木 /	中西區	花園、康樂場地及公園	A DA TEMBER PLONING	
	1.650/1.1			M. D. D. W. C. Clair	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Macau Ferry Bus Terminus Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	港澳碼頭巴士總站休憩處	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Magazine Gap Service Reservoir Playground	
		Western	Grounds and Parks	馬己仙峽配水庫遊樂場	
	康樂文化事務署(康樂)			<u>馬口仙峽即小甲姓榮物</u>	
		中西區	花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Monmouth Park	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	<b>萬茂</b> 公園	
	ベルベロナが日(水水)	中西區	花園、康樂場地及公園	<del></del>	
-	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens. Recreation	March C Di La	
				Mount Austin Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	柯士甸山遊樂場	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Mount Austin Road Rest Garden	
		Western	Grounds and Parks	柯士甸山道休憩花園	
	康樂文化事務署(康樂)			門工 町口地 147846181	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Oaklands Avenue Sitting-out Area	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	屋蘭士街休憩處	
	~~ へいロテが日(原本)	中西區	花園、康樂場地及公園		
-	LCSD(Leisure)	Central &		Old Beels Beed Beet Conden	
			Gardens, Recreation	Old Peak Road Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	舊山頂道休憩花園	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Peak Road Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	山頂道花園	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
Ī	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Peel Rise Rest Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	具 <b>璐道休憩花園</b>	
	原来义化争伤者(原案)			只有00年70年811日間	
		中西區	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Pier 2 Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	二號碼頭花園	
	水水人 <u>几</u> 尹切有(水木)	中西區	花園、康樂場地及公園	——————————————————————————————————————	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Pier 3 Garden	
		Western	Grounds and Parks	三號碼頭花園	
	康樂文化事務署(康樂)		花園、康樂場冊及八周		
	康樂文化事務署 (康樂)	中西區	花園、康樂場地及公園	Diantotian Pand Gordon	
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	中西區 Central &	Gardens, Recreation	Plantation Road Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	中西區		Plantation Road Garden 種植道花園	

6	LCSD(Leisure)			
6		Central &	Gardens, Recreation	Pok Fu Lam Road Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	薄扶林道游樂場
	原本人心争切有(原本)	中西區	花園、康樂場地及公園	14-1/1-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	O Ct+ D+ C1
				Queen Street Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	皇后街休憩花園
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Rose Lane Children's Playground
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>玫瑰里兒童遊樂場</u>
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Sai On Lane Children's Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	西安里兒童游樂場
	尿衆义化事務者(尿衆)			四女生尤里班亲物
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Sai On Lane Rest Garden
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	西安里休憩花園
	从水入门子切占(水水)	中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Smithfield Road Children's Playground
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>土美非路兒童遊樂場</u>
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Statue Square Gardens
	, ,	Western	Grounds and Parks	皇后像廣場花園
J	康樂文化事務署(康樂)			<u> </u>
_		中西區	花園、康樂場地及公園	
١	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Sung Hing Lane Children's Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	崇慶里兒童遊樂場
J	然本人心事切合(除术)	中西區	花園、康樂場地及公園	21-10-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-
ł	LCCD(I : '			Third Oter at Discourse d
I	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Third Street Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	第三街遊樂場
I		中西區	花園、康樂場地及公園	
1	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Victoria Peak Garden
Į				
ı	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>山頂花園</u>
J		中西區	花園、康樂場地及公園	
Į	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	West End Park
J	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	城西公園
١	欧木人心学切台(欧米)	中西區	花園、康樂場地及公園	SINCE LI VY IMB
l				MI 34 Oc. 4 OLUL   DI
١	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Whitty Street Children's Playground
ı	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	屈地街兒童遊樂場
Į		中西區	花園、康樂場地及公園	<del></del>
۱	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Wing Lee Street Rest Garden
Į	, ,			
ı	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	永利街休憩花園
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Central Pier Waterfront
	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	中環碼頭海濱長廊
	原木人心事切有(原木)	中西區	花園、康樂場地及公園	一一个
-1				U K 5 I
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Hong Kong Park
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Grounds and Parks	香港公園
ı		中西區	花園、康樂場地及公園	
٦	LCSD(Leisure)	Central &	District Leisure	Central and Western District Leisure Services
ı	, ,	Western	Services Offices	Office
J	康樂文化事務署(康樂)			
ı		中西區	地區康樂事務辦事處	中西區康樂事務辦事處
4		0 1 10		
ı	LCSD(Leisure)	Central &	Sports Centres and	Sheung Wan Sports Centre
ı	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Indoor Sports Facilities	上環體育館
J		中西區	體育館及室內體育設施	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	LCSD(Leisure)	Central &	Sports Centres and	Smithfield Sports Centre
				士美非路體育館
Į		Montorn		
	康樂文化事務署(康樂)	Western	Indoor Sports Facilities	工夫开始照月阻
	康樂文化事務署 (康樂)	中西區	體育館及室內體育設施	
				工夫升龄被月组 Shek Tong Tsui Sports Centre
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	中西區 Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and	Shek Tong Tsui Sports Centre
	康樂文化事務署 (康樂)	中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities	
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	中西區 Central & Western 中西區 Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塊田體育館 Cleverly St. Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	中西區 Central & Western 中西區	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塊田體育館 Cleverly St. Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Tentral & Western 中西區	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 金阳和街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塊田體育館 Cleverly St. Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 正據明體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 急圧利街休憩機 Kotewall Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 金阳和街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塊咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 急許利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 組輸資休憩機
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Western 中西區 Central & Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Gardens, Recreation	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀觸音館 Cleverty St. Sitting-out Area 急庇利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 超虧道休憩處 Third Street Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks Conduction of Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塊咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 急許利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 組輸資休憩機
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 急胜利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 組虧資休憩處 Third Street Sitting-out Area 第三街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks Conduction of Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 急胜利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 組虧資休憩處 Third Street Sitting-out Area 第三街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塊咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 魚庇利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 旭蘇道休憩處 Third Street Sitting-out Area 第二街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Shek Tong Tsui Sports Centre 石塘咀體育館 Cleverly St. Sitting-out Area 急胜利街休憩處 Kotewall Road Sitting-out Area 組虧資休憩處 Third Street Sitting-out Area 第三街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek Tong Tsui Sports Centre 石據明體育館  Cleverly St. Sitting-out Area 急除利街休憩速  Kotewall Road Sitting-out Area 組虧資休憩速  Third Street Sitting-out Area 第三街休憩速
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區 Central &	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek Tong Tsui Sports Centre 正據明體育館  Cleverly St. Sitting-out Area 魚田利街休憩處  Kotewall Road Sitting-out Area 超齡資休憩處  Third Street Sitting-out Area 第二街休憩處  Upper Station Street Sitting-out Area 差館上街休憩處  Belcher's Street Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	中西區 Central & Western 中西區	體育館及室內體育設施 Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek Tong Tsui Sports Centre 石據明體育館  Cleverly St. Sitting-out Area 急除利街休憩速  Kotewall Road Sitting-out Area 組虧資休憩速  Third Street Sitting-out Area 第三街休憩速

_				
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Clarence Terrace Children's Playground
70	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	加倫台兒童遊樂場
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Ka Wai Man Road Sitting-out Area(Lower)
71	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	下加惠民道休憩處
		中西區	花闌、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Central &	Gardens, Recreation	Pokfield Road Sitting-out Area
72	康樂文化事務署 (康樂)	Western	Grounds and Parks	<u>蒲飛路休憩處</u>
		中西區	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Sports Centres and	Island East Sports Centre
73	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Indoor Sports Facilities	<u>港島東體育館</u>
	MANAGE (MANA)	7,1-0	體育館及室內體育設施	11.1M/2[4]11 [1 M.1
	LCSD(Leisure)	Eastern	Sports Centres and	Sai Wan Ho Sports Centre
74	康樂文化事務署(康樂)	東區	Indoor Sports Facilities	
/4	成荣义化争粉者(成荣)	木皿	體育館及室內體育設施	四萬四時日即
	LCSD(Leisure)	Eastern	Sports Centres and	Java Road Sports Centre
75	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Indoor Sports Facilities	<u>渣華道體育館</u>
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Sports Centres and	Ouarry Bay Sports Centre
76	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Indoor Sports Facilities	<b>創</b> 角涌體育館
	2010 (121 23 21 (2010)		體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Sports Centres and	Chai Wan Sports Centre
77	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Indoor Sports Facilities	<u>柴灣體育館</u>
	<b>尿来又心尹衍者(原架)</b>	水皿	體育館及室內體育設施	太傅服月胎
-	LCCD(L=i=)	Footors		Chel Wes Codemic Deel
70	LCSD(Leisure)	Eastern	Beaches and	Chai Wan Swimming Pool
78	康樂文化事務署(康樂)	東區	Swimming Pools	<u>柴灣游泳池</u>
	1000/1 : '	F=-:1	泳灘及游泳池	ar a record
79	LCSD(Leisure)	Eastern	Sports Grounds	Siu Sai Wan Sports Ground
	康樂文化事務署(康樂)	東區	運動場	<u>小西灣運動場</u>
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Victoria Park
80	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	維多利亞公園
1	ベルベロナガロ (水水)	,, c.	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Quarry Bay Park
81	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	<u> </u>
٠.	<b>尿来又心尹衍者(原架)</b>	水皿	花園、康樂場地及公園	■ MATTER (田本) M
	LCSD(I =:)	Eastern		Eastern District Leisure Services Office
02	LCSD(Leisure)		District Leisure	
82	康樂文化事務署(康樂)	東區	Services Offices	東區康樂事務辦事處
			地區康樂事務辦事處	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Aldrich Bay Playground
83	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	愛秩序灣遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Aldrich Bay Promenade
84	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	愛秩序灣海濱花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Braemar Hill Road Playground
85		東區	Grounds and Parks	寶馬山道游樂場
03	康樂文化事務署(康樂)	木皿	花園、康樂場地及公園	實馬山坦姆樂場
	1000(1.1)	F4		CL COLUMN D. A
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Choi Sai Woo Park
86	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	賽西湖公園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Cloud View Road Service Reservoir Playground
87	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	雲景道配水庫游樂場
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Fortress Hill Playground
88	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	炮台门道游樂場
00	<b>尿来又心尹衍者(原架)</b>	水皿	花園、康樂場地及公園	M.口山坦郑·宋·物
	LCSD(Loisuro)	Eastern	Gardens, Recreation	Hong Eo Chuan Dlayaround
89	LCSD(Leisure)			Hang Fa Chuen Playground
υ7	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	杏花邨遊樂場
	1000/1 : '	F=-:1	花園、康樂場地及公園	Levi III. E-II. Moreover Book Co. 1
00	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Law Uk Folk Museum Rest Garden
90	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	羅屋民族館休憩花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Siu Sai Wan Promenade
91	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	小西灣海濱花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	King's Road Playground
92	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	英皇道游樂場
12	<b>尿来又心尹衍者(原架)</b>	水皿	花園、康樂場地及公園	大平坦班天物
<b>-</b>	LCCD(Lctrus)	Foster		William Tail David Cardin
00	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Wing Tai Road Garden
93	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	永泰道花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Quarry Bay Reservoir Garden
94	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	鰂魚通水塘花園
		1	花園、康樂場地及公園	i ——

	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Tin Hau Temple Garden	L
95	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	天后廟花園	A
	MOTO CIG 3-35 E (MOTO)		花園、康樂場地及公園		A
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Wharf Road Rest Garden	L
96					A -
90	康樂文化事務署(康樂)	東區	Grounds and Parks	和富道休憩花園	A
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Healthy Village Playground	L
97	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	健康村游樂場	4
	原木人心学切有(原木)	人の配	花園、康樂場地及公園	B+DK1 1.03 - 12-201	4
					4
	LCSD(Leisure)	Eastern	Gardens, Recreation	Sai Wan Ho Playground	M
98	康樂文化事務署 (康樂)	東區	Grounds and Parks	西灣河游樂場	A
	成次入门于33日(成次)	//	花園、康樂場地及公園	<u></u>	A
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Kiu Tau Tsuen Sitting-out Area	М
00					IVI
99	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>橋頭村休憩處</u>	4
			花園、康樂場地及公園		A
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Lower Cheung Sha Village Basketball Court	М
100	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	長沙下村籃球場	A
100	尿栄久化 <del>事</del> 粉者(尿栄)	作品		長沙下村監球場	A
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Lower Cheung Sha Village Children's Playground	M
101	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長沙下村兒童游樂場	A
	成本人心事切首(原本)	Halt: (TEL)	花園、康樂場地及公園	PC 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1
				0 41 4 5 1/7 01 5 15 11	<del></del>
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	South Lantau Road/ Tung Chung Road Pavilion	M
102	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	嶼南道/東涌道亭	4
			花園、康樂場地及公園		1
	LCCD/Loigura)	Islands	Gardens, Recreation	Tong Fuk Barbecue Area	М
100	LCSD(Leisure)				M
103	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	塘福燒烤場	4
			花園、康樂場地及公園		1
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Peng Chau Mini-soccer Pitch	M
104					A 1V1
104	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	坪洲小型足球場	1
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Cheung Po Chai Cave Picnic Area	M
105	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks		A .
. 55	冰木人儿尹仂台(冰米)	州正四丁	花園、康樂場地及公園	TIX DV 1 - that VPSex bid	A
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Chung Hing Pun Shan Road Sitting-out Area, Cheung	M
106	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	Chau	A .
			花園、康樂場地及公園	長洲中興半山路休憩處	A
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Lung Tsai Tsuen Sitting-out Area, Cheung Chau	М
107					IVI
107	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲龍仔村休憩處	4
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tai Kwai Wan Garden, Cheung Chau	M
108	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲大貴灣花園	A
100	原木人 化 中 切 台 (	州正四丁	花園、康樂場地及公園	及加入具件16图	A
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tai Shek Hau Tin Hau Temple Sitting-out Area, Cheung	M
109	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	Chau	A
			花園、康樂場地及公園	長洲大石口天后廟休憩慮	1
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tai Choi Yuen Playground, Cheung Chau	М
110	' '				IVI
110	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長州大菜園遊樂場	A .
			花園、康樂場地及公園		<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Central &	District Leisure	Islands District Leisure Services Office	М
111	康樂文化事務署(康樂)	Western	Services Offices	離島區康樂事務辦事處	<i>I</i>
	《木人心事切首 (原本)		地區康樂事務辦事處	PRINTER OF THE PRINTE	4
<b>—</b>		中西區			<b></b>
	LCSD(Leisure)	Islands	Sports Centres and	Peng Chau Sports Centre	M
112	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Indoor Sports Facilities	坪洲體育館	A .
			體育館及室內體育設施		A .
	LCSD(Leisure)	Islands	Sports Centres and	Mui Wo Sports Centre	Н
110				Li-manus	<b>a</b> "
113	康樂文化事務署(康樂)	離島	Indoor Sports Facilities	梅窩體育館	4
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Islands	Sports Centres and	Cheung Chau Sports Centre	М
114	康樂文化事務署(康樂)	離島	Indoor Sports Facilities	長洲體育館	<i>I</i>
	水木入1L尹切首(尿来)	Halt: (TEL)	體育館及室內體育設施	DOMESTIC HERE	1
				D 0 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	
	LCSD(Leisure)	Islands	Sports Centres and	Praya Street Sports Centre	M
115	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Indoor Sports Facilities	海傍街體育館	4
			體育館及室內體育設施		4
	LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Mui Wo Swimming Pool	М
11/					IVI
116	康樂文化事務署(康樂)	離島	Swimming Pools	梅窩游泳池	A
			泳灘及游泳池		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Man Tung Road Park	М
117		離島	Grounds and Parks	文東路公園	A
117	康樂文化事務署(康樂)	作品		<u> </u>	4
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Cheung Chau Park	M
	character (Catharacter Catharacter)	離島	Grounds and Parks	長洲公園	4
118	(事業などは事業を)	離局			
118	康樂文化事務署(康樂)	無局	花園、康樂場地及公園	<u>技術公園</u>	

15						
「日本 日本 日		LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Cheung Chau Tung Wan Reach	M
1987年   19	110	, ,				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
20	117	<b>尿栄久化事粉者(尿栄</b> )	件后		長洲泉湾冰灘	4
10						
10		LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Hung Shing Yeh Beach	М
COUNTY   C	120	唐鄉	離良	Swimming Pools		4
15	120	原木人 化 中 肋 台 ( 原木 )	MEAD		<u>六主那得小機</u>	4
12						
2  변호소 변경 변경 변경 등		LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Pui O Beach	и н '
2  변호소 변경 변경 변경 등	121	事総力化事務果(事総)	離皀	Swimming Pools	目海泳瓣	<b>4</b> '
22		派木人 心 中切 自 (	Minima		STEE CHARLE	<b>4</b> '
20						
1.		LCSD(Leisure)	Islands		Silver Mine Bay Beach	и н '
1.	122	康樂寸化事務署 (康樂)	離鳥	Swimming Pools	紀確瀕泳灘	<b>4</b> '
22 (2000-000000)		20104123321 (2010)		海灘及游泳油		<b>4</b> '
20		LCCD/Loisura\	Iclando		Tono Fuls Doods	
14    15	400	( )				_ n
15 (15 (15 murch )	123	康樂文化事務署(康樂)	離島		<u>塘福泳灘</u>	4
「				泳灘及游泳池		A
「		LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Lower Cheung Sha Beach	Н
Manual	124					<b>4</b> "
(1.000 conver)	124	尿栄久化事粉者(尿栄 <i>)</i>	作品		<u>下長沙冰灘</u>	4
50				泳灘及游泳池		4
「		LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Upper Cheung Sha Beach	н
Manual	125	, ,				A
COSCIOLEMP   Standard (表生)	123	原本文化事份者(原案)	門性在订		ユンベ1ンヤトが生	A
「	<b>⊢</b>		L			4
株式の作用で (世界)   株型   株型   株型   株型   株型   株型   株型   株		LCSD(Leisure)	Islands	Beaches and	Kwun Yam Beach	M
18世紀 1987年   18   18   18   18   18   18   18   1	126	唐樂 立	離鳥	Swimming Pools		A
Description	l I	水木人 山尹切有 (	Dietech		26/A- (** 3 ** ) / 15 (**).	A
Manual	<del>├─</del> ┼		<del></del>		r a all p	<u> </u>
株式   150	l I	LCSD(Leisure)				M
株式   150	127	康樂文化事務署(康樂)	離島	Swimming Pools	蘆鬚城泳灘	A
USO(Exture)		ベルスロテが日(原本)				A
	<del>⊢ </del>	I CCD/I c:\	lolondo		T-1 O D-1 DI 1 N- 1	<u> </u>
Manual		, ,				M
LSO(Lesure)	128	康樂文化事務署(康樂)	雕島		大澳路一號遊樂場	4
				花園、康樂場地及公園		A
		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens Recreation	Tai O Road Playground No. 2	M
Islands	120					···
CSOL(elsure)	129	<b>尿栄久化事粉者(尿栄</b> )	作品		人类岭—弧世荣场	A
「						
ESD		LCSD(Leisure)	Islands		Tai O Road Playground No. 3	M
ESD	130	唐樂寸化事務署(唐樂)	離鳥	Grounds and Parks	<b>大凍敗三贃游樂場</b>	4
LCSD(Lesure		20104123321 (2010)		花園、庫鄉場州乃八周		4
# A Grounds and Parks 大震 手間 事態 中間 を		LCCD/Loisura\	Iclando		Toi O Pograption Ground	
March   Mar	101					IVI
CSO[Lesure   Blands   Bland	131	康樂 <b>艾化</b> 事務署(康樂)	離局		大澳遊栗場	4
		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Shek Pik Reservoir Garden, Lantau	M
LSD(Leisure)	132	事総力化事務果(事総)	離皀	Grounds and Parks	<b>北條山石辟水塘花園</b>	4
LCSD(Leisure)   Islands   Agriculture   A		水木入口 かがも (水木)	Palenta		ZONE I I I I I I I I I I I I I I I I I I I	A
### Grounds and Parks		1000/11:	Internal			
LCSD(Leisure)						M
ISAING   Bands   Ba	133	康樂文化事務署(康樂)	離島		<u>大澳坑尾休憩處</u>	A
京東文化事務署(康樂)   種島   Grounds and Parks   花園、東東東地野及海   May Paywoul, Lates   Aguilly #aguilly				花闌、康樂場地及公園		4
京東文化事務署(康樂)   種島   Grounds and Parks   花園、東東東地野及海   May Paywoul, Lates   Aguilly #aguilly		LCSD/Leisure)	Islands	Gardens Recreation	Cho Lo Wan Eootholl Ditch Toi O	M
TRB   非機能地及公園	12/					A .v.
CSD(Leisure)	134	<b>尿栄乂化事粉者(尿榮</b> )	作品		沙緊厲正地場	A
Bug						<u> </u>
Bug	1 7	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Sha Lo Wan Playgroud, Lantau	М
CSD(Leisure)   Islands   東樂文化事務署(康樂)   Islands	135					A
CSD(Leisure)   Islands   Recreation   Grounds and Parks   Recreation   Fire   非學組地及公園   Fire   非學組地及公園   Fire   非學組地及公園   Fire   Fir		ふふへに サが有(原本)	DETT		/ NON-HILL PROPERTY AND 1991	A
B	<del>├</del>	1000/11:	lata a da		Town Observe Foot Cittles and Asses	A
LCSD(Leisure)   Islands   Revereation   Grounds and Parks   Time   Ti	I I					M
LCSD(Leisure)   Islands   Revereation   Grounds and Parks   Time   Ti	136	康樂文化事務署(康樂)	離島		東涌堡休憩處	A
LCSD(Leisure)   Islands   使樂文化事務署 (康樂)   Islands   使樂文化事務署 (康樂)   Islands   Expulsive			1			A
Remainder   R		LCSD/Leisura\	Islande		Tung Chung Playground	N/I
LCSD(Leisure)   Islands	127					IVI
ISI	13/	<b>康栗乂化事務署(康栗)</b>	雕島		<u>果用姓栄物</u>	A
Example   E						<u> </u>
Example   E	ı T	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tung Chung Road Soccer Pitch	М
Action	138					4
CCD(Leisure)   Islands   fixed from the first fr		从本人已尹切台(原本)	DIETU		AND THE PROPERTY OF THE PROPER	4
Rel   Grounds and Parks   大園・康樂地及公園   Casteria   Kasteria   K	$\vdash$	1000/1 : '	1-1- 1		Observe Vet Oterat Oceana Bit 1	A
花園、康樂場地及公園       140     LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation Grounds and Parks Chung     Hau Wong Temple Children's Playground, Tung       141     LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation Grounds and Parks 大區、康樂場地及公園 東通侯王朝兒童遊樂場     Lung Lik Children's Playground, Tai O. 大遊型屋兒童遊樂場       141     康樂文化事務署 (康樂)     Islands     Gardens, Recreation Grounds and Parks 大區、康樂場地及公園     Tal Tung Road Garden       142     康樂交化事務署 (康樂)     羅島     Gardens, Recreation Garden     Tal Tung Road Garden       2     康樂交化事務署 (康樂)     羅島     Grounds and Parks 達取花園	l I					M
140     正CSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation Gardens, Recreation Grounds and Parks 不圖、康樂場地及公園 東通侯王朝皇帝游樂場     M       141     LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation Grounds and Parks 不圖、康樂場地及公園 東通侯王朝皇帝游樂場 Chung.     Lung Itx Children's Playground, Tai O. Apaground, Tai O. Apaground and Parks 不圖、康樂場地及公園 Counds and Parks 不圖、康樂場地及公園 Counds and Parks 不圖、康樂場地及公園 Counds and Parks 不圖、康樂場地及公園 Counds and Parks 不圖、康樂或化事務署 (康樂)     Tal Tung Road Garden Expanded       142     康樂文化事務署 (康樂)     #E.B. Grounds and Parks 李建路花園	139	康樂文化事務署(康樂)	離島		松逸街足球場	A
LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation Grounds and Parks chung     Hau Wong Temple Children's Playground, Tung Chung       LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation Expe ylub Local ging Limit				花園、康樂場地及公園		A
Experiment		LCSD(Leisure)	Islands		Hau Wong Temple Children's Playground Tung	М
花園、康樂場地及公園       LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation     Leung UK Children's Playground, Tai O       141     康樂文化事務署 (康樂)     # B.     Grounds and Parks 大應學局地及公園       LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation     Tat Tung Road Garden       # B.     Grounds and Parks ★重路花園	140					
LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation     Lung Ux Children's Playground, Tai O       ##.     Torounds and Parks     大連梁屋兒童遊樂場       ************************************	140	原架乂化事粉者(原樂)	作品			A
Id1     康樂文化事務署 (康樂)     離島     Grounds and Parks 才園、康樂場地及公園       LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation     Tat Tung Road Garden       #8     Grounds and Parks     M       #8     #8     Grounds and Parks     M					東油医土廟兒童遊樂場	4
141     康樂文化事務署 (康樂)     離島     Grounds and Parks 大應梁屋兒童遊樂場       T/國、康樂總地及公園     T/國、康樂總地及公園       142     康樂文化事務署 (康樂)     離島     Grounds and Parks 大應梁屋兒童遊樂場       成     M       6     Grounds and Parks 大應梁屋兒童遊樂場       7     Tat Tung Road Garden       2     Fee Sar (康樂)       8     Grounds and Parks 大應梁屋兒童遊樂場       6     Fee Sar (康樂)       9     Fee Sar (康樂)       142     Fee Sar (康樂)       143     Fee Sar (康樂)       144     Fee Sar (康樂)       145     Fee Sar (康樂)       146     Fee Sar (康樂)       147     Fee Sar (康樂)       148     Fee Sar (康樂)       149     Fee Sar (康樂)       140     Fee Sar (康樂)       140     Fee Sar (region)       141     Fee Sar (region)       142     Fee Sar (region)       143     Fee Sar (region)       144     Fee Sar (region)       145     Fee Sar (region)       145     Fee Sar (region)       146     Fee Sar (region)       147     Fee Sar (region)       148     Fee Sar (region)       149     Fee Sar (region)       140     Fee Sar (region)       140     Fee Sar (region)		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation		M
花園、康樂場地及公園       LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation     Tat Tung Road Garden       142     康樂文化事務署(康樂)     離島     Grounds and Parks     達東路花園	141	康樂文化事務署(康樂)	離鳥	Grounds and Parks	大連梁屋兒童游樂場	A
LCSD(Leisure) Islands Gardens, Recreation Tat Tung Road Garden		ベルスロテが日 (原本)	, ,,,,,,,,(,)			4
142 康樂文化事務署(康樂) 離島 Grounds and Parks 達東路花園	<del>                                     </del>	I CCD/I c:\	lolondo		Tot Tung Bood Cardon	<del></del>
	140					IVI
花園、康樂場地及公園	142	康樂文化事務署(康樂)	雕島		<u>運果路化園</u>	4
	L I		L	花園、康樂場地及公園		<u> </u>

4 日本の大学 (1977) 1 日						=
19		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Po Chu Tam Barbecue Area	М
****	143	, ,	離皀			
	143	原来又化争伤者(原来)	MEAU		<b>夏</b> ·木·早·焙·芍·杨	1
「日本 日本 日						
「日本日本の中では、						M
	144	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	<b>聯田學臨時游樂場</b>	1
				花園、唐樂場冊及公園		1
		LCCD/Loisura\	lelande		Clause Claus Carata Carata	
	145					IV1
변 변 전		康栗文化事務署(康栗)	雕島	連動場	長洲運動場	
변 변 전		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Chung Hing Hoi Pong Road Sitting-out Area, Cheung	M
Total Property   Manual State	1//6	, ,			Class	
	140	原架义化争粉者(原架)	円比点の		Chau	1
「日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日						
March   Marc		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Don Bosco Road Leisure Shelter, Cheung Chau	М
Composition	147	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲鮑思高路康樂亭	1
MacCollaners   Branch   Branch   Branch   Branch   Branch   Common and Profession   Common and Pro						1
		LCSD/Loisura)	lelande		Huno Chino Tomalo Children' o Dlovoround Choung	
Manual Academy	140	, ,			Hung Shing Temple Children S Playground, Cheung	IVI
### ### ### ### ### ### ### ### ### ##	148	康栗 文化事 粉署 ( 康栗 )	雕島		<u>Chau</u>	1
特別大学   特別				花園、康樂場地及公園	長洲洪聖廟兒童遊樂場	
特別大学   特別		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Jockey Club Cheung Chan Tung Wan Children's	M
1.   1.   1.   1.   1.   1.   1.   1.	1/10	, ,	商任 白.			
Manual	147	原来义化争伤者(原来)	円比点の			1
関連・		, ,				M
Miller	150	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲信義村兒童遊樂場	1
						1
Concursion   日本		LCSD/Loisura)	lelando		Doi Chang Dood Sitting out Area Change Chan	
1	151					IVI
Mac	151	<b>康樂又化事務署(康樂)</b>	雕島		長洲排廠路休憩魔	1
				花園、康樂場地及公園		
		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Pak She Back Street Garden	M
ESCONICION   Signature   Si	152					ı
CODICIONATION   Strands   Strands   Services, Recornstion   Ass. Colones   Le Flagueura Cheung Cham   Colones Cham   Colon	132	欧宋义化争妨者(原荣)	附后		4UUL1XID14UB	1
「			<b></b>	TOTAL MOVIE OF CONTRACT		<b></b>
		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation		M
ESDICITION   Blanck   Blan	153	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲北計長利游樂場	1
Mac		版水入に手が日 (版水)	13,000		25 (119) (#1.25 <u>  1200 /15 (20)</u>	4
株理文化野野 (東東)   株当   「東京田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田田	-	LCCD/L=:=\	lalanda		Dala Tai Tannala Dianannala Chana Chan	·
### (### ### ### ### ### ### ### ### ##					Pak Tai Temple Playground, Cheung Chau	IVI
Management	154	康樂文化事務署(康樂)	離島		長洲北帝廟遊樂場	4
				花園、康樂場地及公園		4
		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Round Table Third Village Playground Cheung Chau	M
SSD(Leisure)   Islands   Sanda Sta Sta State	155					
CSO(Leisure   Blands   RES   Corounds and Parts   Email ## ### ### ### ### ### ### ### ### ##	100	<b>欧木人</b> 化尹肋台(欧木)	HEAD		及加國来另二門姓未物	4
接換の						
Same   Member 20		LCSD(Leisure)	Islands			М
CISO   Leisure	156	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲新北社街1號休憩處	4
現象文化事務者(東樂)   鹿島   Grounds and Parks   花屋   車架放映及公園   日本				花闌、康樂場地及公園		4
現象文化事務者(東樂)   鹿島   Grounds and Parks   花屋   車架放映及公園   日本		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens Recreation	San Pak She Street Sitting out Area No. 2. Cheung Chau	M
Main	157	, ,				
Sar Pal Sibe Swed Stitine-out Area No. 5. Cheume Chau	137	原架义化争粉者(原架)	作品		支州和北川11月2561本思院	4
原本の						
USD(Leisure)		LCSD(Leisure)				М
CSD(Leisure)	158	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲新北計街3號休憩處	4
Solution   Sardons   Recreation   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Sardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東)   Islands   Gardons   Recreation   Grounds and Parks   Citis   東東大化事務署 (東東地東大公園   Citis   東東地東大公園   Citis   Tell   Citis				花園、康樂場地及公園		1
### Grounds and Parks 花間、膝壁地地か之間		LCSD(Leisure)	Islande		San Dak She Street Sitting-out Area Mo. A. Chaung Chan	NA.
CLSD(Leisure   Fixed   Fixe	150					IVI
LCSD(Leisure)   Islands   Expectation   E	109	<b>康樂又化事務署(康樂)</b>	雕島		長洲新北社街4號休憩處	1
But			花園、康樂場地及公園			
But    T	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	San Pak She Street Sitting-out Area No. 5, Cheung Chau	M	
LCSD(Leisure)   Islands   gexpc(中等符署(康樂)   Islands   gexpc(中等符署(康樂)   Islands   gexpc(中等符署(康樂)   Islands   gexpc(heisere)	160		離阜			1
CLSD[Leisure]   Islands   Recreation   Grounds and Parks   Respective   Respecti		ふふへにずの有(原本)	PH-PHJ		PS IF THE PS CHILL PS CARRES	1
Bands   Ban		LCCD(Lctron)	lole:		a plant or variety of the control	<del></del>
CESD(Leisure)   Islands   gardens, Recreation   Grounds and Parks   Exmitted   Exmitt						M
Cardens, Recreation Grounds and Parks (中華)   Blands 康樂文化事務署 (康樂)   Blands 康樂女化事務署 (康樂)   Blands 康樂文化事務署 (康樂)   Blands 康樂文化事務署 (康樂)   Blands 康樂本班及公園   Cardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場班及公園   Cardens, Recreation Grounds and Parks    Blands 康樂文化事務署 (康樂)   Blands   Gardens, Recreation Grounds and Parks    Cardens, Recreation Grounds and Parks    Cardens, Recreation Grounds and Parks    Blands   Bl	161	康樂文化事務署(康樂)	離島		長洲新北社街6號休憩處	1
Example   Exa				花園、康樂場地及公園		<u> </u>
Example   Exa		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	San Pak She Street Sitting-out Area No. 7. Chepng Chan	M
CSD(Leisure)   Islands   Rey 文化事務署 (康樂)   Islands   Revealtion   Grounds and Parks   Reversition   Grounds and Parks   Reversition   Rey 文化事務署 (康樂)   Islands   Rey 文化事務署 (康樂)   Islands   Rev 文化事務署 (康樂)   Islands   Grounds and Parks   Reversition   Grounds and Parks   Reversition   Rev 文化事務署 (康樂)   Islands   Grounds and Parks   Reversition   Rev of Reversition   Rev of Reversition   Rev of Rev	162					<i>l</i> ""
CSD(Leisure)   Islands	102	尿米久化争粉者(尿栄)	円比点の		12/01和131.011121/0611个尺层原	1
Bands   Best						<b></b>
R		LCSD(Leisure)			Tai Choi Vuan Gardan	M
Cast	163	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks		1
CSD(Leisure)   Islands   Recreation   Family					<u>大采園化園</u>	1
Example   E	-+	LCSD/Lcisure)	lelanda		Tip Fuk Ting Garden, Chaung Chau	<del></del>
A	1/4					M
CSD(Leisure)   Islands   使樂文化事務署(康樂)   Islands   使樂亦村休憩處   東樂新村休憩處   東樂新村休憩處   上CSD(Leisure)   Islands   康樂數地及公園   Gardens, Recreation   Grounds and Parks   市場   Grounds and Parks   市場   日本   日本   日本   日本   日本   日本   日本   日	104	康樂文化事務署(康樂)	離島		大偏學化園	1
Example   Exa				花園、康樂場地及公園		
Example   Exa		LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tung Koon San Chuen Sitting-out Area, Cheung Chau	M
CSD(Leisure)	165					I
LCSD(Leisure)	. 55	成本人心尹切奇(尿来)	州正江		28.71.4(11.1 VISTS)05	1
Figure						<b></b>
T C M → 東樂場地及公園  LCSD(Leisure) Islands		, ,				М
T C M → 東樂場地及公園  LCSD(Leisure) Islands	166	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	滑浪風帆紀念花園	1
LCSD(Leisure)     Islands     Gardens, Recreation     Kwun Yam Wan Road Seaview Shelter, Cheung Chau       67     康樂文化事務署 (康樂)     離島     Grounds and Parks     長洲觀音灣路觀海亭						1
67 康樂文化事務署(康樂) 離島 Grounds and Parks <u>長洲觀音灣路觀海亭</u>		LCSD(Leisure)	Islande	TOTAL MOVIE OF CONTRACT	Kuun Vam Wan Road Saayiay Shaltar Channa Chan	1.4
	147					IVI
<b>【</b> 花園、康樂場地及公園 <b>【</b>	10/	<b>康栗乂化事榜署(康栗)</b>	離島		長洲觀百灣路觀海學	1
				化園、康樂場地及公園		

	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Sok Kwu Wan Playground	
8	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	索罟灃游樂場	4
	が水火に手が日 (水水)		花園、康樂場地及公園	26 1 1 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Sok Kwu Wan Sitting-out Area	
59	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	家罟灣休憩處	4
,,	尿木人L 字切有 (	HILLIA	花園、康樂場地及公園	REGINERAL	4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Prava Street Sitting-out Area, Cheung Chau	
	, ,				4
0	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	長洲海傍街休憩處	4
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tai Peng San Chuen Sitting-out Area, North Lamma	4
1	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	南丫北大坪新村休憩處	4
	从不入门事切自 (从不)	Hilleriad	花園、康樂場地及公園	ITI I AII/CE I AVII I PISASANE	4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tai Peng San Chuen Rainshelter, North Lamma	
2		離島	Grounds and Parks		4
-	康樂文化事務署(康樂)	作品		南丫北大坪新村避雨亭	4
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Yung Shue Wan Basketball Court, North Lamma	4
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	南丫北榕樹灣籃球場	4
			花園、康樂場地及公園	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Yung Shue Wan Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>榕樹</u> 灣游樂場	4
	原来义化争伤者(原来)	用此為力	花闌、康樂場地及公園	行国得近未物	
					_
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Yung Shue Wan Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>榕樹灣休憩處</u>	
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Yung Shue Wan/Sok Kwu Wan Rainshelter	
	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	松樹灣安里灣游雨亭	
	成来义化争伤者(原案)	州岸在7	花園、康樂場地及公園	11四年永古傳辦图字	
-	I CCD(I - ' '	lale: de		To: Mon Citting out Area D. T.:	 _
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tai Wan Sitting-out Area, Po Toi	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>蒲苔島大灣休憩處</u>	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Mui Wo Ferry Concourse Rest Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	梅窩碼頭迴旋處休憩花園	
	<b>冰木入儿尹仂</b> 有(冰木)	州田田	花園、康樂場地及公園	THE PERSON OF MICHAEL PARTY AND ADDRESS OF THE PERSON OF T	4
_	1000/11/11	lata a da		A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O	_
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Mui Wo Ferry Pier Road Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	梅窩碼頭路休憩處	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Mui Wo River Silver Garden	4
	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	梅窩銀河花園	4
	从不入门事切自 (从不)	13,000	花園、康樂場地及公園	100000000000000000000000000000000000000	4
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Silvermine Bay Waterfall Garden	
	, ,		Grounds and Parks		4
	康樂文化事務署(康樂)	離島		銀礦灣瀑布公園	4
			花園、康樂場地及公園		_
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tong Fuk Playground, Lantau	4
	康樂文化事務署 (康樂)	離島	Grounds and Parks	大嶼山塘福遊樂場	4
			花園、康樂場地及公園		4
П	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Shui Hau Village Sitting-out Area, Lantau	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	大嶼川水口村休憩處	
	《水木人心字切台 ( ) 以木 /	Lateria	花園、康樂場地及公園	A CHARLES MANAGEMENT	
-	LCCD/I -:\	lalanda		Chan I and Citting out Area	 _
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Shap Long Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>拾塱休憩處</u>	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Islands	Holiday Camps and	Pui O Campsite	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Recreation Centres	貝澳營地	
		l '	度假營及康樂中心		
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Finger Hill Sitting-out Area, Peng Chau	
	, ,	離島	Grounds and Parks	坪洲手指山休憩 處	
	康樂文化事務署(康樂)	作品	花園、康樂場地及公園	2十/111十/日山1小思。原	
_			TOTAL MOVIE OF CONTRACT		_
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Nam Wan Sitting-out Area,Peng Chau	4
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>坪洲南灣休憩處</u>	
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園		4_
٦	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Peng Chau Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	坪洲游樂場	
	成本人心事仍否(原来)	州岸在7	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
_	10004 : ;	tale 1		D. Off. Williams	 _
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Peng Chau Sitting-out Area	4
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>坪洲休憩處</u>	
			花園、康樂場地及公園		4
П	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Peng Chau Waterfront Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	坪洲海濱遊樂場	4
	成本人心事仍否(原来)	州岸在7	花園、康樂場地及公園	21-1/IHBHB/BJ/JT-大物	4
_	LCCD(I - ' · · · · )	lale: de		The West Desires Asse D. C.	 _
	LCSD(Leisure)	Islands	Gardens, Recreation	Tung Wan Barbecue Area, Peng Chau	4
	康樂文化事務署(康樂)	離島	Grounds and Parks	<u>坪洲東灣燒烤場</u>	4
			花闌、康樂場地及公園		4

Solicitions
「特別等(機等)
Solition
Solitions   Salarins   Solitions   Salarins   Solitions   Salarins   Salar
Solitions   Salarins   Solitions   Salarins   Solitions   Salarins   Salar
「中華所 (原来)
TSIGL 非常規則 例
TSIGL 非常規則 例
Side Family (Part Age 2) State of the Control and Partials (Part Age 2) State of the Control and Partials (Partials Age 2) State of the Control and Partials (
原格等(映象)
原格等(映象)
「Belland」
PRIST
PRIST
Solptesure
内のの Sports Facilities   Indoor Sports Facili
内のの Sports Facilities   Indoor Sports Facili
上来称
上来称
上来称
Solptesure   Aubity   Aubit
Solptesure   Aubity   Aubit
上海整管 (
上海整管 (
Mowloon City
Sol(teisure)
Sol(teisure)
大事務等(數樂)
大事務等(數樂)
Table   Ta
SO(Leisure) 大規模
SO(Leisure) 大規模
Sopris Centres and Individual process of Experiment
Sopris Centres and Individual process of Experiment
上事務署(康樂)
Registry   大郎城
Registry   大郎城
Solution
Solution
上事務署(康樂)
Kowloon City
Kowloon City
上事務署(康樂)
Marches   Kowloon City   Law Shang Street Park   Size   Common City   Sports Grounds   Size   Common City   Size   Co
Marches   Kowloon City   Law Shang Street Park   Size   Common City   Sports Grounds   Size   Common City   Size   Co
Source   Nowloon City
Source   Nowloon City
上事務署(康樂
花園、康樂場地及公園   Beaches and Swimming Pool
花園、康樂場地及公園   Beaches and Swimming Pool
Kowloon City
上事務署(康樂)
上事務署(康樂)
September   Sep
大理山遊泳池   大理山遊泳池   大理山遊泳池   大理山遊泳池   大理山遊泳池   大理山遊泳池   大理   大理   大理   大理   大理   大理   大理   大
Kowloon City
上事務署(康樂)
上事務署(康樂)
上事務署(康樂)
Kowloon City
Kowloon City
上事務署(康樂)
上事務署(康樂)
Scotte
CSD(Leisure)     Kowloon City     Gardens, Recreation Grounds and Parks     Tin Kwong Road Tennis Court 天光道網球場       L事務署(康樂)     大應城 康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks     Arwle Street Playeround 空情光街游樂場       CSD(Leisure)     人龍城 Grounds and Parks     Arwle Street Playeround 空情光街游樂場
CSD(Leisure)     Kowloon City     Gardens, Recreation Grounds and Parks     Tin Kwong Road Tennis Court 天光道網球場       L事務署(康樂)     大應城 康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks     Arwle Street Playeround 空情光街游樂場       CSD(Leisure)     人龍城 Grounds and Parks     Arwle Street Playeround 空情光街游樂場
上事務署(康樂)
上事務署(康樂)
Tally Lessure) Kowloon City Gardens, Recreation Argyle Street Playeround Crounds and Parks Grounds and Parks Grounds and Parks Hospital Crounds Argyle Street Playeround Crou
CSD(Leisure) Kowloon City
CSD(Leisure) Kowloon City
化事務署(康樂)     九龍城 <sup>*</sup> Grounds and Parks <del>亞肯老街遊樂場</del>
THE PROPERTY OF
花園、康樂場地及公園
CSD(Leisure) Kowloon City Gardens, Recreation Kowloon Tsai Park
化事務署(康樂)    九龍城    Grounds and Parks <u>九龍仔公園</u>
27W P (WAY)
花園、康樂場地及公園
CSD(Leisure) Kowloon City Gardens, Recreation Junction Road Park
CSD(Leisure) Kowloon City Gardens, Recreation Junction Road Park
CSD(Leisure) Kowloon City Gardens, Recreation Junction Road Park 上事務署(康樂) 九龍城 Grounds and Parks 聯合道公園
CSD(Leisure) Kowloon City 九龍城 Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園
CSD(Leisure)Kowloon City 九龍城Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園Junction Road Park 融合道公園
CSD(Leisure)Kowloon City 九龍城Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂島地及公園Junction Road Park 整台直公園CSD(Leisure)Kowloon CityGardens, Recreation Grounds and Parks 整台直公園Junction Road Park 整台直公園CSD(Leisure)Kowloon CityGardens, Recreation Gardens, Recreation Pace Avenue Playeround
CSD(Leisure)Kowloon City 九龍城Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園Junction Road Park 融台/园CSD(Leisure)Kowloon CityGardens, Recreation Grounds and Parks 社園、東樂場地及公園Junction Road Park 融台/回園CSD(Leisure)Kowloon CityGardens, Recreation Gardens, Recreation Pace Avenue PlayeroundPace Avenue Playeround
Kowloon City
CSD(Leisure)Kowloon City 九龍城Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園Junction Road Park 融台/园CSD(Leisure)Kowloon CityGardens, Recreation Grounds and Parks 社園、東樂場地及公園Junction Road Park 融台/回園CSD(Leisure)Kowloon CityGardens, Recreation Gardens, Recreation Pace Avenue PlayeroundPace Avenue Playeround
Kowloon City
Sol(Leisure
Kowloon City
Sol(Leisure
Kowloon City

ó				
Ò	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Sheung Lok Street Garden
	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	常樂街花園
,	原本文化事仍否(原案)	ノしけ巨力人	花園、康樂場地及公園	LD ACTORITIES
$\rightarrow$				
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Fat Kwong Street Garden No.1
7	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	佛光街一號花園
- 1	~~ へんロチが日(原本)	2 G/JG//99	花闌、康樂場地及公園	
$\rightarrow$		14 1 00		
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Sheung Lok Street Garden (Stage II)
	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	常樂街花園 (第二期)
		7 013G-794	花園、康樂場地及公園	11 X 12 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
$\rightarrow$				
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Broadcast Drive Garden
	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	廣播道花園
	M 木 人 に 子 切 日 ( M 木 /	> 0136->><	花園、康樂場地及公園	DOCUMENTS TO TAKE
-			TOTAL MODIFICATION CONTRACTOR	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Ho Man Tin East Service Reservoir Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	東何文田配水庫遊樂場
	2010 (127-2021 (2010)		花園、康樂場地及公園	
-+	LCCD/L=i=\	Kowloon City		Oxford Road Playground
	LCSD(Leisure)		Gardens, Recreation	
	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	牛津道游樂場
			花園、康樂場地及公園	
一十	LCSD(Leisure)	V City	Gardens, Recreation	Hung Hom South Road Rest Garden
	LCSD(Leisure)	Kowloon City		
ı	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	紅磡南道休憩花園
ı		1	花園、康樂場地及公園	
+	LCCD/L=:	Kowless Cit.		Vl T: C Cd
J	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Sports Grounds	Kowloon Tsai Sports Ground
ı	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	運動場	九龍仔運動場
+	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Lung Chueng Road Park
1				
J	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	龍翔道公園
J		Ī	花園、康樂場地及公園	
+	LCSD(Leisure)	Kowloon City		Carmel Village Street Garden
- 1			Gardens, Recreation	
- 1	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	<u>迦密村街花園</u>
J		Ī	花闌、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Cornwall Street/Ede Road Garden
ı				
- [	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	歌和老街/義德道花園
ı		Ī	花園、康樂場地及公園	
7	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Fat Kwong Street Garden No. 2
ı				
ı	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	佛光街二號花園
_ J		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Kent Road Garden
			Grounds and Parks	根德消花園
	康樂文化事務署(康樂)	九龍城		<u>似黑迪化園</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Lomond Road Garden
	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	
	原来义化争伤者(原来)	ノし日色が火	花園、康樂場地及公園	路門11月16月8
_			TOTAL MODIFICATION CONTRACTOR	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Man Fuk Road Garden
	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	交福道花園
	<b>ベベスに手が日(ベベ</b> /	7 0130 774	花園、康樂場地及公園	20 1112-11114
-+		14 1 00		B # 10: +0 1
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Pentland Street Garden
- 1	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	品蘭街花園
- [		1	花園、康樂場地及公園	<del></del>
+	LCCD(L-1:)	Koude Oit		Company West Conden
- 1	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Sung Wong Toi Garden
-	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	宋王臺花園
ı		1	花園、康樂場地及公園	<del></del>
+	LCSD/Loisuro\	Kowloon City		Tale V. Lina Dood Doot Cond.
J	LCSD(Leisure)		Gardens, Recreation	Tak Ku Ling Road Rest Garden
ı	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	打鼓嶺道休憩花園
		Ī	花闌、康樂場地及公園	
1	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Proodcoot Drive Pleaseround
-				Broadcast Drive Playground
+		九龍城	Grounds and Parks	廣播道遊樂場
1	康樂文化事務署(康樂)		花園、康樂場地及公園	
1	<b>尿栄乂化事粉者</b> (尿栄 <i>)</i>		化图、康荣场型及公園	
				Kam Shina Road Recreation Cround
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Kam Shing Road Recreation Ground
			Gardens, Recreation Grounds and Parks	Kam Shing Road Recreation Ground 金城道遊樂場
1	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	
   	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	金城道游樂場 King's Park High Level Service Reservoir Playground
1	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	<u> </u>
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	金城道游樂場 King's Park High Level Service Reservoir Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	金嫁道遊樂場 King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京士柏上配水庫遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	金嫁道遊樂場 King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京士柏上配水庫遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	金城道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京士柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playeround
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	金嫁道遊樂場 King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京士柏上配水庫遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	全球道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京土柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲街遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂螅地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂螅地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂螅地及公園 Gardens, Recreation	金城道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playground 京士柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	全球道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京土柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲街遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	金城道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playground 京士柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	金球道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京士柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playeround 景雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playeround 龍翔道遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Gardens, Recreation	金城道遊樂場  Kine's Park High Level Service Reservoir Playground 京土村上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲市遊樂場  Lung Cheung Road Playground 龍斑道遊樂場  Ma Tau Wai Services Reservoir Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	金球道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京士柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playeround 景雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playeround 龍翔道遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	金城道遊樂場  Kine's Park High Level Service Reservoir Playground 京土村上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲市遊樂場  Lung Cheung Road Playground 龍斑道遊樂場  Ma Tau Wai Services Reservoir Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園	金城道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京土柏上配大庫遊樂場  King Wan Street Playground 量雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playground 龍翔道遊樂場  Ma Tau Wai Services Reservoir Playground  馬頭蘭道配水庫遊樂場
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙地市及八園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場市及八園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場市及八園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場市及八園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場市及八園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場市及八園	金城道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playground 京士柏上配水庫遊樂場  King Wan Street Playground 景雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playground 龍翔道遊樂場  Ma Tau Wai Services Reservoir Playground 馬頭蘭道配水庫遊樂場  Pui Ching Road Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城 Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園	金城道遊樂場  King's Park High Level Service Reservoir Playeround 京土柏上配大庫遊樂場  King Wan Street Playground 量雲街遊樂場  Lung Cheung Road Playground 龍翔道遊樂場  Ma Tau Wai Services Reservoir Playground  馬頭蘭道配水庫遊樂場

_				I
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Tai Wan Road Playground
241	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	大環道遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	
	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	Tsing Chau Street Playground
242	ホホスロチ切目 (水水)	2 GHG/29	花園、康樂場地及公園	吉州街游樂場
	1		10回 水水物吃及公園	17.1112.25.252
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Cornwall Street Children's Playground
243	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	歌和老街兒童遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Moray Road Children's Playground
244	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	
244	原来文化争伤者(原来)	ノし日色が火	花園、康樂場地及公園	<u>排順坦兀里姓宋物</u>
	LCCD(texts and	Kowless Cit		Dringers Margaret Dood Oblighton In Discours
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Princess Margaret Road Children's Playground
245	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	<u>公主道兒童遊樂場</u>
	<u> </u>	<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Rutland Ouadrant Children's Playground
246		九龍城	Grounds and Parks	律倫街兒童游樂場
240	康樂文化事務署(康樂)	ノし月巨り攻		<u>律無は元単近栄物</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Dorset Crescent Rest Garden
247	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	多實街休憩花園
	ACTO (10 1 33 E) (ACTO)		花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Essex Crescent Rest Garden
248				雅息十道休憩花園
40	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	在尽工:但体思化图
	1	L	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Ho Man Tin Hill Road Rest Garden
249	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	何文田山道休憩花園
			花園、康樂場地及公園	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Nga Tsin Wai Road Sitting-out Area
250	1 /		Grounds and Parks	Markoad Sitting-out Alea 番前園道休憩處
200	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	花園、康樂場地及公園	面別運道1小思處
		14 1 20		n
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Pak Kung Street Garden
251	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	<u>北拱街休憩花園</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Pui Ching Road Rest Garden
252	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	培正道休憩花園
LUZ	尿术又化事份否(尿業)	ノし日色が火	花園、康樂場地及公園	20 H 3E VN753450M
	LCCD(texts and	Kowless Cit		OLIVE DE IDECT
250	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Shek Ku Lung Road Rest Garden
253	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	石鼓壟道休憩花園
	<u> </u>	<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Shing Tak Street Sitting-out Area
254	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	盛德街休憩處
	然本人心事切首(原本)	ノロガモが外	花園、康樂場地及公園	m prajej PINBARRE
	LCCD(texts and	Kowless Cit		Charles I am Citalina and Assa
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Station Lane Sitting-out Area
255	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	差館里休憩處
200			花園、康樂場地及公園	
			, com MANON-CAME	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Hung Lai Road Sitting-out Area
25.4				
256	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	紅荔道休憩處
		1	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Sitting Out Area approach Lion Rock Road Pedestrian
257	康樂文化事務署(康樂)	力龍城	Grounds and Parks	Subway
	水木×1.1字份香 (	ノロガ色が火	花園、康樂場地及公園	Subway 獅子石道行人隊道休憩處
	LCCD(! · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Kowless Cit		
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Inverness Road Garden
258	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	延文禮士道花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Lok Fu Park
259	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	樂富公園
	- ペペス id テが日 (水水)		花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Lok Fu Service Reservoir Rest Garden
260				Mana Let 仕値井田
20U	康樂文化事務署(康樂)	九龍城	Grounds and Parks	樂富配水庫休憩花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kowloon City	Gardens, Recreation	Ma Tau Wai Road/Tai Wan Road Sitting-out Area
261	康樂文化事務署 (康樂)	九龍城	Grounds and Parks	馬頭圍道/大環道休憩處
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	District Leisure	Kwai Tsing District Leisure Services Office
262	( /		Services Offices	Kwai I sing District Leisure Services Office 茎吉區康樂事務辦事處
202	康樂文化事務署(康樂)	葵青區		<u> </u>
	<b>.</b>	<b>.</b>	地區康樂事務辦事處	<u></u>
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing		Cheung Fat Sports Centre
263	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Indoor Sports Facilities	長發體育館
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing		Fung Shue Wo Sports Centre
264		英青區	Indoor Sports Facilities	
204	康樂文化事務署(康樂)	关月回	體育館及室內體育設施	(1987年) (1971年) 日 (1971年) (1987年) (1987404) (198744) (19874004) (1987404) (198740404) (1987404040404) (19874040404040
		•	■ 100 台班 B A A 风景台兴施	•

	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Sports Centres and	Lai King Sports Centre	
5	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Indoor Sports Facilities	<u>荔景體育館</u>	
-+	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	體育館及室內體育設施 Sports Control and	Osman Ramju Sadick Memorial Sports Centre	
6			Sports Centres and		
'	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施	<u> </u>	
-	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	影育朋及至內體育設施 Sports Centres and	Tai Wo Hau Sports Centre	
				大窩口體育館	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施	<u>人尚山短月昭</u>	
+	LCCD(L=i=)	Kwai Taina		Toing Vi Charte Centre	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Sports Centres and	Tsing Yi Sports Centre	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Indoor Sports Facilities	青衣體育館	
4		W :=:	體育館及室內體育設施	T . C . C C	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Sports Grounds	Kwai Chung Sports Ground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	運動場	<u> </u>	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Sports Grounds	Tsing Yi Sports Ground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	運動場	<u>青衣運動場</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Sports Grounds	Wo Yi Hop Road Sports Ground	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	運動場	和宜合道運動場	
Ť	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Yi Park	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	青衣公園	
J	ACACAGE (MA)		花園、康樂場地及公園		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Beaches and	Tsing Yi Swimming Pool	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Swimming Pools	青衣游泳池	
ı		1	泳灘及游泳池		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Beaches and	Kwai Shing Swimming Pool	
I	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Swimming Pools		
J			泳灘及游泳池		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Beaches and	North Kwai Chung Jockey Club Swimming Pool	
1	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Swimming Pools	北葵涌賽馬會游泳池	
_			泳灘及游泳池		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Sports Centres and	North Kwai Chung Tang Shiu Kin Sports Centre	
1	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Indoor Sports Facilities	北葵涌鄧肇堅體育館	
1			體育館及室內體育設施		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Central Kwai Chung Park	
ı	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	中葵涌公園	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Cheung Hang Village Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	長坑村遊樂場	
_			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Fuk Road Community Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	<u> 葵福路社區園圃</u>	
4			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Hop Street Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	<u> </u>	
4		12 :=:	花園、康樂場地及公園	V : 01: 0: 10 I	
J	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Shing Circuit Garden	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	<u> </u>	
+	1000/1		花園、康樂場地及公園		
- [	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	North Kwai Chung Market Roof-top Playground	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	北葵涌街市天台遊樂場	
+	LCCD/L=i=)	Kwai Tain -		Toi We Hou Bood South Diougraund	
1	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Wo Hau Road South Playground	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	大窩口道南遊樂場	
+	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、康栗場地及公園 Gardens, Recreation	Tol Vivos Street Cooked Food Modes Steller and A	
1	, ,		Gardens, Recreation Grounds and Parks	Tai Yuen Street Cooked Food Market Sitting-out Area	
ı	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	花園、康樂場地及公園	大圓街熟食市場休憩處	
+	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、康榮場地及公園 Gardens, Recreation	Wing Fong Street Market Roof-top Children's	
ı	康樂文化事務署(康樂)	英青區	Grounds and Parks		
۱	欧米又化尹衍者(原荣)	天月四	花園、康樂場地及公園	Playground	
t	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、尿类場项及公園 Gardens, Recreation	学方街市場大台兒童遊學場 Wo Yi Hop Road Cooked Food Market Roof-top Sitting-	
۱	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	out Area	
ı	欧米又化尹衍者(原荣)	天月四	花園、康樂場地及公園	OUT Area 和宜合道熟食市場天台休憩處	
+		12 :=:			
1	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Wo Yi Hop Road Rest Garden	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	和官合道休憩花園	
+	LCCD(Leieure)	Kwai Tain -	花園、康樂場地及公園	Ching Hong Dood Hill Top Citting out A	
1	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Ching Hong Road Hill Top Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	<u> 吉康路山頂休憩處</u>	
			花園、康樂場地及公園		
4	LCCD/Loisuro)	Kwai Tain~	Cardone Poercetion		
+	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kwai Tsing 葵青區	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Ching Hong Road Playground 青康路游樂場	

	1.000/1.11	V: T-:	Candana Danastian	Observe Mail Daniel Cittle of and Assert	
,	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kwai Tsing 葵青區	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Chung Mei Road Sitting-out Area 涌美路休憩處	
	尿架久化争粉者(尿架)	天日四	花園、康樂場地及公園	<u>细天腔小思妮</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Yi Road West Park	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	青衣西路公園	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Yu Street Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	清譽街花園	
_			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Castle Peak Road Garden (6 M.S.)	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>青山公路六咪花園</u>	
+	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、尿类物型及公图 Gardens, Recreation	Hang Ping Street Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	坑坪街游樂場	
	尿米又化争伤者(尿米)	天月匝	花園、康樂場地及公園	<u>机冲卸避采物</u>	
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Hing Fong Road Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	興芳路花園	
			花園、康樂場地及公園		
		Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Hing Fong Road Playground	
ı	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	興芳路遊樂場	
+	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kwai Tain -	花園、康樂場地及公園	Hing Ching Dood Dlaygraund	
1	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	Kwai Tsing 葵青區	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Hing Shing Road Playground 興盛路游樂場	
ı	原業久化事務者(原業)	关月匝	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Jockey Club Hing Shing Road Playground	
1	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	春馬會興盛路游樂場	
۱	ふふくにかが日(水木)	>< 1.1 em	花園、康樂場地及公園	THE PERSON NAMED IN COLUMN 1985 AND THE PERSON NAMED IN COLUMN 198	
Ī	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Jockey Club Kwai Shing Circuit Sitting-out Area	
ı	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	賽馬會葵盛圍休憩處	
4			花園、康樂場地及公園		
1	, ,	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kau Wah Keng Village Playground	
I	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	九華徑村遊樂場	
ŀ	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、康栗場地及公園 Gardens, Recreation	Kwai Chung Castle Peak Road Sitting-out Area	the state of the s
ı	, ,	英青區	Grounds and Parks	Kwai Chung Castle Peak Road Sitting-out Area 葵涌青山公路休憩歳	
١	水木入心尹切否(原来)	大月里	花園、康樂場地及公園	<del>大田自山石町</del>	
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Yam Road Rest Garden	
ı		葵青區	Grounds and Parks		
1			花園、康樂場地及公園		
ı		Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Hei Street Sitting-out Area	
ı	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	葵喜街休憩處	
+	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、尿类場取及公園 Gardens, Recreation	Kwai Hing Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	葵興休憩花園	
ı	原木人心事切有(原木)	大八匹	花園、康樂場地及公園	EX A C A C A C A C A C A C A C A C A C A	
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Shing Circuit Playground	
ı	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	葵盛圍遊樂場	
l			花園、康樂場地及公園		
ı	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Shing Playground	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
+	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、尿类物型及公图 Gardens, Recreation	Kwai Shing Service Reservoir Sitting-out Area	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	葵盛配水庫休憩處	
J	ベルスロナル日(水木)	>< 11 ===	花園、康樂場地及公園		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Shun Street Playground	
ı	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	<u> 葵順街遊樂場</u>	
1			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwai Tak Street Rest Garden	
۱	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
ŀ	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、康栗場地及公園 Gardens, Recreation	Kwai Yi Road Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	英義路遊樂場	
۱	ふふくにかが日(水木)	V.166	花園、康樂場地及公園	CARRIAGE ACTU	
t	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Kwong Fai Circuit Playground	
۱	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	光輝圍遊樂場	
1			花園、康樂場地及公園		
ı	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Lai King Hill Road Playground	
1	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	荔景山路遊樂場	
4	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Lai King Soccer Pitch	
	LC2D(Leisure)	rvwai i sirig			
ı	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	<b>若</b> 暑足球場	

14	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kwai Tsing 葵青區	Gardens, Recreation Grounds and Parks	On Chit Street Playground 安捷街遊樂場	М
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	On Chit Street Soccer Pitch	
15	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	安捷街足球場	N
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Lei Adventure Playground	
16	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石籬探奇遊樂場	N
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Lei Street Sitting-out Area	
7	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石梨街休憩處	l l
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Lei Street Tennis Courts	
8	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石梨街網球場	L
	2010 (12 3 3 2 (2010)		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Pai Street Park	
9	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石排街公園	L
	派从人们争切自 (派从)	2017	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Pui Street Garden	
)	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石貝街花園	L
	派木人旧事初省(派木)	X11@	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Yam Road Rest Garden No.2	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石藤路第二休憩花園	L
	xx.木人 L. 尹仂 台( 以 木 /	V.U.E.	花園、康樂場地及公園	STANDARD MARKATING	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shek Yam Road Rest Garden No.3	
2	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	石族路第三体額花園	L
	尿来义化争粉者(尿業 <i>)</i>	天月四	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	_
-1	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	化图、尿类物地及公图 Gardens, Recreation	Shek Yam Road Rest Garden No.4	
3	康樂文化事務署(康樂)	×wai Tsing 葵青區	Grounds and Parks	Shek fam Road Rest Galden No.4 石蔭路第四休館花園	L
'	尿架又化争伤者(尿架)	关月四	花園、康樂場地及公園	<u>石隱岭弗四体积化图</u>	٠
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Sheung Kok Street Garden	
	, ,		· ·	上角街花園	М
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	上月田化園	IVI
-	LCCD(L=:=)	Kwai Taina	TOTAL MODIFICATION CONTRACTOR	OLI E OLI DI COLI	
5	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Shing Fong Street Rest Garden	L
'	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	盛芳街休憩花園	_
	1000/1-1	V Taine	花園、康樂場地及公園	mili nin ini	
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Lin Pai Road Playground	
'	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	大連排道遊樂場	N
_	1000/101	Vi Taine	花園、康樂場地及公園	Tail I are a Otac at Diamental	
7	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Loong Street Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	大隴街遊樂場	N
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Loong Street Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	大隴街休憩花園	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Loong Street Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	大隴街休憩處	L
_			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Wo Hau Road Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	大窩口道遊樂場	N
		L	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Wing Kei Road 5-a-side Soccer Pitch	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	永基路五人足球場	N
_			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Yip Shing Street Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	業成街遊樂場	N
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Cheung Fai Road Promenade	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	長輝路海濱花園	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Cheung Tat Road Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	長達路休憩處	L
			花園、康樂場地及公園		
T	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Cheung Wan Street Rest Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	長環街休憩花園	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Chung Mei Road Temporary Playground	
5	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	涌美路臨時遊樂場	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Fung Shue Wo Resite Village Basketball Court	
					_
,	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>楓樹窩村籃球場</u>	L

	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Liu To Road Playground	
338	康樂文化事務署 (康樂)	葵青區	Grounds and Parks	寮肚路遊樂場	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Mei King Playground	
339	, ,	葵青區	Grounds and Parks	美景游樂場	1
337	原来义化争伤者(原来)	突月四	花園、康樂場地及公園	天見班来物	-
	LCCD(L.:	V Taine		v. vr. a. a	
		Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Nga Ying Chau Garden	_
340	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	牙鷹洲花園	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Sheung Ko Tan Street Sitting-out Area	
341	, ,	葵青區	Grounds and Parks	上高灘街休憩處	L
541		大月里	花園、康樂場地及公園	LIPINE DI VINZANE	-
$\vdash$		и т.		T : W 11 BI	
l I		Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tai Wong Ha Playground	
342	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	大王下游樂場	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing King Road Garden	
343	康樂 寸 化 事	葵青區	Grounds and Parks	青敬路花園	L
	は 大人に 子が 日 ( は 大 /	7117	花園、康樂場地及公園	11 3×20 1GB9	
-	LCCD/Laigura)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Luk Street Garden	
344					L
344	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)   葵青區	Grounds and Parks	青綠街花園	L	
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)		花園、康樂場地及公園		
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Wah Garden	
345	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	青華花園	L
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	I	花闌、康樂場地及公園	· · · · <del>-</del>	
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Wah Playground	
346	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)		Grounds and Parks		 L
J40	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	葵青區		<u>吉華遊樂場</u>	 L .
$\vdash \vdash$			花園、康樂場地及公園		
I I	, ,	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Yi Four Village Playground	
347	康樂文化事務署(康樂)	葵青區	Grounds and Parks	青衣四村遊樂場	 L
		1	花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwai Tsing	Gardens, Recreation	Tsing Yi Promenade	
348	, ,	葵青區	Grounds and Parks	青衣海濱花園	L
340	原栄久化事粉者(原栄)	癸日匝		日公母資化图	-
			花園、康樂場地及公園		
		Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sau Mau Ping Est.(Stage I) Playground No.3	
349	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	秀茂坪邨(第一期)3號游樂場	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Jordan Valley Playground	
350		觀塘	Grounds and Parks	佐敦谷遊樂場	L
	原本人に手切台(原本)	894-743	花園、康樂場地及公園	F1.46 L1 89-85-90	_
$\vdash$	LCCD/Loigura)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	I am Tim Day Thomasing Citaling and A and	
251				Lam Tin Bus Terminus Sitting-out Area	
351	<b>康栗乂化事務者(康栗</b> )	觀塘	Grounds and Parks	藍田巴士總站休憩處	L
			花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hong Ning Road Park	
352	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	康寧道公園	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Shing Yip Street Rest Garden	
353	, ,	觀塘	Grounds and Parks	成業街休憩花園	L
333	原衆义化争粉者(原衆)	世元が古		<u> </u>	-
-			花園、康樂場地及公園	TE AE O TE	
05.4		Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hiu Ming Street Playground	
354	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>曉明街遊樂場</u>	L
		<u></u>	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	 
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hiu Kwong Street Park Strip	
355		觀塘	Grounds and Parks	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	 L
	ホホヘロナ切目(原本)	B/4*/E3	花園、康樂場地及公園	2070123-1-2-1-2-1-2-1-2-1-2-1-2-1-2-1-2-1-2-	 -
$\vdash$	LCSD/Loisure\	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Ping Shek Playground	
25/					 
356	<b>康栗</b> 艾化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>坪石遊樂場</u>	М
igwdow			花園、康樂場地及公園		
		Kwun Tong	Gardens, Recreation	Elegance Road Garden	
357	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	雅麗道花園	 L
		ĺ	花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lam Tin Park	
358		觀塘	Grounds and Parks	藍田公園	 М
-550	xx 木人儿 尹切香 ( 尿来 /	田元が日	花園、康樂場地及公園	THE LANGE PROPERTY OF THE PROP	 141
$\vdash$	LCCD(L-i)	Kwun Tong		77 M D 10000 4 4	
250	, ,		Gardens, Recreation	Kwun Tong Road Sitting-out Area	
359	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	觀塘道休憩處	 L
		]	花園、康樂場地及公園		
2/0	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Sports Grounds	Kowloon Bay Sports Ground	
360	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	運動場	九龍灣運動場	 М
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Ting Fu Street Sitting-out Area	
241					
361	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	定富街休憩處	 L
		]	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Kowloon Bay Park	
362	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	九龍灣公園	 M
			花園、康樂場地及公園		
			TOBEL BLANSFERMAN		

	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Kwun Tong 觀塘	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Ting On Street Playground 完安往游樂場	
	尿米又化争伤者(尿米)	能元の日	花園、康樂場地及公園	<u>上女比如宋物</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Ting Yu Square Temporary Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	定裕坊臨時休憩處	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Hong Lee Road Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	wun rong 觀塘	Grounds and Parks	Hong Lee Road Rest Garden 康利道休憩花園	
	原来文化争伤者(原来)	銀元が四	花園、康樂場地及公園	<u>原本中国和小原结化图图</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Sports Centres and	Lam Tin South Sports Centre	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Indoor Sports Facilities	藍田(南)體育館	
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Yuet Wah Street Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	月華街遊樂場	
_	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Hong Ning Road Recreation Ground	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	康寧道游樂場	
	成未入几 <del>字</del> 切有(成未)	H/L*/E3	花園、康樂場地及公園	<u>家手足如来物</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Yue Man Square Rest Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	裕民坊休憩花園	
		., -	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hong Ning Road Rest Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	康寧道休憩花園	
-	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sau Nga Road Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	秀雅道遊樂場	
			花園、康樂場地及公園		
1	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sau Mau Ping Road Safety Town	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	秀茂坪交通安全城	
-	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Hong Ning Road Garden No. 1 & 2	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	康寧道花闌 1 及 2	
	成木×10字切台(成木)	18元クロ	花園、康樂場地及公園	SK T LETUM 1 /X Z	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sau Ming Road Park	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	秀明道公園	
4		., -	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hoi Bun Road Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	海濱道休憩處	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Jordan Valley Park	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	佐敦谷公園	
			花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Wai Yip Street Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>偉業街休憩處</u>	
7	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sin Fat Road Tennis Courts	
ı	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	声發道網球場	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Kwun Tong Road Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場冊及公園	觀塘道休憩花園	
1	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Lok Wah Playeround	
I	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	LOK Wan Playground 樂華游樂場	
ı	※(本人にデ切有(原本)	my Ly CT	花園、康樂場地及公園	AT 100 A 700	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Tsun Yip Street Cooked Food Market Roof Top Rest	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>Garden</u>	
4	I CCD(I - 1 )	Vanue Too	花園、康樂場地及公園	數業有熟食市場天台花園	
١	LCSD(Leisure) 再繳之心重茲累(再繳)	Kwun Tong 觀塘	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Kung Lok Road Playground 功樂道游樂場	
١	康樂文化事務署(康樂)	無元が占	花園、康樂場地及公園	<u>切术坦对采物</u>	
1	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Wan Hon St./Hip Wo St. Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	雲漢街/協和街休憩花園	
ı		l	花園、康樂場地及公園		
I	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Choi Hei Road Park	
١	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	彩禧路公園	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化图、康榮場地及公園 Gardens, Recreation	Wan Hon Street Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	wan Hon Street Rest Garden 雲漢街休憩花園	
		BALACI	花園、康樂場地及公園	TELEFICION ILIPS	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Sports Centres and	Lei Yue Mun Sports Centre	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Indoor Sports Facilities	<u>鲤魚門體育館</u>	
		I	體育館及室內體育設施		

	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Kowloon Bay playground	<b>A</b>
387	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	九龍灣游樂場	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Yee On Street Market Rest Garden	1
388	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>官安街街市天台花園</u>	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lai Yip Street Sitting-out Area	1
389	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	勵業街休憩處	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sau Mau Ping Memorial Park	1
390	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	秀茂坪紀念公園	L
			花園、康樂場地及公園		
004	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hiu Kwong Street Rest Garden	
391	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>曉光街休憩花園</u>	L
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化图、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	TI TI OLI ID COLI	
392	( /		Grounds and Parks	Hiu Kwong Street Recreation Ground 曉光街遊樂場	L
392	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	花園、康樂場地及公園	<u> 時尤因近榮場</u>	
	LCCD/Loisura)	Kwun Tong	Sports Centres and	Ngau Tau Kok Road Sports Centre	
393	, ,	觀塘	Indoor Sports Facilities	<u>Hygau Tau Kok Koau Sports Centre</u> 牛頭角道體育館	М
373	尿栄久化争粉者(尿栄)	住兄り占	體育館及室內體育設施	<u>一理用坦拉月阻</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sam Ka Tsuen Recreation Ground	
394		觀塘	Grounds and Parks	三家村游樂場	L
- ´ ·	冰木人 化 学 协 台 (	8/6/2	花園、康樂場地及公園		A
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hiu Kwong Street Children's Playground	
395	成業文化事務者(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	時光街兒童游樂場	L
	かんへいず切目(水木)	paya"/ful	花園、康樂場地及公園	500,00 per d 1980,000 (\$170)	<b>4</b> -
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Sau Mau Ping Rd./Hiu Kwong St. Sitting-out Area	
396	, ,	觀塘	Grounds and Parks	秀茂坪道/曉光街休憩處	L
L l			花園、康樂場地及公園		<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Wai Yip Street / Sheung Yee Road Sitting-out Area	
397		觀塘	Grounds and Parks	<b>偉業街/常怡道休憩處</b>	L
			花園、康樂場地及公園		4
ı T	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Tai Yip Street Sitting-out Area	<b>1</b>
398	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	大業街休憩處	L
			花園、康樂場地及公園		
		Kwun Tong	Sports Centres and	Hiu Kwong Street Sports Centre	1
399	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Indoor Sports Facilities	<u>曉光街體育館</u>	M
		., -	體育館及室內體育設施		
400		Kwun Tong	Gardens, Recreation	Shun Lee Tsuen Playground	1 .
400	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	順利邨遊樂場	L
	LCCD(Laia-was)	Kuun Tong	花園、康樂場地及公園	W D 1	
401		Kwun Tong	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Kwun Tong Promenade	М
401	<b>康栗乂化事務者</b> (康栗)	觀塘	花園、康樂場地及公園	觀塘海濱花園	IVI
	LCSD(Laisura)	Kwun Tong	化图、尿类物地及公园 Gardens, Recreation	Kwun Tong Road / Hip Wo Street Rest Garden	
402	(	親塘	Grounds and Parks	Mun Tong Koad / Hip Wo Street Rest Garden 難悔消/協和結休館花園	L
102	以来关心事妨者(原策)	<b>田元が</b> 日	花園、康樂場地及公園	#\$2#31=1 db/L02175 常以化的图	4
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lam Tin Service Reservoir Playground	
403	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	藍田配水庫遊樂場	М
	水木人口尹切有(水木)	8/6/2	花園、康樂場地及公園	<u>m. p. au / 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, </u>	A
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Yau Tong Service Reservoir Playground	
404	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	油塘配水庫遊樂場	M
I			花園、康樂場地及公園		<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Pik Wan Road Rest Garden	
405	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	碧雲道休憩花園	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Ko Chiu Road Rest Garden	A
406	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	高超道休憩花園	L
			花園、康樂場地及公園		
l l	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lei Yue Mun Road Playground	A
407	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>鲤鱼門道遊樂場</u>	M
lacksquare			花園、康樂場地及公園		<u></u>
400	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Yau Tong Centre Rest Garden	A .
408	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	油塘中心休憩花園	L
<del>├</del>	LCCD/L-123	Vario T	花園、康樂場地及公園	T 1 W 11 O 1 1 D 1	
400	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Beaches and	Jordan Valley Swimming Pool	М
409	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Swimming Pools	<u>佐敦谷游泳池</u>	IVI
<del>                                     </del>	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	泳灘及游泳池 Gardens, Recreation	Lam Wah Street Playground	<u> </u>
410	康樂文化事務署(康樂)	wun rong 觀塘	Grounds and Parks	Lam wan Street Playground 臨華街游樂場	М
	尿米久化事粉者(尿栄)	銀元が四	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	A

	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lei Yue Mun Waterfront Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	鲤魚門海濱休憩處	
+	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化图、康栗場地及公園 Gardens, Recreation	Lei Yue Mun Typhoon Shelter Breakwater Sitting-out	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	Let Yue Mun Typnoon Sneller Breakwaler Silling-out	
	原架义化争伤者(原架)	催兄り占	花園、康樂場地及公園	ATCA 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個 一個	
+	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	無由門籍側無防海場(水崩場 Kai Tin Road Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	Nat Till Road Sittilig-out Alea 啓田道休顧盧	
	原架义化争伤者(原架)	<b>住兄り占</b>	花園、康樂場地及公園	<u>谷田坦休思愿</u>	
+	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Fan Wa Street Sitting-out Area	
	, ,		Grounds and Parks	<u>Pan wa Sireet Sitting-out Area</u> 繁華街休憩處	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
+	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Fan Wa Street Temporary Sitting-out Area	
		觀塘	Grounds and Parks	繁華街臨時休憩處	
	康樂文化事務署(康樂)	<b>住兄り占</b>	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
+	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Sports Centres and	Shun Lee Tsuen Sports Centre	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Indoor Sports Facilities	順利邨體育館	
L	原木人化学协省(原木)	能元の台	體育館及室內體育設施		
t	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Yau Tong Road Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u> </u>	
1	欧木人化学协会(欧米)	<b>形元ク</b> 台	花園、康樂場地及公園	HINELDEN TOWN	
t	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Ngau Tau Kok Road Flyover Rest Garden	
1	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	牛頭角道天橋休憩花園	
1	你不入心尹切台(除木/	myle*/EI	花園、康樂場地及公園	1 Sector Of Man Now Williams	
T	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Choi Wan Road Sitting-out Area	
ı	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	彩雲道休憩處	
	派へへに尹切有(原本)	H/U-/1-1	花園、康樂場地及公園	TVTE AND PLANTED	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Shun Lee Tsuen Road Lookout	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	順利邨道眺望處	
	~~へんにするが日(原本)	pay 617/44	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Kwun Tong High Level Service Reservoir Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	製塘上配水庫花園	
	ACTOR INTERNATIONAL	100 /14	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Kai Cheung Road Sitting-out Area	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	B祥道休憩處	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lam Hing Street Sitting-out Area	
ĺ	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>臨興街休憩處</u>	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Wang Tai Road Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	宏泰道休憩處	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Lam Fook Street Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	<u>臨福街休憩處</u>	
F			花園、康樂場地及公園	0	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Shun Lee Tsuen Park	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks	順利邨公園	
-	LCCD(Lctr.com)	V Too	花園、康樂場地及公園	W.D. D. 1D.1	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Hoi Bun Road Park	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	海濱道公園	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Kwun Tong Road Children's Playground	
			Grounds and Parks	概un Tong Road Children's Playground 觀塘道兒童游樂場	
	康樂文化事務署(康樂)	觀塘	花園、康樂場地及公園	<u>紀塔坦尤里班榮</u> 殇	
-	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化喇、康栗場地及公園 Sports Centres and	Shui Wo Street Sports Centre	
		Rwun Tong 觀塘	Indoor Sports Facilities	瑞和街體育館	
	康樂文化事務署(康樂)	観塘	體育館及室內體育設施	<u>地心山地區 月 邸</u>	
-	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	超月超及至內超月設施 Gardens, Recreation	Kwun Tong Ferry Pier Square	
	, ,	wun rong 觀塘	Grounds and Parks	Kwun Long Ferry Pier Square 觀塘碼頭廣場	
	康樂文化事務署(康樂)	無元が占	花園、康樂場地及公園	维兄·村共11向12日/1度·45万	
-	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	化图、尿染物地及公图 Sports Centres and	Kowloon Bay Sports Centre	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Indoor Sports Facilities	九龍灣體育館	
	水木入心 学切否(尿米)	田元が凸	體育館及室內體育設施	/ LHEASTE FIRE	
-	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	超月超及至內超月設施 Gardens, Recreation	Tsun Yip Street Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	觀塘	Grounds and Parks	bb業街游樂場	
	冰木人儿尹仂有(尿茶)	田元が凸	花園、康樂場地及公園	<u>探不良姓术物</u>	
	LCSD(Leisure)	Kwun Tong	Gardens, Recreation	Choi Wing Road Park	
-		觀塘	Grounds and Parks	<del>STOT Wing Road Falk</del> 彩榮路公園	
_	事態力化重数型(事態)	田元が古		72 APU A 199	
	康樂文化事務署(康樂)		ル園、唐燮煌州が八周		
		Kwun Tong	花園、康樂場地及公園 Gardens Recreation	On Tak Road Playeround	
	DEWY文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	Kwun Tong 觀塘	化阑、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	On Tak Road Playground 安德道游樂場	

	LCSD(Leisure)	North	Gardens, Recreation	Fanling Recreation Ground				
435	康樂文化事務署(康樂)	北區	Grounds and Parks	<u>粉嶺遊樂場</u>				M
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	North	Beaches and	Sheung Shui Swimming Pool				
436	康樂文化事務署(康樂)	北區	Swimming Pools	上水游泳池				M
			泳灘及游泳池					
	LCSD(Leisure)	North	Beaches and	Fanling Swimming Pool				
437	康樂文化事務署(康樂)	北區	Swimming Pools	粉嶺游泳池				М
			泳灘及游泳池					
	LCSD(Leisure)	North	District Leisure	North District Leisure Services Office				
438	康樂文化事務署(康樂)	北區	Services Offices	北區康樂事務辦事處				М
$\vdash$		N 4	地區康樂事務辦事處	N 4 5: 4: 45 1				
439	LCSD(Leisure)	North	Gardens, Recreation	North District Park				м
439	康樂文化事務署(康樂)	北區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	北區公園				IVI
	LCSD(Leisure)	North	Sports Grounds	North District Sports Ground				
440	康樂文化事務署 (康樂)	北區	運動場	北區運動場				Н
	LCSD(Leisure)	North	Gardens, Recreation	Pak Fuk Tin Sum Playground				
441	康樂文化事務署(康樂)	北區	Grounds and Parks	百福田心遊樂場				М
		N 4	花園、康樂場地及公園	0 10 10 10				
442	LCSD(Leisure)	North	Gardens, Recreation	San Wan Road Sitting-out Area				1
442	康樂文化事務署(康樂)	北區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	新運路休憩處				L
<del>   </del>	LCSD(Leisure)	North	化图、康榮場地及公園 Gardens, Recreation	Tsung Pak Long Children's Playground			1	
		北區	Grounds and Parks	松柏塱兒童遊樂場				
443	康樂文化事務署(康樂)	北匝	花園、康樂場地及公園	似怕望兄重避榮場 (Note 4)				М
1 T	LCSD(Leisure)	North	Sports Centres and	Wo Hing Sports Centre				
444	康樂文化事務署(康樂)	北區	Indoor Sports Facilities					Н
			體育館及室內體育設施	(Note 5)				
	LCSD(Leisure)	North	Sports Centres and	Luen Wo Hui Sports Centre				
445	康樂文化事務署(康樂)	北區	Indoor Sports Facilities	聯和墟體育館				н
			體育館及室內體育設施	(Note 6)				**
		N 4	0 1 0 "	(				
447	LCSD(Leisure)	North	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Luk Keng Village Playground				м
446	康樂文化事務署(康樂)	北區	花園、康樂場地及公園	<u> </u>				IVI
	LCSD(Leisure)	North	化图、尿类物型及公园 Gardens, Recreation	Ma Mei Ha Playground				
447	康樂文化事務署 (康樂)	北區	Grounds and Parks	馬尾下遊樂場				1
447	原来义化争伤者(原来)	4LEE	花闌、康樂場地及公園	<u>阿托丁姓未物</u>				-
	LCSD(Leisure)	North	Gardens, Recreation	Fan Leng Lau Pleasure Ground				
448	康樂文化事務署 (康樂)	北區	Grounds and Parks	粉嶺樓遊樂場				L
	成未入几 <del>岁</del> 切有(成未)	A1.65	花園、康樂場地及公園	10 100 100 000 000				_
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Holiday Camps and	Lady MacLehose Holiday Village				
449	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Recreation Centres	麥理浩夫 人 度假村				Н
	2010 (121-2011 (2010)		度假營及康樂中心					
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Holiday Camps and	Sai Kung Outdoor Recreation Centre				
450	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Recreation Centres	西貢戶外康樂中心				Н
			度假營及康樂中心					
451	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Water Sports Centres	The Jockey Club Wong Shek Water Sports				н
701	康樂文化事務署(康樂)	西貢	水上活動中心	Centre				п
i	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Water Sports Centres	Chong Hing Water Sports Centre				
452	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	水上活動中心	<b>創興水上活動中心</b>				Н
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Clear Water Bay First Beach				
453	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Swimming Pools	Clear Water Bay First Beach 清水灣第一灣泳灘				н
133	尿木×、化争伤者(尿業)	[ [	泳灘及游泳池	<u>田小母知 - 傳承</u>				"
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Clear Water Bay Second Beach				
454	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Swimming Pools	清水灣第二灣泳灘				н
l	MAA ロナ4万日(原本)	1134	泳灘及游泳池	THE CONTRACT OF STREET				.,
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Hap Mun Bay Beach				
455	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Swimming Pools	<b>廈門灣泳灘</b>				Н
L l			泳灘及游泳池					
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Kiu Tsui Beach				
456	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Swimming Pools	<u> </u>				н
			泳灘及游泳池					
ΙT	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Silverstrand Beach				
457	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Swimming Pools	銀線灣泳灘				Н
		<b></b>	泳灘及游泳池					
450	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Trio Beach				
458	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Swimming Pools 泳灘及游泳池	三星灣泳灘				Н
oxdot		L	冰灘及游泳池					

	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Hang Hau Basketball Court	
	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	坑口籃球場	
	尿栄久化争粉者(尿栄)	四貝	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
459			化图 尿木物吃及四個		L
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Hang Hau Garden	
460	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>坑口花園</u>	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Ho Chung Soccer Pitch	
461	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>蠔涌足球場</u>	L
			花園、康樂場地及公園		
-	1000/11:	0-: 1/	Ozadana Danastian		
462	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Kau Sai Sun Tsuen Garden 霑两新村花園	L
402	康樂文化事務署(康樂)	西貢	花園、康樂場地及公園	活四新竹 化园	L
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	化图、康荣物地及公园 Gardens, Recreation	Mau Yau Tong Rest Garden	
440	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	馬游塘休憩花園	_
463	尿木人 化 学 切 台 (	口貝	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	L
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Man Yee Playground	
464	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	萬官遊樂場	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Mang Kung Uk Rest Garden	
465	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	孟公屋休憩花園	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Mau Tai Road Garden	
466	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>貿泰路花園</u>	М
	1000/11:	0-: 1/	花園、康樂場地及公園		
467	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Mau Wu Tsai Soccer Pitch 茅湖仔足球場	L
407	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<del>才湖十足以殇</del>	L
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Nam Shan Village Sitting-out Area	
468	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	南山村休憩處	н
400	派术人门争切省(派术)		花園、康樂場地及公園	THE DISTRICT	"
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Pak Kong Soccer Pitch	
469	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	北海足球場	L
407	尿来又化争粉者(尿来)	四貝	花園、康樂場地及公園	<u>北海岸水场</u>	_
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Pak Kong Garden	
470	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	北港花園	L
	2010-121-221-121-121-121-121-121-121-121		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Pak Sha Wan Tsuen Garden	
471	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	白沙灣村花園	L
		0 :14	花園、康樂場地及公園		
470	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Pak Shek Terrace Garden	
472	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	白石臺花園	L
<del>   </del>	LCSD(Leisure)	Sai Kung	化闸、康栗場地及公園 Gardens, Recreation	Pik Shui San Tsuen Rest Garden	
472	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	碧水新村休憩花園	
473	你不人心尹切首(成本)	山具	花園、康樂場地及公園	array Santa T. P. Saskell (1949).	Н
47.4	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Pik Uk Garden	
474	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>碧屋花園</u>	L
<del>├</del>	LCSD(Leisure)	Sai Kung	化園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Do Hong Dork	
475	( ,	Sai Kung 西貢	Grounds and Parks	Po Hong Park 寶康公園	М
.,,	康樂文化事務署(康樂)	口具	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	IVI
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Po Lo Che Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>菠蘿輋花園</u>	
476			花園、康樂場地及公園		н
.,0					"
$\vdash$	1000(1.1)	0-: 1/	Oradona Bassasii	n m . n .	
477	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Po Tsui Park	8.4
477	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	寶翠公園	М
<del>├</del>	LCSD(Leisure)	Sai Kung	化图、尿类物型及公园 Gardens, Recreation	Sai Kung Park	
478	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>Sai Kung Paik</u> 西 <u>青</u> 公園	н
· · -	你不人心尹切首(成本)	<b>□</b> 54	花園、康樂場地及公園	2-1 year 4-3 years	•••
470	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Sports Grounds	Sai Kung Tang Shiu Kin Sports Ground	
479	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	運動場	西貢鄧肇堅運動場	М

		_				
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sai Kung Waterfront Park		
480	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	西貢海濱公園		L
			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sha Kok Mei Basketball Court		
481	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	沙角尾籃球場		н
	MAN CHANGE (MAN)		花園、康樂場地及公園	127-37 CIMC-11-00		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sha Kok Mei Playground & Garden		
482		西貢	Grounds and Parks	沙角尾游樂場及花園		Н
402	康樂文化事務署(康樂)	四貝	花園、康樂場地及公園	沙用毛进荣杨及化园		
$\vdash$		0 :14	TOTAL MOVIE OF CHARLES			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sha Tsui Playground		
483	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	沙咀遊樂場		M
			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sheung Ning Playground		
484	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	常寧遊樂場		L
			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sheung Sze Wan Sitting-out Area		
485	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	相思灣休憩處		L
	派从人门子35日(永八)		花園、康樂場地及公園	111/23/21/11/25/22		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Shui Pin Tsuen Playground		
486	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	水邊村游樂場		L
100	水木入1L 尹(5)香( 尿来 <i>)</i>	口具	花園、康樂場地及公園	<u>//SDM11.8年末初</u>		-
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Cardens, Recreation	Silvercape Road Sitting-Out Area		
	, ,		Grounds and Parks	SHVEICADE ROAD SHIIIIg-OUL AFEA		
	康樂文化事務署(康樂)	西貢		銀岬路休憩處		
487		Ī	花園、康樂場地及公園			L
1 1			I			
1 1			I			
		<u> </u>	<u> </u>			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Ta Ho Tun Garden		
488	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	打蠔墩花園		L
			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Tai Mong Tsai Picnic Area & Pavilion		
489	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	大網仔郊遊區及亭		Н
			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Tai Po Tsai Rest Garden		
	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	大埔仔休憩花園		
400			花園、康樂場地及公園			L
490						L
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Tai Wan Tau Garden		
	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	大環頭花園		
	原木人 化学协省 (原木)	口貝	花園、康樂場地及公園	<u>A-80011180</u>		
491			化图、尿来物地及公图			L
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Tin Ha Wan Garden		
492			Grounds and Parks			м
492	康樂文化事務署(康樂)	西貢		田下灣花園		IVI
$\vdash$		0 177	花園、康樂場地及公園	THE THE STATE OF		
100	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Tui Min Hoi Garden		
493	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	對面海花園		L
igsquare			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Tui Min Hoi Rest Garden		
494	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	對面海休憩花園		L
			花園、康樂場地及公園			·
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Wai Man Road Playground		
495			Grounds and Parks			L
490	康樂文化事務署(康樂)	西貢		惠民路遊樂場		L
$\vdash$	1000/1 : ;	0=:11	花園、康樂場地及公園	W M D . C . I		
407	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Wo Mei Rest Garden		
496	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u> </u>		L
$\vdash$	1000(1.11)	0=: 1/	花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Yau Yue Wan Children's Playground		
	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>鱿魚灣兒童遊樂場</u>		
497		I	花園、康樂場地及公園			L
I I			I			·
1 1			I			
$\vdash$			L			
I I	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Yau Yue Wan Playground		
498	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	<u>鱿魚灣遊樂場</u>		L
			花園、康樂場地及公園			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Yi Chun Street Playground		
499	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Grounds and Parks	宜春街遊樂場		L
L		<u> </u>	花園、康樂場地及公園			
					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

			•	•	
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Yim Tin Tsai Lookout	1
500	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	鹽田仔眺望處	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Hong Kin Road Garden	
501	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	康健路花園	M
	2010 (12 3 33 12 (2010)		花園、康樂場地及公園	STORPH TOTAL	1
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Sports Centres and	Po Lam Sports Centre	
502	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Indoor Sports Facilities		н
302	原架义化争伤者(原架)	四貝	體育館及室內體育設施	<b>資外服月期</b>	4 "
		0 :14			
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Sports Centres and	Tseung Kwan O Sports Centre	4
503	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Indoor Sports Facilities	將軍澳體育館	M
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Sports Centres and	Tsui Lam Sports Centre	A
504	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Indoor Sports Facilities	翌林體育館	M
	2010 (12 3 3 2 (2001)		體育館及室內體育設施		4
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Sai Kung Swimming Pool	
505	康樂文化事務署 (康樂)	西貢	Swimming Pools	西賈游泳池	M
000	原木人心争切有(原木)		泳灘及游泳池		
1	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Sports Centres and	Sai Kung Squash Courts	
F0/					4
506	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Indoor Sports Facilities	西貢壁球場	M
			體育館及室內體育設施		4
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Gardens, Recreation	Sai Kung Tennis Courts	4
507	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Grounds and Parks	西賈網球場	 L
			花園、康樂場地及公園		 
	LCSD(Leisure)	Sai Kung	Beaches and	Tseung Kwan O Swimming Pool	
508	康樂文化事務署(康樂)	西貢	Swimming Pools	將軍連游泳池	 М
	派不人 [[尹切有(原本)	H-54	泳灘及游泳池	and the same of th	A
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Offices	Leisure and Cultural Services Department	
509			辦公室		M
	康樂文化事務署(康樂)	沙田		<u>康樂及文化事務署總部</u>	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tsang Tai Uk Recreation Ground	A .
510	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	曾大屋遊樂場	Н
			花園、康樂場地及公園		1
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tung Lo Wan Playground	
511	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	銅鑼灣遊樂場	L
	原木人 化 学 协 台 (	νш	花闌、康樂場地及公園	<u>阿娜问题未物</u>	-
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Centres and	Yuen Wo Road Sports Centre	
512					М
212	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Indoor Sports Facilities	源禾路體育館	IVI
			體育館及室內體育設施		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Yuen Chau Kok Park	1
513	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	圓洲角公園	L
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Centres and	Heng On Sports Centre	1
514	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Indoor Sports Facilities	<b>仮安體</b> 育館	M
	2010 (12 3 33 2 (2001)		體育館及室內體育設施		A
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Centres and	Mei Lam Sports Centre	
515	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Indoor Sports Facilities	美林體育館	М
313	原来又化争伤者(原来)	ОШ	體育館及室內體育設施	大作股月期	A
	LCCD/Lctrary	Cha T:-		Hin Kong Charte Centra	
F1/	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Centres and	Hin Keng Sports Centre	4
516	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Indoor Sports Facilities	顯徑體育館	M
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Centres and	Ma On Shan Sports Centre	A
517	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Indoor Sports Facilities	馬鞍山體育館	M
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Centres and	Sha Tin Jockey Club Public Squash Courts	
518	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Indoor Sports Facilities	沙田賽馬會公眾壁球場	M
	原本人化争切有(原本)	ОШ	體育館及室內體育設施	DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF	1
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Beaches and	Sha Tin Jockey Club Swimming Pool	
519		沙田	Swimming Pools	沙田賽馬會游泳池	Н
517	康樂文化事務署(康樂)	СУШ		沙田食局質研水型	A "
	1000(1.1)	Oh - Ti-	泳灘及游泳池	Deli Oheli Keli Deserra de	
F20	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Pak Shek Kok Promenade	A
520	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	白石角海濱長廊	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	District Leisure	Sha Tin District Leisure Services Office	A
521	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Services Offices	沙田康樂事務辦事處	M
			地區康樂事務辦事處		 <u> </u>
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Sha Tin Park	
522	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	沙田公園	М
U	然本人心学协会(原来)	19 Ш	花園、康樂場地及公園	(.7 LL1 / X 1919)	A
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Cardens, Recreation	Ma On Shan Park	
E22					A
523	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	馬鞍山公園	М
			花園、康樂場地及公園		
524	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Sports Grounds	Ma On Shan Sports Ground	М
J24	康樂文化事務署(康樂)	沙田	運動場	馬鞍山運動場	IVI
				·	

		OL T:	0 1 0 1	a. m. a a	
525	LCSD(Leisure)	Sha Tin 沙田	Sports Grounds 運動場	Sha Tin Sports Ground	Н
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Sha Tin	理動物 Gardens, Recreation	沙田運動場	
526	, ,	Sna Tin 沙田	Grounds and Parks	Sha Tin Road Safety Park	L
320	康樂文化事務署(康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	沙田交通安全公園	L .
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Beaches and	Hin Tin Swimming Pool	
527	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Swimming Pools	顯田游泳池	Н
327	原本人心尹仂有(原本)	ЭШ	泳灘及游泳池	MILLIANT OF THE	''
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Beaches and	Ma On Shan Swimming Pool	
528	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Swimming Pools	馬鞍山游泳池	М
	2010/12/33/21 (2010)		泳灘及游泳池		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Hin Tin Playground	
529	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	顯田遊樂場	Н
			花園、康樂場地及公園		
F20	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Siu Lek Yuen Road Playground	
530	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	小瀝源路遊樂場	М
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	化图、尿类物地及公园 Gardens, Recreation	Yuen Wo Playground	
531	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	源禾遊樂場	Н
551	原来义化争伤者(原来)	ЭШ	花園、康樂場地及公園	<u>源水班未物</u>	''
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Ma On Shan Recreation Ground	
532	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	馬鞍山游樂場	L
	2000 A COLOR ( 2000 A COLOR )		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	On Luk Street Park	
533	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	<u>鞍祿街公園</u>	М
		l	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Ma On Shan Promenade	
534	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	馬鞍山海濱長廊	M
	1000/1-:	Cho Tin	花園、康樂場地及公園	CL V AC D IN I	
535	LCSD(Leisure) 再鄉大小東森栗(再鄉)	Sha Tin 沙田	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Che Kung Miu Road Playground 車公顧路游樂場	н
333	康樂文化事務署(康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	<u> 里公朝龄班荣场</u>	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Shek Mun Playground	
536	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	石門游樂場	М
	原木人心争切有(原木)	νш	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	•••
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Hung Mui Kuk Road Playground	
537	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	紅梅谷路遊樂場	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Ma Ling Path Rest Garden	
538	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	馬鈴徑休憩花園	
		a. =:	花園、康樂場地及公園		
539	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Ngau Pei Sha Street Playground	L
539	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	牛皮沙街遊樂場	L
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Chik Fu Street Rest Garden	
540	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	積富街休憩花園	L
0.10	原本人心尹仂有(原本)	ОШ	花園、康樂場地及公園	IEE DIVISATIN	_
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Chik Fuk Street Sitting-out Area	
541	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	<b>積福街休憩處</b>	L
			花園、康樂場地及公園		
L., T	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Chui Tin Street Soccer Pitch	
542	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	翠田街足球場	M
<b>  </b>	I CCD/I alternal	Che Ti-	花園、康樂場地及公園	Kok Tin Childrenia Diavara : : - d	
543	LCSD(Leisure) 再鄉大小東森栗(再鄉)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Kak Tin Children's Playground 原口日旁遊鄉根	L
J43	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>隔田兒童遊樂場</u>	L L
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Kak Tin Playground	
544	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	隔田游樂場	М
	MAA ロチが日(MAA)		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lei Uk Tsuen Garden No. 1	
545	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	李屋村第一花園	L
$\vdash$		a. =	花園、康樂場地及公園		
F4/	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lei Uk Tsuen Garden No. 2	
546	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	李屋村第二花園	L
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Sha Tin	化國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Pei Tau Village Playground	
547		Sna Tin 沙田	Grounds and Parks	排頭村游樂場	L
J47	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	<u>建筑的建筑物</u>	L .
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	San Tin Wai Garden	
548	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	新田園花園	L
			花園、康樂場地及公園		<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	San Tin Village Sitting-out-Area	
549	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	新田村休憩處	L
$\Box$		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	<u>l</u>	

					_
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Sha Tin North Fresh Water Services Reservoir	4
50	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	Archery Ground	N
	MAXILTUDE (MAX)		花園、康樂場地及公園	沙田北配水庫射箭場	4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tai Wai Playground	
	, ,				4 .
51	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	大圍遊樂場	
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tin Sam Garden No. 1	4
2	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks		
-	<b>冰木人心尹肋台(冰木</b> )	ОШ	花闌、康樂場地及公園	11/1/9 <del>5</del> 16/8	4
		a. =			
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tin Sam Garden No. 2	4
3	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	田心第二花園	
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tin Sam Garden No. 3	
54		沙田	Grounds and Parks	田心第三花園	ı,
)4	康樂文化事務署 (康樂)	沙田		田小弗二化園	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Sha Tin Wai Playeround	4
5	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks		L
	<b>ポススに手が日(ポス</b> )		花園、康樂場地及公園	沙田園遊樂場	4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Kong Pui Street Rest Garden	
	, ,				4 .
5	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	岡背街休憩花園	L
			花園、康樂場地及公園		
T	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Kwei Tei Street Garden	A
	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	<u></u> 桂地街花園	M
	冰木入心尹妨査(尿来)	νш	花園、康樂場地及公園	122 - O 140 1 O 1001	<b>.</b> ""
	1000/1 : ;	Ob. T		T. I. W D. I.I. D. W.	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lek Yuen Bridge Pavilion	4
3	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	<b>瀝源橋亭</b>	L
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lok Fung Path Rest Garden	
9	, ,	沙田	Grounds and Parks	<b>樂</b> 楓徑休憩花園	M
′ I	康樂文化事務署(康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	251000 P. 25115 P.	IVI
_		01 =			
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lok Kwei Path Rest Garden	4
)	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	樂桂徑休憩花園	L
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lok Lin Path Sitting-out Area	
1	( ,	沙田	Grounds and Parks	樂蓮徑休憩處	L
'	康樂文化事務署(康樂)	(Y)		<u>宋連任体思處</u>	-
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lok Shun Path Barbecue Area	4
2	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	樂信徑燒烤場	L
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Lok Yuen Path Children's Playground	
3	, ,				L
3	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	樂園徑兒童遊樂場	٠ ـ
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	San Mei Street Basketball Court	4
1	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	山尾街籃球場	M
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	San Mei Street Children's Playground	
;		沙田	Grounds and Parks		L
' I	康樂文化事務署(康樂)	沙田		<u>山尾は兀里姓栄物</u>	<b>4</b> '
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	San Mei Street Playground	A
,	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	山尾街遊樂場	M
			花園、康樂場地及公園		4
$\dashv$	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	San Mei Street Sitting-out Area	
, I	, ,				
7	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	山尾街休憩處	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Sheung Wo Che Garden	4
3	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	上禾輋花園	L
	ベルベロナが日(原本)	, m	花園、康樂場地及公園		<b>4</b>
-	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Shing Mun River Promenade Garden No. 1	
, I					
'	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	城門河第一海濱花園	N
			花園、康樂場地及公園		
I	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Shing Mun River Promenade Garden No. 2	_
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	城門河第二海濱花園	N
	从木人心尹幼台(以木)	νш	花園、康樂場地及公園	9WL JUS NO (BELECTEDES	<b>4</b> "
	I CCD(I v.; v. v.)	Che Ti-		all M. D. D. L.C. 1. 27. C	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Shing Mun River Promenade Garden No. 3	4
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	城門河第三海濱花園	I.
			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Chinese Pavilion At Tai Wai New Village, Tai Wai, Sha	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	Tin	L
,	RESERVATOR	沙田	花園、康樂場地及公園	1 III	<b>.</b>
2	が水スに子が日 (水水/		<ul><li>1 (4) 関 、 康學場</li></ul>	大圍新村將雨亭	
2		a			
2	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Wo Liu Hang Playground	
2		Sha Tin 沙田		<u>Wo Liu Hang Playground</u> 禾寮坑遊樂場	М

			r	I	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Wo Liu Hang Rest Garden	
4	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>禾寮坑休憩公園</u>	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	化图、尿类物型及公園 Gardens, Recreation	Wong Uk GardenWong Uk Garden / Wong Uk Old House	
5	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	平屋花園 / 王屋村民宅	
	原来人门事切有(原来)	ОШ	花園、康樂場地及公園	LETURY LETTACE	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Sha Tin Tau Village Sitting-out-Area	
5	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	沙田頭村休憩處	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tai Po Road Look-out	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	大埔道眺望處	4
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tung Lo Wan Hill Road Garden	4
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	銅鑼灣山路花園	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	化图、尿类物型及公園 Gardens, Recreation	A Kung Kok Street Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	亞公角街花園	
	原来人门事切有(原来)	ОШ	花園、康樂場地及公園	ACA PIPICES	
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	A Kung Kok Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	亞公角遊樂場	
			花園、康樂場地及公園		
Į	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Fa Sam Hang Pavilion	
1	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	花心坑亭	4
4	LCCD(L-1:)	Che Ti-	花園、康樂場地及公園	Hans Tale Desillar	4
١	LCSD(Leisure)	Sha Tin 沙⊞	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Hang Tak Pavilion 恆德亭	
- [	康樂文化事務署(康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	19.1高宁	
+	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Cardens, Recreation	Ma On Shan Pavilion	
١	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	<del>Na On Shair a Vilon</del> 馬鞍山亭	
	2010 (121-3512 (20010)		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Ma Ying Path Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	馬影徑休憩花園	
_			花園、康樂場地及公園		4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Mui Tsz Lam Road Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	梅子林路花園	
7	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	On King Street Park	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	安景街公園	
	派木人门争切首(派木)		花園、康樂場地及公園	ZARAM.	4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	On Shing Street Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	<u>鞍誠街花園</u>	4
_	1000(1.11)	Oh - Ti-	花園、康樂場地及公園	0.17. 0.10.1	4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation Grounds and Parks	On Yuen Street Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	鞍源街花園	
7	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Ma On Shan Sai Sha Road Pet Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	馬鞍山西沙路寵物公園	
		·	花園、康樂場地及公園		
Ţ	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tai Po Road 10M.S. Lookout No.1	
1	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	大埔公路十咪第一眺望亭	
4	LCCD(L=:=)	Cho Tin	花園、康樂場地及公園	Toi Do Dood 10M S. Lookout No. 2	4
	LCSD(Leisure)	Sha Tin 沙田	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Tai Po Road 10M.S. Lookout No.2 大埔公路十味第二脒增享	
- [	康樂文化事務署(康樂)	沙田	花園、康樂場地及公園	<u>八冊公酔丁味弗—胁單宁</u>	
7	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Tai Shui Hang Shelter No. 1,2,3 & 4	
- [	康樂文化事務署 (康樂)	沙田	Grounds and Parks	大水坑第一、二、三及四號游雨亭	4
			花園、康樂場地及公園		
Ţ	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Wong Nai Tau Garden	
١	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	黄泥頭花園	
4	1000/1 : '	Oh. T	花園、康樂場地及公園	W. K. G. Chill I D.	4—
ı	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Wu Kai Sha Children's Playground	4
١	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>烏溪沙兒童遊樂場</u>	
+	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Cardens, Recreation	Lek Yuen Street Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	瀝源街休憩花園	
_]	ベベスロナが日(原本)		花園、康樂場地及公園		4
٦	LCSD(Leisure)	Sha Tin	Gardens, Recreation	Hang Hong Street Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	沙田	Grounds and Parks	恆康街花園	4
			花園、康樂場地及公園		4—
1					
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Sham Shui Po 深水埗	Sports Centres and Indoor Sports Facilities	Shek Kip Mei Park Sports Centre 石硤尾公園體育館	

CONTINUED   Service   Se						
		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Sports Centres and	Lai Chi Kok Park Sports Centre	
## 1500-160-17		康樂寸化事務署(康樂)	深水埗	Indoor Sports Facilities	荔枝角公園體育館	N
### ### ### ### ### ### ### ### ### ##		版(水)人(日子が日()成(水)		體育館及家內體育設施		
19		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po		Po On Road Sports Centre	
CONTINUED   Service   Se						N
### EXCOLUMN (항 例 )		尿栄乂化事粉者(尿栄 <i>)</i>	床小巧		<u> </u>	"
株式の大田原原 (世界)   株式の						
接近大山田市		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Sports Centres and	Pei Ho Street Sports Centre	4
COORDINATE   Part		<b>唐鄉</b>		Indoor Sports Facilities	<b>小河街體育館</b>	ı
Mac Cipical (1965)		派木人旧事切自 (原木)	Neges		PIGES POINT FORM	4
### (1994年)	+-		OI OI : D		0 110: 10 1 17:11 7 : 0 1	
10.05(		LCSD(Leisure)				
2001年の中央 (中央)		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Indoor Sports Facilities	歌和老街壁球及乒乓球中心	ı
ECOLOGICATION   Share Stur Fo		2010-01-1-10-1-1				4
		LCCD/Loiguro)	Cham Chui Da		Lai Chi Kak Bark Suimming Bool	
Manual Constitution						
Manufacture   Share Share Paul Experiments Paul Experiments   Share Share Paul Experiments Paul Experiments   Share Share Paul Experiments   Share Paul Experime		康樂文化事務署(康樂)	深水埗		為枝角公園游泳池	N
Summaring Products  (ACCADITIONNESS OF MARCH 1997						
Summany Pools  (SCOLLearner)  (SCOLLearner)  (Staff Summany Pools  (		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Beaches and	Sham Shui Po Park Swimming Pool	
地名の			涩水性	Swimming Pools		N
Boarders and		<b>欧木人</b> 化尹肋台(欧木)	1/1/1/19		OR / CMY / C PRODE / COM	"
感覚女に母母母(現実	_					
(155)(4-8inr)		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po			
接受人の表現 (原数)		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Swimming Pools	李鄭屋游泳池	N
		2010-01-1-10-1-1				4
株本文化中語等(株本)	-	LCCD/Loi\	Sham Shui D-	P3-10400-C00-P3-1C0	Lai Chi Kok Park	
ESD(Leave)						4
Manual Post		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗		<u>荔枝角公園</u>	IV
ESOPLEANT   Sham Shul Po   Sardon Shul Pall (			l	花園、康樂場地及公園		
技術文化事等を(検索)   一次の		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Shek Kip Mei Park	
EXSORTERNIA   Sham Shar PO						М
Manual Shau Po		尿米义化事粉者(尿柴)	休小奶		<u>4010XEXXIII</u>	IVI
事業文化事務等(健康)			L			
CSD(Leisure)		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Tung Chau Street Park	4
CSD(Leisure)		康樂寸化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks	<b>涌州街公園</b>	N
ICSDLeisure		ペースロテル日 (水水/	11-3-5			<b>.</b> "
## #################################	-	1.000/1	Ohara Ohai Da		Oberes Oberi De Deste	
ECSOLetwere   表示m Shul Po   表示性		' '				4
原文化学育者(世常)		康樂文化事務署(康樂)	深水埗		深水埗公園	N
接受火作事務等(建築)   Sham Shui Po				花園、康樂場地及公園		4
EXPLOPERSY (世界)   Sham Shul Po 家変化上等所容 (世界)   Sham Shul Po 家変化上等所容 (世界)   Sham Shul Po 家変化上等所容 (世界)   Sham Shul Po 家交化学所容 (世界)   Sham Shul Po 家交化等所容 (世		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	District Leisure	Sham Shui Po District Leisure Services Office	
ECSD(Leisure)						N
Be文文上特務管(機型)  ECSD(Leisure)		尿来×化争伤者(尿来)	100,000		<u> </u>	
接換文化事務管(接換)   深水歩   深水歩   深水歩   日本的 Tuny Recreation Ground						
LESD(Leisure)						N
原来文化事務署(康樂)		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	運動場	<u>深水埗運動場</u>	. "
東東文化事務等(康樂)		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Tai Hang Tung Recreation Ground	
					十台市遊樂県	N
原来が多 (			10100		7.50 P.C.60 A.50)	
東東文化事務署(康樂)   一次	-	LCCD(L=:=:==)	Cham Chui Da		Fo Hui Dork	
ICSOL(elsure)   Fix		' '				
EXDILetsure   東東文化事務署(康樂)		康樂文化事務署(康樂)	深水埗		化堰公園	N
ERACULE (				花園、康樂場地及公園		
展集会化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康荣文化事務署(康樂)  RATH  Gardens, Recreation Grounds and Parks 在選 康磐場地及交領 電話信選學場  LCSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  CSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  RATH  CSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  RATH  CSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  CSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  CSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  CSD(Leisure) 康楽文化事務署(康樂)  CSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  CSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  ELSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  ELSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  ELCSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  ELCSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  ELCSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園  ELCSD(Leisure) 康楽文化事務署 (康樂)  Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 在選 康磐場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在選 康磐地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在選 康磐地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在選 泰場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在選 泰場地及公		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Nam Cheong Park	
		' '				N
CESD(Leisure) 康文化事務署 (康樂)   Sham Shui Po 原文化事務署 (康樂)   Sham Shui Po 原来文化事務署 (康樂)   Sham Shui Po 原来公配费 (Remain Li UK Garden Falla (Remain Recreation Grounds and Parks 在原来文表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表表		原来义化争伤者(原来)	1/1/1/19		<u> </u>	"
「大学・大学   Crounds and Parks   大徳   中央   中央   中央   中央   中央   中央   中央   中	_					
						4
CSD(Leisure		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks	楓樹街遊樂場	N
CSD(Leisure)   Sham Shui Po   Gardens, Recreation   Grounds and Parks   花園、康樂地也及公園   Ed Cheng Uk Playground   安立道郊樂場   Ed Cheng Uk Playground   安立道郊樂場   Ed Cheng Uk Playground   Ed Cheng Uk Pla			l	花園、康樂場地及公園		4
原業文化事務署(康樂) 深水歩		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po		Po On Road Playground	
CCSD(Leisure   原樂文化事務署 (康樂   Sham Shui Po 原來水步   Sham Shui Po 原來於   Sham Shui Po 原來   Sham Shui Po Roma   Sh		' '				L
CSD(Leisure   康樂文化事務署(康樂)		原本义化争伤者(原案)	休小小少		<u> </u>	<b>.</b>
原業文化事務署(康樂)	-					
LCSD(Leisure   Sham Shui Po		LCSD(Leisure)				4
CSD(Leisure)		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks	李鄭屋遊樂場	N
Counds and Parks   Counds an			1	花闌、康樂場地及公園		4
Description		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po		Cheung Sha Wan Playground	
CLSD(Leisure)   Sham Shui Po   Franchis						
CSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)		尿木×化争伤者(尿来)	シオンノトペック		区(万层是木物	<b>.</b>
原樂文化事務署(康樂) 深水埗 Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 医神道療樂文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原樂文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原理文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原理文化事務 医体型化学体型 Sham Shui Po 原理文化事務 医体型化学体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型体型	-	1000/1	Oharra Ohari D			
		, ,				4
		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗		荔枝角花園	L
LCSD(Leisure)   Re樂文化事務署 (康樂)   Sham Shui Po   Gardens, Recreation Grounds and Parks Ix III   Rewishub Zo, III   Rewishub Zo			Ī	花闌、康樂場地及公園		4
康樂文化事務署(康樂) 深水埗 Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation 原樂文化事務署(康樂) Sham Shui Po 深水埗 Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 ELCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原樂文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原來文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原來文化事務署(康樂) Sham Shui Po 原來及化事務署(康樂) Sham Shui Po 原來及化事務署(康樂) Sham Shui Po 原來及化事務署(康樂) Sham Shui Po 原理的 Cardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 EMPI Defense To Respond		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po		Kwong Lee Road Playground	
		, ,				H
LCSD(Leisure)     Sham Shui Po 康樂文化事務署 (康樂)     Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園     基定花園       LCSD(Leisure)     Sham Shui Po 康樂文化事務署 (康樂)     Sham Shui Po 深水埗     Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園     Lung Cheung Road Lookout 推進的事業       花園、東樂場地及公園     京unds and Parks 花園、東樂場地及公園		原架义化争粉者 ( 原榮 )	环小迈		<u> </u>	<b>.</b> '
康樂文化事務署 (康樂)     深水埗     Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園       LCSD(Leisure)     Sham Shui Po 康樂文化事務署 (康樂)     Sham Shui Po 深水埗     Lung Cheung Road Lookout 6	4					 
		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Sheung Li Uk Garden	
LCSD(Leisure)     Sham Shui Po 康樂場地及公園       康樂文化事務署(康樂)     Sham Shui Po 康樂場地及公園       Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園		康樂文化事務署 (康樂)	深水塊	Grounds and Parks	上李屋花園	N
LCSD(Leisure)Sham Shui Po 康樂文化事務署 (康樂)Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園Lung Cheung Road Lookout 		ACAD TO THE TANK	11-4-2			
康樂文化事務署(康樂) 深水埗 Grounds and Parks <u>龍翔道眺望處</u> 花園、康樂場地及公園	1	LCSD/Laisura\	Sham Shui Da		Lung Cheung Road Lookout	
花園、康樂場地及公園						<b>4</b> .
		康榮 文化事務署 (康樂)	深水埗		<u> </u>	L
		LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Nam Cheong Street Rest Garden	4
原樂文化事務署(康樂) 深水埗 Grounds and Parks <u>南昌街休憩花園</u>		康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks	南昌街休憩花園	M
在限、康樂場地及公園			I			4

				les and a second	
22	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Sheung Li Uk Garden Extension	
23	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	上李屋花園擴展區	L
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po		Wai Chi Street Rest Garden	
24			Gardens, Recreation		
24	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks	<u> </u>	М
		01 01 10	花園、康樂場地及公園	OLITIC MICO A LIBI	
25	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Shek Kip Mei Central Playground	
25	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks	石硤尾中央遊樂場	М
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Shek Kip Mei Service Reservoir Playground	
26	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks	石硤尾配水庫遊樂場	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Shun Ning Road Recreation Ground	
27	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks	順寧道遊樂場	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Tai Hang Tung Estate Playground No. 2	
28	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks	<u>大坑東邨二號遊樂場</u>	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	To Yuen Street Playground	
29	康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks	桃源街遊樂場	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Wai Chi Street Playground	
30	康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks		L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Tseuk Kiu Street Sitting-out Area	
31	康樂文化事務署(康樂)	深水埗	Grounds and Parks	金橋街休憩處	 М
1	ベルベロナが日 (水水)		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Sham Shui Po	Gardens, Recreation	Tai Hang Tung Estate Playground No. 1	
32	康樂文化事務署 (康樂)	深水埗	Grounds and Parks	大坑東邨一號遊樂場	М
- 1	ベハヘロナが日(水木)	21-3-52	花園、康樂場地及公園		 ***
	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Pao Yue Kong Swimming Pool	
33	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Swimming Pools	包玉剛游泳池	Н
,,	尿木人L于切有(尿木/	ITS EEL	泳灘及游泳池	I Spilatokan	• •
	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Big Wave Bay Beach	
34	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Swimming Pools	大浪灣泳灘	М
	<b>尿木入</b> 化尹肋首(尿木)	ITS EEL	泳灘及游泳池	<u>大伙侍你性</u>	
	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Chung Hom Kok Beach	
35	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Swimming Pools	春坎角泳灘	Н
55	原来义化争伤者(原来)	州區	泳灘及游泳池	<u>台入户/A供</u>	"
-	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Deep Water Bay Beach	
36	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Swimming Pools	深水灣泳灘	Н
50	<b>尿木入儿尹仂有(尿木)</b>	州區	泳灘及游泳池	<del>水水温水盘</del>	
	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Hairpin Beach	
37	康樂文化事務署(康樂)	南區	Swimming Pools	夏萍灣泳灘	Н
37	原来义化争伤者(原来)	用呾	泳灘及游泳池	<u>发产高价度</u>	"
-+	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Middle Bay Beach	
38	康樂文化事務署(康樂)	南區	Swimming Pools	中灣泳灘	н
	欧米又化尹衍者(原荣)	州巴	泳灘及游泳池	工1号小姓	 ''
-+	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Repulse Bay Beach	
39	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Swimming Pools	淺水灣泳灘	Н
- '	水木入心 尹切者 (	州巴	泳灘及游泳池		 "
-+	LCSD(Leisure)	Southern	及無及游泳也 Beaches and	South Bay Beach	
10	康樂文化事務署(康樂)	南區	Swimming Pools	南灣泳灘	 н
10	尿来义化争粉者(尿業 <i>)</i>	判皿	泳灘及游泳池	<del>学                                   </del>	п
-+	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Stanley Main Beach	
41		南區	Swimming Pools	Stanley Main Beach 赤柱下灘泳灘	 н
'	康樂文化事務署 (康樂)	判匝	泳灘及游泳池	ANT TIL OH ON ONE	 "
-+	LCSD(Leisure)	Southern	水灘及游泳池 Beaches and	Shek O Beach	
12	, ,		Swimming Pools		 н
14	康樂文化事務署(康樂)	南區	泳灘及游泳池	石澳泳灘	п
	LCSD(Leisure)	Southern	水灘及游泳池 Beaches and	St. Stephen's Beach	
3			Swimming Pools		 н
rJ.	康樂文化事務署(康樂)	南區		聖士提反灣泳灘	
	LCCD(Lc:)	Couthorn	泳灘及游泳池 Poschos and	Totals Com Davids	
,, I	LCSD(Leisure)	Southern	Beaches and	Turtle Cove Beach	 
14	康樂文化事務署(康樂)	南區	Swimming Pools	<u> </u>	 M
-+	I CCD(I c' : )	Court	泳灘及游泳池 District Laigure	Couthorn District Laigure Comisson Office	
45	LCSD(Leisure)	Southern	District Leisure	Southern District Leisure Services Office	.,
45	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Services Offices	南區康樂事務辦事處	М
			地區康樂事務辦事處	A 1 : 01	
	LCSD(Leisure)	Southern	Sports Centres and	Ap Lei Chau Sports Centre	
	康樂文化事務署(康樂)	南區	Indoor Sports Facilities	鴨脷洲體育館	Н
46	原来义化争伤者(原来)	11142	體育館及室內體育設施	INSTITUTION PERSON	

	LCSD(Leisure)	Southern	Sports Centres and	Aberdeen Sports Centre	
647	康樂文化事務署(康樂)	南區	Indoor Sports Facilities	香港仔體育館	Н
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Southern	Sports Centres and	Aberdeen Tennis & Squash Centre	
648	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Indoor Sports Facilities	香港仔網球及壁球中心	H
	2010/12/2012 (2010)		體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Southern	Sports Centres and	Stanley Sports Centre	
649		南區	Indoor Sports Facilities	赤柱體育館	М
049	康樂文化事務署 (康樂)	判匝		亦杜靜百里	IVI
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Southern	Sports Centres and	Wong Chuk Hang Sports Centre	
650	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Indoor Sports Facilities	黃竹坑體育館	Н
			體育館及室內體育設施		
	LCSD(Leisure)	Southern	Sports Centres and	Yue Kwong Road Sports Centre	
651	康樂文化事務署(康樂)	南區	Indoor Sports Facilities	漁光道體育館	Н
001	原来义化争伤者(原来)	1+1 600	體育館及室內體育設施	1M. / . 1 = 10   F1   Ell-	
	LCCD(L.:	0			
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Ap Lei Chau Wind Tower Park	
652	康樂文化事務署(康樂)	南區	Grounds and Parks	鴨脷洲風之塔公園	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Hong Fu Playground	
653	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Grounds and Parks	康富游樂場	L
000	原木人心事切有(原木)	TT  EEE	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	_
	LCSD(Leisure)	Southern	化图、康荣物地及公园 Gardens, Recreation	Shek Pai Wan Road Playground	
	` '				
654	康樂文化事務署(康樂)	南區	Grounds and Parks	石排灣道遊樂場	M
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Wong Nai Chung Reservoir Park	
655	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Grounds and Parks	黄泥涌水塘花園	Н
	水水入口	111400	花園、康樂場地及公園	Security ( Sq. (1 1979)	•
	LCSD(Leisure)	Southern		Aberdeen Praya Road Sitting-out Area	
,,,			Gardens, Recreation		
656	康樂文化事務署(康樂)	南區	Grounds and Parks	香港仔海旁道休憩處	L
	ļ		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Aberdeen Reservoir Road Garden	
657	康樂文化事務署(康樂)	南區	Grounds and Parks	香港仔水塘道花園	L
	从木入11年初11(从木)	111-02	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Aberdeen Reservoir Road Sitting-out Area	
,,,	, ,				
658	康樂文化事務署(康樂)	南區	Grounds and Parks	香港仔水塘道休憩處	L
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Aberdeen Waterfront Garden	
659	康樂文化事務署 (康樂)	南區	Grounds and Parks	香港仔海旁花園	
	2010 (123-232 (2001)		花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Apleichau Bridge (North) Children's Playground	L
660		南區	Grounds and Parks	鴨脷洲大橋(北端)兒童遊樂場	-
000	康樂文化事務署(康樂)		Glounus and Parks	<u>鴨脷洲入僧(江浦)兄里近荣場</u>	
		1111 0000	three characteristics of per-		
			花園、康樂場地及公園		
661	LCSD(Leisure)	Southern	Gardens, Recreation	Headland Road/Repulse Bay Road Garden	L
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)		Gardens, Recreation Grounds and Parks	Headland Road/Repulse Bay Road Garden 赫蘭道/淺水灣道花園	L
		Southern	Gardens, Recreation		L
	康樂文化事務署 (康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫蘭道/淺水灣道花園	L
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	赫蘭道/後水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area	
662	康樂文化事務署 (康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道/淺水灣道花園	
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫蘭道[淺水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩度	L
662	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	赫蘭道/珍水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden	
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道[淺水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩度	L
662	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫蘭道[後水體道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園	L
662	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道/珍水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden	L
662 663	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area	L L
662	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道[後水體道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園	L L
662 663	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 代園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫蘭道/達水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處	L L
662 663 664	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden	L L
662 663	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道/達水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處	L L
662 663 664	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 代國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫噶道/珍水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Pung Road Rest Garden 南國道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園	L L
662 663 664	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground	L L
662 663 664	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 代國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫噶道/珍水灣道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Pung Road Rest Garden 南國道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園	L L
662 663 664	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground	L L
662 663 664	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫蘭道/珍水攤道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 沒水灣海灘兒童遊樂場	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國 東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds, Recreation Grounds, Recreation Grounds, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 透水潤海灘兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area	L L
662 663 664	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道/珍水攤道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 沒水灣海灘兒童遊樂場	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在關 、	赫蘭道序述、灣道在園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 遠水灣海灣兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國 東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Re	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area. 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔館太街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 逐水灣海邊兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩速 Sassoon Road Rest Garden	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道序述、灣道在園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 遠水灣海灣兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國 東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation Re	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area. 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔館太街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 逐水灣海邊兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩速 Sassoon Road Rest Garden	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area. 香葉道休憩達 Nam Fung Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔館太街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 逐水灣海邊兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩速 Sassoon Road Rest Garden	L L
662 663 664 665 666 667	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國 東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation Recrea	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Nine Street Sitting-out Area 南字街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔館大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 逐水灣海灘兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處 Sassoon Road Rest Garden 沙官道休憩花園 Shek O Beach Sitting-out Area	L L
662 663 664 665 666	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫蘭道序法·灣道在園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fung Road Rest Garden 南國道休憩處 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 遠水灣海邊門童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處 Sassoon Road Rest Garden 沙官道休憩花園	L L
662 663 664 665 666 667	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	赫陽道/珍水腾道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 透水灣海灣兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處 Sassoon Road Rest Garden 沙宣道休憩花園 Shek O Beach Sitting-out Area 石透淡灘休憩處	L L H
6662 6663 6664 6665 6666 6667	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園 東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Rec	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Nine Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔館太街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 逐水灣海灣兒童遊婆場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處 Sassoon Road Rest Garden 沙宣道休憩花園 Shek O Beach Sitting-out Area 石造淡灘休憩處 Shek O Road Lookout	L L
662 663 664 665 666 667	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	赫陽道/珍水腾道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩處 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Ning Street Sitting-out Area 南寧街休憩處 Old Main Street Rest Garden 香港仔舊大街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 透水灣海灣兒童遊樂場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處 Sassoon Road Rest Garden 沙宣道休憩花園 Shek O Beach Sitting-out Area 石透淡灘休憩處	L L H
662 663 664 665 666 667	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園 東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東線場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Rec	赫蘭道/珍水鷚道花園 Heung Yip Road Sitting-out Area 香葉道休憩達 Nam Fune Road Rest Garden 南風道休憩花園 Nam Nine Street Sitting-out Area 南寧街休憩達 Old Main Street Rest Garden 香港仔館太街休憩花園 Repulse Bay Beach Children's Playground 逐水灣海灣兒童遊婆場 San Shi Street Sitting-out Area 新市街休憩處 Sassoon Road Rest Garden 沙宣道休憩花園 Shek O Beach Sitting-out Area 石造淡灘休憩處 Shek O Road Lookout	L

	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	子 (康樂) ure) 子 (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Shek O Village Children's Plaveround 石澳村兒童遊樂場  Shek O Village Sitting-out Area 石澳村休憩處  Shek Pai Wan Estate Plaveround No.1 石排灣相一號遊樂場  Shum Wan Road Sitting-out Area 渓灣道休憩處  Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau Bridge Flyover
671 672 673 674 675 676 676 677 678 680	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure)  { (康樂)  ure)  { (康樂)  ure)  { (康樂)  ure)  4 (康樂)  ure)  4 (康樂)  ure)  6 (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek O Village Sitting-out Area 石潭村休憩處 Shek Pai Wan Estate Playground No.1 石排選稱一號游樂場 Shum Wan Road Sitting-out Area 渓灣濱休憩處 Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
673 674 675 676 677 678	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	子 (康樂) ure) 子 (康樂)	南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	石速村休憩處  Shek Pai Wan Estate Playground No.1. 石排實報一號游樂場  Shum Wan Road Sitting-out Area 深灣道休憩處  Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
673 674 675 676 677 678	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	子 (康樂) ure) 子 (康樂)	南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Grounds and Parks 花圃、唐樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花圃、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花圃、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花圃、康樂場地及公園	石速村休憩處  Shek Pai Wan Estate Playground No.1. 石排選報一號游樂場  Shum Wan Road Sitting-out Area 深灣道休憩處  Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
673 674 675 676 677 678	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure)  【 (康樂)  F (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shek Pai Wan Estate Playeround No.1. 石排攤嘅一號遊樂場  Shum Wan Road Sitting-out Area  涟灣道休憩處  Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
674 675 676 677 678	康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	F 康樂) ure) F (康樂) ure) F (康樂) ure) F (康樂) ure) F (康樂)	南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	石排灣呢一號游樂場  Shum Wan Road Sitting-out Area  深灣道休憩處  Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
674 675 676 677 678	康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	F 康樂) ure) F (康樂) ure) F (康樂) ure) F (康樂) ure) F (康樂)	南區 Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	石排灣哪一號游樂場 Shum Wan Road Sitting-out Area 深灣道休憩處 Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
674 675 676 677 678	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure) g (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	石排灣哪一號游樂場  Shum Wan Road Sitting-out Area  深灣道休憩處  Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
674 675 676 677 678	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure) g (康樂)	Southern 南區 Southern 南區 Southern 南區	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Shum Wan Road Sitting-out Area 漢灣道休憩處 Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
675 676 677 678	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	g (康樂) ure) g (康樂) ure) g (康樂) ure) g (康樂)	南區 Southern 南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	深灣道休憩處 Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
675 676 677 678	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	g (康樂) ure) g (康樂) ure) g (康樂) ure) g (康樂)	南區 Southern 南區 Southern 南區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	深灣道休憩處 Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
675 676 677 678	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure) g (康樂) ure) g (康樂) ure) g (康樂)	Southern 南區 Southern 南區	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Sitting-out Area at Aberdeen Main Road/Ap Lei Chau
676 677 678	康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	B (康樂) ure) B (康樂) ure) ure) B (康樂)	南區 Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	
676 677 678	康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	B (康樂) ure) B (康樂) ure) ure) B (康樂)	南區 Southern 南區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	
676 677 678	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure) 暑(康樂) ure) 暑(康樂)	Southern 南區	花園、康樂場地及公園	Bridge Flyover
676 677 678	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure) 暑(康樂) ure) 暑(康樂)	南區		
677 678 679	康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	y (康樂) ure) g (康樂)	南區		香港仔大道/鴨脷洲大橋休憩處
677 678 679	康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	y (康樂) ure) g (康樂)	南區	Gardens, Recreation	Stanley Beach Road Children's Playground
677 678 679	LCSD(Leisu 康樂文化事務署 LCSD(Leisu 康樂文化事務署	ure) 肾(康樂)			
678 679	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	署(康樂)	Southern	Grounds and Parks	赤柱灘道兒童遊樂場
678 679	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	署(康樂)	Southern	花園、康樂場地及公園	
678 679	康樂文化事務署  LCSD(Leisu 康樂文化事務署	署(康樂)		Gardens, Recreation	Stanley Beach Road Sitting-out Area
678 679	LCSD(Leisu 康樂文化事務署			Grounds and Parks	赤柱灘道休憩處
679	康樂文化事務署	ure)	南區		<u>小红珠垣小岛烟</u>
679	康樂文化事務署	ure)		花園、康樂場地及公園	
679		,	Southern	Gardens, Recreation	Stanley Link Road Sitting-out Area
		? (康樂)	南區	Grounds and Parks	赤柱連合道休憩處
	LCSD(Leisu			花園、康樂場地及公園	
	LCJD(LCISU	ire)	Southern	Gardens, Recreation	Stanley Market Road Sitting-out Area
	14466 - 11. min 74-1111			Grounds and Parks	赤柱市場道休憩處
680	康樂文化事務署	*(尿栄)	南區		小性田
680		-		花園、康樂場地及公園	
680	LCSD(Leisu		Southern	Gardens, Recreation	Stanley Promenade
	康樂文化事務署	*(康樂)	南區	Grounds and Parks	赤柱海濱長廊
. ,			j	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisu	ure)	Southern	Gardens, Recreation	Tin Wan Estate Playground
681	康樂文化事務署		南區	Grounds and Parks	田灣邨游樂場
	以木人化尹衍首	1 (RXI)	IT) ell	花園、康樂場地及公園	141-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1
$\longrightarrow$	LCCD/: :		O = - +th- =		Tie Wee Medica Deef too Obildeed B'
	LCSD(Leisu		Southern		Tin Wan Market Roof-top Children's Playground
682	康樂文化事務署	(康樂)	南區	Grounds and Parks	田灣街市天台兒童遊樂場
				花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisu	ure)	Southern	Gardens, Recreation	Upper Kai Lun Wan Temporary Sitting-out Area
683	康樂文化事務署		南區	Grounds and Parks	上雜節灣臨時休憩處
JUJ	尿架乂化爭粉者	で(原業)	用庫		1. 無限傳輸时1个思慮
-			0 "	花園、康樂場地及公園	W 1 01 101 102 1038
	LCSD(Leisu		Southern	Gardens, Recreation	Wah Chui Street Sitting-out Area
684	康樂文化事務署	(康樂)	南區	Grounds and Parks	華翠街休憩處
				花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisu	ıre)	Southern	Gardens, Recreation	Wah Lam Path Sitting-out Area
685			南區	Grounds and Parks	華林徑休憩處
303	康樂文化事務署	〒(原架)	刊吧	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
		-			
	LCSD(Leisu		Southern	Gardens, Recreation	Wong Chuk Hang Road Garden
686	康樂文化事務署	*(康樂)	南區	Grounds and Parks	黄竹坑道花園
				花園、康樂場地及公園	
-	LCSD(Leisu	ire)	Southern	Gardens, Recreation	Wong Ma Kok Road Playground
407	,				
687	康樂文化事務署	*(康樂)	南區	Grounds and Parks	黃麻角道遊樂場
				花闌、康樂場地及公園	
. 1	LCSD(Leisu	ure)	Southern	Gardens, Recreation	Wong Ma Kok Road Temporary Sitting-out Area
688	康樂文化事務署		南區	Grounds and Parks	黄麻角道臨時休憩處
550	以木人化尹衍首	1 (RXI)	+1 @E	花園、康樂場地及公園	Selven - Yer Hiller J. N. N. G. W. P.
$\longrightarrow$	LCCD/: :		O = - +th- =		Via Kan Otas at Citting and Assa
	LCSD(Leisu		Southern	Gardens, Recreation	Yip Kan Street Sitting-out Area
689	康樂文化事務署	*(康樂)	南區	Grounds and Parks	業勤街休憩處
			j	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
-	LCSD(Leisu	ire)	Southern	Beaches and	Rocky Bay Beach
400					
690	康樂文化事務署	*(康樂)	南區	Swimming Pools	石澳後灘泳灘
				泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisu	ure)	Southern	Water Sports Centres	St. Stephen's Beach Water Sports Centre
691	康樂文化事務署		南區	水上活動中心	聖士提反灣水上活動中心
(02	LCSD(Leisu	ure)	Tai Po	Water Sports Centres	Tai Mei Tuk Water Sports Centre
692	康樂文化事務署		大埔	水上活動中心	大美督水上活動中心
-					
	LCSD(Leisu		Tai Po	Gardens, Recreation	Ping Long Playground
693	康樂文化事務署	*(康樂)	大埔	Grounds and Parks	<u>坪朗遊樂場</u>
	~いいくにすが日			花園、康樂場地及公園	
-		ire)	Tai Po	Gardens, Recreation	San Uk Tsai Children's Playground
404	I CCD/I -:-				
694	LCSD(Leisu	*(康樂)	大埔	Grounds and Parks	新屋仔兒童遊樂場
	LCSD(Leisu 康樂文化事務署		I	花園、康樂場地及公園	<u>L</u>
	康樂文化事務署				
			Tai Po	Gardens, Recreation	Cha Chan Tayon Children's Di
695	康樂文化事務署	ure)	Tai Po 大埔	Grounds and Barks	She Shan Tsuen Children's Playground 社山村兒童游樂場

696				
96	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Om Children's Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	大埔	Grounds and Parks	大蕃兒童遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tong Min Tsuen Playground
97	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	塘面村遊樂場
	1660/1	T-: D-	花園、康樂場地及公園	COLUMN CO
98	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chim Uk Village Children's Playground
98	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	詹屋村兒童遊樂場
	LCSD(Leisure)	Tai Po	化图、尿类物型及公园 Gardens, Recreation	D W DI I
99			Grounds and Parks	Fung Yuen Playground 鳳園游樂場
77	康樂文化事務署(康樂)	大埔	花園、康樂場地及公園	風風遊樂場
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Ha Hang Village Sitting-out Area
00	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	下坑村休憩處
00	原架义化争扬者(原案)	八州	花園、康樂場地及公園	1.211.111.11.11.11.11.11.11.11.11.11.11.
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Lung Mei Village Garden
01	康樂文化事務署 (康樂)	大埔	Grounds and Parks	龍尾村花園
,,		/\*m	花闌、康樂場地及公園	HE.H-27147.198
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Shuen Wan Tung Tsz Children's Playground
02	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	船灣洞梓兒童游樂場
	派木人10字初省(原木)	> 10	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Sam Mun Tsai Children's Playground
3	康樂文化事務署 (康樂)	大埔	Grounds and Parks	三門仔兒童遊樂場
_			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Mei Tuk Village Children's Playground
)4	康樂文化事務署 (康樂)	大埔	Grounds and Parks	大美督村兒童遊樂場
		,	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Ting Kok Village Children's Playground
)5	康樂文化事務署 (康樂)	大埔	Grounds and Parks	江角村兒童遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Wong Yue Tan Children's Playground
16	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	黃魚灘兒童遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
_	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tap Mun Playground
)7	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	<u>塔門遊樂場</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tap Mun Sitting-out Area
38	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	塔門休憩處
			花園、康樂場地及公園	
00	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Yuen Shue Tsuen Children's Playround
)9	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	榕樹村兒童遊樂場
	1660(1.11.11)	T-: D-	花園、康樂場地及公園	Dali Ohali Kali Dasasanada
10	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Pak Shek Kok Promenade
10	康樂文化事務署(康樂)	大埔	Grounds and Parks	白石角海濱長廊
	LCCD/Lctr.co.	To: D-	花園、康樂場地及公園	Toi Do Diotriot Laiguro Comitano Offica
11	LCSD(Leisure)	Tai Po	District Leisure	Tai Po District Leisure Services Office
1.1	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Services Offices	大埔康樂事務辦事處
	LCSD(1 -:)	To: Do	地區康樂事務辦事處	Eu Shin Sporte Contro
	LCSD(Leisure) 中級大仏東黎里(中級)	Tai Po	Sports Centres and	Fu Shin Sports Centre
2	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Indoor Sports Facilities	<u>富善體育館</u>
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Sports Centres and	Tai Po Hui Sports Centre
	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Indoor Sports Facilities	大埔塘體育館
3			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Sports Centres and	Tai Po Sports Centre
		大埔區	Indoor Sports Facilities	
14	康樂文化事務署(康樂)	八州區	體育館及室內體育設施	八世曜月時
			照月阳从至门腔月取肥	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Waterfront Park
15	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔海濱公園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Beaches and	Toi Do Creimmino Dool
	. ,	大埔區	Swimming Pools	Tai Po Swimming Pool 大埔游泳池
16	康樂文化事務署(康樂)	八州區	泳灘及游泳池	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Sports Grounds	Tai Po Sports Ground
	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	運動場	大埔運動場
17				I .
17	20,000,000			
17		Toi Do	Cardona Dooracii	Vuona Fuk Park
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kwong Fuk Park
7		Tai Po 大埔區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Kwong Fuk Park 廣福公園

l	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kwong Fuk Football Ground
719	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	廣福球場
		I	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Old Market Playground
720	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔舊墟游樂場
	原木人心争切有(原木)	70 me	花園、康樂場地及公園	7 (211) F4 200 (20 7 7 20)
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Central Town Square
721	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔中央廣場
	原木人心争切有(原木)	/\*/me=	花園、康樂場地及公園	八相干人與初
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Yuen Shin Park
722	( ,	大埔區	Grounds and Parks	完善公園
122	康樂文化事務署(康樂)	八州四	花園、康樂場地及公園	<u>元晋公恩</u>
	LCSD(I =:=)	To: Do		Vuon Chau Taai Park
723	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Yuen Chau Tsai Park
123	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	元洲仔公園
		<b>-</b> · -	花園、康樂場地及公園	T : D T D
70.	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Tau Playground
724	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<u>大埔頭游樂場</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Mui Shue Hang Playground
725	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	梅樹坑遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Ming Lane Square
726	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大明里廣場
	ふふへにずが日(原本)	/ V-111-000	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kam Shek New Village Playground
727	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	錦石新村游樂場
·		/\*\11 em	花園、康樂場地及公園	<u>1007-1-10-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1-10-1-1</u>
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Ting Tai Road Children's Playground
728	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	T太路兒童遊樂場
,20	<b>尿来×化尹衍者</b> 〔原荣 <i>〕</i>	八州四	花園、康樂場地及公園	<u>口 从时                                   </u>
<b>-</b>	LCSD(Leisure)	Tai Po	化图、尿类物地及公图 Gardens, Recreation	Tin Hau Temple Fung Shui Square
729	' '	大埔區	Grounds and Parks	天后宮風水廣場
129	康樂文化事務署(康樂)	人用画	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	I CCD/II - 1 3	To: D-		On Dong Bond Citting out Arre
700	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	On Pong Road Sitting-out Area
730	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	安邦路休憩處
<u> </u>			花園、康樂場地及公園	
L	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kwong Fuk Bridge Garden
731	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	廣福橋花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Nam Wan Road Sitting-out Area
732	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	南運路休憩處
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Po Heung Bridge Sitting-out Area
733	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<b>寶鄉橋休憩處</b>
		, . III em	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chuen On Road Garden
734	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<del>全安路</del> 公園
, 54	水木入 <u>儿</u> 尹伤百(尿来)	八州四	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Tai Po	化图、尿类物地及公图 Gardens, Recreation	Chung Nga Road Children's Playground
735				
130	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<u>頌雅路兒童遊樂場</u>
	1000// .	T-15	花園、康樂場地及公園	Tel De Contour Citting out 1
707	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Contour Sitting-out Area
736	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔圓崗休憩處
		<b>!</b>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Wan Tau Kok Road Sitting-out Area
737	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	運頭角道休憩處
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Wan Tau Kok Playground
738	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	運頭角遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Kau Park
739	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔滘公園
		/ V-111-000	花園、康樂場地及公園	7 X-10112-4-00
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Kau Garden
740		大埔區	Grounds and Parks	大埔滘花園
140	康樂文化事務署(康樂)	八州區	花園、康樂場地及公園	八冊信化園
	LCCD(I =:==-)	To: Do		Toi Moi Tuk Parhoque Area
741	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Mei Tuk Barbecue Area
741	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大美督燒烤場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Market Rest Garden
742	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔墟休憩花園
		•	花園、康樂場地及公園	1

	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Plover Cove Villagers' Playground, Tai Po
743	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔寶湖六鄉遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Man Mo Temple Garden
744	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	文武廟花園
	2010 (10 1 3 2 1 (2010)		花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Wan Tau Street Sitting-out Area
745		大埔區	Grounds and Parks	運頭街休憩處
743	康樂文化事務署(康樂)	八州四	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
		T : D		T : D . T . H
L	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Tung Tsz Nursery
746	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔洞梓苗圃
			花園、康樂場地及公園	
747	LCSD(Leisure)	Tai Po	Sports Grounds	Plover Cove Road Mini-Soccer Pitch
141	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	運動場	寶湖道小型足球場
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tolo Harbour Garden
748	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	叶露港花園
740	原来义化争伤者(原来)	八州四	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCCD(L.:	T-: D-		Ohod Lab Otacat Ocades
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chui Lok Street Garden
749	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	翠樂街花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Ma Wo Sitting-out Area
750	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	馬窩休憩處
	成果人口手切目(成果)		花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Ma Wo Pavilion
751				馬窩亭
701	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<del>协商学</del>
-	LCCD/: : :	T-15		
L	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Shan Tong New Village Garden
752	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<u>山塘新村花園</u>
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
I	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kam Shek New Village Garden
753	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	錦石新村花園
1	水木へにず切有(水木)	> C-111 EEE	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Cheung Shue Tan Children's Playground
754		大埔區	Grounds and Parks	樟樹攤兒童游樂場
754	康樂文化事務署(康樂)	八州區	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Kau San Wai Playground
755	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<u>大埔滘新圍遊樂場</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Po Mei Children's Playground
756	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	大埔尾兒童游樂場
730	原来文化争伤者(原来)	八州四	花園、康樂場地及公園	<u>八埔庄元里班采物</u>
	LCCD(L.:	T-: D-		Ohi Taaa Taasa Ohildaada Blassassad
757	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chi Tong Tsuen Children's Playground
757	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	<u>祠堂村兒童遊樂場</u>
		<b>.</b>	花園、康樂場地及公園	ļ
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chung Shum Wai Children's Playground
758	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	中心圍兒童遊樂場
l			花園、康樂場地及公園	i ——
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kau Lung Hang Playground
759	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	九龍坑游樂場
, , ,	尿术X化争伤者(尿業)	八州四	花園、康樂場地及公園	/ 旧8月以生大物
	LCCD(tata and	To: D-		W. M. D.: 1.1
7/0	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Kiu Tau Rainshelter
760	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	橋頭避雨亭
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Nam Wah Po Playground
761	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	南華甫遊樂場
	スペスにチガヨ (水水)	, . m.e	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Tai Hang Fui Sha Wai Playground
762	' '	大埔區	Grounds and Parks	春亨灰沙圍游樂場
702	康樂文化事務署(康樂)	八州四		<u>來予/X (少国)近栄場</u>
		T : D	花園、康樂場地及公園	W:T T D
7.0	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Wai Tau Tsuen Playground
763	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	圍頭村遊樂場
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chai Kek Children's Playground
764	康樂文化事務署(康樂)	大埔區	Grounds and Parks	塞川兒童游樂場
	水水入口	/\*II ===	花園、康樂場地及公園	The state of the s
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Chung Uk Tsuen Playground
745				
765	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	鍾屋村遊樂場
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tai Po	Gardens, Recreation	Fong Ma Po Children's Playground
766	康樂文化事務署 (康樂)	大埔區	Grounds and Parks	放馬莆兒童遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Holiday Camps and	Tso Kung Tam Outdoor Recreation Centre
767	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Recreation Centres	曹公潭戶外康樂中心
	。水木入山事仂台(水木)	工円	度假營及康樂中心	H 431497 - 7 F.DK AT TO LE
	l		<u> </u>	1

				<b>L</b>
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	District Leisure Services Offices	Tsuen Wan District Leisure Services Office Yeung Uk Road Municipal Services Building (3/F)
768	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	地區康樂事務辦事處	Yeung Ok Road Municipal Services Building (3/F) 荃灣區康樂事務辦事處
			地區原榮事務辦事處	全湾區成業争務班争處 楊屋道市政大廈(3樓)
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	M
769	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	城門谷公園
		工/号	花闌、康樂場地及公園	1000 - 2 to 2-A 1000
770	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Sports Grounds	Shing Mun Valley Sports Ground
770	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	運動場	城門谷運動場
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Shing Mun Valley Swimming Pool
771	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Swimming Pools	城門谷游泳池
	SCACCIO STATE (SCAC)		泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Approach Beach
772	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Swimming Pools	<u>沂水灣泳灘</u>
			泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Jockey Club Tak Wah Park
773	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	賽馬會德華公園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Kwok Shui Road Park
774	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>國瑞路公園</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Lido Beach & Casam Beach
775	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Swimming Pools	麗都灣泳灘及更生灣泳灘
		l	泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Ting Kau Garden
776	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>江九花園</u>
		L	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Ting Kau Village Playground
777	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>汀九村遊樂場</u>
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Sports Centres and	Tsuen Wan West Sports Centre
778	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Indoor Sports Facilities	<u>荃灣西約體育館</u>
		L	體育館及室內體育設施	
770	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Sports Centres and	Wai Tsuen Sports Centre
779	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Indoor Sports Facilities	蕙荃體育館
			體育館及室內體育設施	T 16 0: 10
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen King Circuit Playground
780	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u> </u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Sports Centres and	Tsuen King Circuit Sports Centre
781	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Indoor Sports Facilities	
,	原来人门事切有(原来)	±14	體育館及室內體育設施	+ <del>1/4 (10) (10) (10)</del>
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Wan Park
782	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u> </u>
. 02	原来人门事切有(原来)	±14	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Wan Riviera Park
783	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u> </u>
	ぶへへにず切有(水木)		花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Sports Centres and	Yeung Uk Road Sports Centre
784	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Indoor Sports Facilities	楊屋道體育館
	ふふくにず切日(成本)		體育館及室內體育設施	POLITICAL DISTRIBUTION OF THE PROPERTY OF THE
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Gemini Beaches
785	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Swimming Pools	<u>等仙灣泳灘</u>
	ぶへへにず切有(水木)		泳灘及游泳池	- party of North
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Hoi Mei Wan Beach
786	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Swimming Pools	海美灣泳灘
	ぶへへにず切有(水木)		泳灘及游泳池	100 St 2021/10
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Ma Wan Tung Wan Beach
787	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Swimming Pools	馬灣東灣泳灘
	ぶへへにず切有(水木)		泳灘及游泳池	NOT THE PROPERTY OF THE PROPER
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Pak Lam Road Garden
788	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>拉林路花</u> 園
	水木人 ロナ切有(水木)		花園、康樂場地及公園	C14   1 W11   1 1   1   1   1   1   1   1
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sha Tsui Road Playground
789	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	沙咀道遊樂場
	ぶへへにず切有(水木)		花園、康樂場地及公園	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Beaches and	Tsuen King Circuit Wu Chung Swimming Pool
		荃灣	Swimming Pools	荃景圍胡忠游泳池
790				11.00 to 11.
790	康樂文化事務署(康樂)		泳灘及游泳池	
790			泳灘及游泳池 Gardens, Recreation	Yuk Sau Garden
790 791	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Tsuen Wan 荃灣	泳灘及游泳池 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yuk Sau Garden 毓秀花園

		_			
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Chai Wan Kok Playground	
12	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>柴灣角游樂場</u>	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Chai Wan Kok Rest Garden	
3	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	柴灣角休憩花園	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Circle Park	
1	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	圓環公園	
	MANAGE CANA		花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Fu Uk Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	傅屋花園	
	原来义化争伤者(原来)	主码	花園、康樂場地及公園	<u>PAPE 1 C. 281</u>	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Fu Uk Road Rest Garden	
			Grounds and Parks	傅屋路休憩花園	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣		<u>博序路体思化图</u>	
		T 14/	花園、康樂場地及公園	II E OL OLIL I BL	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Ha Fa Shan Children's Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	下花山兒童遊樂場	
			花闌、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Ha Fa Shan Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	下花山花園	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Hoi On Road Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	海安路遊樂場	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Hoi Shing Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	海盛花園	
	水水入口尹切有 ( ) 水木 /	T-17	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Ka Loon Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	嘉龍花園	
	尿米又化争伤者(尿米)	主码	花園、康樂場地及公園	351E4CIM	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Kam Mun Hau Garden (Phase I)	
	, ,			<u>金門口花園第一期</u>	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
		T 14/		V M II O I (DI II)	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Kam Mun Hau Garden (Phase II)	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	金門口花園第二期	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Kwan Mun Hau Tsuen Children's Playground	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	關門口村兒童遊樂場	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	<u>Lo Wai Garden</u>	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	老園花園	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Miu Kong Street Sitting-out Area	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>廟崗街休憩處</u>	
			花園、康樂場地及公園		
1	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Muk Min Ha Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	木棉下花園	
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園		
٦	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Pak Tin Pa Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	白田壩花園	
		I	花園、康樂場地及公園	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sai Lau Kok Tsuen Children's Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	西 <b>棋</b> 鱼村兒童游樂場	
		T-17	花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sai Lau Kok Garden	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	西樓角花園	
		土/与	花園、康樂場地及公園	HISTORIAN INC.	
_	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sam Pei Square Playground	
		Yan 荃灣	Grounds and Parks	三陂坊游樂場	
	康樂文化事務署(康樂)	主傳	花園、康樂場地及公園	<u> </u>	
۲	LCSD(I -:)	Tours Mar		Sam Tung Illi Gardon	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sam Tung Uk Garden	
	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	三棟屋花園	
Ц			花園、康樂場地及公園	O T 111 1/511 DI :	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sam Tung Uk Village Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	三棟屋村游樂場	
			花園、康樂場地及公園		
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	San Tsuen Children's Playground	
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	新村兒童遊樂場	
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園		
П	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sham Tseng Resite Village Children's Playground	
		荃灣	Grounds and Parks	深井遷置村兒童遊樂場	
	康樂文化事務署(康樂)				

	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sham Tseng Temporary Playground				
816	, ,		Grounds and Parks	深井臨時遊樂場				-
010	康樂文化事務署(康樂)	荃灣		<u>深升品时近荣场</u>				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sham Tsz Street Playground				L
017								L
817	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>深慈街遊樂場</u>				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Shek Pik Resettlers' Playground, Tsuen Wan				L
								L
818	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<b>荃灣石壁遷置村遊樂場</b>				
	2010 (12 1-25 12 (2010)		花園、康樂場地及公園					
$\vdash$								-
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sheung Kwai Chung Children's Playground				L
819	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks					
017	成木人 <u>几</u> 事切有(成木)	土1号	花園、康樂場地及公園	上葵涌兒童遊樂場				
$\perp$								
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Sheung Kwai Chung Garden				L
820	事後立(Jan 2019 (事後)	荃灣	Grounds and Parks	上薬涌花園				
020	康樂文化事務署(康樂)	主得		1.美価化園				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tai Ho Road Sitting-out Area No. 1				L
821	, ,		Grounds and Parks	大河道一號休憩處				-
02 I	康樂文化事務署(康樂)	荃灣		大川道一號休熙院				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tai Ho Road Sitting-out Area No. 2				L
000								L
822	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<u>大河道二號休憩處</u>				ı
			花闌、康樂場地及公園	l				ı
	LCCD/L=i=\	Tough Mer		Toi He Bood Citting out Area No. 2	T			
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan		Tai Ho Road Sitting-out Area No. 3			1	L
1 1	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	大河道三號休憩處			I	
823	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~		花園、康樂場地及公園				1	ı
023			16圈、尿米物地及公園	(INOTE 1)			I	
			ĺ	l			I	
			ĺ	l		<u> </u>	 <u> </u>	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tai Pei Square Playground				L
004								L
824	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	大陂坊遊樂場				
			花園、康樂場地及公園					
-	LCCD/L-1	Tours Mar						
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsing Yuen Children's Playground				L
825	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks					ı
	水水人口 チ切日 (水木)		花園、康樂場地及公園	<u>青圓兒童遊樂場</u>				ı
				·				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Fu Street Garden				L
826	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	荃富街花園				
020	尿来又化争伤者(尿来)	主得		王田均化園				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Kwai Street Sitting-out Area				L
827	, ,		Grounds and Parks					-
021	康樂文化事務署(康樂)	荃灣		<u>荃貴街休憩處</u>				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Wan Market Roof-top Playground				L
								L .
828	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	荃灣街市天台遊樂場				
			花闌、康樂場地及公園					
$\vdash$		T 14/		T W T I T I O I				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Wan Tin Hau Temple Garden				L
829	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<b>荃灣</b> 天后廟花園				
	M 不 人 に 子 切 日 ( M 不 /	1.13		+1-7-7-7-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen Wing Street Playground				L
830	事後立(Jan 2019 (事後)	荃灣	Grounds and Parks	<b></b> 荃榮街遊樂場				
000	康樂文化事務署(康樂)	主傳		土木四匹木物				
$\perp$			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Wai Tsuen Road Garden				L
831			Grounds and Parks					-
UJI	康樂文化事務署(康樂)	荃灣		思主路化图				
L !		l	花園、康樂場地及公園	<u>l                                      </u>				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Wai Tsuen Road Rest Garden				Н
022								''
832	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	蕙荃路休憩花園				
			花園、康樂場地及公園	l				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Wo Yi Hop Road Garden				Н
000								П
833	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	和官合道花園				ı
			花園、康樂場地及公園	l				
-	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Yau Ma Hom Garden				
L I	, ,							L
834	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	油麻磡花園				
		l	花園、康樂場地及公園	I —				
-	1000/1 : ;	T 147		Wilhiam and the state of the st				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Yi Pei Chun Children's Playground			1	Н
	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	二陂圳兒童游樂場			I	
835	亦木人心尹功省(原木)						I	
000			花園、康樂場地及公園	(Note 2)			1	I
			ĺ	l			1	I
			ĺ	l			I	I
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Yi Pei Square Playground				L
00/								L.
836	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	二陂坊遊樂場				l
			花園、康樂場地及公園	· · · - · <del>-</del>				I
-	LCCD/L-1	Tours Mar		Vuon Tun Cordon				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Yuen Tun Garden				L
837	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	圓墩花園				I
I .	~ へへにナガロ(水本)		花園、康樂場地及公園					
$\vdash$				<u></u>				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tso Kung Tam Nursery				L
838	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	曹公潭苗圃				
330	以木人心学切台(以来)	土/与		H TYLERIUM				
			花園、康樂場地及公園					

	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Ting Kau Sitting-out Area
39		荃灣	Grounds and Parks	<u> </u>
3,	康樂文化事務署(康樂)	主傳		<u>11 / Live Reside</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen King Circuit Recreation Ground and Rest
40	康樂文化事務署(康樂)	荃灣	Grounds and Parks	Garden
ŧU	原衆久化事務者(原衆 <i>)</i>	至傳		
			花園、康樂場地及公園	荃景圍遊樂場及休憩花園
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen King Circuit Garden
11	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<b>荃景圍花園</b>
	2010 (123-252		花園、康樂場地及公園	
_				
	LCSD(Leisure)	Tsuen Wan	Gardens, Recreation	Tsuen King Circuit Children's Playground
2	康樂文化事務署 (康樂)	荃灣	Grounds and Parks	<b>荃景</b> 圍兒童遊樂場
-	原本人 化 字 切 台 (	土1号		土泉画儿里四米物
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Sports Centres and	Tuen Mun Recreation & Sports Centre
3			Indoor Sports Facilities	
3	康樂文化事務署(康樂)	屯門		屯門康樂體育中心
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Gardens, Recreation	Tuen Mun Park
4	康樂文化事務署(康樂)	屯門	Grounds and Parks	<b>屯門公園</b>
	2010 (12 7 23 21 (2010)		花園、康樂場地及公園	
_				
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Gardens, Recreation	Tuen Mun Cultural Souare
5	康樂文化事務署 (康樂)	屯門	Grounds and Parks	中門文娛廣場
	冰木人儿尹切香(尿来)	-GI J		<u> マルコス×大関 200</u>
		L	花園、康樂場地及公園	
T	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	District Leisure	Tuen Mun District Leisure Services Office
,			Services Offices	
,	康樂文化事務署(康樂)	屯門		<u>屯門區康樂事務辦事</u>
		I	地區康樂事務辦事處	
_	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Sports Centres and	Tai Hing Sports Centre
, I				
'	康樂文化事務署(康樂)	屯門	Indoor Sports Facilities	大興體育館
ı		I	體育館及室內體育設施	_
-	I CCD (I - ' · · · · )	Torre Mari		v. e.a . a .
ı	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Sports Centres and	Yau Oi Sports Centre
3	康樂文化事務署 (康樂)	屯門	Indoor Sports Facilities	友愛體育館
ı	かんへに かから (水木)		體育館及室內體育設施	ZACASTINI FORM
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Sports Centres and	The Jockey Club Tuen Mun Butterfly Beach Sports Centre
		-t: HH	Indoor Sports Facilities	
	康樂文化事務署(康樂)	屯門		賽馬會屯門蝴蝶灣體育館
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Sports Centres and	Leung Tin Sports Centre
	' '			
)	康樂文化事務署(康樂)	屯門	Indoor Sports Facilities	良田體育館
			體育館及室內體育設施	
_	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Beaches and	m r i dilay olm dil i b i
				The Jockey Club Yan Oi Tong Swimming Pool
1	康樂文化事務署(康樂)	屯門	Swimming Pools	賽馬會仁愛堂游泳池
	スペスに子が日 (水水)	2.13	泳灘及游泳池	Jens H   Jen
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Sports Grounds	Tuen Mun Tang Shiu Kin Sports Ground
2	康樂文化事務署 (康樂)	屯門	運動場	屯門鄧肇堅運動場
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Beaches and	Cafeteria Old Beach
		屯門	Swimming Pools	舊咖啡灃泳灘
	康樂文化事務署 (康樂)	- 円11		<u>海圳PF海水</u>
			泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Gardens, Recreation	Wu Shan Recreation Playground
ı	康樂文化事務署(康樂)	屯門	Grounds and Parks	湖山遊樂場
ı		I	花園、康樂場地及公園	
-	I CCD/I =:==-)	Tuon Mun		We Clear Conden
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Gardens, Recreation	Wu Shan Garden
	康樂文化事務署 (康樂)	屯門	Grounds and Parks	湖山花園
		1	花園、康樂場地及公園	
_		<del></del>		
ı	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Gardens, Recreation	Wu Shan Bowling Green
	康樂文化事務署 (康樂)	屯門	Grounds and Parks	湖川草地滾球場
ı	ふ木へにず切有(水木)			
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Tuen Mun	Gardens, Recreation	Wu Shan Tennis Courts
	康樂文化事務署(康樂)	屯門	Grounds and Parks	湖川網球場
ı	尿架义化争務者(原業)	~~!"]		四川山東中水場
		<u></u>	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Stadia	Hong Kong Stadium
ı	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	大球場	香港大球場
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	So Kon Po Recreation Ground
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	掃桿埔運動場
ı		I	花園、康樂場地及公園	_
		\Mor:		D D 10 1
_	LCCD/L-1 1	Wanchai	Gardens, Recreation	Bowen Road Garden
	LCSD(Leisure)		Grounds and Parks	寶雲道花園
_				<u> </u>
_	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔		
	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	花園、康樂場地及公園	
				Broadwood Road Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	
)	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Broadwood Road Rest Garden 樂活道休憩花園
)	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	
)	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	樂活道休憩花園
)	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	樂活道休憩花園 Bowen Road Lover's Stone Garden
)	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	樂活道休憩花園 Bowen Road Lover's Stone Garden
)	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	樂活道休憩花園
9 0 1 2	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	樂活道休憩花園 Bowen Road Lover's Stone Garden
0 1 2	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	變活道休憩花園 Bowen Road Lover's Stone Garden 寶雲道情人石花園
0 1 2	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	在關、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	學活道休憩花園  Bowen Road Lover's Stone Garden 寶雲道情人石花園  Coombe Road Children's Playground
0	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	變活道休憩花園 Bowen Road Lover's Stone Garden 寶雲道情人石花園

	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Danier David David
	' '	vvalidiai	Gardens, Necreation	Bowen Road Park
	由総力ル重数型(事総)	灣仔	Grounds and Parks	<u>寶雪道公園</u>
	康樂文化事務署(康樂)	得订		<u> </u>
			花園、康樂場地及公園	
J	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Eastern Hospital Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Grounds and Parks	東院道休憩處
J	成本人化学协省(成果)	4011		2KNUAL INNOVE
			花闌、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	n
	' '	灣仔	Grounds and Parks	Eastern Hospital Road Temporary Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂)	得丁		東院道臨時休憩花園
			花園、康樂場地及公園	ACMINE MANAGEMENT AND
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Gloucester Road Garden
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	<u>告土打道花園</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Bowen Road Temporary Playground
	' '			
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	寶雲道臨時游樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Ka Ning Path Garden
	' '			Marving Faur Garden
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	嘉寧徑花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Kwai Fong Street Playground
	' '			
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	桂芳街遊樂場
ı			花園、康樂場地及公園	
1	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Lin Fa Kung Garden
1				
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	蓮花宮花園
- 1			花園、康樂場地及公園	
+	LCCD(L=i=)	Manaha:		Lin En Konn Chart Ent Citian and Assa
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Lin Fa Kung Street East Sitting-out Area
- 1	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	蓮花宮東街休憩處
- 1		I	花園、康樂場地及公園	
+	LCCD(Laianna)	Manaha:		
- 1	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Mount Butler Sitting-out Area
1	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	畢拉山休憩處
		I	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
+	I CCD/I · · · · · · · ·	\Mor -!!		D D IM Givi
- 1	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Bowen Road Temporary Sitting-out Area
П	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Grounds and Parks	寶雲道臨時休憩處
ı			花園、康樂場地及公園	
+	I CCD(I -:)	\Mor -!!		D 11 D 1000 4
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Perkins Road Sitting-out Area
- [	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Grounds and Parks	白建時道休憩處
		I	花園、康樂場地及公園	
+	LCSD(Leisure)	\A/= b - '		Otoleha Danid Ohildenda Dlavensonid
	LCSDIL oicurol	Wanchai	Gardens, Recreation	Stubbs Road Children's Playground
	LC3D(Leisure)			
- 1				司徒找道兒童遊樂場
1	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Grounds and Parks	司徒拔道兒童遊樂場
_	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	
1	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden
1	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden 可律稅道花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden 可維拔道花園 Stubbs Road Lookout
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden 可律稅道花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden 可維拔道花園 Stubbs Road Lookout
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔  Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden 可能拔道花園 Stubbs Road Lookout 可能拔道眺望處
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden 司徒按道花園  Stubbs Road Lookout 司徒按道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔  Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden 可能拔道花園 Stubbs Road Lookout 可能拔道眺望處
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden 司徒按道花園  Stubbs Road Lookout 司徒按道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden 可能接道花園 Stubbs Road Lookout 可能接道眺望處 Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden 回往拉道花園 Stubbs Road Lookout 回往拉道眺望遠 Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩藏 Bowen Road Tennis Court
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden 可能接道花園 Stubbs Road Lookout 可能接道眺望處 Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden 回往拉道花園 Stubbs Road Lookout 回往拉道眺望遠 Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩藏 Bowen Road Tennis Court
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden  可能拉道花園  Stubbs Road Lookout  可能投道眺望處  Tai Hane Drive Sitting-out Area 大坑尾休憩處  Bowen Road Tennis Court  實雲道網球場
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds, Recreation Grounds, Recreation	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒投道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲道網球場
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  可能拉道花園  Stubbs Road Lookout  可能投道眺望處  Tai Hane Drive Sitting-out Area 大坑尾休憩處  Bowen Road Tennis Court  實雲道網球場
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒投道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲道網球場
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area  大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot  大坊道/口建時道/小園地
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Stubbs Road Garden  司徒拔道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拔道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲酒網球場  Tai Hang Road Perkins Road Amenity Plot 太坑道门建時道小園地
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area  大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot  大坊道/口建時道/小園地
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拔道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拔道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲酒網球場  Tai Hang Road Perkins Road Amenity Plot 太坑道门建時道小園地
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area  太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot  大坑道/白雜時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area  太濱水塘道休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拔道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拔道眺望處  Tai Hane Drive Sitting-out Area 大方徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 大坊浦/白建時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden
-	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area  太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot  大坑道/白雜時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area  太濱水塘道休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拔道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拔道眺望處  Tai Hane Drive Sitting-out Area 大方徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 大坊浦/白建時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 太坑道/白建時道小園地  Tai Tam Reserveir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  銅鑼鷹花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、唐樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拔道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拔道眺望處  Tai Hane Drive Sittine-out Area 大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 大坑浦/白建時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  劉耀麗花園  Wan Chai Gap Park
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 太坑道/白建時道小園地  Tai Tam Reserveir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  銅鑼鷹花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒拔道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拔道眺望處  Tai Hane Drive Sittine-out Area 大坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 大坑浦/白建時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  劉耀麗花園  Wan Chai Gap Park
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒抗道花園  Stubbs Road Lookout  司徒抗道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area  太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot  太坑道/白建時道小園地  Tai Tam Reserveir Road Sitting-out Area  太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  劉耀麗花園  Wan Chai Gap Park  國行峽公園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout 司徒拉道眺望處  Tai Hane Drive Sitting-out Area 大坑尾休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲道網珠場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 大坑浦/白津時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 大濱濱休憩遠  Tung Lo Wan Garden 劉錦麗君花園  Wan Chai Gap Park 養仔峽公園  Wan Chai Gap Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout 司徒拉道眺望處  Tai Hane Drive Sitting-out Area 大坑尾休憩處  Bowen Road Tennis Court 寶雲道網珠場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 大坑浦/白津時道小園地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 大濱濱休憩遠  Tung Lo Wan Garden 劉錦麗君花園  Wan Chai Gap Park 養仔峽公園  Wan Chai Gap Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Stubbs Road Garden  司徒抗道花園  Stubbs Road Lookout  司徒抗道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area  太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot  太坑道/白建時道小園地  Tai Tam Reserveir Road Sitting-out Area  太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  劉耀麗花園  Wan Chai Gap Park  國行峽公園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 太坑道/白建時道/周地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  劉耀麗花園  Wan Chai Gap Park  测行數公園  Wan Chai Gap Road Sitting-out Area  國行數公園  Wan Chai Gap Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds, Recreation Grounds, Recreation Grounds, Recreation Grounds, Recreation Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	灣仔 Wanchai 灣仔	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	Stubbs Road Garden  司徒拉道花園  Stubbs Road Lookout  司徒拉道眺望處  Tai Hang Drive Sitting-out Area 太坑徑休憩處  Bowen Road Tennis Court  寶雲道網球場  Tai Hang Road/Perkins Road Amenity Plot 太坑道/白建時道/周地  Tai Tam Reservoir Road Sitting-out Area 太潭水塘道休憩處  Tung Lo Wan Garden  劉耀麗花園  Wan Chai Gap Park  测行數公園  Wan Chai Gap Road Sitting-out Area  國行數公園  Wan Chai Gap Road Sitting-out Area

			1	
	LCSD(Leisure)	Wanchai	Gardens, Recreation	Wong Nai Chung Gap Children's Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Grounds and Parks	黄泥涌峽道兒童遊樂場
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
T	LCSD(Leisure)	Wanchai	Sports Centres and	Lockhart Road Sports Centre
	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Indoor Sports Facilities	駱克道體育館
J	<b>水木入口尹切有(水木)</b>	1-3 [ ]	體育館及室內體育設施	<u> 214,71 AP D7 (7 AB</u>
+	LCCD(L-i)	Wanchai		W. N.G. G. G.
	LCSD(Leisure)		Sports Centres and	Wong Nai Chung Sports Centre
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Indoor Sports Facilities	黃泥涌體育館
Ш			體育館及室內體育設施	
Т	LCSD(Leisure)	Wanchai	Beaches and	Morrison Hill Swimming Pool
	康樂文化事務署 (康樂)	灣仔	Swimming Pools	<u>摩</u> 理臣山游泳池
	原木人心事切有(原木)	100	泳灘及游泳池	PACE THE PROPERTY OF THE PROPE
+	LCSD(Leisure)	Wanchai	District Leisure	Wan Chai District Leisure Services Office
	康樂文化事務署(康樂)	灣仔	Services Offices	灣仔區康樂事務辦事處
4			地區康樂事務辦事處	
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Beaches and	Hammer Hill Road Swimming Pool
	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Swimming Pools	斧山道游泳池
			泳灘及游泳池	
T	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Wong Tai Sin Service Reservoir Playground
1			Grounds and Parks	苗大仙配水庫游樂場
ı	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙		<u> </u>
4		=	花園、康樂場地及公園	
1	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Beaches and	Morse Park Swimming Pool
1	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Swimming Pools	摩士公園游泳池
ı			泳灘及游泳池	<u> </u>
1	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Yin Hing Street Recreation Ground
1		黄大仙	Grounds and Parks	
1	康樂文化事務署(康樂)	四八典		行慶街遊樂場
+	1000/11:	M T : O:	花園、康樂場地及公園	D- K Vill Bd Cr
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	Po Kong Village Road Sports Centre
1	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Indoor Sports Facilities	<u> </u>
1			體育館及室內體育設施	<u> </u>
T	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Shung Ling Street Blouground
1	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	Shung Ling Street Playground
ı	原木人心事切有(原木)	усли	花園、康樂場地及公園	崇齡街遊樂場
+	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	Choi Hung Road Badminton Centre & Playground
	, ,			
ı	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Indoor Sports Facilities	彩虹道羽毛球中心及遊樂場
4		<b></b>	體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Tsz Wan Shan Road Playground
	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	慈雲山道遊樂場
	2010/12/2012 (2010)		花園、康樂場地及公園	
T	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	Chuk Yuen Sports Centre
	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Indoor Sports Facilities	竹園體育館
	尿米又化争伤者(尿米)	與八叫	體育館及室內體育設施	TUNIE FIEE
+	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Lok Wah Street Playground
ı	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	樂華街遊樂場
1			花園、康樂場地及公園	
ı	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	Kai Tak East Sports Centre
۱	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Indoor Sports Facilities	東啓德體育館
ı			體育館及室內體育設施	
1				
Г	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	San Po Kong Interchange Rest Garden
l	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	新蒲崗交匯處休憩花園
۱	水水人口 デカカ (水木)	232 310	花園、康樂場地及公園	or company or provide PENDATTIRES.
+	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	Choi Hung Road Sports Centre
ı			Indoor Sports Facilities	
1	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙		彩虹道體育館
4			體育館及室內體育設施	
1	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Hong Keung Street Rest Garden
1	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	康強街休憩花園
۱			花園、康樂場地及公園	
T	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	Morse Park Sports Centre
1	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Indoor Sports Facilities	MOISE Faix Sports Centre 壓十八闌體育館
	尿木人化事伤者(尿来)	與八叫	體育館及室內體育設施	IP LAMBERE
1		Wong T-: 0:		T W Ch D1 D-+ C1
1	LCCD(L.:	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Tsz Wan Shan Road Rest Garden
ł	LCSD(Leisure)		Grounds and Parks	<u>慈雲山道休憩花園</u>
1	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	黄大仙		i e e e e e e e e e e e e e e e e e e e
1	康樂文化事務署 (康樂)		花園、康樂場地及公園	
   		東ズ仙 Wong Tai Sin	花園、康樂場地及公園 Sports Centres and	Ngau Chi Wan Sports Centre
<del> </del>	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Sports Centres and	
1	康樂文化事務署 (康樂)		Sports Centres and Indoor Sports Facilities	Ngau Chi Wan Sports Centre 生池灣體育館
+	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Wong Tai Sin 黄大仙	Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施	生池灣體育館
     	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin 黄大仙 Wong Tai Sin	Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation	生池灣體育館 Po Kong Interchange Rest Garden
  -   	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Wong Tai Sin 黄大仙	Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks	生池灣體育館
	康樂文化事務署 康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	Wong Tai Sin 黄大仙 Wong Tai Sin 黄大仙	Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	生池灣體育館 Po Kong Interchange Rest Garden a 描述交匯或休憩花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin 黄大仙 Wong Tai Sin	Sports Centres and Indoor Sports Facilities 體育館及室內體育設施 Gardens, Recreation Grounds and Parks	生池灣體育館 Po Kong Interchange Rest Garden

	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Morse Park				Н
911	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	摩士公園				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	San Po Kong Sitting-out Area				L
912	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	新蒲崗休憩處				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Fung Tak Park				Н
913	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	鳳德公園				
	201021212121		花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Shung Ling Street Sitting-out Area				Н
914	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	崇齡街休憩處				
	原本人门事切有(原本)	ЖУСІЩ	花園、康樂場地及公園	STRUCTO PICKANG				
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Tsz Wan Shan Estate Central Playground				M
915	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks					.**
/10	原来又化争伤者(原来)	與八四	花園、康樂場地及公園	然去山坳中大好来物				
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Lion Rock Park				M
916			Grounds and Parks	獅子山公園				IVI
910	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	花園、康樂場地及公園	御士山公園				
$\vdash$	1.000/1.11	\// T-: C:-		Late Cia Danad Chair Haran Banad Citting and Assa				
047	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Lok Sin Road/Choi Hung Road Sitting-out Area				L
917	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	樂善道 / 彩虹道休憩處				
			花園、康樂場地及公園					
I	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Ma Chai Hang Recreation Ground				L
918	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	馬仔坑遊樂場				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Lok Fu Recreation Ground				M
919	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	樂富遊樂場				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Muk Lun Street Playground				Н
920	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	睦鄰街遊樂場				
	~ へへにすが日(原本)	242 KIM	花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Fei Fung Street Sitting-out Area				
921	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	飛鳳街休憩處				
721	原来又化争伤者(原来)	與八叫	花園、康樂場地及公園	TRUMPET IN TESTINE				
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Tsz Wan Shan Estate Service Reservoir Playground				L
922		黄大仙	Grounds and Parks	A 禁雪山邨配水庫遊樂場				L .
722	康樂文化事務署(康樂)	典八川	花園、康樂場地及公園	<u> </u>				
-	LCCD(Laisure)	Mong Toi Cin		Chale Ku Lung Bood Dlauground				
ດລວ	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Shek Ku Lung Road Playground				Н
923	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	石鼓壟道遊樂場				
		M T : 0:	花園、康樂場地及公園	V 5 0: +0:::: + 4				
004	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Kam Fung Street Sitting-out Area				L
924	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	金鳳街休憩處				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Nan Lian Garden				Н
	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	南蓮園池				
925			花園、康樂場地及公園	(Note 3)				
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Lung Cheung Road North/Po Kong Village Road				L
926		黄大仙	Grounds and Parks	Sitting-out Area				-
/20	康樂文化事務署(康樂)	與八叫	花闌、康樂場地及公園	能翔道北 / 蒲崗村道休憩處				
$\vdash$	LCCD(Lctc)	Mong T-: 0:	1					
027	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Ngau Chi Wan Park				Н
927	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	<u>牛池灣公園</u>				
$\vdash$		14/	花園、康樂場地及公園	V 0:0: +D				
000	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Yan Oi Street Playground				M
928	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	仁愛街遊樂場				
$\vdash$		L	花園、康樂場地及公園					
I I	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Hammer Hill Park				H
929	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	<u>斧山公園</u>				
			花園、康樂場地及公園					
I = I	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Tsz Wan Shan Road Sitting-out Area				L
930	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	慈雪山道休憩處				
			花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Peninsula Lions Garden, Shatin Pass				L
931	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	沙田坳半島獅子花園				
		2 - 3 - 3	花園、康樂場地及公園					
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Sam Chuk Street Sitting-out Area				L
932	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	三祝街休憩處				· .
	成本人已尹仂首(原本)	>	花園、康樂場地及公園	- PROBERT INDONES				
$\vdash$	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Tsz Wan Shan Bus Terminus Sitting-out Area				L
933	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	慈雲山巴士總站休憩處				١
,55	欧木人化学协省(欧米)	奥八四	花園、康樂場地及公園	DESCRIPTION OF THE PROPERTY OF				
<del>   </del>	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	化图、尿染物地及公園 Gardens, Recreation	Ngau Chi Wan Market Roof Top Children's				М
934	, ,	黄大仙	Grounds and Parks	Playground				IVI
/34	康樂文化事務署(康樂)	男八川	花園、康樂場地及公園	<u>Playground</u> 生池灣街市天台兒童游樂場				
ldot			16圈、尿彩物地及公園	十四海坦用天百児里避業場				

35				
35	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Ngau Chi Wan Village Playground
			Grounds and Parks	
55	康樂文化事務署(康樂)	黄大仙		牛池灣村遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Wong Tai Sin	Gardens, Recreation	Hau Wong Temple Rest Garden
36	康樂文化事務署 (康樂)	黄大仙	Grounds and Parks	<b>屋</b> 王廟休憩花園
30	原架义化争粉者(原架)	四八甲		医工期体思化图
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Beaches and	Tai Kok Tsui Swimming Pool
37	, ,			
3/	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Swimming Pools	<u>大角咀游泳池</u>
			泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Kowloon Park
	, ,			
38	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	九龍公園
			花闌、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Sports Centres and	Boundary Street Sports Centre No. 2
9	, ,			EI III (4° II-la Bin A*)
9	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Indoor Sports Facilities	界限街二號體育館
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Sports Centres and	Kowloon Park Sports Centre
0				
J	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Indoor Sports Facilities	<u>九龍公園體育館</u>
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Sports Centres and	Fa Yuen Street Sports Centre
	, ,			
	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Indoor Sports Facilities	花園街體育館
			體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Sports Centres and	Kwun Chung Sports Centre
	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Indoor Sports Facilities	宜涌體育館
ı		I	體育館及室內體育設施	
$\neg$	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Sports Centres and	Tai Kok Tsui Sports Centre
- 1	, ,			
	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Indoor Sports Facilities	<u>大角咀體育館</u>
- 1		I	體育館及室內體育設施	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Sports Centres and	Boundary Street Sports Centre No. 1
	, ,			
	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Indoor Sports Facilities	界限街一號體育館
			體育館及室內體育設施	
	LCCD(L=:=)	Yau Tsim Mong		V W : M D: . :
	LCSD(Leisure)		District Leisure	Yau Tsim Mong District Leisure Services Office
	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Services Offices	油尖旺區康樂事務辦事處
			地區康樂事務辦事處	
_	1.000(1.11)	Van Tain Mana		ar mi mi i
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	MacPherson Playground
5	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	麥花臣遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	King George V Memorial Park, Kowloon
	, ,			
7	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	九龍佐治五世紀念公園
			花園、康樂場地及公園	
_	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	CI C: : D 1
	, ,			Cherry Street Park
3	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	櫻桃街公園
			花園、康樂場地及公園	
_	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Kingle Bade Bernedian Council
	, ,			King's Park Recreation Ground
)	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	京士柏遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCCD(L=:=)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Boundary Street Recreation Ground
	LCSD(Leisure)			
)	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	界限街遊樂場
		I	花園、康樂場地及公園	
$\rightarrow$	I CCD(I -:)	Vou Toire Ma		Hong Tot Doth Cordon
. 1	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Hong Tat Path Garden
l	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	康達徑花園
- 1		I	花園、康樂場地及公園	
$\rightarrow$	LCCD/L=:\	Yau Tsim Mong		I -l- I/ Ctt D- l-
	LCSD(Leisure)		Gardens, Recreation	Lok Kwan Street Park
	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	樂群街公園
2			花園、康樂場地及公園	
2	派术人们争切省(派术)			
2		Vou Teim Mar-		LIC Contonony Cordon
+	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	UC Centenary Garden
+		Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks	UC Centenary Garden 市政局百週年紀念花園
	LCSD(Leisure)		Gardens, Recreation	
+	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	市政局百週年紀念花園
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	市政局百週年紀念花園
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground 晏架街遊樂場 Tsim Sha Tsui Promenade
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
}	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground 晏架街遊樂場 Tsim Sha Tsui Promenade
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	市政局百週年紀念在園 Anchor Street Playground  星架街遊樂場 Tsim Sha Tsui Promenade  尘沙咀海濱花園
}	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
}	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	市政局百週年紀念在園 Anchor Street Playground  星架街遊樂場 Tsim Sha Tsui Promenade  尘沙咀海濱花園
1	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
3 4 5	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Gardens, Recreation	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
3 4 5	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Gardens, Recreation	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
3	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	市政局百週年紀念花園 Anchor Street Playground
3	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地政公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園	市政局百選年紀念花園 Anchor Street Playground 曼架街遊樂場 Tsim Sha Tsui Promenade 尘沙明海濱花園 Tsim Sha Tsui East Waterfront Podium Garden 尘沙明東海濱平台花園 King's Park Rest Garden 皇十柏休憩花園
2 3 4 5 6	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation Grounds Recreation Gardens, Recreation Gardens, Recreation	市政局百選年紀念花園 Anchor Street Playground
3 4 5	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙地政公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園	市政局百選年紀念花園 Anchor Street Playground 曼架街遊樂場 Tsim Sha Tsui Promenade 尘沙明海濱花園 Tsim Sha Tsui East Waterfront Podium Garden 尘沙明東海濱平台花園 King's Park Rest Garden 皇十柏休憩花園

	M	balliè兒童遊樂場  Sai Yee Street Garden 先左哲花園  Cox's Road Children's Playeround 是上道兒童遊樂場  Jonekok Civic Triangle 正角康民角  Sing's Park Rise Garden 完土柏道花園  Chistle Street Rest Garden 也上道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱左街兒童遊樂場  Jonekok Civic Triangle 正角康民角  Sing's Park Rise Garden 完土柏道花園  Chistle Street Rest Garden 由土道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱左街兒童遊樂場  Jonekok Civic Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  Shanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街八山東街休憩處	Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂 )  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂 )	960 961 962 963 964
「日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日	M L H L M N M M M M M M	balliè兒童遊樂場  Sai Yee Street Garden 先左哲花園  Cox's Road Children's Playeround 是上道兒童遊樂場  Jonekok Civic Triangle 正角康民角  Sing's Park Rise Garden 完土柏道花園  Chistle Street Rest Garden 也上道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱左街兒童遊樂場  Jonekok Civic Triangle 正角康民角  Sing's Park Rise Garden 完土柏道花園  Chistle Street Rest Garden 由土道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱左街兒童遊樂場  Jonekok Civic Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  Shanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街八山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂 )  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂 )	960 961 962 963 964
1.	M L H L M N M M M M M M	Sai Yee Street Garden 生衣街花園 Co's Road Children's Playeround 量士道印産遊樂場 Jongkok Civic Triangle 王角康民角 Sing's Park Rise Garden 武士柏道花園 histle Street Rest Garden 也士道市休憩花園 Sai Yee Street Children's Playground 先衣街兒童遊樂場 //au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由職地配水庫休憩花園 hianghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	960 961 962 963 964
Van Tam Morry  (Contrainer)  10 (Cont	M L H L M N M M M M M M	R.大街花園  Cox's Road Children's Playeround  最上道印産遊樂場  Monekok Civic Triangle  正角康民角  Sing's Park Rise Garden  京土柏道花園  Chistic Street Rest Garden  地上道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground  朱大街印産遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  Chanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街川東街休憩機	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、庫樂場地及八園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂 )  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂 )	961 962 963 964
##SEXでは一部のでは、また。 「Gourdon and Parks 」 「March 1998」 というでは、	M L H L M N M M M M M M	R.大街花園  Cox's Road Children's Playeround  最上道印産遊樂場  Monekok Civic Triangle  正角康民角  Sing's Park Rise Garden  京土柏道花園  Chistic Street Rest Garden  地上道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground  朱大街印産遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  Chanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街川東街休憩機	Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂 )  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂 )	961 962 963 964
Table   Ta	L H L M M M M M M M M	Cox's Road Children's Playground  B 十道兒童遊樂場  Jongkok Civic Triangle  王角康民鱼  Sing's Park Rise Garden  武士柏道在園  histle Street Rest Garden  地士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground  先衣街兒童遊樂場  /au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden  由廣地配水庫休憩花園  hanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area  上海街山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	961 962 963 964
Table   Ta	L H L M M M M M M M M	Cox's Road Children's Playground  B 十道兒童遊樂場  Jongkok Civic Triangle  王角康民鱼  Sing's Park Rise Garden  武士柏道在園  histle Street Rest Garden  地士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground  先衣街兒童遊樂場  /au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden  由廣地配水庫休憩花園  hanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area  上海街山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	961 962 963 964
Mac State (Marker) (金色)	L H L M M M M M M M M	We Hi ii France	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	962 963 964 965
	L H L M M M M M M M M	We Hi ii France Bert / Shantung Street / Shantung Street (Ander Bet Ander B	Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)	962 963 964 965
1	H L M L M M M M M M M	Mongkok Civic Triangle 王角康民角  Sing's Park Rise Garden 袁士柏道在園  histle Street Rest Garden 也士道哲休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 先衣街兒童遊樂場  (au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由蘇地配水庫休憩花園  thanehai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks C面、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	962 963 964 965
TSSI   ## (## (#SSI)   TSSI   ## (## (#SSI)   TSSI   ## (## (#SSI)   TSSI   ## (*SSI)   TSSI   ## (*SSI)   TSSI   ## (*SSI)   TSSI   ## (*SSI)   TSSI	H L M L M M M M M M M	Mongkok Civic Triangle 王角康民角  Sing's Park Rise Garden 袁士柏道在園  histle Street Rest Garden 也士道哲休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 先衣街兒童遊樂場  (au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由蘇地配水庫休憩花園  thanehai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks C面、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	962 963 964 965
LSD(Enterver)	H L M L M M M M M M M	在角康民角  Sing's Park Rise Garden 完士和道在園  Thistic Street Rest Garden 也士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱衣街兒童遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  Shanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	963 964 965
	H L M L M M M M M M M	在角康民角  Sing's Park Rise Garden 完士和道在園  Thistic Street Rest Garden 也士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱衣街兒童遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  Shanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	963 964 965
	L	Sing's Park Rise Garden 京士柏道花園  Thistle Street Rest Garden  也士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground  先衣街兒童遊樂場  (au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由藤地配水庫休憩花園  thanghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks C面、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	963 964 965
	L	Sing's Park Rise Garden 京士柏道花園  Thistle Street Rest Garden  也士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground  先衣街兒童遊樂場  (au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由藤地配水庫休憩花園  thanghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks C面、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	963 964 965
	L	完士和道在園  Thistic Street Rest Garden  也士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱衣街兒童遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	964 965
	L	完士和道在園  Thistic Street Rest Garden  也士道街休憩花園  Sai Yee Street Children's Playground 朱衣街兒童遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	964 965
ECOLORS	M L L M M M M M M M	Thistle Street Rest Garden 地士道街休憩花園 Sai Yee Street Children's Playground 先衣街兒童遊樂場 (au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園 (hanghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩機	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	964 965
ECOLORS	M L L M M M M M M M	Thistle Street Rest Garden 地士道街休憩花園 Sai Yee Street Children's Playground 先衣街兒童遊樂場 (au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園 (hanghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩機	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	964 965
CSD(Lesure)	M L L M M M M M M M	地士道街休憩花園 Sai Yee Street Children's Playground 朱衣街兒童遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  shanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	965
### Condition and Parks  ## Discrete And Par	M L L M M M M M M M	地士道街休憩花園 Sai Yee Street Children's Playground 朱衣街兒童遊樂場  Yau Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  shanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街儿東街休憩處	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	965
### LESS(Assure) ### DESS(Assure) ### D	L L M M M M M M	Sai Yee Street Children's Playground 先衣街兒童遊樂場 /au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 曲廊地配水庫休憩花園 /hanghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街山東街休憩處	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	965
CODICionary   Yaw Tam Mong   Controls and Practs   California   Cal	L L M M M M M M	作文街兒童遊樂場  /au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街川東街休憩處	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	
CODICionary   Yaw Tam Mong   Controls and Practs   California   Cal	L L M M M M M M	作文街兒童遊樂場  /au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街川東街休憩處	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	
### Conumber on Parks	L L M M M M M M	作文街兒童遊樂場  /au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街川東街休憩處	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	
ELSO(Leisure)	M M M M	/au Ma Tei Service Reservoir Rest Garden 由麻地配水庫休憩花園 thanghai Street / Shantung Street Sitting-out Area 上海街山東街休憩處 vocamore Street Rest Garden	花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	
### CLOS(Lesure) ### Yau Tarm Mong Grounds and Parks (Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Hæx (Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Hæx (Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Los)(Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Hæx (Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Los)(Los)(Lesure) ### Yau Tarm Mong Los)(Los)(Los)(Los)(Los)(Los)(Los)(Los)(	M M M M	由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area  上海街/山東街休憩處  vycamore Street Rest Garden	Gardens, Recreation Grounds and Parks		LCSD(Leisure)	766
LCSD(closure)   接来文	M M M M	由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area  上海街/山東街休憩處  vycamore Street Rest Garden	Gardens, Recreation Grounds and Parks		, ,	766
Best	M M M M	由麻地配水庫休憩花園  thanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area  上海街/山東街休憩處  vycamore Street Rest Garden	Grounds and Parks		, ,	766
CSD(Lesure)	M M M M	hanshai Street / Shantung Street Sitting-out Area - 海街山東街休憩處 vycamore Street Rest Garden				<b>700</b>
CSO(Leture	M M M M	上海街/山東街休憩處 Sycamore Street Rest Garden	サ田 中級に111777日	<b>沺尖吐</b>	康樂文化事務署(康樂)	
CSO(Leture	M M M M	上海街/山東街休憩處 Sycamore Street Rest Garden	<ul><li>Ⅰ 化图、限架場即均公園</li></ul>			
### Description	M M M M	上海街/山東街休憩處 Sycamore Street Rest Garden		Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	-
CSD(Leisure   Pau Tism Mong	M M M	lycamore Street Rest Garden			, ,	0/7
	M M M			<b>沺尖吐</b>	康樂文化事務署(康樂)	10/
# 東東文化事務等(康樂)	M M M		花園、康樂場地及公園	1	•	,
# 東東文化事務等(康樂)	M M M		Gardens Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	$\neg$
LCSD(Lesure)   Yau Tsim Monog   alexe   Ambar Monog   alexe   A	M M	Anne Andrew Co.				0/0
CSD(Leisure)   中級 Tism Mong   市級	M M	<u>f歌舞街休憩化園</u>		油尖吐	康樂文化事務署 ( 康樂 )	708
### Crounds and Parks	M M		花闌、康樂場地及公園			,
### Crounds and Parks	M M	Juan Po Street Bird Garden	Gardens Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	
LCSD(Lessure)	M					0/0
LCSD(Leisure)   Yau Tsim Mong   Gardens, Recreation   Grounds and Parks   左原 東東東北市 Mong   在東東北市 Mong   由東東北市 Mong   在東東北市 Mong   在東東東北市 Mong   在東東北市 Mong   在東東東北市 Mong   在東東北市 Mong   在東東東北市 Mong   在東東東北市 Mong   在東東東北市 Mong   在東東東東東北市 Mong   在東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東東	M	<u>和用街雀鳥化園</u>		油矢吐	<b>康栗乂化事務者(康栗</b> )	109
### (Grounds and Parks	M		花園、康樂場地及公園			
#集文化事務署(康樂)	M	orthur Street Temporary Playground	Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	,
Table   American	M					070
CLSD[Leisure	M	計刊品时班完场		但大吐	原架义化争粉者(原架)	770
E 東文化事務署(康樂   出央班   大田   大田   大田   大田   大田   大田   大田   大	M					
Trumburghous   上CSD(Leisure   LCSD(Leisure   上CSD(Leisure   LCSD(Leisure   LC		ong Mei Road Children's Playground	Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	,
Tell   事學場地及公園   Astor Plaza Garden   Astor Plaza Garden   東樂文化事務署 (康樂 )   Yau Tsim Mong   康樂文化事務署 (康樂 )   Yau Tsim Mong   康樂文化事務署 (康樂 )   Yau Tsim Mong   Gardens, Recreation   Grounds and Parks   Tell   事學地地及公園   Tell			Grounds and Parks	(中小肚	<b>事施力ル市效果 (事施)</b>	971
CLSD(Leisure)   Yau Tsim Mong   Bardens, Recreation   Astor Plaza Garden   Astor Plaza Gar		3.化坦光里坦未物		шхч	原来义化争伤者(原来)	"
#夢遊場市園						
CCSD(Leisure)	M	stor Plaza Garden	Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	,
CLCSD(Leisure)	M	<b>必應度視芯周</b>	Grounds and Parks	油尘旺	事総力化事務署(事総)	972
CSD(Leisure)	М	1/6/100/00/11/149		шхч	原木人 心 中切 有 ( 原木 /	
Description	М			=		
CLSD(Leisure)   Yau Tsim Mong   由尖旺   Sattery Street Sitting-out Area   自合好水憩域   在國、康樂場地及公園   Gardens, Recreation   Gardens, Rec		ak Cheong Street Playground	Gardens, Recreation	Yau Isim Mong	LCSD(Leisure)	,
CLSD(Leisure)   Yau Tsim Mong   由尖旺   Sattery Street Sitting-out Area   自合好水憩域   Cardens, Recreation   Earthy Street Sitting-out Area   自合好水憩域   Cardens, Recreation   Earthy Street Playground   Earthy Street Playground   Gardens, Recreation   Gardens, Recreation   Earthy Street Playground   Gardens, Recreation   Gardens, Rec		<b>卓</b> 旦街游樂場	Grounds and Parks	油尘旺	唐樂才化事務署(唐樂)	973
CCSD(Leisure)   Feet		<u> </u>		IMPORE		
Description				V T: M		-
CSD(Leisure)   CSD(Leisure)   Ferry Street Playground   Eerry Stree	L					
CLSD(Leisure)   Yau Tsim Mong   油尖旺   Sew場地及公園   Gardens, Recreation Grounds and Parks   花園、康樂場地及公園   LCSD(Leisure)   康樂文化事務署 (康樂)   加尖旺   Grounds and Parks   左園、康樂場地及公園   LCSD(Leisure)   康樂文化事務署 (康樂)   加尖旺   Grounds and Parks   左園、康樂場地及公園   LCSD(Leisure)   康樂文化事務署 (康樂)   加尘旺   CSD(Leisure)   加尘旺   CSD(Leisure)   康樂文化事務署 (康樂)   加尘旺   CSD(Leisure)   加尘吐   CSD(Le		a台街休憩處	Grounds and Parks	油尖旺	康樂文化事務署 (康樂)	)74
CCSD(Leisure)   放棄文化事務署 (康樂)		<del></del>		1		,
Test		Corny Street Playaround		Vou Toim Mac -	I CCD/I =:)	
CSD(Leisure)   Yau Tsim Mong   油尖旺   Grounds and Parks	M				, ,	075
CCSD(Leisure)   Family   Fa		<u>售船街遊樂場</u>	Grounds and Parks	油尖旺	康樂文化事務署(康樂)	1/5
CCSD(Leisure)   Pau Tsim Mong   Bardens, Recreation Grounds and Parks			花闌、康樂場地及公園	1		,
976     康樂文化事務署 (康樂)     油尖旺     Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 定檔的品 Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 油尖旺 花園、康樂場地及公園 由尖旺 好面的品 原樂文化事務署 (康樂)     2直括休憩花園       978     LCSD(Leisure) 康樂文化事務署 (康樂)     Yau Tsim Mong 面公田 Farks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Hayth Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Tong Mei Road Sitting-out Area 地質計算樂場 Tong Mei Road Sitting-out Area 地質工作の成本のは Sitting-out Area 地質工作の成本の Sitting-out Area 地質工作の Sitting-out Area 地質工作の成本の Sitting-out Area 地質工作の成本の Sitting-out Area 地質工作の成本の Sitting-out Area 地質工作の Sitting-out Area 地質工作 Sitting Area	M	Man Cheong Street Rest Garden		Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	-
A	IVI					07/
CCSD(Leisure)   Family   Fa		<u>人員街体憩化園</u>		沺尖吐	原栗乂化事務署(康栗)	110
977     康樂文化事務署(康樂)     油尖旺     Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園       978     LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)     Yau Tsim Mong 加尖旺     Saigon Street Playground Parks 花園、康樂場地及公園       979     LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)     Yau Tsim Mong 面 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園     Tong Mei Road Sitting-out Area 塘水 園屋       979     康樂文化事務署(康樂)     油尖旺     Gorounds and Parks 花園、康樂場地及公園       979     本園、康樂家化事務署(康樂)     Yau Tsim Mong Grounds and Parks 理學園性及公園       979     本園、東京市 Mei Road Sitting-out Area 理學園性和學園       第6日本 新聞     中國 Mei Road Sitting-out Area 理學園性和學園			花闌、康樂場地及公園			,
graph     康樂文化事務署 (康樂)     油尖旺     Grounds and Parks 框圖、康樂場地及公園 集學場地及公園 原樂文化事務署 (康樂)     Yau Tsim Mong 油尖旺     Saigon Street Playground 西首指那樂場       978     LCSD(Leisure)     Yau Tsim Mong 康樂文化事務署 (康樂)     Wau Tsim Mong Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 表面 康樂場地及公園 (And Table And	L	ong Mei Road / Tung Chau Street Sitting-out Area	Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	
花園、康樂場地及公園       LCSD(Leisure)     Yau Tsim Mong 康樂文化事務署 (康樂)     Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 法國家 花園、康樂場地及公園 法国际 企園 (古) 在	_				, ,	277
LCSD(Leisure)     Yau Tsim Mong in the properties of the proper		<u>5年:1月/1月/11年/1本県</u>		泄入吐	尿架乂化事粉者(尿栗)	///
978     康樂文化事務署(康樂)     油尖旺     Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園       LCSD(Leisure)     Yau Tsim Mong 康樂文化事務署(康樂)     Gardens, Recreation Grounds and Parks 塘尾道休憩康			花園、康樂場地及公園			
978     康樂文化事務署 (康樂)     油尖旺     Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation 康樂文化事務署 (康樂)     Tong Mei Road Sitting-out Area 塚尾道体憩廳       979     康樂文化事務署 (康樂)     油尖旺     Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 塚尾道体憩廳	M	aigon Street Playground	Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	7
花園、康樂場地及公園					, ,	978
LCSD(Leisure) Yau Tsim Mong Gardens, Recreation From Mei Road Sitting-out Area 原樂文化事務署(康樂) 油尖旺 Grounds and Parks 塘尾道休憩處		1日は12年末初		但大吐	尿米乂化争粉者(尿栄)	,,,,
979 康樂文化事務署(康樂)			TOES MONOPOLONAL EST	ļ		
979   康樂文化事務署(康樂)	L		Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	,
						979
化图、尿学物理反公图		ALCONOMINATION OF THE PROPERTY		1四大吐	水木人 心 尹功台 (	
				V T : ::		
LCSD(Leisure) Yau Tsim Mong Gardens, Recreation Waterloo Road / Canton Road Rest Garden	L	√aterloo Road / Canton Road Rest Garden	Gardens, Recreation	Yau Tsim Mong	LCSD(Leisure)	,
980 康樂文化事務署(康樂) 油尖旺 Grounds and Parks <u>高打老道/廣東道休憩花園</u>		&打老道/廣東道休憩花園			康樂寸化事務署 (康樂)	
がいたがある(原本) - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は - 「加夫は - 」 - 「加夫は		ATT-CARDA AND NARATING		1111/11/11	水水入 <u>几</u> 事切有(水木)	780
				V T :		980
	L	<del></del>		Yau Isim Mona		980
981 康燮文化事務署(康燮) 油尖町 Grounds and Parks 大角咽道楓樹街花園		ai Kok Tsui Road / Maple Street Garden			LCSD(Leisure)	
					, ,	
		ai Kok Tsui Road / Maple Street Garden 大角咀道/楓樹街花園	Grounds and Parks		LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	
	L	大角叫道/楓樹街花園	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	油尖旺	康樂文化事務署 (康樂)	
982 康樂文化事務署(康樂) 加尖旺 Grounds and Parks Garden		大角咀道/楓樹街花園 Temple Street / Kansu Street Temporary Rest	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	981
		大鱼咀道/楓樹街花園 Temple Street / Kansu Street Temporary Rest Barden	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	981
花園、東樂場地及公園 鰤街/甘繭臨時休頼花園		大鱼咀道/楓樹街花園 Temple Street / Kansu Street Temporary Rest Barden	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	油尖旺 Yau Tsim Mong	康樂文化事務署 (康樂)	981

	LCSD(Leisure)			
		Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Reclamation Street / Soy Street Sitting-out Area
- 1	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	新塡地街/豉油街休憩處
		1000 0 111	花園、康樂場地及公園	AN I PROPERTY DESCRIPTION AND AN ADMINISTRATION OF THE PROPERTY OF THE PROPERT
-	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Shanghai Street / Market Street Playground
	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	上海街/街市街遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Tai Kok Tsui Road / Larch Street Sitting-out Area
	, ,		Grounds and Parks	大角明道/羊松街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺		大用明道/洋松街休憩處
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Salisbury Road Garden
	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	
	原来义化争伤者(原来)	但大吐	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
_				
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Reclamation Street / Nelson Street Sitting-out Area
	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	新塡地街/奶路臣街休憩處
			花園、康樂場地及公園	·
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Sycamore Street Rest Garden
ı	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	詩歌舞街休憩花園
			花園、康樂場地及公園	
Τ	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	
I	, ,	油尖旺	Grounds and Parks	Portland Street Sitting-out Area
۱	康樂文化事務署(康樂)	但大吐		<u>砵蘭街休憩處</u>
4		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
ı	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Canton Road / Nelson Street Sitting-out Area
ı	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	廣東道/奶路臣街休憩處
ı	かったロチが日(水木)	1000000	花園、康樂場地及公園	AND ALL AND ADDRESS OF THE ADDRESS O
+	I CCD(I -:)	Vou Toire Ma	TOTAL MOST OF CONTRACT	Dalace Dalaced David (Mallah B. 11 C. 1
ı	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Prince Edward Road / Nullah Road Garden
ı	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	太子道/水渠道花園
ı			花園、康樂場地及公園	
Ť	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Nathan Road / Boundary Street Sitting-out Area
ı				
1	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	彌敦道/界限街休憩處
4		ļ	花闌、康樂場地及公園	
1	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Changsha Street Sitting-out Area
ı	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	長沙街休憩處
ı		шхч	花園、康樂場地及公園	DC 1.2 TELLADAR WATER
+		V T : 1/		N. II. I. D 1000
١	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Nullah Road Sitting-out Area
1	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	水渠道休憩處
1			花闌、康樂場地及公園	<del>-</del>
+	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Cherry Street Sitting-out Area
1				
۱	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	櫻桃街休憩處
1			花園、康樂場地及公園	
ı				
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Lai Chi Kok Road / Tai Nam Street Sitting-out Area
ı			Gardens, Recreation	
	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks	Lai Chi Kok Road / Tai Nam Street Sitting-out Area 荔枝角道/大南街休憩處
	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	荔枝角道/大南街休憩處
1	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden
	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	荔枝角道/大南街休憩處
	康樂文化事務署(康樂) LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden
ļ	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/薩東道花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	<u>荔枝角道/大南街休憩處</u> Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden <u>荔枝角道/應東道花園</u> Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/薩東道花園
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/廣東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)  康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在閩、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在閩、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在閩、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/廣東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 元曜、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 元曜、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/庫東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打十街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 獨屬街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 鸦蘭街休憩處 Sycamore Playground
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東總規市及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/庫東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打十街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 獨屬街休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds Recreation	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 鸦蘭街休憩處 Sycamore Playground
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 不關、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 不國、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 不國、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂島地及公園	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/廣東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道登打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 題關街休憩處 Sycamore Playground 計數無行游樂場
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 題蘭街休憩處 Sycamore Playground 計歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東總規市及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	荔枝角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 荔枝角道/廣東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道登打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 題關街休憩處 Sycamore Playground 計數無行游樂場
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks TIM 、	基技角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基柱角道/廣東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/停打十街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 鴉蘭街休憩處 Sycamore Playground 詩歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylic Road Sitting-out Area 露江老道/衛理道休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、東總規市及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 題蘭街休憩處 Sycamore Playground 計歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 跨蘭街休憩處 Sycamore Playground 詩歌藝術游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 露汗李道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東蒙場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	基技角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基柱角道/廣東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/停打十街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 鴉蘭街休憩處 Sycamore Playground 詩歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylic Road Sitting-out Area 露江老道/衛理道休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks TIM 、	器技角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 器技角道/庫東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/停打十街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 現職街休憩處 Sycamore Playground 計歌銀行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 露土子道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 鴉蘭街休憩處 Sycamore Playground 計歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 第千字道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	器技角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 器技角道/庫東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/停打十街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 現職街休憩處 Sycamore Playground 計歌銀行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 露土子道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、東樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 鴉蘭街休憩處 Sycamore Playground 計歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 第千字道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 邢國、康樂島地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks Facility Gardens, Recreation Grounds Gardens, Re	語校角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 語校角道/庫東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/春打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 現間街休憩處 Sycamore Playground 計歌雖街游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 流干老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	器核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 器核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 經蘭街休憩處 Sycamore Playground 詩歌藝行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 流汗李道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 中國,康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks 在園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	語校角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 語校角道/庫東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/春打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 現間街休憩處 Sycamore Playground 計歌雖街游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 流干老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 在國、康樂場地及公園 Gardens, Recreation	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 穆東道/等打土街休憩處 Sycamore Playground 詩歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 鑑打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道路時休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks TIIII ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ##	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 穆東道/等打土街休憩處 Sycamore Playground 詩歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 鑑打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道路時休憩處
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks	器核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 器核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 碧蘭街休憩處 Sycamore Playground 詩歌藝行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 流打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道臨時休憩處 Kowloon Park Drive Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 穆東道/等打土街休憩處 Sycamore Playground 詩歌舞行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 鑑打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道路時休憩處
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks TIIII ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ##	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 穆東道/等打土街休憩處 Sycamore Playground 計歌舞街游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 鑑打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道路時休憩處 Kowloon Park Drive Rest Garden 九龍公園都休憩花園
	康樂文化事務署 (康樂)  LCSD(Leisure)	油尖旺 Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園 Gardens, Recreation Grounds and Parks	器核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 器核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廣東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 碧蘭街休憩處 Sycamore Playground 詩歌藝行游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 流打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道臨時休憩處 Kowloon Park Drive Rest Garden
	康樂文化事務署(康樂)  LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	油尖旺 Yau Tsim Mong 油尖旺	Gardens, Recreation Grounds and Parks TIIII ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ## ##	基核角道/大南街休憩處 Lai Chi Kok Road/Canton Road Garden 基核角道/應東道花園 Canton Road / Dundas Street Sitting-out Area 廖東道/等打土街休憩處 Arran Street Sitting-out Area 穆東道/等打土街休憩處 Sycamore Playground 計歌舞街游樂場 Waterloo Road/Wylie Road Sitting-out Area 鑑打老道/衛理道休憩處 Peking Road Sitting-out Area 北京道休憩處 Chui Yu Road Rest Garden 聚魚道休憩花園 Wylie Road Temporary Sitting-out Area 衛理道路時休憩處 Kowloon Park Drive Rest Garden 九龍公園都休憩花園

	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	<u>Dundas Street Sitting-out Area</u>
1007	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	<u> 登打十街休憩處</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Mody Road Garden
1008	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	<b>廖地道花</b> 園
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	<u>                                     </u>
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Gascoigne Road/Nathan Road Rest Garden (Stage I)
1009	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	加士居道/彌敦道休憩花園(第一期)
	ベルスロチが日(原本)	100,757.12	花園、康樂場地及公園	TO THE PROPERTY OF THE PARTY OF
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Hamilton Street Rest Garden
1010	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	成美頓街休憩花園
1010	原架义化争粉者(原架)	個大旺	花園、康樂場地及公園	<u>成夫順伊/小思化園</u>
	LCCD(Laianna)	Vou Toim Mong		Nino De Centra (Charache) Centra Dest Condu
1011	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Ning Po Street/Shanghai Street Rest Garden
1011	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	寧波街/上海街休憩花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Man Ming Lane Rest Garden
1012	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	文明里休憩花園
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Portland Street /Man Ming Lane Sitting-out Area
1013	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	砵蘭街/文明里休憩處
1013	<b>冰木入门尹仂台(冰木</b> )	仙大吐	花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCCD(Laisure)	Vou Toim Mong		D 4 10
1014	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Portland Street Rest Garden
1014	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	<u> </u>
		<u> </u>	花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Public Square Street / Kansu Street Rest Garden
1015	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	<b>眾坊街/甘肅街休憩花園</b>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Public Square Street / Cliff Road Sitting-out Area
1016	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	<b>眾坊街/石壁道休憩處</b>
	原本人10年初日(原本)	IMPORT	花園、康樂場地及公園	ACOT PIPEL EXE PLOSING
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Reclamation Street Sitting-out Area
1017		油尖旺	Grounds and Parks	新塩地街休憩處
1017	康樂文化事務署(康樂)	佃大旺	花園、康樂場地及公園	本12552年1217年2月15日 本12552年1217年2月15日
	LCCD(Laisure)	Vou Toim Mara		Tung On Street Boot Corden
1010	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Tung On Street Rest Garden
1018	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	東安街休憩花園
			花園、康樂場地及公園	<u> </u>
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Yau Ma Tei Community Centre Rest Garden
1019	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	油麻地計區中心休憩花園
	原本人心事切有(原本)	IMPORT	花園、康樂場地及公園	THINKS COLUMN TO THE PROPERTY OF THE PARTY O
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Kowloon Park Drive Children's Playground
1020			Grounds and Parks	九龍公園徑兒童遊樂場
1020	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺		<u>几龍公園徑兒童遊樂場</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Public Square Street Rest Garden
1021	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	<u> 眾坊街休憩花園</u>
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Signal Hill Garden
1022	康樂文化事務署 (康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	訊號山花園
·ozz	<b>冰木入门尹仂台(冰木</b> )	шдец	花園、康樂場地及公園	DVDCETTCHS
	LCCD(I =:)	Vou Toim Morr		Canton Road Playground
1022	LCSD(Leisure)	Yau Tsim Mong	Gardens, Recreation	Canton Road Playground
1023	康樂文化事務署(康樂)	油尖旺	Grounds and Parks	廣東道遊樂場
			花園、康樂場地及公園	
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	District Leisure	Yuen Long District Leisure Services Office
1024	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	Services Offices	元朗區康樂事務辦事處
			地區康樂事務辦事處	
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Gardens, Recreation	Tin Shui Wai Park
	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	Grounds and Parks	天水圖公園
1025	然本人已事功首(原本)	7 (44)	花園、康樂場地及公園	7.5.7.1.5.10m. 7.5.10m.
			16图 尿来物地及公園	
		ļ		
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Sports Grounds	Tin Shui Wai Sports Ground
1007	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	運動場	天水圍運動場
1026		. 2074		
		Ī		ĺ
	1000/1 : ;	V !	Darah '	
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Beaches and	Yuen Long Swimming Pool
1027	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Swimming Pools	元朗游泳池
			泳灘及游泳池	
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Beaches and	Tin Shui Wai Swimming Pool
1028	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	Swimming Pools	天水圖游泳池
.020	欧宋义化尹份者(原荣)	ノロが刀	泳灘及游泳池	△/区庫I/IE/区(E)
	LCCD(Laisure)	Vuon Lon-		Variation Design
4000	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Gardens, Recreation	Yuen Long Park
1029	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Grounds and Parks	元朗公園
		L	花園、康樂場地及公園	<u>l</u>
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Stadia	Yuen Long Stadium
1030	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康樂)	Yuen Long 元朗	Stadia 大球場	Yuen Long Stadium 元朗大球場

	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Sports Centres and	Fung Kam Street Sports Centre						
031	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	Indoor Sports Facilities	回 聚活體 查帕						
	原本人心事切有(原本)	7 0293	體育館及室內體育設施	INC (2) HA H GH						
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Sports Centres and	Long Ping Sports Centre						
1032	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	Indoor Sports Facilities							
			體育館及室內體育設施							
	LCSD(Leisure)	Yuen Long		Tin Shui Sports Centre						
1033	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Indoor Sports Facilities							
			體育館及室內體育設施							
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Gardens, Recreation	Sai Ching Street Tennis Courts						
1034	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	西普街網球場						
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	化图、尿类物地及公图 Sports Centres and	Sir Denys Roberts Squash Courts, Yuen Long	-					
1035		元朗	Indoor Sports Facilities							
1033	康樂文化事務署(康樂)	) LIAN	體育館及室內體育設施							
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Sports Centres and	Tai Kiu Market Squash Courts						
1036	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Indoor Sports Facilities							
	2010-123-22 (2010)		體育館及室內體育設施							
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Sports Centres and	Yuen Long Jockey Club Squash Courts						
1037	康樂文化事務署 (康樂)	元朗	Indoor Sports Facilities	元朗賽馬會壁球場						
			體育館及室內體育設施							
	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Gardens, Recreation	Tai Kiu Market Sitting-out Area						
1038	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Grounds and Parks	大橋街市休憩處						
			花園、康樂場地及公園							
1020	LCSD(Leisure)	Yuen Long	Gardens, Recreation	Fu Pui Garden						
1039	康樂文化事務署(康樂)	元朗	Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	<u>虎背花園</u>						
		<u>.                                    </u>	化图、康荣場地及公園	Total No. Completed	1039	1039	1039	1034	1033	1033

Note 1: The venue is being occupied by HyD for construction of footbridge. The SOA will be handed back for the retroffiting works by Oct 2012. Target completion date: January 2013.

Note 2: Comment from NGO is being obtained for the special design of the braille map. Target completion date: November 2012.

Note 3: Works were scheduled to carry out in June 2012 and divided into phases after consultation with the entrustee and current management party in order to suit the operational need of venue users and management. Target completion date: June 2013.

Note 4: Consultation with village representatives is in progress. Target completion date: April 2013.

Note 5: Works are to be carried out by December 2012 to suit the booking schedule and operational need of the building users and management. Target completion date: June 2013.

Note 6: Works are to be carried out by August 2012 to suit the booking schedule and operational need of the building users and managment. Target completion date: December 2012.

## Remarks

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

## 磁注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

## 其他

1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及連作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲二類。
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成 "場地準備" 及工程已開始時,有關 "工程完成月份"欄目才會填上以作參考。 當真正工作完成日期已知後, 有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A) 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期:

Report Date 報告日期:

30-Sep-12

30-Sep-12

No	Department	District	Category of	Name of Premises/Facilities	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study	(3) Site Preparation	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works	(6) Works Completed	(7) Complexity (H/M/L)
項	(Abbreviation)	地區	Premises/Facilities	物業/設施名稱	完成場地視察	Completed	Completed	工程開始	Completed	(6) Works Completed 工程完成	(/) Complexity (H/W/L) 複雜性
Î	部門	75 EE	物業/設施種類	10×/ RXIII-1117	JUNA MORE DE LA CONTRACTION DE	完成可行性研究	完成場地準備	工任和知	工程完成超過50%	工匠加州	DATE IL
H	LD	Central & Western	Office	Statutory Minimum Wage Division, Harbour Building							М
1	勞工處	District	辦公室	法定最低工資科,海港政府大樓							
		中西區									
	LD	Central & Western	Office	Employees' Compensation Division (Central Services							M
2	勞工處	District	辦公室	Section)1, Harbour Building							
₽	* 5	中西區	Off	僱員補償科(中央事務組)1. 海港政府大樓							
_	LD 勞工處	Central & Western District	Office with counter services 設有櫃位服務的辦公室	Selective Placement Division (Hong Kong Office), Harbour Building							M
3	分工人处	中西區	政行個以成例50355公主	展能就業科(香港區辦事處),海港政府大樓							
H	LD	Central & Western	Office	Employment Information and Promotion Division	-						М
4	勞工處	District	辦公室	(Headquarters), Harbour Building							IVI
, I	75 763	中西區	M1241	就業資訊及推廣科(總部),海港政府大樓							
	LD	Central & Western	Office	Occupational Safety and Health Branch (Headquarters	-						M
5	勞工處	District	辦公室	Division), Harbour Building							
		中西區		職業安全及健康部(總部),海港政府大樓							
	LD	Central & Western	Office	Special Duties Division (Employment Agencies Administration							M
6	勞工處	District 中西區	辦公室	and External Employment Service), Harbour Building 特別職務科(職業介紹所及港外僱傭事務組),海港政府大樓							
	LD	Central & Western	Office	Employment Claims Investigation Division, Queensway Government							L
7	勞工處	District	辦公室	Offices, Low Block							
		中西區		僱傭申索調查科,金鐘道政府合署低座							
	LD	Central & Western	Office	Registry of Trade Unions, Harbour Building							M
8	勞工處	District	辦公室	職工會登記局,海港政府大樓							
	* 5	中西區	0,50								
_	LD 勞工處	Central & Western District	Office 辦公室	Occupational Health Service, Harbour Building 職業健康服務,海港政府大樓							M
9	穷 上 , 庭	中西區	班公至	<u> </u>							
H	LD	Central & Western	Office	Labour Inspection Division (Headquarters), Harbour Building	-						M
10	勞工處	District	辦公室	勞工視察科(總部), 海港政府大樓							IVI
		中西區	,								
	LD	Central & Western	Office	Operations Division (Headquarters), Harbour Building							М
11	勞工處	District	辦公室	行動科(總部),海港政府大樓							
		中西區									
	LD	Central & Western	Office	Operations Division (Central Inspection Team), Harbour							M
12	勞工處	District	辦公室	Building 公部的(古古祖察如) 海洲亚拉士神							
	* 5	中西區	lah Ozalar	行動科(中央視察組), 海港政府大樓							
	LD 勞工處	Eastern District 東區	Job Centre 就業中心	Employment Services Division (North Point Job Centre), North Point Government Offices							M
13	分工人处	水皿	机未中心	就業科(北角就業中心),北角政府合署							
				Wilder William Market Control Designation in the Control of the Co							
$\vdash$	LD	Eastern District	Office	Operations Division (Hong Kong & Islands-4 District Office),							М
	勞工處	東區	辦公室	North Point Government Offices							IVI
14	<i>73</i> — <i>7</i> — <i>7</i>	7,7-0	<i>,,,,,,,</i>	行動科(港島及離島第4分區辦事處),北角政府合署							
H	LD	Eastern District	Office	Operations Division (Building and Engineering							М
1.5	勞工處	東區	辦公室	Construction)(Hong Kong & Islands)3, North Point Government	i						
15				<u>Offices</u>							
L J		<u> </u>	<u> </u>	行動科(港島及離島建築地盤第3分區辦事處),北角政府合署							
	LD	Eastern District	Office	Employment Information and Promotion Division (Job Vacancy							M
16	勞工處	東區	辦公室	Processing Centre), Cornwall House							
10				就業資訊及推廣科(職位空缺處理中心). 太古坊康和大廈							

LD			•
LD	Kowloon City District	Office	Operations Division (Building and Engineering
勞工處	九龍城區	辦公室	Construction)(Kowloon)4, To Kwa Wan Market & Government
			Offices
			行動科(九龍建築地盤第4分區辦事處),十瓜灣政府合署
LD	Kowloon City District	Office	Operations Division (Kowloon-5 District Office), To Kwa Wan
勞工處	九龍城區	辦公室	Market & Government Offices
			行動科(九龍第5分區辦事處),十瓜灣政府合署
LD	Kwai Tsing District	Office with counter services	Labour Relations Division (Kwai Chung), Kwai Hing Government
勞工處	葵青區	設有櫃位服務的辦公室	
分上处	关月四	政 行 個 位 加 / 新 / 新 / 扩 / 至	
			勞資關係科(葵涌), 葵興政府合署
LD	Kwai Tsing District	Office	Labour Inspection Division (Tsuen Wan)(Special Enforcement Team),
勞工處	葵青區	辦公室	Kwai Hing Government Offices
73 752	V115	/// <del></del>	勞工視察科(荃灣特別視察組), 葵興政府合署
		I	万平963371(土)与19万9638645 大兴风的日台
LD	Kwai Tsing District	Office	Operations Division (Safety Management Administration
勞工處	葵青區	辦公室	Office), Metroplaza Tower I
		I	行動科(安全管理事務辦事處),新都會廣場辦公大樓一座
V F-	KIT.I Pl. 111	0.00	Occupant District All Tourists West Office
LD	Kwai Tsing District	Office	Operations Division (New Territories West-3 District Office),
勞工處	葵青區	辦公室	Kwai Hing Government Offices
			行動科(新界西第3分區辦事處). 葵興政府合署
LD	Kwai Tsing District	Job Centre	Youth Employment Division (Youth Employment Resource
勞工處	葵青區	就業中心	Centre)2, Metroplaza Tower II
万二烷	关月四	机未中心	青年就業科(青年就業資源中心)2,新都會廣場辦公大樓二座
		I	月十州未代日十州未具你十小月,和即胃庚杨班公入慢—坐
		<u> </u>	
LD	Kwun Tong District	Job Centre	Employment Services Division (Kwun Tong Job Centre),
勞工處	觀塘區	就業中心	Kowloon East Government Offices
////-	100 /LI C.	02741 0	就業科(觀塘就業中心), 東九龍政府合署
			AND THE PROPERTY OF A PARTY OF THE PARTY OF
		000 111 1	
LD	Kwun Tong District	Office with counter services	Labour Relations Division (Kwun Tong), Kowloon East
勞工處	觀塘區	設有櫃位服務的辦公室	
			勞資關係科(觀塘),東九龍政府合署
LD	Kwun Tong District	Office with counter services	
			Selective Placement Division (Kowloon Office), Ngau Tau Kok
勞工處	觀塘區	設有櫃位服務的辦公室	Government Offices
		I	展能就業科(九龍區辦事處), 牛頭角政府合署
		I	ANDOMONOTIN/ 0060年101 中7855 1 28月24月 日 日
LD	Kwun Tong District	Office	Operations Division (New Territories East and Kwun Tong-3 District
勞工處	觀塘區	辦公室	Office), Ngau Tau Kok Government Offices
, ,, <u>, , , , , , , , , , , , , , , </u>	W/6.\H 657	···,	行動科(新界東及觀塘第3分區辦事處), 牛頭角政府合署
			11型/17/2017年交易提供为2月四班主席,于短月以外日春
LD	North District	Job Centre	Employment Services Division (Sheung Shui Job Centre),
勞工處	北區	就業中心	Landmark North
		I	就業科(上水就業中心),上水廣場
T D	Morth District	Occupational Health Office	Fooling Occupational Hoolth Clinia Fooling Uselik Contra
LD	North District	Occupational Health Clinic	Fanling Occupational Health Clinic, Fanling Health Centre
勞工處	北區	職業健康診所	粉嶺職業健康診所,粉嶺健康中心
		ĺ	
LD	Sha Tin Dictrict	Job Centre	Employment Services Division (Shatin Job Centre), Sha Tin Government
勞工處	沙田區	就業中心	Offices
		I	就業科(沙田就業中心),沙田政府合署
	Sha Tin Dictrict	Office with counter services	Labour Relations Division (Shatin & Taipo), Sha Tin Government
ΙD			
LD 然工能		犯右縛分服教的軸八克	Offices
LD 勞工處	沙田區	設有櫃位服務的辦公室	
		設有櫃位服務的辦公室	Offices 勞資關係科沙田及大埔)、沙田政府合署

-	T P	Cho Tip District	Office with counter construction	P 1 10 0 P111 (011 000 ) 01 P1
- [	LD	Sha Tin Dictrict	Office with counter services	Employees' Compensation Division (Shatin Office), Sha Tin
)	勞工處	沙田區	設有櫃位服務的辦公室	Government Offices 僱員補償科(沙田辦事處)、沙田政府合署
				惟貝相價科(沙田辦事處), 沙田政府台者
4		0. 7. 8	0.00	
-	LD	Sha Tin Dictrict	Office	Operations Division (New Territories East and Kwun Tong-4 District
	勞工處	沙田區	辦公室	Office), Sha Tin Government Offices
				行動科(新界東及觀塘第4分區辦事處),沙田政府合署
ı	LD	Sham Shui Po	Office with counter services	Labour Relations Division (Kowloon West), Cheung Sha Wan
	勞工處	District	設有櫃位服務的辦公室	Government Offices
		深水埗區		勞資關係科(西九龍),長沙灣政府合署
ı				
I	LD	Sham Shui Po	Job Centre	Employment Services Division (Kowloon West Job Centre),
ı	勞工處	District	就業中心	Cheung Sha Wan Government Offices
ı		深水埗區		就業科(西九龍就業中心),長沙灣政府合署
r	LD	Sham Shui Po	Office with counter services	Employees' Compensation Division (Government Servants and Seamen
	勞工處	District	設有櫃位服務的辦公室	
		深水埗區		僱員補償科(公務員及海員案件辦事處),長沙灣政府合署
	LD	Sham Shui Po	Office with counter services	Supplementary Labour Division, Cheung Sha Wan
ĺ	勞工處	District	設有櫃位服務的辦公室	
	/ /ACE	深水埗區		植充勞工科,長沙灣政府合署
		F1-3-55 mm		
	LD	Sham Shui Po	Adjudication Board	Minor Employment Claims Adjudication Board, Cheung Sha
	勞工處	District	Aujudicalion Board 仲裁處	Wan Government Offices
	'ガユ.嬔	深水埗區	門致煙	小額薪酬索償仲裁處,長沙灣政府合署
		オハツツ凹		(C) - BOANT (B) DC (B)
_	I.D.	Cham Chail Da	06.	0
	LD	Sham Shui Po	Office	Operations Division (Building and Engineering
	勞工處	District	辦公室	Construction)(Kowloon) 1, Cheung Sha Wan Government Offices
		深水埗區		行動科(九龍建築地盤第1分區辦事處),長沙灣政府合署
_				
ĺ	LD	Sham Shui Po	Office	Operations Division (Airport and Railways-2 Office), Sham Shui Po
	勞工處	District	辦公室	Government Offices
		深水埗區		行動科(機場及鐵路組第2分處)、深水埗政府合署
	LD	Sham Shui Po	Office with counter services	Occupational Medicine Unit (Kowloon), Cheung Sha Wan
	勞工處	District	設有櫃位服務的辦公室	
		深水埗區		職業醫學組(九龍),長沙灣政府合署
	LD	Tai Po District	Job Centre	Employment Services Division (Tai Po Job Centre), Tai Po
	勞工處	大埔區	就業中心	Government Offices
				就業科(大埔就業中心), 大埔政府合署
	LD	Tai Po District	Office	Operations Division (Building and Engineering
	勞工處	大埔區	辦公室	Construction)(New Territories East and Kwun Tong)1, Tai Po
		, , , , , ,	<i>,,,</i> ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	Government Offices
				行動科(新界東及觀塘建築地盤第1分區辦事處),大埔政府合署
	LD	Tsuen Wan District	Office with counter services	Selective Placement Division (New Territories Office), Tsuen
	勞工處	荃灣區	設有櫃位服務的辦公室	
	/3 -1-1905	土1号皿	■A 口   医   E   D   I   A   T   T   T   T   T   T   T   T   T	展能就業科(新界區辦事處), 荃灣政府合署
	LD	Tsuen Wan District	Job Centre	Employment Services Division (Tuen Wen Job Centre), Tsuen
				Wan Government Offices
	勞工處	荃灣區	就業中心	Wan Government Offices 就業科(荃灣就業中心),荃灣政府合署
ı				<u> </u>
I	LD	Tsuen Wan District	Office with counter services	Labour Relations Division (Tsuen Wan), Tsuen Wan
ĺ	勞工處	荃灣區	設有櫃位服務的辦公室	Government Offices
ı		Ī		勞資關係科(荃灣),荃灣政府合署

	LD	Tsuen Wan District	Office with counter services	Employees' Compensation Division (Kwai Chung Office),	
l	<u> </u>	荃灣區	設有櫃位服務的辦公室		
ı	77 11 1985	土/号吧	以口個四個初初刊	僱員補償科(葵涌辦事處), 荃灣政府合署	
l					
t	LD	Tsuen Wan District	Office	Operations Division(Integrated Services Offices)(Team 5) ,	
	勞工處	荃灣區	辦公室	Tsuen Wan Government Offices	
ı	71-76	土何匹	加口土	行動科(綜合服務辦事處)(第五隊), 荃灣政府合署	
	LD	Tourn Wan District	Training Contra	Occupational Cafety and Health Training Contra City	
		Tsuen Wan District	Training Centre	Occupational Safety and Health Training Centre, City Landmark I	
	勞工處	荃灣區	訓練中心	Landmark I 職業安全及健康訓練中心,荃灣城市中心 I	
				<u> </u>	
	LD	Tsuen Wan District	Office	Operations Division(Integrated Services Offices)(Team 5) .	
	勞工處	荃灣區	辦公室	Tsuen Wan Government Offices	
				行動科(綜合服務辦事處)(第五隊)、荃灣政府合署	
	LD	Tsuen Wan District	Office	Operations Division (New Territories West-5 District Office),	
	勞工處	荃灣區	辦公室	Chinachem Tsuen Wan Plaza	
				行動科(新界西第5分區辦事處),華懋荃灣廣場	
	LD	Tuen Mun District	Office	Operations Division (Building and Engineering	
	勞工處	屯門區	辦公室	Construction)(New Territories West)1, Tai Hing Government	
	-			Offices	The state of the s
				行動科(新界西建築地盤第1分區辦事處), 大興政府合署	
	LD	Tuen Mun District	Office		
	勞工處	屯門區	辦公室	Operations Division (New Territories West-2 District Office), Tuen Mun-	
	/J //CE	-0136	/// <del></del>	Government Offices	
				行動科(新界西第2分區辦事處),屯門政府合署	
_	LD	Wan Chai District	Office with counter services	Wage Security Division, Overseas Trust Bank Building	
	LD 勞工處	Wan Chai District 灣仔區	設有櫃位服務的辦公室		
	万工爏	得丁迪	以日恨以服务的新公至	郑田川(水)四个1、14岁下日百元(现代) 上八 / / / / / / / / / / / / / / / / / /	The state of the s
	I.D.	Wan Chai Diata	lah Cootee	Familian and Cardina Division / Uses Koop Foot 191, Co. 1	
	LD	Wan Chai District	Job Centre	Employment Services Division (Hong Kong East Job Centre),	
	勞工處	灣仔區	就業中心	Revenue Tower 就業科(東港島就業中心), 稅務大樓	
				<u> </u>	
			0.00		
	LD		Office with counter services	Labour Relations Division (Hong Kong East), Revenue Tower	
	勞工處	灣仔區	設有櫃位服務的辦公室	勞資關係科(東港島),稅務大樓	
	LD	Wan Chai District	Job Centre	Employment Services Division (Recruitment Centre for	The state of the s
	勞工處	灣仔區	就業中心	Catering Industry), Revenue Tower	
				就業科(飲食業招聘中心),稅務大樓	
	LD	Wan Chai District	Job Centre	Employment Services Division (Recruitment Centre for Retail	
	勞工處	灣仔區	就業中心	Industry), Revenue Tower	The state of the s
				就業科(零售業招聘中心),稅務大樓	
	LD	Wan Chai District	Office	Operations Division (Hong Kong & Islands-1 District Office), Southorn	
	勞工處	灣仔區	辦公室	Centre	The state of the s
				行動科(港島及離島第1分區辦事處), 修頓中心	
	LD	Wan Chai District	Office	Operations Division (Hong Kong & Islands-3 District Office), Southorn	
	勞工處	灣仔區	辦公室	Centre	
	/s → - DC	100	/// A.T.	行動科(港島及離島第3分區辦事處), 修頓中心	The state of the s
				The state of the second	
	LD	Wan Chai District	Office with counter services	Employees' Compensation Division (Hong Kong East and Hong Kong	
	LD				
	松 → ➡	海路/フロー			
	勞工處	灣仔區	設有櫃位服務的辦公室		
	勞工處	灣仔區	設有櫃位服務的辦公室	West Office). Southorn Centre 僱員補償科(香港東及香港西辦事處), 修頓中心	

	LD 勞工處	Wan Chai District 灣仔區		Occupational Medicine Unit (Hong Kong), Southorn Centre. 職業醫學組(香港), 修頓中心							Н
2	労丄処	湾什鱼	設有憶位服務的辦公至	- 順来曾学和(台港)、1沙眼中心							
	LD 勞工處	Yau Tsim Mong District	Office with counter services 設有櫃位服務的辦公室	Labour Relations Division (Kowloon South), Mongkok Government							М
53	73 -1-76	油尖旺區	以 日 國 四 加 列 五 五	<u> </u>							
	LD 勞工處	Yau Tsim Mong District	Office 辦公室	Labour Inspection Division (Special Enforcement Team)(Special Duty)2, Trade and Industry Department Tower							М
4	73 -1-76	油尖旺區	MAE.	勞工視察科(特別視察組)(特別職務)2,工業貿易署大樓							
ı	LD 勞工處	Yau Tsim Mong District	Office 辦公室	Labour Inspection Division (Mong Kok)(Special Enforcement Team), Trade and Industry Department Tower							М
5	万二处	油尖旺區		勞工視察科(旺角特別視察組)、工業貿易署大樓							
	LD 勞工處	Yau Tsim Mong District	Office with counter services 設有櫃位服務的辦公室	Workplace Consultation Promotion Division, Mongkok Government Offices							М
6	73 -1-76	油尖旺區	以 日 國 四 加 列 五 五	勞資協商促進科, 旺角政府合署							
ı	LD 勞工處	Yau Tsim Mong District	Job Centre 就業中心	Youth Employment Division (Youth Employment Resource Centre)1, Langham Place							М
'	为工處	油尖旺區	<u></u>	青年就業科(青年就業資源中心)1. 朗豪坊辦公大樓							
t	LD **T#	Yuen Long District	Office	Labour Inspection Division (New Territories West)(Special Enforcement							М
В	勞工處	元朗區	辦公室	Landul Hispection Division (New Termores Westnobecial Emiocement Team), Yuen Long Government Offices 勞工網察科新界西特別網察組),元朗政府合署							
_	LD	Yuen Long District	Office	57.1.赋税补代和分尺约行加赋税积功,几时以作百者							М
	Y工處	元朗區		Operations Division (New Territories West-1 District Office), Yuen							IVI
9				Long Government Offices 行動科(新界西第1分區辦事處), 元朗政府合署							
		1		Total No. Completed 已完成項目總數	69	69	69	69	69	69	

# Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

## 借注·

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

U. 工任兀以<sup>\*</sup>进门工任义权恢直

### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類 -
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M·中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋養。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成 "場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A) 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12
Report Date 報告日期: 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
1	SWD 社會福利署	Central & Western District 中西區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	High Street Integrated Family Service Centre 高街綜合家庭服務中心							Н
2	SWD 社會福利署	Central & Western District 中西區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	Central & Islands Integrated Family Service Centre 中區及離島綜合家庭服務中心							М
3	SWD 社會福利署	Central & Western District 中西區	Social Security Field Unit 社會保障辦事處	Central and Western/Islands Field Unit 中西區及離島區社會保障辦事處							М
4	SWD 社會福利署	Central & Western District 中西區	Office 辦公室	Central Western, Southern and Islands District Welfare Office 中西南及離島區福利辦事處							М
5	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Social Security Field Unit	Chai Wan Field Unit 柴灣社會保障辦事處							М
6	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	Causeway Bay Integrated Family Service Centre 銅鑼灣綜合家庭務庭中心							М
7	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	Chai Wan (East) Integrated Family Service Centre 東柴灣綜合家庭服務中心							Н
8	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	Chai Wan (West) Integrated Family Service Centre 西柴灣綜合家庭服務中心							М
9	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	Quarry Bay Integrated Family Service Centre 動魚涌綜合家庭服務中心							М
10	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Medical Social Services Unit 醫務社會服務部	Medical Social Services Unit, Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital 東區尤德夫人那打索醫院醫務社會服務部							М
11	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Medical Social Services Unit 醫務社會服務部	Medical Social Services Unit, Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital (Psychiatric Department) 東區土德夫人飛打素醫院(精神科)醫務計會服務部							М
12	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Family and Child Protective Services Unit 保護家庭及兒童服務課	Family and Child Protective Services Unit (E/W) 保護家庭及兒童服務課(東區及灣仔)							M
13	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Clinical Psychology Unit 臨床心理服務課	Clinical Psychology Unit 3. 臨床心理服務課(3)							M
14	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Adoption Unit 領養課	Adoption Unit, Social Welfare Department 社會福利署領養課							M
15	SWD 社會福利署	Eastern District 東區	Probation Office 感化辦事處	Eastern Probation Office (1) 東區感化辦事處 (1)							М
16	SWD 社會福利署	Islands District 離島區	Social Security Field Unit 社會保障辦事處	Tung Chung Social Security Field Unit 東涌社會保障辦事處							
17	SWD 社會福利署	Kowloon City District 九龍城區	Probation Office 感化辦事處	Kowloon City Probation Office 1 九龍城感化辦事處 1							М
18	SWD 社會福利署	Kowloon City District 九龍城區	Probation Office 感化辦事處	Kowloon City Probation Office 2 九龍城感化辦事處 2							М
19	SWD 社會福利署	Kowloon City District 九龍城區	Social Security Field Unit 社會保障辦事處	Kowloon City Field Unit 力能域計會保障辦事處							M
20	SWD 社會福利署	Kowloon City District 九龍城區	Integrated Family Service Centre 綜合家庭務庭中心	Kowloon City Integrated Family Service Centre 九龍城綜合家庭服務中心							М

	SWD	Kowloon City District	Social Security Field	To Kwa Wan Field Unit				M
21	社會福利署	九龍城區	Unit	土瓜灣社會保障辦事處				
- '			社會保障辦事處					
	SWD	Kowloon City District	Integrated Family	To Kwa Wan Integrated Family Service Centre				M
22	社會福利署	九龍城區	Service Centre	土瓜灣綜合家庭服務中心				
			綜合家庭務庭中心	(Note)				
	SWD	Kwai Tsing District	Integrated Family	Kwai Chung (East) Integrated Family Service Centre 東葵涌綜合家庭服				Н
23	社會福利署	葵青區	Service Centre	務中心				**
			綜合家庭務庭中心					
	SWD	Kwai Tsing District	Integrated Family	Kwai Chung (West) Integrated Family Service Centre 西葵涌綜合家庭				Н
24	社會福利署	葵青區	Service Centre	<u>服務中心</u>				
			綜合家庭務庭中心					
	SWD	Kwai Tsing District	Integrated Family	Tsing Yi (North) Integrated Family Service Centre				M
25	社會福利署	葵青區	Service Centre	北青衣綜合家庭服務中心				
			綜合家庭務庭中心					
0.4	SWD	Kwai Tsing District	Integrated Family	Tsing Yi (South) Integrated Family Service Centre				M
26	社會福利署	葵青區	Service Centre	南青衣綜合家庭服務中心				
	CIMP	Vi Taine District	綜合家庭務庭中心	Konsi Okonso (Essa) Eiski Hait				**
	SWD	Kwai Tsing District	Social Security Field Unit	Kwai Chung (East) Field Unit 東葵涌社會保障辦事處				Н
27	社會福利署	葵青區	社會保障辦事處	水关佃川買水牌排掘				
	SWD	Kwai Tsing District	Social Security Field	Kwai Chung (South) Field Unit				Н
28	社會福利署	葵青區	Unit	南葵涌社會保障辦事處				
			社會保障辦事處					
	SWD	Kwai Tsing District	Social Security Field	Kwai Chung (West) Field Unit				Н
29	社會福利署	葵青區	Unit	西葵涌社會保障辦事處				11
- /			社會保障辦事處					
	SWD	Kwun Tong District	Probation Office	Kwun Tong Probation Office 1				M
30	社會福利署	觀塘區	感化辦事處	觀塘感化辦事處1				M
	川曾福利者 SWD	Kwun Tong District	Probation Office	Kwun Tong Probation Office 2				14
31		Rwun Tong District 觀塘區	感化辦事處	Rwun Tong Probation Office 2 翻塘感化辦事處 2				M
$\vdash$	社會福利署 SWD			<u> </u>				
22		Kwun Tong District	Social Security Field Unit	Lam Tin Field Unit 藍田社會保障辦事處				M
32	社會福利署	觀塘區	社會保障辦事處	新田川 賞 水犀 班 争 <u>庞</u>				
<b> </b>	CIAIR	Vocas Tar - District		One Mary Diagraphical Haits				
00	SWD	Kwun Tong District	Social Security Field	Sau Mau Ping Field Unit 老林林山会用陸始軍品				M
33	社會福利署	觀塘區	Unit 社會保障辦事處	<u>秀茂坪社會保障辦事處</u>				
<b>—</b>	01115	K T D		K : B': - I + + - I E I + O + - O - + -				
24	SWD	Kwun Tong District	Integrated Family Service Centre	Kai Ping Integrated Family Service Centre 啓坪綜合家庭服務中心				M
54	社會福利署	觀塘區	Service Centre 綜合家庭務庭中心	<u> </u>				
$\vdash$	SWD	Kwun Tong District	綜合家庭務庭中心 Office & Treatment	Central Para-medical Support Service Unit				
35			Rooms	P中央輔助醫療服務課				M
ວບ	社會福利署	觀塘區	辦公室及治療室	<u> </u>				
	SWD	Kwun Tong District	新公主及石原主 Office	Special Investigation Section				M
36	社會福利署	觀塘區	辦公室	特別調查組				1V1
-	SWD	Kwun Tong District	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (KT)				M
27	社會福利署	觀塘區	Protective Services Unit					1V1
31	NT日 184.1.1.4	モルクロ 世旦	保護家庭及兒童服務課	PRINCIPAL CONTROLLED IN A BROTE /				
$\vdash$	CIA/D	Kunin Tor- District		Kuun Tong Field Heit				3.5
	SWD	Kwun Tong District	Social Security Field Unit	Kwun Tong Field Unit 觀塘社會保障辦事處				M
38	社會福利署	觀塘區	Unit 社會保障辦事處	<u> </u>				
			11日   下  平    于    1					
-	SWD	Kwun Tong District	Integrated Family	Kwun Tong Integrated Family Service Centre				M
39	社會福利署	觀塘區	Service Centre	觀塘綜合家庭服務中心				1V1
Ĭ.	心下日 1四1.3.1日	HALAD ET	綜合家庭務庭中心	Market and Strong and A. J. T. L.				
	SWD	Kwun Tong District	Integrated Family	Lam Tin Integrated Family Service Centre				M
40	社會福利署	觀塘區	Service Centre	藍田綜合家庭服務中心				141
			綜合家庭務庭中心					
	SWD	Kwun Tong District	Integrated Family	Sau Po Integrated Service Centre				M
41	社會福利署	觀塘區	Service Centre	秀寶綜合家庭服務中心				
			綜合家庭務庭中心					
12	SWD	Kwun Tong District	Social Security Field	Ngau Tau Kok Field Unit				M
42	社會福利署	觀塘區	Unit	牛頭角社會保障辦事處				
42	SWD	Kwun Tong District	Clinical Psychology Unit					M
43	社會福利署	觀塘區	臨床心理服務課	臨床心理服務課(一)				
			•		 	 	-	

	SWD	Kwun Tong District	Office	Departmental Hotline Service Unit
44	社會福利署	觀塘區	辦公室	部門熱線服務
	SWD	Kwun Tong District	Office	Kwun Tong District Social Welfare Office / Planning and Co-ordinating
45	社會福利署	觀塘區	辦公室	<u>Team</u>
			0 110 1 511	<u> 觀塘區福利辦事處/策劃及統籌小組</u>
47	SWD 社會福利署	North District 北區	Social Security Field Unit	Fanling Field Unit 粉嶺社會保障辦事處
46	川曾 佃 刊 音	4000	社會保障辦事處	· 加朗山首 木件
	SWD	North District	Integrated Family	Fanling Integrated Family Service Centre
	社會福利署	北區	Service Centre	粉嶺綜合家庭服務中心
47	, <u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>	1,000	綜合家庭務庭中心	
		ļ		
	SWD	North District	Integrated Family	Sheung Shui Integrated Family Service Centre
48	社會福利署	北區	Service Centre 综合宏度教度由心	上水綜合家庭服務中心
		ĺ	綜合家庭務庭中心	
	SWD	North District	Probation Office	Fanling Probation Office
49	社會福利署	北區	感化辦事處	粉嶺感化辦事處
		ĺ		
	SWD	North District	Social Security Field	Sheung Shui Field Unit
50	社會福利署	北區	Unit	上水社會保障辦事處
1		ĺ	社會保障辦事處	
	SWD	North District	Medical Social Services	Medical Social Services Unit/North District Hospital
51	社會福利署	北區	Unit	北區醫院醫務社會服務部
	/Z. [ III ] ] [	,,,,,	醫務社會服務部	
	SWD	North District	Office	Standardized Care Need Assessment Management Office (Elderly
52	社會福利署	北區	辦公室	Services) (NTE)
-	CIAID	C. IV. D. D. IV.	late evets of Fermille	安老服務統一評估管理辦事處(東新界) Sai Kung Integrated Family Service Centre
53	SWD	Sai Kung District	Integrated Family Service Centre	Sai Kung Integrated Family Service Centre 西青綜合家庭服務中心
53	社會福利署	西貢區	綜合家庭務庭中心	四貝綜合《姓服粉中心
	SWD	Sai Kung District	Integrated Family	Tseung Kwan O (East) Integrated Family Service Centre
E 4	社會福利署	西貢區	Service Centre	Tseung Kwan O (North) Integrated Family Service Centre
54	VET 1013-0		綜合家庭務庭中心	東將軍澳綜合家庭服務中心、北將軍澳綜合家庭服務中心
	CIAID	Cai Kuna Diatriat		
	SWD	Sai Kung District	Social Security Field Unit	Tseung Kwan O Field Unit 將軍連計會保障辦事處
55	社會福利署	西貢區	社會保障辦事處	沿里換川曾保煙排事處
	SWD	Sha Tin Dictrict	Social Security Field	Sha Tin (South) Field Unit
56	社會福利署	沙田區	Unit	南沙田社會保障辦事處
			社會保障辦事處	
	SWD	Sha Tin Dictrict	Community Service	Community Service Orders Office
57	社會福利署	沙田區	Orders Office	<u> </u>
			社會服務令辦事處	
	SWD	Sha Tin Dictrict	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (ST)
58	社會福利署	沙田區	Protective Services Unit	保護家庭及兒童服務課(沙田)
<b></b>	CV.	Cho Tir District	保護家庭及兒童服務課	Ma On Chan (North) Integrated For the Continue
59	SWD 社會福利署	Sha Tin Dictrict 沙田區	Integrated Family Service Centre	Ma On Shan (North) Integrated Family Service Centre 北馬鞍山綜合家庭服務中心
3,	川曾 油利者	少田皿	綜合家庭務庭中心	au///中X 中原公司 冬 灰土肌(力) "下"(L)
	SWD	Sha Tin Dictrict	Integrated Family	Ma On Shan (South) Integrated Family Service Centre
60	社會福利署	沙田區	Service Centre	南馬鞍山綜合家庭服務中心
			綜合家庭務庭中心	
	SWD	Sha Tin Dictrict	Probation Office	Shatin Probation Office
61	社會福利署	沙田區	HE II. MANNELLS	沙田感化辦事處
<b>—</b>	CVID	Cho Tir District	感化辦事處 Integrated Family	Cho Tin ( North) Integrated Family Coming Control
62	SWD 社會福利署	Sha Tin Dictrict 沙田區	Integrated Family Service Centre	Sha Tin ( North) Integrated Family Service Centre 北沙田綜合家庭服務中心
UZ	<b>吐胃怕利者</b>	沙田皿	綜合家庭務庭中心	<u>北京《中林》曰 《《姓·成伊里·位</u>
	SWD	Sha Tin Dictrict	Integrated Family	Sha Tin (South) Integrated Family Service Centre
63	社會福利署	沙田區	Service Centre	南沙田綜合家庭服務中心
		ĺ	綜合家庭務庭中心	
<del></del>	SWD	Sha Tin Dictrict	Social Security Field	Sha Tin (North) Field Unit
64	社會福利署	沙田區	Unit	北沙田社會保障辦事處
5-1	作工日 (出生)1日	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	社會保障辦事處	
		I	12 H 11 T/M T/M	

		01 71	0.00	In a process of the p	 
_	SWD	Sha Tin Dictrict	Office	Shatin District Social Welfare Office & Sha Tin District Planning & Co-	1
)	社會福利署	沙田區	辦公室	ordinating Team 沙田區福利辦事處及沙田區策劃及統籌小組	
	SWD	Sham Shui Po	Integrated Family		
	社會福利署	District	Service Centre	Tai Hang Tung Integrated Family Service Centre	
	/III III 1 7 E	深水埗區	綜合家庭務庭中心	<u>大坑東綜合家庭服務中心</u>	
	SWD	Sham Shui Po	Integrated Family	Cheung Sha Wan Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	District	Service Centre	長沙灣綜合家庭服務中心	
		深水埗區	綜合家庭務庭中心		
	SWD	Sham Shui Po	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (Sham Shui Po)	
	社會福利署	District	Protective Services Unit	保護家庭及兒童服務課(深水埗)	
	SWD	深水埗區 Sham Shui Po	保護家庭及兒童服務課 Social Security Field	Sham Shui Po Field Unit	
	社會福利署	District	Unit	深水埗社會保障辦事處	
	肛胃個利者 SWD		Social Security Field	本穴が川、宮体牌研事機   Lai Chi Kok Field Unit	
		Sham Shui Po District	Unit	荔枝鱼社會保障辦事處	
	社會福利署				
	SWD	Southern District	Social Security Field Unit	Aberdeen Field Unit 香港仔社會保障辦事處	
	社會福利署	南區	計會保障辦事處	<u> </u>	
	SWD	Southern District	Integrated Family	Aberdeen Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	南區	Service Centre	香港仔綜合家庭服務中心	
	47 E 101131E	111-	綜合家庭務庭中心		
	SWD	Southern District	Medical Social Services		
	社會福利署	南區	Unit	黃竹坑醫院醫務社會服務部	
			醫務社會服務部		
	SWD	Tai Po District	Clinical Psychology Unit		
	社會福利署	大埔區	臨床心理服務課	臨床心理服務課(2)	
	SWD	Tai Po District	Integrated Family	Tai Po (North) Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	大埔區	Service Centre	北大埔綜合家庭服務中心	
	01110	T 10 01111	綜合家庭務庭中心	T. D. AL AND THUS	
	SWD	Tai Po District	Social Security Field Unit	Tai Po (North) Field Unit	
	社會福利署	大埔區	計會保障辦事處	 北大埔社會保障辦事處	
-	SWD	Tai Po District	Integrated Family	Tai Po (South) Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	大埔區	Service Centre	南大埔綜合家庭服務中心	
	/III III 1 7 E	7 C III EE	綜合家庭務庭中心	THE CONTRACT OF THE CONTRACT O	
	SWD	Tai Po District	Social Security Field	Tai Po (South) Field Unit	
	社會福利署	大埔區	Unit	南大埔社會保障辦事處	
	SWD	Tai Po District	Office	Tai Po/North District Social Welfare Office & Planning & Coordinating	
	社會福利署	大埔區	辦公室	Team & Opportunities for the Elderly Project Office	
				大埔及北區福利辦事處及策劃及統籌小組及 <老有所爲活動計劃>推廣	
	01110	T W. District	1.7	<u>辦事處</u>	
	SWD	Tsuen Wan District	Integrated Family Service Centre	Tsuen Wan (West) Integrated Family Service Centre 西荃灣綜合家庭服務中心	
	社會福利署	荃灣區	綜合家庭務庭中心	四至傳那日冬庭服務中心	
	SWD	Tsuen Wan District	Social Security Field	Tsuen Wan Field Unit	
	社會福利署	荃灣區	Unit	<b>荃灣社會保障辦事處</b>	
			社會保障辦事處		
	CIMP	T W B		Teven Wen Desketion Office	
	SWD	Tsuen Wan District	Probation Office	Tsuen Wan Probation Office 荃灣威化辦事處	
	社會福利署	荃灣區	感化辦事處	<u> </u>	
	SWD	Tsuen Wan District	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (TW/KwT)	
	社會福利署	荃灣區	Protective Services Unit		
			保護家庭及兒童服務課		
	SWD	Tsuen Wan District	Clinical Psychology Unit	Clinical Psychology Unit 4	
	社會福利署	荃灣區	臨床心理服務課	臨床心理服務課(4)	
	SWD	Tsuen Wan District	Office	Tsuen Wan/Kwai Tsing District Social Welfare Office	
	社會福利署	荃灣區	辦公室	<u>荃灣及葵青區福利辦事處</u>	
-	SWD	Tuen Mun District	Integrated Family	Tuen Mun (East) Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	屯門區	Service Centre	東中門綜合家庭服務中心	
	川百田刊香	47.1回	綜合家庭務庭中心	2N-121-3MW-11-2N-M-11K(17) T-121	
	SWD	Tuen Mun District	Integrated Family	Tuen Mun (South) Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	屯門區	Service Centre	南屯門綜合家庭服務中心	
			綜合家庭務庭中心		
	SWD	Tuen Mun District	Integrated Family	Tuen Mun (West) Integrated Family Service Centre	
	社會福利署	屯門區	Service Centre	西屯門綜合家庭服務中心	
			綜合家庭務庭中心		

	CMD	Tuon Mun District	Social Security Field	Tuen Mun Field Unit
89	SWD 社會福利署	Tuen Mun District 屯門區	Unit	中門社會保障辦事處
	I工智信利者 SWD	Tuen Mun District	Probation Office	ELIMI曾來陸辦事機 Tuen Mun Probation Office 1
90	SWD 社會福利署	中門區	Propation Office 感化辦事處	<u>Intention Probation Office 1</u> 中門感化辦事處 1
$\vdash \vdash \vdash$	I工智信利者 SWD	刊一通 Tuen Mun District	Probation Office	Tuen Mun Probation Office 2
91	-		感化辦事處	中門感化辦事處 2
	社會福利署	屯門區	10.14.01	
	SWD	Tuen Mun District	Children and Juvenile	Tuen Mun Children and Juvenile Home
92	社會福利署	屯門區	Home	<u>屯門兒童及青少年院</u>
			兒童及青少年院	
93	SWD	Tuen Mun District	Social Security Field	Butterfly Field Unit
, ,	社會福利署	屯門區	Unit	蝴蝶社會保障辦事處
	SWD	Tuen Mun District	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (Tuen Mun)
94	社會福利署	屯門區	Protective Services Unit	保護家庭及兒童服務課(屯門)
			保護家庭及兒童服務課	
95	SWD	Tuen Mun District	Social Security Field	Tai Hing Field Unit
73	社會福利署	屯門區	Unit	大興社會保障辦事處
٥,	SWD	Tuen Mun District	Office	Tuen Mun District Social Welfare Office
96	社會福利署	屯門區	辦公室	<u> 中国福利辦事處</u>
	SWD	Tuen Mun District	Office	Standardized Care Need Assessment Management Office (New
97	社會福利署	屯門區	辦公室	Territories West)
	WTH IB13.H	- Ci Je	MIAL	安老服務統一評估辦事處(西新界)
	SWD	Wan Chai District	Office	Social Security Appeal Board
98	社會福利署	灣仔區	辦公室	社會保障上訴委員會
	SWD	Wan Chai District	Social Security Field	Wan Chai Field Unit
99			Unit	灣仔社會保障辦事處
igspace	社會福利署	灣仔區		
100	SWD	Wan Chai District	Traffic Accident Victims	Traffic Accident Victims Assistance Section
100	社會福利署	灣仔區	Assistance Section	交通意外傷亡援助組
			交通意外傷亡援助組	
404	SWD	Wan Chai District	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (Central Western, Southern
101	社會福利署	灣仔區	Protective Services Unit	
			保護家庭及兒童服務課	保護家庭及兒童服務課(中西南及離島)
102	SWD	Wan Chai District	Probation Office	High Court &District Court Probation Office
102	社會福利署	灣仔區	感化辦事處	<u>高等及區域法院感化辦事處</u>
103	SWD	Wan Chai District	Foster Care Unit	Central Foster Care Unit
103	社會福利署	灣仔區	寄養服務課	中央寄養服務課
	SWD	Wan Chai District	Education Resource	Family Life Education Resource Centre
104	社會福利署	灣仔區	Centre	家庭生活教育資料中心
	WTH IR113.H	1-313 @	教育資料中心	25/2
	SWD	Wan Chai District	Office	Senior Citizen Card Office
105	社會福利署	灣仔區	辦公室	長者咭辦事處
	SWD	Wan Chai District	Office	Child Care Centres Advisory Inspectorate
106		灣仔區	辦公室	幼兒中心督導組
	社會福利署			· · · · · · · · · · · ·
107	SWD	Wan Chai District	Office	Social Welfare Department Headquarters
	社會福利署	灣仔區	辦公室	社會福利署總辦事處
108	SWD	Wan Chai District	Office	Payment Control Section
100	社會福利署	灣仔區	辦公室	社會保障付款組
100	SWD	Wan Chai District	Office	Information Systems and Technology Branch
109	社會福利署	灣仔區	辦公室	查訊系統及科技科
	SWD	Wan Chai District	Training Centre	Claff Development and Training Co. No. 1 to 1. To 1. T. 1. 1. C. 1.
110	社會福利署	灣仔區	訓練中心	Staff Development and Training Section - Lady Trench Training Centre
"	47日日1917年	1-3-12 mm	MAINN L.C.	員工發展及訓練組 - 戴麟趾訓練中心
	SWD	Wan Chai District	Office	Marketing Consultancy Office (Rehabilitation)
111	社會福利署	灣仔區	辦公室	
	/正日1117日	1	***************************************	康復服務市場顧問辦事處
	SWD	Wan Chai District	Office	Subventions Branch
112	社會福利署	灣仔區	辦公室	津貼科
	SWD	Wan Chai District	Office	Central Office for Volunteer Service
113	社會福利署	灣仔區	辦公室	義務工作統籌課
$\vdash \vdash$	CIA	Mana Tai Cir Divi i	0#	Mana Tai Cia and Cai Kuna Diatrict Carlot Mark and Crist Carlot C
1 ]	SWD	Wong Tai Sin District	Office	Wong Tai Sin and Sai Kung District Social Welfare Office, Planning and
	社會福利署	黄大仙區	辦公室	Coordinating Team, Standardized Care Need Assessment
114				Management Office (Elderly Services) (EK)
				黄大仙及西賈區福利辦事處、策劃及統籌小組、安老服務統一評估管理
				辦事處(東九龍)
I				

	SWD	Wong Tai Sin District	Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (Wong Tai Sin/Sai Kung)
15	社會福利署	黄大仙區	Protective Services Unit 保護家庭及兒童服務課	黃大仙及西賈區保護家庭及兒童服務課
		ļ		
	SWD	Wong Tai Sin District	Social Security Field	San Po Kong Field Unit
16	社會福利署	黄大仙區	Unit 社會保障辦事處	<u>新蒲崗社會保障辦事處</u>
	01445	W. T. C. St.		T W 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
,, I	SWD	Wong Tai Sin District	Integrated Family Service Centre	Tsz Wan Shan Integrated Family Service Centre 慈雲山綜合家庭服務中心
17	社會福利署	黄大仙區	綜合家庭務庭中心	<u>総等田綜合家庭服務中心</u>
	CIAID	Wass Tai Cia District		Wasan Tai Cia Fiald Hais
	SWD	Wong Tai Sin District	Social Security Field Unit	Wong Tai Sin Field Unit 黃大仙社會保障辦事處
18	社會福利署	黄大仙區	社會保障辦事處	<u> </u>
	SWD		Medical Social Services	Medical Social Services Unit, East Kowloon Psychiatric Centre
19	社會福利署	黄大仙區	Unit 醫務社會服務部	東九龍精神科診所醫務社會服務部
	SWD	Wong Tai Sin District	Social Security Field	Tsz Wan Shan Field Unit
20	社會福利署	黄大仙區	Unit	<u>慈雲山社會保障辦事處</u>
			社會保障辦事處	
	SWD	Wong Tai Sin District	Integrated Family	Wong Tai Sin Integrated Family Service Centre
21	社會福利署	黄大仙區	Service Centre	黃大仙綜合家庭服務中心
	01110	V T : M	綜合家庭務庭中心	Risk Management Section
00	MD GMS	Yau Tsim Mong District	Office 辦公室	RISK Management Section 風險管理組
22	社會福利署	油尖旺區	辦公至	<u>                                       </u>
	SWD		Family and Child	Family and Child Protective Services Unit (KC/YTM)
22	-	Yau Tsim Mong District	Protective Services Unit	保護家庭及兒童服務課(九龍城及油尖旺)
23	社會福利署	油尖旺區	保護家庭及兒童服務課	<u> </u>
	SWD	相天吐血 Yau Tsim Mong	TRIBS EE A TELEBRITHE THE TRIBE	Yau Ma Tei Integrated Family Service Centre
<sub>24</sub>	SWD 社會福利署	Yau TSIM Mong District	Service Centre	Yau Ma Tel Integrated Family Service Centre 油麻地綜合家庭服務中心
24	<u> 正曾</u> 恒利者	油尖旺區	綜合家庭務庭中心	但哪些地方口冬灰生似伤牛心
	CIAID	,		Ven Teier Field Heis
0.5	SWD	Yau Tsim Mong	Social Security Field	Yau Tsim Field Unit
25	社會福利署	District	Unit 社會保障辦事處	油尖社會保障辦事處
		油尖旺區		
.	SWD	Yau Tsim Mong	Information and Exhibition Centre	SEPD Information and Exhibition Centre
26	社會福利署	District 油尖旺區	Exhibition Centre 資訊坊	<u>創業軒資訊坊</u>
	SWD	Yau Tsim Mong	Social Security Field	Mongkok Field Unit
27		Yau TSIM Mong District	Unit	Mongkok Field Unit 旺角社會保障辦事處
27	社會福利署	DISTRICT 油尖旺區	Unit 社會保障辦事處	<u> </u>
	CIAID		紅質休牌辦爭處 Office	Kandana City and Van Tain Mana District Canial Walks of Com-
	SWD	Yau Tsim Mong District		Kowloon City and Yau Tsim Mong District Social Welfare Office 九龍城及油尖旺區福利辦事處
28	社會福利署	油尖旺區	辦公室	<u> </u>
	01110		0//	
	SWD	Yau Tsim Mong	Office	Standardized Care Need Assessment Management Office (Elderly
29	社會福利署	District	辦公室	Services) (WK) 安老服務統一評估管理辦事處(西九龍)
	CIAID	油尖旺區	Carriel Carrier St.	<u> </u>
	SWD	Yuen Long District	Social Security Field	
30	社會福利署	元朗區	Unit 社會保障辦事處	Tin Shui Wai (South) Field Unit 南天水圍社會保障辦事處
			1	
	SWD	Yuen Long District	Social Security Field	Yuen Long (West) Field Unit
31	社會福利署	元朗區	Unit	西元朗社會保障辦事處
			社會保障辦事處	
	SWD	Yuen Long District	Integrated Family	Yuen Long (West) Integrated Family Service Centre
32	社會福利署	元朗區	Service Centre	西元朗綜合家庭服務中心
	SWD	Vuon Long Dict-i-t	綜合家庭務庭中心 Social Security Field	Tin Shui Wai (North) Field Unit
33	A 全福利署	Yuen Long District 元朗區	Social Security Field Unit	<u>I in Shui Wai (North) Field Unit</u> 北天水圍社會保障辦事處
აა	心百 田利者	/ ロ24/7 回日	社會保障辦事處	3U/V/Peenst 日 VN件亦开于地
	CIAID	Versal ser Birti		The Oberit Weit lets are ted Ferrito Comiting Control
34	SWD 斗会行利限	Yuen Long District	Integrated Family Service Centre	Tin Shui Wai Integrated Family Service Centre 天水闡綜合家庭服務中心
JH	社會福利署	元朗區	綜合家庭務庭中心	八小画师 口冬灰地(坊牛心)
	SWD	Yuen Long District		Yuen Long (East) Field Unit
35	社會福利署	元朗區	Unit	東元朗社會保障辦事處
			社會保障辦事處	
35	j			社會福利署 元朗區 Unit ·

	SWD	Yuen Long District	Integrated Family	Yuen Long (East) Integrated Family Service Centre							M
136	社會福利署	元朗區	Service Centre	東元朗綜合家庭服務中心							
			綜合家庭務庭中心								
	SWD	Yuen Long District	Clinical Psychology Unit	Clinical Psychology Unit (5)							M
137	社會福利署	元朗區	臨床心理服務課	臨床心理服務課(五)							
	SWD	Yuen Long District	Office	Yuen Long District Social Welfare Office & Planning and Co-ordinating							M
138	社會福利署	元朗區	辦公室	<u>Team</u>							
				元朗區福利辦事處及策劃及統籌小組							
		·		Total No. Completed	138	138	138	138	137	137	
				已完成項目總數							

Note: BFA improvement works is tied up with the internal fitting out programme of the whole centre, which is scheduled to commence in June 2012. Target completion date: June 2013.

# Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

# Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

# 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M-中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L- 低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成 "場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A) 監察提升政府物業/影施的無障礙影施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期:
Report Date 報告日期:
30-Sep-12
30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/股施名稱	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成	(7) Complexity (H/M/L) 複雜性
	шы 1		10条/ 政心恒期			元队刊打压机	元队物心华州		工任元庆旭地30%		
	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No. 2, excluding rooftop							Н
1	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環二號碼頭(除上蓋)							
	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No. 3, excluding rooftop							Н
2	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環三號碼頭(除上蓋)							
H	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No.4	-						Н
3	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環四號碼頭							
H	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No.5	-						Н
4	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環五號碼頭							
$\vdash$	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No.6	-						Н
5	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環六號碼頭							
H	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No. 7	-						Н
6	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環七號碼頭							"
	TD	Central & Western District	Ferry Pier	Central Ferry Pier No. 8	-						Н
7	運輸署	中西區	渡輪碼頭	中環八號碼頭							п
	TD	Central & Western District	Office	Cross Boundary Unit Office	-						М
8	運輸署	中西區	辦事處	過境服務分組辦事處							141
	TD	Central & Western District	Office	Hong Kong Licensing Office	-						Н
9	運輸署	中西區	辦事處	香港牌照事務處							
	TD	Central & Western District	Office	Vehicle Inspection Office & Vehicle Records Office	-						L
10	運輸署	中西區	辦事處	車輛檢驗辦事處 及 車輛紀錄辦事處							
	TD	Eastern District	Ferry Pier	North Point (East) Ferry Pier (eastern berth of lower deck)	-						Н
11	運輸署	東區	渡輪碼頭	北角(東)碼頭 (東面下層泊位)							
	TD	Eastern District	Ferry Pier	North Point (West) Ferry Pier	-						Н
12	運輸署	東區	渡輪碼頭	北角(西)碼頭							
	TD	Eastern District	Ferry Pier	Sai Wan Ho Ferry Pier	-						М
13	運輸署	東區	渡輪碼頭	西灣河碼頭							
	TD	Islands District	Ferry Pier	Cheung Chau Ferry Pier							Н
14	運輸署	離島區	渡輪碼頭	長洲渡輪碼頭							
H	TD	Islands District	Ferry Pier	Mui Wo Ferry Pier							Н
15	運輸署	離島區	渡輪碼頭	梅窩渡輪碼頭							
H	TD	Islands District	Ferry Pier	Tung Chung Development Pier							Н
16	運輸署	離島區	渡輪碼頭	東涌發展碼頭							
	TD	Islands District	Ferry Pier	Peng Chau Ferry Pier	-						М
17	運輸署	離島區	渡輪碼頭	坪洲碼頭							
H	TD	Islands District	Ferry Pier	Yung Shue Wan Ferry Pier							М
18	運輸署	離島區	渡輪碼頭	榕樹灣碼頭							
H	TD	Kowloon City District	Ferry Pier	Kowloon City Ferry Pier							Н
19	運輸署	九龍城區	渡輪碼頭	九龍城碼頭							
H	TD	Kowloon City District	Ferry Pier	Hung Hom (North) Ferry Pier							Н
20	運輸署	九龍城區	渡輪碼頭	紅磡(北)碼頭							
$\vdash$	TD	Kwun Tong District	Ferry Pier	Kwun Tong Ferry Pier (western berth of lower deck)							Н
21	運輸署	觀塘區	渡輪碼頭	製塘碼頭 (西面下層泊位)							"

22	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Ferry Pier 渡輪碼頭	Sam Ka Tsuen Ferry Pier 三家村碼頭							Н
23	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Office 辦事處	Kwun Tong Licensing Office 型塘牌照事務處							М
24	TD 運輸署	Sha Tin Dictrict 沙田區	Office 辦事處	Sha Tin Licensing Office 沙田牌照事務處							М
25	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Office 辦事處	Kowloon Licensing Office 九龍牌照事務處							М
26	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Ferry Pier 渡輪碼頭	Tuen Mun Ferry Pier, Berth D on Level 1 (Main Deck) <u>中門渡輪碼頭</u>							М
27	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Ferry Pier 渡輪碼頭	Kowloon Point Ferry Pier (Tsim Sha Tsui Ferry Pier) <u> </u>							Н
				Total No. Completed 已完成項目總數	27	27	27	27	27	27	

### Remark

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may:

(v) Submission of funding application

- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

# Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

## 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5.50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

## 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類。
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M-中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises/ Facilities (Class A) 監察提升政府物業/設施的無障礙股施的進度報告 (Class A)

Progress up to (Date) 資料更新日期: Report Date 報告日期:

30-Sep-12 30-Sep-12

No.	Department	District	Category of	Name of Premises/Facilities	Scope of Works	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study	(3) Site Preparation	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works	(6) Works Completed
項目	(Abbreviation) 部門	地區	Premises/Facilities 物業/設施種類	物業/設施名釋	工程範圍	Class	完成場地視察	Completed 完成可行性研究	Completed 完成場地準備	工程開始	Completed 工程完成超過50%	工程完成
1	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	Kennedy Town (Belcher Bay) Temporary Bus Terminus 堅尼地城(卑路乍灣)臨時巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙認施、例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人土候車區標記等。	A						
2	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應設施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A						
3	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	公共運輸交匯處/巴士總 站	Kennedy Town (Sai Ning Street) Bus Terminus 堅尼地域(西寧街)巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A						
4	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	站	中環(交易廣場)公共運輸交匯處 (Note 1)	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A						
5	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	站	Central (Hong Kong Station) Public Transport Interchange 中環(香港站)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A						
6	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	Admiralty (Drake Street) Bus Terminus 金鐘(德立街)巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應設施、例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A						
7	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應設施、例如下斜路線、觸覺警示帶和發統人士候車區標記等。	A						
8	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應設施、例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A						
9	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Robinson Road near Glenealy 羅便臣道近己連拿利	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
10	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Cotton Tree Drive near Admiralty 紅棉路近金鐘道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
11	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Upper Albert Road to Cotton Tree Drive across Garden Road near Zoological & Botanical Gardens 上亞厘畢道往紅棉路橫跨花闌道近動植物公園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
12	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Morrison Street footbridge across Connaught Road Central near On Tai Street 摩利臣街行人天橋橫跨干諾道中近安泰街	提供觸覺警示帶	A						
13	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Extension of Morrison Street Footbridge and Macau Ferry Terminal 摩利臣街行人天橋往港澳客輪碼頭	提供觸覺警示帶	A						
14	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Tung Hing Lane footbridge across Connaught Road Central near Chung King Road 東興里行人天橋橫跨干諾道中近中景道	提供觸覺警示帶	A						
15	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Staircase at Pound Lane near Hospital Road 磅巷樓梯近醫院道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
16	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Footbridge 行人天橋	Western Street footbridge across Western Street near Connaught Road West 西邊街行人天橋橫跨西邊街近干諾道西	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						

17				Terms at a second control of		
1/	TD	Central & Western	Footbridge	Wilmer Street footbridge across Connaught Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	West and Wilmer Street 威利麻街行人天橋橫跨干諾道西/威利麻街	提供觸覺警示帶	
18	TD	中西區 Central & Western	Footbridge	一般利麻街行人大幅傾跨十韶道四/放利麻街 near General Post Office and Harbour View Street	Provision of tactile warning strip	A
10	運輸署	District	行人天橋	近郵政總局/港景街	提供觸覺警示帶	А
	<b>建棚</b> 省	中西區	11/0/16	江至400人160月17年京日	12次周見百小市	
19	TD	Central & Western	Footbridge	near Central Pier No. 3	Provision of tactile warning strip	A
"	運輸署	District	行人天橋	近中環3號碼頭	提供觸覺警示帶	
		中西區				
20	TD	Central & Western	Footbridge	Lift & outside Escalator near Central Pier No. 3	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	近中環3號碼頭升降機及自動梯	提供觸覺警示帶	
		中西區				
21	TD	Central & Western	Footbridge	Staircase at Kennedy Road near Monmouth Terrace		A
	運輸署	District	行人天橋	堅尼地道樓梯近萬茂臺	提供觸覺警示帶	
22		中西區				
22	TD	Central & Western	Footbridge			A
	運輸署	District 中西區	行人天橋	薄扶林道/摩星嶺道	提供觸覺警示帶	
23	TD	Central & Western	Footbridge	across Harcourt Road near Hutchison House	Provision of tactile warning strip	A
2.5	運輸署	District	行人天橋	横跨夏愨道近和記大廈	提供觸覺警示帶	А
	)坐制 白	中西區	11/C/viel	(東西及1822年14日11人)夏	12.	
24	TD	Central & Western	Footbridge	Pedder Street near Connaught Road Central &	Provision of tactile warning strip	A
2.	運輸署	District	行人天橋	escalators no.11 & 12	提供觸覺警示帶	11
	AETHUTE!	中西區	137878100	舉打街近干諾道中/扶手電梯 11 & 12號	NCD AND DAILY	
25	TD	Central & Western	Footbridge	across Cotton Tree Drive	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	横跨紅棉道	提供觸覺警示帶	
		中西區				
26	TD	Central & Western	Footbridge	across Queensway from Garden Road to Murray	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	Road	提供觸覺警示帶	
		中西區		横跨金鐘道由花園道往美利道		
27	TD	Central & Western	Footbridge	Murray Road Multi-Storey Car Park Building near	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	Cotton Tree Drive	提供觸覺警示帶	
		中西區		美利道多層停車場近紅棉道		
28	TD	Central & Western	Footbridge	along Peel Street over Caine Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	沿卑利街橫跨堅道	提供觸覺警示帶	
05		中西區				
29	TD	Central & Western	Footbridge	Queensway Plaza covered overhead walkway at	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	Drake Street near MTR Admiralty Station	提供觸覺警示帶	
20	-	中西區	m	德立街金鐘廊架空天橋近金鐘地鐵站	D	,
30	TD	Central & Western	Footbridge	across Garden Road near Macdonnell Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人天橋	花園道近麥當勞道	提供觸覺警示帶	
21	TD	中西區 Control & Western	Footbalds.	corosa Dale Eu Lam Dood - E	Description of totally manning and the	
31	TD	Central & Western	Footbridge	across Pok Fu Lam Road adjacent to Hong Kong	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District 中西區	行人天橋	University 薄扶林道近香港大學	提供觸覺警示帶	
32	TD	中四區 Central & Western	Footbridge	專扶外追近台港大学 across Harcourt Road near Fenwick Pier Street	Provision of tactile warning strip	A
32	運輸署	District	行人天橋	横跨夏愨道近分域碼頭街	提供觸覺警示帶	Α
	建制百	中西區	11八八個	顶的双芯矩处 纵畸跟倒	北内海見言小市	
33	TD	Central & Western	Subway	across Upper Albert Road / Caine Road and Gleneal	v Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人隧道	Road	提供觸覺警示帶	13
	/空刊 白	中西區	11/\N2XE	横過上亞厘畢道/堅道及己連拿利	NEW MARKET IN III	
34	TD	Central & Western	Subway	Pok Fu Lam Road and Pokfield Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人隧道	薄扶林道/蒲飛路	提供觸覺警示帶	
		中西區				
35	TD	Central & Western	Subway	between Pok Fu Lam Road &nd Pok Fu Lam Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人隧道	薄扶林道/士美菲路	提供觸覺警示帶	
		中西區				
36	TD	Central & Western	Public Pier	Central Pier No. 9	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and	A
	運輸署	District	公眾碼頭	中環九號碼頭	handrail	
		中西區			提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	
37	TD	Central & Western	Public Pier	Central Pier No. 10	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and	A
	運輸署	District	公眾碼頭	中環十號碼頭	handrail	
		中西區			提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	
38	TD	Central & Western	Public Landing Step	Central Landing No. 10	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing,	A
	運輸署	District	公眾登岸台階	中環十號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps	
		中西區			提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	
39	TD	Central & Western	Public Landing Step	Western PCWA Landing No. 1	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing,	A
	運輸署	District	公眾登岸台階	西環公眾貨物裝御區一號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps	
40	TD	中西區 Central & Western	Date to the Co	Col Nine Court Londing No. 1	提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 Provision of tactile warning strip, non-slip nosing,	
40	運輸署	District	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sai Ning Street Landing No. 1 西寧街一號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps	A
1 1	理制者	中西區	公水豆甲百陌	四十二 多位	提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	
41	TD	中四區 Central & Western	Public Landing Step	Sai Ning Street Landing No. 2	旋映觸寬實不帶、防渭椒固美線、扶于及檔與椒 Provision of tactile warning strip, non-slip nosing,	A
71	運輸署	District	公眾登岸台階	西寧街二號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps	Α
	理制者	中西區	公水豆斤口咱	四季闰一奶你口	提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	
		十四四			1处片两見言小市、別用似山大隊、大十尺櫃與似	

42	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sheung Wan Landing No. 1 上環一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
43	TD 運輸署	Central & Western District 中西區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sheung Wan Landing No. 2 上環二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
44	TD 運輸署	中四區 Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Breamar Hill Bus Terminus 寶馬山巴士總站	症状障害者不同   切有級則失縁、 大士及檔與板   Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
45	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Chai Wan Station Public Transport Interchange 柴灣站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
46	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Chai Wan (East) Bus Terminus 柴灣(東)巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
47	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport	Shau Kei Wan Station Public Transport Interchange 筲箕灣站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
48	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Siu Sai Wan Estate Bus Terminus 小西灣邨巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
49	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Yiu Tung Estate Bus Terminus 耀東邨巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
50	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport	Siu Sai Wan (Island Resort) Public Transport Interchange 小西灣(藍灣半島)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
51	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Lai Tak Tsuen Road Bus Terminus	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
52	TD 運輸署	Eastern District 東區	公共運輸交匯處/巴士總 Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	North Point Ferry Pier Bus Terminus 北角碼頭巴士總站	me disabled, etc.  Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
53	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總	Shau Kei Wan Bus Terminus 筲箕灣巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	A
54	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	junction of King's Road and Kornhill Road 英皇道和康山道交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
55	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Kai Yuen Street elevated road 繼國街	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
56	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Wing Tai Road 永泰道	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
57	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Siu Sai Wan Road near bus terminus 小西灣道近巴士總站	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
58	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Cheung Man Road 祥民道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
59	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Staircase adjacent Lee Cheung Street 樓梯近柴灣利祥街	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
60	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	near Full View Garden at Siu Sai Wan 近小西灣富景花園	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
61	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	near Harmany Garden at Siu Sai Wan 近小西灣富欣花園	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
62	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	A Kung Ngam Road 亞公岩道	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
63	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Chai Wan Road near Wan Tsui Rd 柴灣道近環翠道	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
64	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	junction of Chai Wan Road and Shaukeiwan Road 柴灣道和筲箕灣道交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
65	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Tong Shui Road 糖水道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
66	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across Chai Wan Road near Hing Man Estate 横跨柴灣道近興民村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

67	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Lai Tak Tsuen Road to Lin Fa Kung Street East 動德邨道往蓮花宮東街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
68	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across Shau Kei Wan Road near Taikoo Shing Road 横跨筲箕灣道近太古城道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
69	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	Shau Kei Wan Road near Shing On Street 筲箕灣道近成安街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
70	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across Island Eastern Corridor near Chong Gene Hang College 横跨東區走廊近張振興中學	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
71	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across King's Road at Tong Shui Rd 横跨英皇道近糖水道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
72	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across King's Road at North Point Road 横跨英皇道近北角道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
73	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across King's Road at Java Road 横跨英皇道近渣華道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
74	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across King's road at Pan Hoi Sreet 横跨英皇道近濱海街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
75	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across King's Road at Mount Parker Road 横跨英皇道近和柏架山道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
76	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	King's Road at Mount Parker Road (Extension) 英皇道和柏架山道交界 (延伸)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
77	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	across King's Road at Tin Chiu Street 横跨英皇道近電照街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
78	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	King's Rd. at Tin Chiu Street (Extension) 英皇道近電照街 (延伸)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
79	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	adjacent to Taikoo Shing I/C (HF92) 東區走廊近太古城 (HF92)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
80	TD 運輸署	Eastern District 東區	Footbridge 行人天橋	adjacent to Taikoo Shing I/C (HF92A) 東區走廊近太古城 (HF92A)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
81	TD 運輸署	Eastern District 東區	Subway 行人隧道	across Tung Hei Road near Oi Lai Road 横跨東喜道近愛禮街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
82	TD 運輸署	Eastern District 東區	Subway 行人隧道	ramp connected to existing subway at Oi Lai Street (North)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
83	TD 運輸署	Eastern District 東區	Subway 行人隧道	連接現時愛禮街行人隧道(北)之斜路 ramp connected to existing subway at Oi Lai Street (Sorth)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
84		Eastern District 東區	Public Pier 公眾碼頭	連接現時愛禮街行人隧道(南)之斜路 Tong Shui Road Pier 糖水道碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail	A
85	TD	Eastern District	Public Landing Step		提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	Δ.
85	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Causeway Bay Typhoon Shelter Landing No. 8 銅鑼灣遊風塘八號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
86	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Causeway Bay Typhoon Shelter Landing No. 7 銅鑼灣避風塘七號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
87	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 10 筲箕灣避風塘十號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
88	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Quarry Bay Park Landing No. 1 鰂魚涌公園—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
1	1					

89	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 1 筲箕灣羅風塘—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
90	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 2 筲箕灣避風塘二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
91	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 3 筲箕灣避風塘三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
92	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 4 筲箕灣避風塘四號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
93	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 5 筲箕灣避風塘五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
94	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter Landing No. 7 筲箕灣避風塘七號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
95	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Siu Sai Wan Landing No. 1 小西灣一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
96	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shau Kei Wan Typhoon Shelter No. 6 筲箕灣避風塘六號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
97	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Siu Sai Wan Landing No. 2 小西灣二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及贈與級面之間的對比色	A
98	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Chai Wan Cargo Handling Basin Landing 柴灣貨物起卸區	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
99	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士網 站	Tung Chung Station Bus Terminus 東浦站巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覽警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
100	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士網 站	Tung Chung New Development Ferry Pier Bus Terminus 東浦新發展碼頭巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無摩礙設施,例如下斜路線、觸覺醫示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
101	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Cheung Chau Public Pier 長洲公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手	A
102	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Sai Wan Jetty 西灣碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供屬營警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
103	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Sok Kwu Wan Pier No. 2 索罟灣二號碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A

					T	
104	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Lo Tik Wan Pier 蘆荻灣碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
105	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Sok Kwu Wan Public Pier 索罟灣公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
106	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Yung Shue Wan Public Pier 榕樹灣公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
107	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Chi Ma Wan Pier 芝麻灣碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
108	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Pak Mong Pier 白芒碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供屬營醫示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
109	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Sha Lo Wan Pier 沙螺灣碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手	A
110	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Tai O Public Pier 大澳公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
111	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Tai Shui Hang Pier 大水坑碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供屬營警示帶、防滑級面突線、扶手及腦與級面之間的對比色	A
112	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Tung Chung Public Pier 東浦公眾碼頭	Provision of tactile warning strip and non-slip nosing 提供觸覺警示帶及防滑級面突線	A
113	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Peng Chau Public Pier 坪洲公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手	A
114	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Tai Lei Island Pier 大利島碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手	A
115	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Po Toi Public Pier 蒲台公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
116	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Yung Shue Wan Development Pier 榕樹灣發展碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及腦與級面之間的對比色	A
117	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Luk Chau Tsuen Pier 鹿洲村碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供屬營醫示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
118	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Pier 公眾碼頭	Tung Chung Development Pier (Public) 東浦發展碼頭(公眾)	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供屬覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A

						_
119	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Cheung Chau Complex Landing 長洲市政大樓梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
120	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Pak She Praya Road Landing 北社海傍路梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
121	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sai Wan Landing 西灣梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
122	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Praya Street Landing 海傍街梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
123	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Hing Tai Road Landing No. 1 大興堤路—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
124	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Hing Tai Road Landing No. 2 大興堤路二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
125	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Mui Wo Landing No. 1 梅窩一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
126	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Mui Wo Landing No. 2 梅窩二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
127	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Mui Wo Landing No. 3 梅窩三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
128	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 1 坪洲—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
129	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 2 坪洲二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
130	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 3 坪洲三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
131	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 4 坪洲四號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
132	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Waglan Landing 橫欄島梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
133	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai A Chau Landing No. 1 大鴉州—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲響示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對批色	A

40:				To a constant of the constant	T	
134	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai A Chau Landing No. 2 大鴉洲二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
135	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai A Chau Landing No. 3 大鴉洲三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
136	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 5 坪洲五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
137	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 6 坪洲六號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
138	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tung Chung Development Seawall Landing No. 1 東涌發展區—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
139	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tung Chung Development Seawall Landing No. 2 東涌發展區二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
140	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 7 坪洲七號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供廳聲警示帶,防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
141	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 8 坪洲八號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供轉量警示帶,防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
142	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Peng Chau Landing No. 9 坪洲九贼梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
143	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai O Promenade Landing No. 1 大澳海濱長郎一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及牆與級面之間的對比色	A
144	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai O Promenade Landing No. 2 大澳海濱長廊二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及牆與級面之間的對比色	A
145	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
146	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
147	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
148	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Lung Cheung Road at Lion Rock Tunnel 横跨龍翔道近獅子山隧道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
149	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Hung Hom South Road near Whampoa Street 横跨紅磡南道近黃埔街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
150	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	near J/O Princess Magaret Road Link and Hung Hom Bypass 近公主道連路和紅磡繞道交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
151	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	attached to bridge at Hung Hom Bypass along	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

152	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	attached to bridge at Hung Hom Bypass along sea front to Hung Hom Bay 沿紅磡繞道海傍至紅磡灣	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A		•	
153	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Hung Hom South Road near Hung Hom Road 横跨紅磡南道近紅磡道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
154	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Shung King Street near Hung Hom South Road 横跨船景街近紅磡南道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
155	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Boundary Street at Embankment Road 横跨界限街近基堤道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
156	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Waterloo Road near Suffolk Road and Norfoll Road 橫跨窩打老街近沙福道和羅福道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
157	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Prince Edward Road West near St. Teresa Church 横跨太子道西近聖德肋撒教堂	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A			
158	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across East Kowloon Corridor J/O Kowloon City Rd and San Shan Rd 横跨東九龍走廊近九龍城道及新山道交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
159	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	along Waterloo Road near HK Baptist University 沿窩打老道近浸會大學	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
160	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人天橋	across Princess Margaret Road near Oi Man Estate 横跨公主道近愛民哪	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
161	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Waterloo Road near Derby Road 横跨窩打老道近打比道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
162	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人天橋	across Waterloo Road near Durham Road 横跨窩打老道近對衡道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
163	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人天橋	across Boundary Street near Maryknoll Convent School 横跨界限街近瑪利諾修院學校	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
164	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Footbridge 行人天橋	across Lung Cheung Rd near WSD Depot, Fung Lik Lau 横跨龍翔道近水務署廠、豐力樓	提供觸覺警示帶	A			
165	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人隧道	across Prince Edward Road East to old Kai Tak Airport 橫過太子道東至舊啓德機場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
166	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road East near Sze Mei Street 横過太子道東近四美街 (Note 2)	提供觸覺警示帶	A			
167	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人隧道	across Railway Track at Surrey Road 横過東鐵路軌近舒梨道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
168	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人隧道	across Ma Tau Chung Road near Kowloon City Interchange 橫過馬頭涌道近九龍城交匯處	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
169	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人隧道	across Ma Tau Chung Road into Kowloon City Interchange near Argyle Street 橫過馬頭涌道到奧運公園近亞皆老街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
170	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	行人隧道	between Argyle Street and Prince Edward Road Wes into Kowloon City Interchange 介乎亞皆老街及太子道西入九龍城交匯處	提供觸覺警示帶	A			
171	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road East at San Po Kong Interchange 横過太子道東近新蒲崗交匯處 (Note 3)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
172	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	across Chatham Road North near Winslow Street 横過漆咸道北近溫思勞街	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A			
173	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	Chatham Road Interchange near Oi Sen Path 漆咸道交匯處近愛晨徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
174	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	across Hung Hom Road near Tai Wan Road 横過紅磡道近大環道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
175	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	across Junction Road near Boardcast Drive 橫過聯合道近廣播道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
176	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road at Lion Rock Road 横過太子道近獅子石道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			

177	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Subway 行人隧道	Kowloon City Interchange near Nam Kok Road 九龍城交匯處近南角道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
178	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Public Pier 公眾碼頭	Ma Tau Kok Public Pier 馬頭角公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸憂警示帶、防滑級面突線及扶手	A
179	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Hung Hom Landing No. 8 紅磡八號锑台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
180	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Wan Shan Landing 大環山梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
181	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Public Landing Step 公眾登岸台階	To Kwa Wan Landing 土瓜灣梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
182	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Public Landing Step 公眾登岸台階	King Wan Street Landing 景雲街梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
183	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Kwai Hing Station Bus Terminus 葵興站巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
184	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Lai Yiu Bus Terminus 荔瑤巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
185	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	On Yam Bus Terminus 安蔭巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
186	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		POVICE THE WORLD TO THE WARD THE STATE AND THE WARD THE	A
187	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
188	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
189	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Cheung Fat Estate Bus Terminus 長發巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
190	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	across Wo Yi Hop Road near Shing Mun Road 横跨和宜合道近城門道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
191	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	across Shing Mun Road near Wo Yi Hop Lane 横跨和宜合道近和宜合里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
192	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Lei Muk Road & Castle Peak Road 横跨梨木道和青山公路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
193	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	Kwai Chung Road near Kwai Fong Estate (NF1) 葵浦道近葵芳邨 (NF1)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α

194	TD 運輸署	Kwai Tsing District 奏青區	Footbridge 行人天橋	Kwai Chung Road near Kwai Fong Estate (NF1A) 葵涌道近葵芳邨 (NF1A)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
195	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Hing Fong Road & Kwai Foo Road 横跨興芳路和葵富路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
196	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Ching Hong Road fronting Ching Shing Cour 横跨青康路(青盛苑前)	t Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
197	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Tsing King Road near Tivoli Garden 横跨青敬路近宏福花園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
198	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Tsing King Road near Serene Garden 横跨青敬路近海悅花園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
199	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	across Castle Peak Road - Kwai Chung Road near Transit Centre	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
200	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	横跨青山公路-葵涌道近美達中心 across Castle Peak Road - Kwai Chung near Yiu Wing Lane	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
201	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	横跨青山公路-葵涌道近耀榮里 across Tsing Yi Road near Cheung Ching Estate 横跨青衣路近長青邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
202	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Chung Mei Road at junction of Sheung Ko Tan Street to Cheung Hong Estate	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
203	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	横跨涌美路和上高灘街交界(至長康邨) across Chung Mei Road near Cheung Hong Estate 横跨涌美路近長康邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
204	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Fung Shue Wo Road near Tsing Sum Street 横跨楓樹窩路近清心街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
205	TD	Kwai Tsing District	Footbridge	Kwai Foo Road near Kwai Yi Road	Provision of tactile warning strip	A
206	運輸署 TD	葵青區 Kwai Tsing District	行人天橋 Footbridge	葵富路近葵義路 across Tsing Luk Street near Tsing Yi Estate / Tsing		A
207	運輸署 TD	葵青區 Kwai Tsing District	行人天橋 Footbridge	Yi Garden 横跨青綠街近青衣邨/青怡花園 across Fung Shue Wo Road near Tsing Luk Street	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	A
208	運輸署	葵青區	行人天橋	横跨楓樹窩路近青綠街	提供觸覺警示帶	
	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Kwai Chung Road & Container Port Road South 橫跨葵涌道和貨櫃碼頭南路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
209	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Hing Fong Road near Kwai On Road 横跨興芳路近葵安路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
210	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	across Kwai Chung Road near Princess Margaret Hospital 横跨奏涌道近瑪嘉烈醫院	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
211	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	across Kwai Chung Road near Lai King Estate 横跨葵涌道近荔景邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
212	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Hing Fong Road and Kwai Fuk Road to Kwai Tsing Interchange	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
213	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	横跨興芳路和葵福路往葵青交滙處 across Tsuen Wan Road & Kwai Hei Street near Kwai Fuk Road	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
214	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	横跨荃灣路和葵喜街近葵福路 across On Chit Street near On Yam Estate 横跨安捷街近安蔭邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
215	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	between Tsing Yi Garden and Tsing Yi Town Clinic 介乎青怡花園近青衣診所		A
216	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
217	TD	Kwai Tsing District	Footbridge	across Tsing Yi Heung Sze Wui Road near Police	Provision of tactile warning strip	A
218	運輸署 TD	葵青區 Kwai Tsing District	行人天橋 Footbridge	Station / Greenfield Garden 巴士總站青衣鄉事會路近警署/翠怡花園 across Fung Shue Wo Road near Tsing Yi Road	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	葵青區	行人天橋	West 横跨楓樹窩路近青衣西路	提供觸覺警示帶	

219	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Kwai Chung Road near Tsuen Wan Road 横跨葵涌道近荃灣路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
220	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Kwai Tsing Road near Kwai Wo Street 横跨奏青路近奏和街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
221	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Tsing Yi Road West near Ching Wah Court 横跨青衣西路近青華苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
222	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Wo Yi Hop Road junction of Cheung Wing Road 横跨和宜合道昌榮路交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
223	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Tsing Yi Heung Sze Wui Road near Chung Mei Road 横跨青衣鄉事會路近涌美路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
224	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	across Ching Hong Road near Mayfair Gardens 横跨青康路近美景花園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
225	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Lai King Hill Road from Yin Lai Court to Yuet Lai Court 横跨荔景山道由賢麗苑至悅麗苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
226	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	across Tai Wo Hau Road near Hing Fong Road 横跨大窩口道近興芳路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
227	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Footbridge 行人天橋	near Chun Kwai House of Kwai Chung Estate 近葵涌邨俊葵樓	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
228	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Subway 行人隧道	Tsing Yi North Coastal Road westbound near Tam Kon Shan Interchange 青衣北岸公路(西行)近担杆山交滙處	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
229	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Pier 公眾碼頭	Tsing Yi Public Pier 青衣公果碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
230	TD 運輸署	Kwun Tong District & Wong Tai Sin District 觀塘區及黃大仙區	Footbridge 行人天橋	across New Clear Water Bay and Ngan Ho Path 横跨新清水灣道及銀河徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
231	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, the disabled, the disabled, by 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺醫不帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
232	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tsui Ping Road Bus Terminus 翠屏道巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
233	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Laguna City Public Transport Interchange 麗港坡公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無單鍵設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
234	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Kwong Tin Estate Bus Terminus 廣田邨巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無單鍵設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
235	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sau Mau Ping (Central) Bus Terminus 秀茂坪(中) 巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣,觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
236	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sau Mau Ping (Upper) Bus Terminus 秀茂坪(上) 巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無單確設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
237	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Ngau Tau Kok (Jordan Valley North Road) Bus Terminus 牛頭角站(佐教谷北路)巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無單鍵設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A

220	mp	T	n iii m	record by the second se	In 6 31.6 32.	
238	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus	Kai Yip Estate Bus Terminus 啓業邨巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	A
	性制省	統治 巴	Terminus	ロ木でし上売和	the disabled, etc.	
			公共運輸交匯處/巴士總	ı 📗	提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			站	<u>[</u>	殘疾人士候車區標記等。	
239	TD	Kwun Tong District	Public Transport	Kowloon Bay Public Transport Interchange	Provision of accessible facilities such as dropped	A
	運輸署	觀塘區	Interchange / Bus	九龍灣公共運輸交匯處	kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	
			Terminus 公共運輸交匯處/巴士總		the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			公共運輸又匯拠/CJL総 站		發疾人士候車區標記等。	
240	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Shun Lee Tsuen Road connecting Shun Lee	Provision of tactile warning strip	A
240	運輸署	製塘區	行人天橋	Tsuen Recreation Ground and Shun Lee Estate	提供觸覺警示帶	А
	ALTHO EI	800711 655	1370701110	横跨順利村道連接順利村遊樂場及順利村	DED TO SEE A TITLE	
241	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Hammer Hill Road near King Tung Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	横跨斧山道近瓊東街	提供觸覺警示帶	
242	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Kwun Tong Road near Choi Shek Lane	Provision of tactile warning strip	A
272	運輸署	製塘區	行人天橋	(KF20)	提供觸覺警示帶	Λ
				横跨觀塘道近彩石里(KF20)		
243	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Kwun Tong road near Choi Shek Lane	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	(KF20A)	提供觸覺警示帶	
2//	Tre-	V T	F 6 . 1 5	横跨觀塘道近彩石里 (KF20A)	Description of continuous in the	,
244	TD 運輸署	Kwun Tong District	Footbridge 行人天橋	across Kwun Tong Road near Choi Shek Lane (KF20B)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	<b>进</b> 颗者	觀塘區	17人大橋	(KF20B) 横跨觀塘道近彩石里 (KF20B)		
245	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Wai Yip Street near Kowloon Bay Factory	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	Estate	提供觸覺警示帶	
				横跨偉業街近九龍灣工廠大廈		
246	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across J/O Wai Yip Street & 'H' Kowloon Bay	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	Reclamation	提供觸覺警示帶	
247	TD	Kwun Tong District	Footbridge	横跨偉業街和'H'的九龍灣塡海區交界 across Wang Chiu Road near Kai Yip Estate	Provision of tactile warning strip	Λ.
241	運輸署	Rwun Tong District 觀塘區	行人天橋	across Wang Chiu Road near Kai Yip Estate 横跨宏照道近啓業邨	提供觸覺警示帶	A
	ALTHU TH	m/u-/12 644	137 (7 (10)	DOMESTICAL DESIGNATION OF THE PERSON OF THE	AND CONTRACTOR	
248	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Wang Chiu Road near Wang Kwong Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	横跨宏照道近宏光路	提供觸覺警示帶	
249	Tre-	V T	F 6 . 1 5	North Water P. D. 1 Dr. "	Description of continuous in the	,
249	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across New Clear Water Bay Road near Ping Shek Estate	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	理制者	紀塔匝	11八大欄	Estate 構跨新清水灣道沂坪石邨	1处比图 笔言小市	
250	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Kai Cheung road between Kai Shun Road and	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	Lam Hing Street	提供觸覺警示帶	-
				横跨啓祥道介乎啓信道和臨興街		
251	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Kai Fuk Road near Wang Tung Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	横跨啓福道近宏通街	提供觸覺警示帶	
252	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Wang Chiu Road near Kai Fuk Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	横跨宏照道近啓福道	提供觸覺警示帶	
253	TD	Kwun Tong District	Subway	Kwun Tong Road Interchange extension	Provision of tactile warning strip	A
1	運輸署	觀塘區	行人隧道	觀塘道交匯處延伸	提供觸覺警示帶	
254	TD	Kwun Tong District	Subway	across Kai Fuk Road near Wang Chin Street	Provision of tactile warning strip	A
234	運輸署	Rwun Tong District 觀塘區	Subway 行人隧道	across Kai Fuk Road near Wang Chin Street 横跨啓福道近宏展街	提供觸覺警示帶	A
	理制省	<b>住兄</b> り古 DEL	1」人陸坦	與 <b>巧</b> ·宜·田坦处	1处状胸見言小市	
255	TD	Kwun Tong District	Subway	under New Clear Water Bay Road at Shun Lee Tseu	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人隧道	順利村新清水灣道下	提供觸覺警示帶	
256	TD	Kwun Tong District	Subway	across Kai Cheung Road near Wai Yip Street	Provision of tactile warning strip	A
1	運輸署	觀塘區	行人隧道	横跨啓祥道近偉業街之行人隧道	提供觸覺警示帶	
257	TD	Kwun Tong District	Subway	connecting Choi Hing Road and Choi Ha Road	Provision of tactile warning strip	A
231	運輸署	製塘區	行人隧道	連接彩興道及彩霞道	提供觸覺警示帶	Λ
	ALTIO EI	B/G-71.1 etcs.	137 VALAE	PARTY OF THE PARTY	area or some peaching of 1.5 Hz	
258	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Kwun Tong Road near Tsun Yip Lane	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	横跨觀塘道近駿業里	提供觸覺警示帶	
259	TD	V T D: : : :	Production	V. V	Description of the still annual in the state	
239	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Kwun Tong Road near Block 8 of Lower Nga Tau Kok Estate	提供觸覺警示帶	A
	/生物/台	第九十四 四	コンヘン川間	横跨觀塘道近牛頭角下村8座	ルロハの見目小巾	
260	TD	Kwun Tong District	Footbridge	across Kwun Tong Road near the southern of	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	觀塘區	行人天橋	Kowloon Bay MTR Station	提供觸覺警示帶	
				橫跨觀塘道近九龍灣地鐵站南端		

2/1		T			Te	
261	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Ngau Tau Kok Road near UC Complex 横跨牛頭角道6座近市政大廈	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
262	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Cha Kwo Ling Road near Ka Wing Street 横跨茶果嶽道近嘉榮街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
263	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Hip Wo Street near Cheung Wo Court 横跨協和街附近祥和苑	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
264	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Kwun Tong Road near Hong Tak Road 横跨觀塘道近康德路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
265	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Ngau Tau Kok Road and Chun Wah Road near Chun Wah Court 横跨牛頭角道及振華道近振華苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
266	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	Lam Tin MTR Station near Sceneway Road 藍田地鐵站近匯景道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
267	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Lin Tak Road near Hing Tin Estate 横跨連德道近興田村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
268	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Footbridge 行人天橋	across Lei Yue Mun Road between Tsui Ping road and King Yip Lane 横跨鯉魚門道介乎翠屏道和敬業里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
269	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Subway 行人隧道	across Kwun Tong Road near How Ming Lane 連接觀塘道近巧明里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
270	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Subway 行人隧道	across Chun Wah Road near Lok Wah South Estate 連接振華道近樂華南村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
271	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Subway 行人隧道	across Kwun Tong Road near Ting On Street 連接觀塘道近定安街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
272	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Pier 公眾碼頭	Kwun Tong Public Pier 觀塘公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
273	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sam Ka Tsuen Landing No. 1 三家村一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及腦與級面之間的對比色	A
274	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sam Ka Tsuen Landing No. 2 三家村二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸變警示帶、防滑級面突線、扶手及婚與級面之間的對比色	A
275	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sam Ka Tsuen Landing No. 3 三家村三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及腦與級面之間的對比色	A
276	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士網 站	Luen Wo Hui Public Transport Interchange 聯和進公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, the company of the company of the company 提供無障礙股態,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A

277	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sheung Shui Bus Terminus 上水巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
278	TD 運輸署	North District 北區	Public Light Bus	Fanling Station GMB Terminus 粉嶺站專線小巴總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股節,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
279	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sha Tau Kok Bus Terminus 沙頭角巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和發疾人士候車區標記等。	A
280	TD 運輸署	North District 北區	Public Light Bus (Scheduled) Terminus 公共小型巴士(專線服 務)總站	Sheung Shui Station GMB Terminus 上水站專線小巴總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股節,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
281	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tai Ping Bus Terminus 太平巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股節,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
282	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tsui Lai Bus Terminus 翠麗巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 是供無障礙股施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
283	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Wah Ming Bus Terminus 華明巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股節,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
284	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Wo Mun Street GMB Terminus 和滿街專線小巴總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
285	TD 運輸署	North District 北區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Ching Ho Estate Public Transport Interchange 清河都公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
286	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across KCR railway track near Tong Hang between Hong Lok Yuen and Wo Hop Shek 横跨康樂園至和合石之間近塘坑的一段港鐵路軌	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
287	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Pak Wo Road 横跨粉嶺公路近百和路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
288	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway and San Wan Road 横跨粉嶺公路及新運路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
289	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Tsung Pak Long 横跨粉嶺公路近松栢塱	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
290	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Sheung Yue River 横跨粉嶺公路近雙魚河	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
291	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Kwu Tung (NF158) 横跨粉續公路近古洞 (NF158)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
292	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Kwu Tung (NF159) 横跨粉續公路近古洞 (NF159)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
293	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Sheung Yue River 横跨粉續公路近雙魚河	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

294	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Wah Ming Road near Lui Ming Road 横跨華明路近雷鳴路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
295	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Wo Hing Road near Wah Ming Road 横跨和興路近華明路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
296	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Wo Hing Road 横跨粉嶺公路近和興路	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
297	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Pak Wo Road near Chi Wing Close 横跨百和路近置榮徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
298	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Jockey Club Road near San Wan Road 横跨馬會道近新運路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
299	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Jockey Club Road near Sha Tau Kok Road - Lung Yeuk Tau and Fanling Magistracy 構胺馬會道沂沙頭角公路-龍躍頭段及粉嶺裁判	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
300	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Sha Tau Kok Road - Lung Yeuk Tau near Jockey Club Road 横跨沙頭角公路-龍躍頭段沂馬會道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
301	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Jockey Club Road near Sha Tau Kok Road - Lung Yeuk Tau and Sheung Shui Police Station 橫跨馬會道近沙頭角公路-龍躍頭段及上水警署	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
302	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	near Cheung Wah Estate 近粉嶺祥華邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
303	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Jockey Club Road near Tin Ping Estate 横跨馬會道近上水天平邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
304	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across San Wan Road near Fanling Station Road 横跨新運路近粉嶺車站路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
305	TD 運輸署	North District 北區	Public Pier 公眾碼頭	Ap Chau Public Pier 鴨洲公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
306	TD 運輸署	North District 北區	Public Pier 公眾碼頭	Kat O Chau Pier 吉澳洲碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	Α
307	TD 運輸署	North District 北區	Public Pier 公眾碼頭	Sha Tau Kok Public Pier 沙頭角公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供醫營警示帶、防滑級面突線及扶手	Α
308	TD 運輸署	North District 北區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sha Tau Kok Landing No. 1 沙頭角—號梯台	短比哪麼會不得、的可稱於風兴寒及此大于 Provision of teatile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供廳營警不帶,防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
309	TD 運輸署	North District 北區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sha Tau Kok Landing No. 2 沙頭角二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
310	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Hang Hau Station Public Transport Interchange 抗口站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙難說施、例如下斜路椽、觸雙警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
311	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Po Lam Public Transport Interchange 資琳公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙能態態,例如下斜路緣,屬豐警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
312	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tiu Keng Leng Station Public Transport Interchange 調景衞站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 推供無障礙能够,例如下斜路緣,屬豐警不帶和殘疾人土候車區標記等。	A
313	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tseung Kwan O Station Public Transport Interchange 將軍澳站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施、例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人土候車區標記等。	A

314	TD 運輸署	Sai Kung District 西賈區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Hang Hau (North) Bus Terminus 抗口(北)巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股舱,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
315	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sheung Tak Bus Terminus 尚德巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙確設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
316	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Hong Sing Garden Bus Terminus 康盛花隬巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
317	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Pak Tam Chung Bus Terminus 北潭涌巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
318	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sai Kung Bus Terminus 西寶巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙確設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
319	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sai Kung (North) Public Transport Interchange 西寶(北)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無確確設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘族人士候車區標記等。	A
320	TD 運輸署	Sai Kung District 西貫區	Subway 行人隧道	across Po Ning Road at the junction of Ying Yip Road and Sheung Ning Road 横跨寶寧路於影業路與常寧路交界	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	Α
321	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Po Ning Road near Po Ning Lane 横跨寶寧路近寶寧里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
322	TD 運輸署	Sai Kung District 西貫區	Footbridge 行人天橋	Tseung Kwan O, MTR Po Lam Station 將軍澳寶琳鐵路站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
323	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Po Fung Road near Po Hong Road 横跨寶豐路近寶康路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
324	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Wan Hang Road near Po Hong Road 横跨運亨路近寶康路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
325	TD 運輸署	Sai Kung District 西貫區	Subway 行人隧道	across Kai King Road near Po Lam Road North 横跨佳景路近寶琳路北	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
326	TD 運輸署	Sai Kung District 西貫區	Public Pier 公眾碼頭	Tung Lung Chau Public Pier 東龍洲公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手	A
327	TD 運輸署	Sai Kung District 西貫區	Public Pier 公眾碼頭	Tung Lung Chau (North) Pier 東龍洲北碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
328	TD	Sai Kung District	Public Pier	Joss House Bay Public Pier	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and	A
329	<del>運輸署</del> TD 運輸署	西賁區 Sai Kung District 西賁區	公眾碼頭 Public Pier 公眾碼頭	大朝灣公果碼頭 Pak A Pier 北丫碼頭	handrail Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供騰豐警不帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
330	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Yim Tin Tsai Pier 鹽田仔碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲醫示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
	TD	Sai Kung District	Public Pier	Hap Mun Bay Public Pier	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and	A
331	運輸署	西貢區	公眾碼頭	<b>廈門灣公眾碼頭</b>	handrail	

333	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Sha Kiu Tau Pier 沙橋頭碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
334	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Tai Tau Chau Pier 大頭洲碼頭	間に同り封しに Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
335	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Tso Wo Hang Pier 早禾坑碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail	
336	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Po Toi O Pier No. 2 布袋澳二號碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
337	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Pak Sha Wan Pier No.2 白沙灣第二碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail	i A
338	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Pier 公眾碼頭	Tiu Keng Leng Pier 調景嶺碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸變警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
339	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sai Kung Town Landing No. 5 西賈市五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
340	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sha Ha Landing No. 1 沙下一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
341	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sha Ha Landing No. 2 沙下二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
342	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sha Ha Landing No. 3 沙下三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
343	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sha Ha Landing No. 4 沙下四號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
344	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sai Kung Town Landing No. 1 西貢市一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
345	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sai Kung Town Landing No. 2 西貢市二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
346	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tui Min Hoi Landing No. 1 對面海一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸變警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
347	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tui Min Hoi Landing No. 2 對面海二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
348	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Sai Kung Town Landing No. 3 西貢市三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
349	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
350	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Kau Wa Keng (Nob Hill) Public Transport Interchange 九華徑(盗暉臺)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人上候車區標記等。	A
351	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Kowloon Tong (Festival Walk) Public Transport Interchange 九龍塘(又一城) 公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A

352	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Lai Chi Kok Road near Cheung Shun Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨荔枝角道近長順街	提供觸覺警示帶	
353	TD	Sham Shui Po District		across Tai Po Road adjacent to Villa Carlton	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨大埔道毗鄰爾登華庭	提供觸覺警示帶	
354	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Footbridge 行人天橋	across Ching Cheung Road connecting Ching Lai Court and Mei Foo WR Station	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
355	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	横跨呈祥道連接清麗苑及美孚西鐵站 across Lung Cheung Road near Beacon Heights	Provision of tactile warning strip	
333	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨龍翔道近畢架山花園	提供觸覺警示帶	A
356	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Lung Cheung Road and Nam Cheong Street		A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	near Beacon Heights 橫跨龍翔道及南昌街近畢架山花園	提供觸覺警示帶	
357	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Cornwall Street near Shek Kip Mei Park	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨歌和老街近石硤尾公園	提供觸覺警示帶	
358	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Cheung Sha Wan Road near Fat Tseung Stree		A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨長沙灣道近發祥街	提供觸覺警示帶	
359	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Footbridge 行人天橋	across Nam Cheong Street near Chak On Estate 横跨南昌街沂澤安村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
360	TD	Sham Shui Po District		between Castel Peak Road and Mei Lai Road	Provision of tactile warning strip	A
300	運輸署	深水埗區	行人天橋	介乎青山路及美荔道	提供觸覺警示帶	Λ
361	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	J/O Lai Chi Kok Road and Tonkin Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	荔枝角道及東京街交界	提供觸覺警示帶	
362	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Yen Chow Street and Sham Shui Po Ferry	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨欽州街近深水埗碼頭	提供觸覺警示帶	
363	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Tai Po Road near Caldecott Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨大埔道近郝德傑道	提供觸覺警示帶	
364	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Footbridge 行人天橋	across Shek Kip Mei Street and Woh Chai Street 横跨石硤尾街及窩仔街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
365	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	across Shek Kip Mei Street near Berwick Street	Provision of tactile warning strip	A
555	運輸署	深水埗區	行人天橋	横跨石硤尾街近巴域街	提供觸覺警示帶	Λ
366	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	West Kowloon Highway along Hing Wah Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	West 西九龍快速公路沿興華西街	提供觸覺警示帶	
367	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Footbridge 行人天橋	across Yen Chow Street at Ki Lung Street 横跨欽州街近基隆街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α
368	TD	Sham Shui Po District			Provision of tactile warning strip	
308	運輸署	深水埗區	Footbridge 行人天橋	across Ching Cheung Road near Caritas Medical Centre	提供觸覺警示帶	A
369	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	横跨呈祥道近明愛醫院 across Tai Po Road near Tai Woh Ping Interchange	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	and Lung Cheung Road 横跨大埔道近大窩坪交匯處及龍翔道	提供觸覺警示帶	
370	TD	Chan Chai Da Dini	Posteldo		Providence of contile annual in ordinal	
3/0	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Footbridge 行人天橋	across Tai Po Road and Tai Woh Ping Road 横跨大埔道及大窩坪道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
371	TD	Sham Shui Po District	Footbridge	between Chak On Estate and Pak Tin Estate near	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	深水埗區	行人天橋	Chak On Road 介乎澤安村及白田村近澤安道	提供觸覺警示帶	
070						
372	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Subway 行人隧道	across Tat Chee Avenue extension 横跨達之路的延伸部份	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
373	TD	Sham Shui Po District		Cheung Sha Wan Landing No. 3	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing,	A
	運輸署	深水埗區	公眾登岸台階	長沙灣三號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	
					面之間的對比色	

				1		
374	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總	Bayshore Towers Public Transport Interchange 海柏花園公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
375	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus	Sunshine City Public Transport Interchange 馬鞍山市中心公共運輸交匯處	殘疾人士候車區標記等。  Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	A
	AETIN EI	DHE	Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	
376	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sha Tin New Town Public Transport Interchange 沙田中心公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	
377	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tai Wai Station Public Transport Interchange 大團站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	
378	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Wu Kai Sha Station Public Transport Interchange 鳥溪沙站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	
379	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路綠、孎覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	
380	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sha Tin Station Public Transport Interchange 沙田站巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無單確設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	
381	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Hin Keng Street Bus Terminus 顯徑街巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	
382	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 發疾人士候車區標記等。	
383	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	1
384	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和發疾人士候車區標記等。	1
385	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Tai Chung Kiu Road near Yuen Chau Kok Road 横跨大涌橋路沂圓洲角街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
386	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	横跨人用網路計劃網班自住 across Sha Tin Wai Road near Tai Chung Kiu Road 横跨沙田圍路近大浦橋路	提供觸覺警示帶	A
387	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Tai Chung Kiu Road near Sha Tin Rural Committee Road 横跨大涌橋路近沙田鄉事會路	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
388	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Tai Chung Kiu Road near Jat Min Chuen 横跨大涌橋路近乙明邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
389	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Tai Chung Kiu Road near Fo Tan Road and Sha Tin Road 檔跨大海橋縣沂火炭縣與沙田縣	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
390	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Sha Tin Wai Road near Sha Kok Street 横跨沙田園路近沙角街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

391	TED	Objects Production	0-1	Marrie Dandania Chile Pari Co	Description of a cells assessed as a cells	
571	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	Mei Tin Road near Chik Fai Street 美田路近積輝街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
392	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	near Chik Fai Street and Mei Tin Road 近積輝街與美田路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
393	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	J/O Che Kung Miu Road and Hung Mui Kuk Road 車公廟路與紅梅谷路交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
394	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Che Kung Miu Road near Chui Tin Street 横跨車公廟路近翠田街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
395	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Sha Tin Tau Road near Che Kung Miu Road 横跨沙田頭路近車公廟路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
396	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Che Kung Miu Road near Sha Tin Tau Road 横跨車公廟路近沙田頭路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
397	TD	Shatin District	Subway	across Yuen Wo Road near Sha Tin Rural Committee	Provision of tactile warning strip	A
[ ]	運輸署	沙田區	行人隧道	Road	提供觸覺警示帶	
398	TD	Shatin District	Subway	横跨源禾路沂沙田鄉事會路 across Sha Tin Rural Committee Road near Yuen Wo		A
	運輸署	沙田區	行人隧道	Road 横跨沙田鄉事會路沂源禾路	提供觸覺警示帶	
399	TD	Shatin District	Subway	across Fo Tan Road near Yuen Wo Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人隧道	横跨火炭路近源禾路	提供觸覺警示帶	
400	TD	Shatin District	Subway	across Yuen Wo Road near Fo Tan Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人隧道	横跨源禾路近火炭路	提供觸覺警示帶	
401	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	Yuen Wo Road near Sha Tin Sports Ground 源禾路近沙田運動場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
402	TD	Shatin District	Subway	across Yuen Wo Road near Wo Che Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人隧道	横跨源禾路近禾輋街	提供觸覺警示帶	
403	TD	Shatin District	Footbridge	across Tai Po Road - Sha Tin near Wo Che Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人天橋	横跨沙田大埔道近禾輩街	提供觸覺警示帶	
404	TD	Shatin District 沙田區	Footbridge	Tai Po Road over Sha Tin Rail Station near Fung Wo	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	運輸署	沙田區	行人天橋	と Ame ション・ション・ション・ション・ション・ション・ション・ション・ション・ション・	3.此次购見言小田	
405	TD	Shatin District	Subway	Sai Sha Road near On Chiu Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人隧道	西沙路近鞍超街	提供觸覺警示帶	
406	TD	Shatin District	Subway	across Ma On Shan Road near Sai Sha Road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人隧道	横跨馬鞍山路近西沙路	提供觸覺警示帶	71
10-						
407	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	under Sai Sha Road near Heng On Rail Station 西沙路近馬鐵恆安鐵路站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	ALTHOUGH	C pures	117 CREAD	トーロン アロスエハリ 別外 ビエンス アルチロ クロ	MCD (MA) Se in (1) III	
408	TD	Shatin District	Subway		Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人隧道	Rail Station 西沙路近恆明街與馬鐵恆安鐵路站	提供觸覺警示帶	
409	TD	Shatin District	Subway		Provision of tactile warning strip	A
[ ]	運輸署	沙田區	行人隧道	Rail Station	提供觸覺警示帶	
				恆明街近西沙路與馬鐵恆安鐵路站		
410	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	Ma On Shan Road near Hang Tak Street and Tai Shui Hang Rail Station	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	AE-100-EI	VHE	ロンスはながら	馬鞍山路近恆德街與馬鐵大水坑鐵路站	NEW WAS SEED IN H	
411	TD	Shatin District	Subway	Ma On Shan Road near Hang Tai Road and Tai Shui		A
	運輸署	沙田區	行人隧道	Hang Rail Station 馬鞍山路近恆泰路與馬鐵大水坑鐵路站	提供觸覺警示帶	
412	TD	Shatin District	Footbridge	across Sha Kok Street near Sha Kok Estate	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	沙田區	行人天橋	横跨沙角街近沙角邨	提供觸覺警示帶	
413	TD	Shatin District	Public Pier	Wu Kai Sha Pier	Provision of tactile warning strip and non-slip nosing	A
	運輸署	沙田區	公眾碼頭	烏溪沙碼頭	提供觸覺警示帶及防滑級面突緣	
414	TD	Shatin District	Public Pier	Ma Liu Shui Ferry Pier	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and	A
	運輸署	沙田區	公眾碼頭	馬料水渡輪碼頭	handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	
$\Box$					1	

415	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Shui Hang Landing 大水坑梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及繪與級面之間的對比色	A
416	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shatin Area 77 Landing 沙田七十七區梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
417	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ma Liu Shui Landing No. 1 馬料水一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
418	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ma Liu Shui Landing No. 2 馬料水二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
419	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ma Liu Shui Landing No. 3 馬科水三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
420	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	Cyberport Public Transport Interchange 數碼港公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙無影態,例如下斜路線,觸覺警示帶和發疾人士候車區標記等。	A
421	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	Wah Fu (North) Bus Terminus 華富(北)巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應設施、例如下斜路線、觸覺警示帶和發疾人士候車區標記等。	A
422	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	South Horizons Public Transport Interchange 海怡半島公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應贬施,例如下斜路線,觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
423	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	Aberdeen Bus Terminus (Wu Nam Street) 香港仔巴土總站(湖南街)	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙影態、例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
424	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tin Wan Public Transport Interchange 田灣公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙影施,例如下斜路線、觸覺醫示帶和殘疾人土候車區標記等。	A
425	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Ap Lei Chau Bridge from Aberdeen to Ap Lei Chau 鴨脷洲大橋由香港仔至鴨脷洲	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
426	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Wong Chuk Hang Road to Toll Gate of Aberdeen Tunnel	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
427	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	基础设置在美雄工程等的 Chi Fu Road across Pok Fu Lam Road near Claymon Avenue 置富道横跨薄扶林道近利牧徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
428	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Tin Wan Praya Road to Tin Wan Hill Road 田灣海傍道至田灣山道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
429	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Across Aberdeen Praya Road (West) 横跨香港仔海傍道(西)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
430	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Across Aberdeen Praya Rd (East) 横跨香港仔海傍道(東)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
431	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Aberdeen Praya Road and Tin Wan Praya Road 香港仔海傍道及田灣海傍道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
432	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Po Fu Lam Road near Queen Mary Hospital 薄扶林道近瑪麗醫院	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
433	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Wong Chuk Hang Road near Yip Fat Street 黃竹坑道近業發街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
434	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	37 Mount Davis Road near Ocean View 摩星嶺道37號近湖苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

435		0 4	n 2.11	Tree on the property of the control	In the second of	
433	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Victoria Road near English Schools Foundation Wes Island School 最多和常行業其而自由趣	提供觸覺警示帶	A
436	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	near Wong Chuk Hang Sports Stadium 近黃竹坑遊樂場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
437	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Across Wong Chuk Hang Road near Sports Stadium 横跨黃竹坑道近運動場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
438	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	Toll Plaza Aberdeen Tunnel 香港仔隧道收費廣場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
439	TD 運輸署	Southern District 南區	Footbridge 行人天橋	across Wong Chuk Hang Road near Yip Kan Street 横跨黄竹坑道近業勤街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
440	TD 運輸署	Southern District 南區	Subway 行人隧道	Shek Pei Wan Road near Wah Fu Estate 石排灣道近華富邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
441	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Pier 公眾碼頭	St. Stephen's Beach (South) Pier 聖士提反灣(南)碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
442	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Pier 公眾碼頭	Tai Tam Bay Pier 大潭灣碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
443	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Pier 公眾碼頭	Blake Pier at Stanley 卜公碼頭(位於赤柱)	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
444	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Wholesale Fish Market Landing No. 3 香港仔漁類批發市場三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
445	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 6 香港仔海傍道六號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
446	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 7 香港仔海傍道七號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
447	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Po Chong Wan Landing No. 1 布廠灣一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
448	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shek Pai Wan Landing No. 1 石排灣—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
449	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shek Pai Wan Landing No. 2 石排灣二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
450	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shek Pai Wan Landing No. 3 石排灣三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
451	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Shum Wan Landing No. 1 深灣一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
452	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 1 香港仔海傍道—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A

453	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 2 香港仔海傍道二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	А
454	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 3 香港仔海傍道三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
455	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 4 香港仔海傍道四號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺醫示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
456	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Aberdeen Praya Road Landing No. 5 香港仔海傍道五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
457	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ap Lei Chau PCWA Landing 鴨脷洲公眾貨物裝御區梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺醫示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
458	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ap Lei Chau Landing No. 5 鴨脷洲五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺醫示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
459	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ap Lei Chau Landing No. 1 鴨朋洲一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺醫示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
460	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ap Lei Chau Landing No. 2 鸭脷洲二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
461	TD 運輸署	Southern District 南區	公眾登岸台階	Ap Lei Chau Landing No. 3 鴨朋洲三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
462	TD 運輸署	Southern District 南區	公眾登岸台階	Ap Lei Chau Landing No. 4 鴨朋洲四號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	А
463	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙影施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	А
464	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Chuen On Road Bus Terminus 全安路巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙影施、例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
465	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tai Po Central Bus Terminus 大埔中心巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙影施、例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
466	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tai Po Market Station Bus Terminus 大埔墟站巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施、例如下斜路綠、觸變警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
			1	l		

167	TD	Tri D. Disert	Date: Tista D	Total Do Markey Continua Dalling Links Day (C. 1. 1.1.)	Description of a second of the	
407	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Light Bus (Scheduled) Terminus	Tai Po Market Station Public Light Bus (Scheduled Service) Terminus	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	A
	ALTESTED 1	> <>111 mm	公共小型巴士(專線服	大埔壚站專線小巴總站	the disabled, etc.	
			務)總站		提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
116					殘疾人士候車區標記等。	
468	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus	Fu Heng Bus Terminus 富亨巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	A
	理制者	人用區	Interchange / Bus Terminus	苗子□工総功	kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	
			公共運輸交匯處/巴士總		提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			站		殘疾人士候車區標記等。	
469	TD	Tai Po District	Footbridge	Tai Hang Footbridge, across Fanling Highway near	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	Hong Lok Yuen	提供觸覺警示帶	
470	mp	min nii	m 4.11	泰亨行人天橋-横跨粉嶺公路近康樂園	D 11 6 17 1	
470	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	Tai Wo footbridge across Fanling Highway near Tai	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	) 上	八州四	11/\/\/\\(\mathreal)	大窩行人天橋-橫跨粉嶺公路近大窩	120万万美百小市	
471	TD	Tai Po District	Footbridge		Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	near Nam Wah Po	提供觸覺警示帶	
				南華莆行人天橋-橫跨粉嶺公路近南華莆		
472	TD	Tai Po District	Footbridge	across railway track near Kau Lung Hang Lo Wai	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	横跨港鐵路軌近九龍坑老圍	提供觸覺警示帶	
473	TD	Tai Po District	Footbridge	across railway track near Tong Hang between Hong	Description of the still assessment of the	
4/3	運輸署	Tai Po District 大埔區	行人天橋	Lok Yuen and Wo Hop Shek	提供觸覺警示帶	A
	AID 100 Tol	/\m_	137474100	横跨康樂園至和合石一段港鐵路軌近塘坑	10-17-17-98-50- m / 11-11-1	
474	TD	Tai Po District	Footbridge	Tai Hang footbridge, across Fanling Highway near	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	Hong Lok Yuen	提供觸覺警示帶	
				泰亨行人天橋-橫跨粉嶺公路近康樂園		
475	TD	Tai Po District	Footbridge	Tai Wo footbridge across Fanling Highway near Tai		A
	運輸署	大埔區	行人天橋	Wo 大窩行人天橋-橫跨粉嶺公路沂大窩	提供觸覺警示帶	
476	TD	Tai Po District	Footbridge	Nam Wah Po footbridge, across Fanling Highway	Provision of tactile warning strip	A
470	運輸署	大埔區	行人天橋	near Nam Wah	提供觸覺警示帶	А
	AZ 107 L3	, , ,	133 63 4114	南華莆行人天橋-橫跨粉嶺公路近南華莆	200 (200) 20 (10) (10)	
477	TD	Tai Po District	Footbridge	Kiu Tau footbridge across Tai Po Road near Kiu Tau		A
	運輸署	大埔區	行人天橋	Road	提供觸覺警示帶	
170				橋頭行人天橋-橫跨粉嶺公路近橋頭路		
478	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	across Tai Po Road near Wo Hop Shek San Tsuen 横跨粉嶺公路近和合石新村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	迷쀈台	八州巴	11/\/\/\\	(東時代) 東公町江和日41村(T)	1. 比例見言小市	
479	TD	Tai Po District	Footbridge	across Tai Po Road near Wo Hop Shek San Tsuen	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	横跨粉嶺公路近和合石新村	提供觸覺警示帶	
480	TD	Tai Po District	Footbridge	across Tai Po Road - Yuen Chau Tsai near Kwong	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	Wang Street	提供觸覺警示帶	
481	TD	Tai Po District	Subway	横跨大埔公路-元洲仔段近廣宏街 across Chong San Road near Tolo Highway	Provision of tactile warning strip	
481	運輸署	Tai Po District 大埔區	Subway 行人隧道	across Chong San Road near Tolo Highway 横跨創新路近吐露港公路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	AE#III-日	八州區	ロノンドの人口	TWEATURE BUYTAT BRUG TO BE	DELYTRAGE ELYNTH	
482	TD	Tai Po District	Subway	the east of Deer Hill Bay between Tolo Highway and	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人隧道	Yau King Lane	提供觸覺警示帶	
				鹿茵山莊東面介乎吐露港公路及優景里		
483	TD	Tai Po District	Footbridge	Nam Wan Road near Wan Tau Tong Estate	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人天橋	南運路近運頭塘邨	提供觸覺警示帶	
484	TD	Tai Po District	Subway	near Nam Wan Road linking to Wan Tau Tong Estat	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人隧道	近南運路連接運頭塘邨	提供觸覺警示帶	-
485	TD	Tai Po District	Subway	under Uptown Plaza near Nga Wan Road	Provision of tactile warning strip	A
703	運輸署	Tai Po District 大埔區	Subway 行人隧道	under Uptown Plaza near Nga Wan Road 近雅運路新達廣場	提供觸覺警示帶	А
486	TD	Tai Po District	Subway	Nga Wan Road near Uptown Plaza	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人隧道	近雅運路新達廣場	提供觸覺警示帶	
487	TD	Tai Po District	Subway	under the track of East Rail near Yin Tse Lane	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	大埔區	行人隧道	近燕子里東鐵路軌	提供觸覺警示帶	
488	TD	Tai Po District	Footbridge	across Ting Kok Road near Fu Heng Estate	Description of tootile warning strip	Δ.
400	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	across Ting Kok Road near Fu Heng Estate 横跨汀角路近富亨邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
489	TD	Tai Po District	Subway	across Tai Po Road - Yuen Chau Tsai near Nam War		A
	運輸署	大埔區	行人隧道	Road 機成上排八股 忌如亿匹元污毒海豚	提供觸覺警示帶	
				横跨大埔公路-元洲仔段近南運路	1	

Tab							
連輪等	170					colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及牆與級面之間	A
大東區 公本原頭 大東區 会際原頭 大東區 会際原頭 特性機能響等 力学の対象性 と呼下及機関級 会別の 大東區 会別の	491					handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
選輪管 大相區 公系規頭 大尾属三装病頭   根理機関発音音 大月風間	492					handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
上海   大相區   公果糖素   大相區   公果养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养养	493					handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
上京	494					handrail	A
連輸署 大埔區 公衆傳頭 企前下海陽頭   上山で   上山で	495					handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
運輸署 大埔區 公家碼頭 落校莊碼頭	496					handrail	A
運輸署 大埔區 公果碼頭 深浦碼頭   操作機雙層示帶、防滑級面突線及扶手	497					handrail	A
選輸署 大埔區 公聚碼頭 塔門碼頭	498					handrail	A
運輸署 大埔區 公眾碼頭 黄石碼頭   Bandrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手   Solution   TD   Tai Po District   Public Pier   公眾碼頭   A   A   Bandrail   提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手   Solution   A   A   Bandrail    499					handrail	A	
運輸署 大埔區 公眾碼頭   高流灣公眾碼頭   handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突線及扶手	500					handrail	A
運輸署     大埔區     公眾登岸台階     船灣防波堤—號梯台     handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸愛警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對批色       503     TD     Tai Po District     Public Landing Step 公眾登岸台階     Shuen Wan Breakwater Landing No. 2     Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸愛警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對批色     A       504     TD     Tai Po District     Public Landing Step 公眾登岸台階     Tai Mei Tuk Landing handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸愛警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對批色     A       505     TD     Tai Po District     Public Landing Step Legister     Tai Po Area 27 Landing     Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸愛警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對批色       505     TD     Tai Po District     Public Landing Step     Tai Po Area 27 Landing     Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供關愛警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對批色	501					handrail	A
運輸署     大埔區     公眾登岸台階     船灣防波堤二號梯台     handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸受警示帶、防滑級面突綠、扶手及牆與級面之間的對比色       504     TD     Tai Po District     Public Landing Step 公眾登岸台階     Tai Mei Tuk Landing handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸受警示帶、防滑級面突綠、扶手及牆與級面之間的對比色     A       505     TD     Tai Po District     Public Landing Step 上提供關受警示帶、防滑級面突綠、扶手及牆與級面之間的對比色     Tai Po Area 27 Landing     Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, A	502				Shuen Wan Breakwater Landing No. 1 船灣防波堤—號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
運輸署     大埔區     公眾登岸台階     大尾篤梯台     handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色       505     TD     Tai Po District     Public Landing Step     Tai Po Area 27 Landing     Provision of tactile warning strip, non-slip nosing,     A		運輸署	大埔區	公眾登岸台階	船灣防波堤二號梯台	handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
	504					handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A
運輸署 大埔區 公眾登岸台階 大埔廿七區梯台 handrail and colour contrast between wall and steps 提供購受警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	505	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Po Area 27 Landing 大埔廿七區梯台	handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級	A

506	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Po Industrial Area Landing 大埔工業區梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
507	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Long Harbour Wan Tsai Landing 大灘海灣仔梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
508	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Ha Wai Landing 下圍梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
509	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Pak Shek Kok Landing 白石角梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
510	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Discovery Park Public Transport Interchange 愉景新城交通交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、屬覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
511	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Sai Lau Kok (Tsuen Wan Multi-Storey Carpark Building) Public Light Bus Terminus 西樓角路交通交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、屬覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
512	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tsuen Wan Station Public Transport Interchange 荃灣站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無摩羅設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
513	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Light Bus Terminus 公共小型巴士總站	Vision City Public Light Bus Terminus 萬景峰公共小型巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無摩羅設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
514	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tsuen King Circuit Bus Terminus (Allways Gardens) 荃景爾巴士總站(荃威花園)	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路緣、屬覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
515	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	Sai Lau Kok Road outside Tsuen Wan Station 西樓角路(荃灣地鐵站外)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
516	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Shing Mun Road near Castle Peak Road - Kwai Chung 構跨城門路沂青山公路-菱涌段	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
517	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	描绘旅門路上青山公縣-拳油段 across Kwan Mun Hau Street & Castle Peak Road 横跨關門口街及青山公路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
518	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Tai Chung Road near Heung Che Street 横跨大涌路近香車街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
519	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Tai Chung Road near Hoi Shing Road 横跨大涌路近海盛路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
520	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Tai Chung Road near Fu Yung Street 横跨大涌路近芙蓉街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
521	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	Yeung Uk Road / Texaco Road 楊屋道/德士古道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
522	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	across Wo Yi Hop Road near Wo Yi Hop Interchange	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
523	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	描跨和官合道近和官合交滙處 Texaco Road north / Shing Mun Road 德士古道北/城門道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
524	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road at J/O Sai Lau Kok Road 横跨青山公路近西樓角路交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

525	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Wai Tsuen Road near Luk Yeung Sun Chuen 横跨惠荃路近綠楊新邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
526	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road between Tsuen King Circuit and Sha Tsui Road	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
527	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	横跨吉山公路介平荃景園及沙明道 across Hoi On Road near Belvedere Garden Phase III Tsuen Wan	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
528	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	横跨海安路沂麗城花園 III期 Tsuen Wan Station near Mei Wan Street 荃灣地鐵站近美環街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
529	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Hoi On Road near Bayview Garden 横跨海安路近灣景花園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
530	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	across Texaco Road at Tak Tai Path 横跨德士古道近德大徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
531	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	Texaco Road near Tak Tai Path 德士古道近德大徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
532	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	near the junction of Kwok Shui Road and Ting Kwok Street 近國瑞路和定國街交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
533	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - New Ting Kau near Approach Beach 横跨青山公路-新汀九近水灣泳灘	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
534	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Cheung Pei Shan Road near Sam Tung Uk Resite Village 横跨象鼻山路近三棟屋村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
535	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Cheung Pei Shan Road near Hoi Pa Resite Village 総政会 島山 山東洋海場社	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α	
536	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	横跨象鼻山路沂海壩村 across Cheung Pei Shan Road near Shek On Street 横跨象鼻山路近石安街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α	
537	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Cheung Pei Shan Road near Shek Wai Kok Road 横跨象鼻山路沂西樓角路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α	
538	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	Tsuen Kam Interchange near Tai Ho Road North and Wai Tsuen Road 荃錦交滙處近大河道北和惠荃路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
539	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	Tsuen Kam Interchange near Cheung Pei Shan Road and Texaco Road North 荃錦交滙處荃錦交滙處和德士古道北	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
540	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	Tsuen Kam Interchange near Cheung Pei Shan Road and Ma Sim Pai Road 荃錦交滙處近象鼻山路和馬閃排道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
541	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Ting Kau near Ting Kau Village, Ting Kau 横跨青山公路-汀九近汀九村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
542	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Ting Kau near Ting Kau Beach 描跨吉山公路-汀九沂汀九沙灘	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	Α	
543	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Sha Tsui Road, Area 5 Tsuen Wan. 横跨沙咀道,荃灣第5區	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A	
544	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Kwai Chung near Tai Ho Road 横跨青山公路-葵涌近大河道	提供觸覺警示帶	A	
545	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Kwai Chung near Tai Ho Road North 横跨青山公路-奏涌近大河道北	提供觸覺警示帶	A	
546	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	across North Lantau Highway near Lantau Link Toll Booth 横桍北大嶼山公路近青嶼幹線收費站	Provision of tactile warning strip 提供觸變醫示帶	A	
547	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Pier 公眾碼頭	Ma Wan Public Pier 馬灣公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸變警示帶、防滑級面突緣及扶手	A	

-			1	1		
548	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Pier 公眾碼頭	Tai Pai Tsui Pier 大排咀碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
549	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Pier 公眾碼頭	Tsuen Wan Public Landing Steps (West Rail) 荃灣公眾登岸台階	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
550	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Pier 公眾碼頭	Sham Tseng Public Pier 深井公眾碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
551	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Pier 公眾碼頭	Yau Kam Tau Pier 油柑頭碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	A
552	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Pier 公眾碼頭	Pier at Angler's Beach Sham Tseng 釣魚灣碼頭	Provision of tactile warning strip and non-slip nosing 提供觸覺警示帶及防滑級面突線	A
553	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Chuen Landing 大轉娣台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
554	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	公眾登岸台階	Ma Wan Area E2 Landing 馬灣E2地區梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
555	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tsuen Wan Area 2 Landing No. 1 荃灣二區一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供廳堡警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
556	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tsuen Wan Area 2 Landing No. 2 荃灣二區二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供廳優警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
557	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Siu Hong Station Public Transport Interchange (South & North) 兆康站公共運輸交匯處(南面及北面)	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
558	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Lung Mun Oasis Bus Terminus 龍門居巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
559	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tuen Mun Pier Head Bus Terminus 屯門碼頭巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
560	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Sam Shing Bridge - across Castle Peak Road - Castl Peak Bay near Sam Shing Street 三聖橋 -横跨青山公路青山灣段近三聖街	le Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
561	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Shan King Bridge - across Ming Kum Road near Shan King Estate 山景橋 -横跨鳴琴路近山景邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
562	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Yeung King Bridge - across Ming Kum Road near Yeung King Road 楊景橋 - 横跨鳴琴路近楊景路	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
563	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Siu Hei Bridge - across Wu King Road near Wu Ch Road 兆禧橋 -横跨湖景路近湖翠路	ui Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
564	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Wu Yuet Bridge - across Wu King Road near Wu Yuet Street 湖月橋 -横跨湖景路近湖月街	Provision of tactile warning strip 提供觸髮警示帶	A

1					T	
565	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Shan Road 湖康橋 -横跨湖景路近湖山路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
566	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	across Wu King Road near Wu Hong Street 横跨湖景路近湖康街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
567	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Wu Shan Bridge - across Wu Shan Road near Wu King Road 湖山橋 -横跨湖山路近湖景路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
568	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Siu Shan Bridge - across Wu Shan Road near Lung Mun Road 兆山橋 -横跨湖山路近龍門路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
569	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Butterfly Bridge - across Lung Mun Road near Siu Shan Court 蝴蝶橋 -横跨龍門路近兆山苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
570	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Siu Hong Bridge - across Tuen Mun Road near Hing Ping Road / Castle Peak Road 北康橋 -横跨屯門公路近慶平路 / 青山公路新爐	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
571	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Ching Shan Bridge - across Tsing Wun Road near Tuen Mun Hong Kong Institute of Vocational Education	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
572	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Tuen Mun Town Bridge (North)-across Tuen Mun Heung Sze Wui Road from Tuen Mun Town Park to Tuen Wui Street 屯門市橋北 - 橫跨屯門鄉事會路由屯門公園至屯	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
573	TD	Tuen Mun District	Footbridge	匯街 Nai Wai Bridge - across Castle Peak Road - Lam Tei	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	屯門區	行人天橋	泥圍橋-横跨青山公路藍地段	提供觸覺警示帶	
574	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Nai Wai Bridge - across Castle Peak Road - Lam Tei 泥園橋 -横跨青山公路藍地段	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
575	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Chung Uk Tsuen Bridge - across Castle Peak Road - Lam Tei near Hung Shui Kiu 鍾屋村橋 -横跨青山公路藍地段近洪水橋	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
576	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Fung Tei Bridge - across Tuen Mun River Channel / Tuen Mun Road and Castle Peak Road - Lingnan 鳳地橋 -橫跨屯門公路及青山公路續南段	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
577	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Affluence Bridge & Red Bridge- across San Wo Lane/ Tuen Mun Road / Tseng Choi 富裕橋及虹橋 -横跨新和里 / 屯門公路 / 井財街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
578	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	between Tuen Mun Road and San Wo Lane 介乎屯門公路及新和里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
579	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Lam Tei Bridge - across Castle Peak Road - Lam Tei near Lam Tei Main Street 藍地橋 -橫跨青山公路藍地段近藍地大街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
580	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Wong Chu Bridge - across Wong Chu Road near Fung On Street 皇珠橋 -橫跨皇珠路近豐安街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
581	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Tai Hing Bridge - across Ming Kum Road near Yan Oi Tong Chan Wong Suk Fong Memory Secordary School	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
582	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Tin King Bridge - across Tsing Tin Road and Ming Kum Road near Tin King Road 田景橋 - 横跨青田路及鳴琴路近田景路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
583	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Siu Pong Bridge - across Ming Kum Road near Siu Pong Court 北邦橋 -橫跨鳴琴路近兆邦葩	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
584	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Tsing Tin Bridge - acrosss Tsun Wen Road near Tsing Tin Road 青田橋 -横跨震寰路近青田路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
585	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Tuen Mun Town Bridge (S)-across Tuen Mun Heung Sze Wui Road from Tuen Mun Town Park to Tuen Mun Cultural Square 屯門市橋南 -橫跨屯門鄉事會路由屯門公園至屯 門文嶼廣場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

F0'					I	
586	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Hoi Chu Bridge - across Tuen Mun Heung Sze Wui Road near Hoi Chu Road 海珠橋 -横跨屯門鄉事會路近海珠路	提供觸覺警示帶	A
587	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Hoi Wing Bridge - across Hoi Wing Road between Siu Lun Court and HanfoRoad Garden / Castle Peak Road	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
588	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Tuen Yee Bridge - across Tuen Mun Nullah near Tuen Yee Street to Glorious Garden 屯義橋 - 橫跨屯門明渠近屯義街至富健花園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
589	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Lung Mun Bridge - across Lung Mun Road near Adventure Park near San Shek Wan LRT Stop 龍門橋 -橫跨龍門路近歷奇公園近散石灣輕鐵站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
590	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	Lingnan Bridge - across Castle Peak Road - Lingnan near Hing Ping Road 續南橋 -橫跨青山公路續南段近慶平路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
591	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	across Ming Kum Road near Po Tin Interim Housing 横跨鳴琴路近寶田中轉屋	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
592	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Heung Sze Wui Road connected to the Trend Plaza 横跨屯門鄉事會路連接屯門時代廣場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
593	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Footbridge 行人天橋	across Tsing Lun Road adjacent to Lam Tei Interchange 橫跨青鱗路近藍地廻旋處	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
594	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Subway 行人隧道	across Tsing Tin Road between Tai Hing Estate and Kin Sang Estate 横跨青田路介乎大興邨及建生邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
595	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Pier 公眾碼頭	Kadoorie Pier 嘉道理碼頭	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing an handrail 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	d A
596	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tuen Mun Area 44 Landing No. 2 屯門四十四區二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
597	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tuen Mun Area 27 Landing No. 1 屯門二十七區一號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級 面之間的對比色	A
598	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tuen Mun Area 27 Landing No. 2 屯門二十七區二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
599	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tuen Mun Area 40 Landing 屯門四十區梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突線、扶手及牆與級面之間的對比色	A
600	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Public Transport Interchange / Bus Termiu: 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無單礙股節,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
601	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Public Transport Interchange / Bus Termitu 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙能分施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
602	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Tai Hang Road Flyover between Gloucester Road an Tung Lo Wan Road 介乎告士打道及銅鑼灣道之間的大坑道天橋	提供觸覺警示帶	A
603	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Ka Ning Path near Eastern Hospital Road 嘉寧徑近東院道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
604	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Harbour Road and Convention Avenue 横跨港灣道及會議道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
605	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	between Tai Hang Road and Wun Sha Street 介乎大坑道與浣紗街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

606	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across a slip Road of Cross Harbour Tunnel 横跨海底隧道支路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
607	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Convention Avenue near Wan Chai Ferry Pier 横跨會議道近灣仔渡輪碼頭	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
608	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Staircase at Black's Link near Mount Nicholson 布力徑樓梯近聶高信山	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
609	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	(Note 4) across Gloucester Road near Stewart Road 横跨告士打道近史釗城道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
610	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Tonnochy Road near Harbour Road 跨杜老誌道近港灣道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
611	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Harbour Road connecting to Shui On Centre 横跨港灣道至瑞安中心商場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
612	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	between Tai Hang Road and Illumination Terrace 介乎大坑道與光明臺	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
613	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Gloucester Road near Tonnochy Road 横跨告士打道近杜老誌道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
614	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Gloucester Road and Fenwick Street 横跨告士打道及分域街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
615	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Fleming Road footbridge across Gloucester Road 菲林明道西天橋橫跨告士打道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
616	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	near Percial Street and Fleming Road 近波斯富街及菲林明道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
617	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Fleming Road footbridge across Gloucester Rd.(War Chai) 菲林明道天橋横跨告土打道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
618	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	between Wong Nai Chung Gap Road and Blue Pool Road 介乎黃泥涌峽道與藍塘道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
619	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Gloucester Rd near Luk Kwok Hotel 横跨告士打道近六國酒店	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
620	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Queen's Road East near Wan Chai Park 横跨皇后大道東近灣仔公園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
621	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Leighton Road near Yee Wo Street 禮頓道近怡和街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
622	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel (extension) 告土打道近六國酒店(延伸)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
623	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Gloucester Road adjacent to Marsh Road Flyover 横跨告土打道近馬師道天橋	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
624	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Gloucester Road at Canal Road West 横跨告士打道至堅拿道西	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
625	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Harbour Drive and Tonnochy Road near Wanchai Sport Ground 横跨港灣徑及杜老誌道近灣仔運動場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
626	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Across Causeway Road at Shelter Street 横跨高士威近信德街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
627	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	Yee Wo Street near Pennington Street and Sugar Street 怡和街近邊寧頓街及糖街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
628	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	O'Brien Rd footbridge extension across Hennessy Road near MTR Wan Chai Station 柯布連道行人天橋橫跨軒尼詩道近灣仔地鐵站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
629	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Footbridge 行人天橋	across Wan Shing Street 横跨運盛街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			

/20					I	
630	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Hong Kong Convention & Exhibition Centre Landin 灣仔會議展覽中心梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突縁、扶手及牆與級面之間的對比色	A
631	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Choi Hung Bus Terminus 彩虹巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙難配施、例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	А
632	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Fu Shan Public Transport Interchange 富山公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙難配施、例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
633	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施、例如下斜路線、觸覺醫不帶和發疾人士候車區標記等。	A
634	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺醫示帶和殘疾人土候車區標記等。	A
635	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施、例如下斜路線、觸覺醫示帶和發疾人士候車區標記等。	A
636	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, the disabled, the disabled, the disabled, the disabled, the disabled, the disabled by the disabled by the disabled by the disabled by the disable by the di	A
637	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人隧道	across Lung Cheung Road near Fung Mo Street 横跨龍翔道近鳳舞街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
638	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人天橋	across Po Kong Village Road at junction with Tsz Wan Shan Road 横跨蒲崗村道近慈雲山道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
639	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人天橋	across Choi Hung Road near Shatin Pass Road 横跨彩虹道近沙田坳道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
640	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人天橋	across Choi Hung Road near Tai Shing Street 横跨彩虹道近大成街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
641	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	across Lung Cheung Road, Tai Hom street and Sheung Yuen Street 横跨龍翔道,大坎街及上元街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
642	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	行人天橋	across a nullah between Choi Hung Road and Tung Kwong Road 横跨彩虹道及東光道之間的明渠	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
643	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人天橋	across a nullah from Choi Hung road to Tung Tai Lane 横跨由彩虹道至東泰里的明渠	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
644	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人隧道	across Ma Chai Hang Rd near Tin Wang Court 横跨馬仔坑道近天宏苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
645	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	行人隧道	across Lung Cheung Road near Tin Ma Court 横跨龍翔道近天馬苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
646	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	行人隧道	across Lung Cheung Road near Ma Chai Hang Rd 横跨龍翔道近馬仔坑道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
647	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	行人隧道	across Ma Chai Hang Road near Choi Chuk Street 横跨馬仔坑道近彩竹街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
648	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	across Fung Tak road J/O Po Kong Village Road 横跨鳳德道近蒲崗村道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

649	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	across Tung Tau Tsuen Road near Tung Lung Street 横跨東頭村道近東隆道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
650	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	Fung Tak Road Extension 鳳德道延伸	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
651	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	across Lung Cheung Road near Hammer Hill Road 横跨龍翔道近斧山	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
652	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	Fung Tak Road J/O Po Kong Tseun Road 鳳德道近蒲崗村道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
653	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Footbridge 行人天橋	along Lung Poon Street opposite to Lung Poon Court 沿龍蟠街龍蟠苑對面	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
654	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	Subway 行人隧道	Prince Edward Road East near San Po Kong Interchange 太子這東近新蒲崗交匯處 (Note 5)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
655	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Subway 行人隧道	across Choi Hung Road near Lok Sin Road 横過彩虹道近樂善道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
656	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Subway 行人隧道	Choi Hung Interchange (Kwun Tong Road subway) 彩虹交匯處(觀塘道行人隧道)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
657	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Subway 行人隧道	North West slip road Po Kong Village Road near Lung Cheung Road Interchange 蒲崗村道西北支路近龍翔道交匯處	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
658	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	Subway 行人隧道	J/O Chuk Yuen Road and Kam Chuk Lane 竹園路及金竹里交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
659	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	Subway 行人隧道	Shatin Pass Road near Fung Tak Street 沙田坳道近鳳德街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
660	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Subway 行人隧道	across Tate's Cairn Tunnel slip road near Hammer Hill Road 横跨大老山隧道支路近斧山道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
661	TD 運輸署	Wong Tai Sin District 黃大仙區	Subway 行人隧道	between Choi Hung Estate and Choi Hung Station 介乎彩虹村及彩虹站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
662	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tai Kok Tsui (Island Habour View) Public Transport Interchange 大角咀(維港灣)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A			
663	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Mong Kok (Park Avenue) Public Transport Interchange 旺角(柏景灣)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無礙應贬施、例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A			
664	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站		kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸變警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A			
665	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Footbridge 行人天橋	West Kowloon Reclamation link to Toll Gate of Western Harbour Crossing 連結西九龍塡海區及西區海底隧道收費站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
666	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Footbridge 行人天橋	across Hoi Fai Road near the Block 7 of Island Harbour view 横跨海輝道近維港灣第七座	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
667	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Footbridge 行人天橋	Junction of Hai Jai Road and Hoi Fan Road 海暉道及海帆道交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
668	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Footbridge 行人天橋	between Hung Hom Station and Promenade 介乎紅磡車站及海濱公園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			
669	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Footbridge 行人天橋	across Argyle St near Yim Po Fong Street and Luen Wan Road 横跨亞皆老街近染布房街及聯運街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A			

6/0	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Footbridge 行人天橋	across Hong Chong Road from Hung Hom Station to PolyU	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	AEPRO-EI	油尖旺區	117C/CIM	横跨康莊道由紅磡車站往理工大學	ルドバ州見書ハ中	
671	TD	Yau Tsim Mong	Footbridge	across Waterloo Road near Wylie Road to Yim Po	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District 油尖旺區	行人天橋	Fong Street 横跨窩打老街近衛理道至染布房街	提供觸覺警示帶	
672	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Footbridge 行人天橋	bus stops at Cross-harbour Tunnel near Salisbury Road	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
		油尖旺區		海底隧道巴士站近梳士巴士道		
673	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Footbridge 行人天橋	Luen Wan Road to Mong Kok East Station 聯運街往旺角東站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
		油尖旺區				
674	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Footbridge 行人天橋	across Chatham Road South and Granville Road near HK Science Museum	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	AE-110-10	油尖旺區	117 </td <td>横跨漆咸道南及加連威老道近科學館</td> <td>DEVINA SE EL TITO</td> <td></td>	横跨漆咸道南及加連威老道近科學館	DEVINA SE EL TITO	
675	TD	Yau Tsim Mong	Footbridge	under West Kowloon Highway between Hoi Fai	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District 油尖旺區	行人天橋	Road and Nam Cheong Park 介乎海輝道和南昌公園之間的一段西九龍快速公 略下	提供觸覺警示帶	
676	TD	Yau Tsim Mong	Footbridge	across Ferry Street and Waterloo Road (under West		A
	運輸署	District 油尖旺區	行人天橋	Kowloon Highway) (KF88) 横跨渡船街及窩打老道(位處西九龍快速公路下)	提供觸覺警示帶	
				(KF88)		
677	TD	Yau Tsim Mong	Footbridge	across Ferry Street and Waterloo Road (under West		A
	運輸署	District	行人天橋	Kowloon Highway) (KF88A)	提供觸覺警示帶	
		油尖旺區		横跨渡船街及窩打老道(位處西九龍快速公路下) (KF88A)		
470	TD	V. T. i. M.	Production		Providence of the office of the original states	
678	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Footbridge 行人天橋	across Ferry street J/O Dundas Street 横跨渡船街近登打士街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
679	TD	Yau Tsim Mong	Footbridge	across Argyle Street / Tong Mi Road and Ferry Stree		A
	運輸署	District 油尖旺區	行人天橋	near Cherry Street	提供觸覺警示帶	
				横跨亞皆老街/塘尾道和渡船街近樱桃街		
680	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Subway	Chatham Road South near Gascoigne Road	Provision of tactile warning strip 恒併無顯數字一應	A
	理制者	油尖旺區	行人隧道	漆咸道南近加士居道	提供觸覺警示帶	
681	TD	Yau Tsim Mong	Subway	across Nathan Road near Saigon Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人隧道	横過彌敦道近西貢街	提供觸覺警示帶	
682	TD	油尖旺區 Von Toim Mone	Cul	company alia wood many Constitute Part I (Charles	Provision of totallo manning and	4
082	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Subway 行人隧道	across slip road near Gascoigne Road / Chatham Road South	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
		油尖旺區	Amaria	横過近加士居道/漆咸道南支路		
683	TD	Yau Tsim Mong	Subway	Chatham Road Interchange	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District 油尖旺區	行人隧道	漆咸道交匯處	提供觸覺警示帶	
684	TD	Yau Tsim Mong	Subway	across Hong Chong Road at Chatham Road slip road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District	行人隧道	横過康莊道近漆咸道支路	提供觸覺警示帶	••
		油尖旺區				
685	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Subway 行人隧道	across slip Rd at Chatham Road South near Chatham Road North	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	<b>建制</b> 省	油尖旺區	11八陸坦	Koad North 橫過漆咸道南支路近漆咸道北	12年7799 見言小市	
686	TD	Yau Tsim Mong	Subway	Chatham Road Interchange at 'U' slip road	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District 油尖旺區	行人隧道	漆咸道交匯處支路	提供觸覺警示帶	
687	TD	Yau Tsim Mong	Subway	across Nathan Road at Bute Street	Provision of tactile warning strip	A
-3"	運輸署	District	行人隧道	橫過彌敦道靠近弼街	提供觸覺警示帶	11
		油尖旺區				
688	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District	Subway 行人隧道	across Nathan Road at Soy Street 横跨彌敦道靠近豉油街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
	AZHII E	油尖旺區	117/00/10	DOE-J J門サス人上のP.X.1.14(P.)	かというなが、日イトリ	
689	TD	Yau Tsim Mong	Subway	across Ferry street to Ching Ping Street near West	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	District 油尖旺區	行人隧道	Kowloon Highway 横過渡船街至澄平街近西九龍公路	提供觸覺警示帶	
690	TD	Yau Tsim Mong	Public Pier	Kowloon Public Pier	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing and	A
	運輸署	District	公眾碼頭	九龍公聚碼頭	handrail	
		油尖旺區			提供觸覺警示帶、防滑級面突緣及扶手	

691	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tai Kok Tsui Landing 大角咀梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
692	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	公眾登岸台階	Tsim Sha Tsui Landing No. 5 尖沙咀五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
693	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Tsim Sha Tsui Landing No. 2 尖沙咀二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
694	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Yau Ma Tei Typhoon Shelter Landing No. 1 油麻地避風塘—號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
695	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Yau Ma Tei Typhoon Shelter Landing No. 2 油麻地避風塘二號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶、防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
696	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Yau Ma Tei Typhoon Shelter Landing No. 3 油麻地避風塘三號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸聲警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
697	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	公眾登岸台階	Yau Ma Tei Typhoon Shelter Landing No. 4 油麻地避風塘四號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
698	TD 運輸署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Public Landing Step 公眾登岸台階	Yau Ma Tei Typhoon Shelter Landing No. 5 油麻地避風塘五號梯台	Provision of tactile warning strip, non-slip nosing, handrail and colour contrast between wall and steps 提供觸覺警示帶,防滑級面突緣、扶手及牆與級面之間的對比色	A
699	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Yuen Long (East) Bus Terminus 元朗(東) 巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
700	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	務)總站	Fung Cheung Road Public Light Bus (Scheduled Service) Terminus 鳳翔路公共小型巴士(專線服務)總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路緣、觸覺醫不帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
701	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Light Bus (Scheduled) Terminus 公共小型巴士(專線服 務)總站	Yuen Long Fook Hong Street Public Light Bus (Scheduled Service) Bus Terminus 元朗福康街公共小型巴士(專線服務)總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
702	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Yuen Long (West) Bus Terminus 元朗(西) 巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和 殘疾人士候車區標記等。	A
703	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Long Ping Station (South) Public Transport Interchange 朗屏站(南)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 杜供無障礙酸%,例如下斜路緣、觸覺醫示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
704	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Long Ping Station (North) Public Transport Interchange 朗屏站(北)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無草礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A
705	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士總 站	Tin Tze Bus Terminus 天慈巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.  提供無障礙股施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	A

704	TD	Vnan Lag - District	Doklin Town	Tin Vin Due Terminus	Description of appropriate for the control of the first	
700	運輸署	Yuen Long District 元朗區	Public Transport Interchange / Bus	Tin Yiu Bus Terminus 天耀巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	A
	ALTIO ES	70770	Terminus	八雕巴工和	the disabled, etc.	
			公共運輸交匯處/巴士總		提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			站		殘疾人士候車區標記等。	
707	TD	Yuen Long District	Public Transport	Tin Shui Bus Terminus	Provision of accessible facilities such as dropped	A
	運輸署	元朗區	Interchange / Bus Terminus	天瑞巴士總站	kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	
			公共運輸交匯處/巴士總		the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			站		殘疾人士候車區標記等。	
						<u> </u>
708	TD	Yuen Long District	Public Transport	Kam Sheung Road Station Public Transport	Provision of accessible facilities such as dropped	A
	運輸署	元朗區	Interchange / Bus Terminus	Interchange 錦上路站公共運輸交匯處	kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc.	
			公共運輸交匯處/巴士總		提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			站		殘疾人士候車區標記等。	
709	TD	Yuen Long District	Public Transport	Shenzhen Bay Port Public Transport Interchange	Provision of accessible facilities such as dropped	A
	運輸署	元朗區	Interchange / Bus	深圳灣口岸公共運輸交匯處	kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for	
			Terminus 公共運輸交匯處/巴士總		the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和	
			站		殘疾人士候車區標記等。	
710	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Long Yip Street and Yuen Long On Lok Road		A
	運輸署	元朗區	行人天橋	from Hi Yip Street to Tai Kin Road	提供觸覺警示帶	
				横跨朗業街及元朗安樂路由喜業街至大橋路		
711	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Castle Peak Road - Yuen Long near Shui Ping		A
	運輸署	元朗區	行人天橋	Wai Estate 横跨青山公路元朗段近水邊圍邨	提供觸覺警示帶	
				1995日ロム町/560代又22/172変圏で		
712	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Yuen Long On Lok Road and Long Yip Street	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	元朗區	行人天橋	横跨元朗安樂路及朗業街	提供觸覺警示帶	11
	****					
713	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Castle Peak Road - Yuen Long and Fung	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	元朗區	行人天橋	Cheung Road 横跨青山公路元朗段及鳳翔路	提供觸覺警示帶	
				INPT CI LLAND / GOVERNMENT		
714	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Castle Peak Road - Yuen Long near Au Tau	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	元朗區	行人天橋	横跨青山公路元朗段近凹頭	提供觸覺警示帶	
	****					
715	TD	Yuen Long District	Footbridge	Chun Yin Square connecting Long Ping Estate to	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	元朗區	行人天橋	Yuen Long Plaza 俊賢坊連接朗屏邨至元朗廣場	提供觸覺警示帶	
				火   火 か   火 大   火 大   火   火   火   火   火   火   火		
716	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Ma Wang Road and Ping Yee Road near Long	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	元朗區	行人天橋	Ping WR Station	提供觸覺警示帶	
				横跨媽橫路及屏義路近朗屏西鐵站		
717	TD	Yuen Long District	Footbridge	escalator at Chun Yin Square	Provision of tactile warning strip	A
	運輸署	元朗區	行人天橋	俊賢坊扶手電梯	提供觸覺警示帶	
718	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Castle Peak Road - Ping Shan near Ping Kwai	Provision of tactile warning strip	A
"	運輸署	元朗區	行人天橋	Road	提供觸覺警示帶	Α
				横跨青山公路屏山段近屏葵路		
Ll						<u> </u>
719	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Castle Peak Road - Ping Shan near Ping Hing		A
	運輸署	元朗區	行人天橋	Lane 横跨青山公路屏山段近屏興里	提供觸覺警示帶	
720	TD	Yuen Long District	Footbridge	演跨育川公路併川校址併興里 across a nullah between Ma Tin Road and Tat Fai	Provision of tactile warning strip	A
720	運輸署	元朗區	行人天橋	Path	提供觸覺警示帶	A
				横跨介乎馬田路及達輝徑之間的明渠		<u> </u>
721	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Ha Tsuen Channel near Tin Ha Road (NF217)		A
	運輸署	元朗區	行人天橋	横跨厦村水渠近田厦路 (NF217)	提供觸覺警示帶	
722	TD	Yuen Long District	Footbridge	across Ha Tsuen Channel near Tin Ha Road	Provision of tactile warning strip	A
122	運輸署	元朗區	行人天橋	(NF217A)	提供觸覺警示帶	A
	742 III III	, , , , , ,	137 47 4174	横跨厦村水渠近田厦路 (NF217A)		
		1	I		1	

723	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Ha Tsuen Channel at the junction to Hung Shui Kiu Channel near Sha Chau Lei Road (NF218) 横跨厦村水渠近洪水橋水渠/沙洲里路 (NF218)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
724	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Ha Tsuen Channel at the junction to Hung Shui Kiu Channel near Sha Chau Lei Road (NF218A)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
725	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Hung Shui Kiu Channel at the junction to Ha Tsuen Channel near Shek Po Tsuen (NF219) 横跨洪水橋水渠近厦村水渠/石埔村 (NF219)	提供觸覺警示帶	A
726	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Hung Shui Kiu Channel at the junction to Ha Tsuen Channel near Shek Po Tsuen (NF219A) 横跨洪水橋水渠近厦村水渠/石埔村 (NF219A)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
727	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Wang Tat Road & Ping Yee Road near Long Ping Estate 宏達路及屏義路近朗屏邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
728	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tin Shing Road connected with Tin Shui Wai Indoor Recreation Centre 横跨天城路連接天水園室內運動場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
729	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road and Long Lok Road adjacent to LRT Terminus 横跨青山公路及朗樂路近輕鐵站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
730	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Yuen Long On Ning Road at On Shun Street 横跨元朗安寧路近安信街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
731	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road at Fung Nin Road 横跨青山公路近豐年路	Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A
732	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	J/O Tin Wah Road and Tin Shing Road 天華路及天城路交界	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
733	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tin Shui Road near Tin Sau Road 横跨天瑞路近天秀路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
734	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Kam Po Road across Nullah to Kam Sheung Road Station 錦莆路往錦上路西鐵站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
735	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tin Fuk Road connected to Tin Shui Wai Station 横跨天福路連接天水潭站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
736	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tin Fuk Road connected to Tin Shui Wai Station 横跨天福路連接天水潭站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
737	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Ping Ha Road near Tin Shui Wai Station 横跨屏厦路近天水圍站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
738	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Wang Yip Street West 宏業西街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
739	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Wang Yip Street West near Long Ping Station 宏業西街近朗屏站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
740	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Wetland Park Road 横跨濕地公園路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
741	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tin Kwai Road and Wetland Park Road adjacent to Vianni Cove 横跨天葵路及濕地公園路近慧景軒	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
742	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tung Wui Road near Ng Ka Tsuen 横跨東匯路近吳家村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
743	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across nullah at Wang Tat Road and Ma Wang Road near Shui Pin Wai Estate 横跨宏達路及媽橫路明渠近水邊園邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
744	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Long Yat Road connected to Yuen Long Station 横跨朗日路連接元朗站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
745	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道	across Castle Peak Road - Hung Shui Kin near Ying Fuk Street 横跨青山公路洪水橋段近盈福街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A
746	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道	across Tin Shing Road and Tin Yan Road near Tin Lung Road 横跨天城路及天恩路近天龍路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A

	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道		Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A						
3	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道		Provision of tactile warning strip 提供觸變警示帶	A						
49	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
750	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
751	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道	across Wetland Park Road to Entrance of Hong Kong Wetland Park 横跨濕地公園路往香港濕地公園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
752	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Subway 行人隧道		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	A						
•				Total No. Completed 巴完成項目總數			752	752	752	752	750	

Note 1: It is an EMSD project. As advised by EMSD, the project was substantially completed.

Note 2, 3 and 5: The retrofitting works of these 3 items were completed by or before end September 2012 as the works will be constructed under CEDD Project (Kai Tak Development - Stage 1). Modification works have to be carried out, it is expected for completion within Oct 2012.

Note 4: Part of the works is completed and the remaining is pending for the excavation permit. The anticipated completion date should be by the end of this year.

Remarks:
Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may be; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2、可行性研究・(一) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二) 確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三) 確認有關工程計劃;(四) 申請土地・批准修訂設施明細表及其他事宜(五) 提交撥款申請

- 2 约11 正听九。 (一) 所名人也 / 17 所生有 / 18 所述 · 18 中国 · 18 中
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Clinic 診所	Sai Ying Pun Jockey Club Polyclinic 西營盤賽馬會分科診療所	В						
2	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Clinic 診所	Kennedy Town Jockey Club Clinic 堅尼地城賽馬會診所	В						
3	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Mortuary 殮房	Victoria Public Mortuary 域多利亞公眾殮房	В						
4	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Clinic 診所	Eastern Street Methadone Clinic 東邊街美沙酮診所	В						
5	DH 衛生署	Central and Western District 中西區	Clinic 診所	Central District Health Centre 中區健康院	В						
6	DH 衛生署	Eastern District 東區	Clinic 診所	Chai Wan Health Centre 柴灣健康院	В						
7	DH 衛生署	Eastern District 東區	Clinic 診所	Pamela Youde Nethersole Eastern Hospital 東區尤德夫人那打素醫院	В						
8	DH 衛生署	Eastern District 東區	Clinic 診所	Anne Black Health Centre 柏立基夫人健康院	В						
9	DH 衛生署	Islands District 離島區	Clinic 診所	St. John Hospital 長洲醫院	В						
10	DH	Kowloon City District	Office	Centre for Health Protection	В						
11	衛生署 DH 衛生署	九龍城區 Kowloon City District 九龍城區	辦公室 Clinic 診所	衞生防護中心 Lions Clubs Health Centre 獅子會健康院	В						
12	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Lee Kee Memorial Dispensary 李基紀念醫局	В						
13	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Central Kowloon Child Assessment Centre 中九龍兒童體能智力測驗中心	В						
14	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Central Kowloon Health Centre & Argyle Street Government Dental Clinic 中九龍診所及亞皆老街政府牙科診所	В						
15	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Kowloon Chest Clinic 九龍胸肺科診所	В						
16	DH 衛生署	Kowloon City District 九龍城區	Clinic 診所	Hung Hom Clinic 紅磡診所	В						
17		Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	South Kwai Chung Jockey Club Polyclinic 南葵涌賽馬會分科診療所	В						
18	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	Ha Kwai Chung Polyclinic & Special Education Centre 下葵涌分科診所及特殊教育服務中心	В						
19	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	North Kwai Chung Clinic 北葵涌診療所	В						
20	DH 衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Clinic 診所	Mrs. Wu York Yu Health Centre 伍若瑜夫人健康院	В						
21	DH	Kwun Tong District	Clinic 診所	Lam Tin Polyclinic 藍田分科診所	В						
22	衛生署 DH 衛生署	觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	診所 Clinic 診所	Yung Fung Shee Memorial Centre 容鳳書紀念中心	В						
23	DH 衛生署	Kwun Tong District 觀塘區	Clinic 診所	Kowloon Bay Health Centre 九龍灣健康中心	В						

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
24	DH	Kwun Tong District	Clinic	Ngau Tau Kok Jockey Club Clinic	В						
24	衛生署	觀塘區	診所	牛頭角賽馬會診所							
25	DH 衛生署	Kwun Tong District	Clinic 診所	Pamela Youde Polyclinic	В						
$\vdash$	M生者 DH	觀塘區 North District	形用 Clinic	尤德夫人分科診所 Shek Wu Hui Jockey Club Clinic	В						
26	衛生署	北區	診所	石湖址賽馬會診所							
27	DH	Sai Kung District	Clinic	Tseung Kwan O Po Ning Road Health Centre	В						
	衛生署 DH	西貢區 Sha Tin District	診所 Clinic	將軍澳寶寧路健康中心 Lek Yuen Health Centre	В						
28	衛生署	沙田區	診所	歷源健康院	_ B						
20	DH	Sha Tin District	Clinic	Pamela Youde Child Assessment Centre & School Dental	В						
29	衛生署	沙田區	診所	Clinic							
30	DH	Sha Tin District	Clinic	Sha Tin (Tai Wai) Clinic	В						
	衛生署	沙田區 Sha Tin District	診所	沙田(大圍)診所 Ma On Shan Health Centre							
31	DH 衛生署	Sna Tin District 沙田區	Clinic 診所	馬鞍山健康中心	В						
-	DH	Sham Shui Po	Office	Public Health Laboratory Centre	В						<del> </del>
32	衛生署	District	辦公室	公共衞生檢測中心							
33	DH 衛生署	Sham Shui Po District	Clinic 診所	Cheung Sha Wan Government Offices 長沙灣政府合署	В						
$\vdash$	用土有 DH	Sham Shui Po	Clinic	文グ得以的 口省 Sham Shui Po Public Dispensary	В						<del> </del>
34	衛生署	District	診所	深水埗公立醫局							
35	DH	Sham Shui Po	Clinic	Shek Kip Mei Health Centre	В						
	衛生署	District	診所	石硤尾健康院							
36	DH 衛生署	Southern District 南區	Clinic 診所	Aberdeen Jockey Club Clinic 香港仔賽馬會診所	В						
	DH	Southern District	Clinic	Stanley Public Dispensary	В						
37	衛生署	南區	診所	赤柱公立醫局							
38	DH 衛生署	Tai Po District 大埔區	Clinic 診所	Tai Po Jockey Club Clinic 大埔賽馬會診所	В						
20	DH	Tsuen Wan District	Clinic	Lady Trench Polyclinic	В						
39	衛生署	荃灣區	診所	戴麟趾夫人分科診療所							
40	DH	Tsuen Wan District	Clinic	Maurine Grantham Health Centre	В						
$\vdash$	衛生署 DH	荃灣區 Tsuen Wan District	診所 Clinic	葛量洪夫人健康院 Tsuen Wan Government Offices	В						
41	衛生署	荃灣區	診所	荃灣政府合署							
40	DH	Tuen Mun District	Clinic	Yan Oi Polyclinic	В						
42	衛生署	屯門區	診所	仁愛分科診療所							
43	DH	Tuen Mun District	Clinic	Tuen Mun Wu Hong Clinic	В						
-	衛生署 DH	屯門區 Tuen Mun District	診所 Clinic	屯門湖康診所 Tuen Mun Clinic	В						-
44	衛生署	屯門區	診所	屯門診所							1
AF.	DH	Tuen Mun District	Clinic	Tuen Mun Hospital	В						
45	衛生署	屯門區	診所	屯門醫院							ļ
46	DH 海在罗	Tuen Mun District	Clinic 診所	Tuen Mun Woman Health Centre 屯門婦女健康中心	В						
-	衛生署 DH	屯門區 Tuen Mun District	形所 Clinic	电门烯女健康中心 Tai Lam Dental Clinic	В						<del> </del>
47	衛生署	屯門區	診所	大欖牙科診所							
48	DH	Wan Chai District	Clinic	Wanchai Polyclinic	В						
70	衛生署	灣仔區	診所	灣仔分科診所							ļ
49	DH 衛生署	Wan Chai District 灣仔區	Clinic 診所	Southorn Centre 修頓中心	В						
$\vdash$					_						ļ
50	DH 衛生署	Wong Tai Sin District 黄大仙區	Clinic 診所	Robert Black Health Centre 柏立基健康院	В						
F.4	DH	Wong Tai Sin District		Wang Tau Hom Jockey Club Clinic	В						1
51	衛生署	黄大仙區	診所	橫頭磡賽馬會診所							
52	DH 怎么要	Wong Tai Sin District		East Kowloon Polyclinic 효과 형 사회 중요요.	В						
ш	衛生署	黄大仙區	診所	東九龍分科診所	I						I

No	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
53	DH 衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Clinic 診所	Yau Ma Tei Jockey Club Polyclinic 油麻地賽馬會分科診所	В						
54	DH 衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Clinic 診所	Yau Ma Tei Specialist Clinic Extension 油麻地分科診所(新翼)	В						
55	DH 衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Clinic 診所	Queen Elizabeth Hospital 伊利沙伯醫院	В						
56	DH 衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Clinic 診所	Li Po Chun Health Centre 李寶椿健康院	В						
57	DH 衛生署	Yuen Long District 元朗區	Clinic 診所	Madam Yung Fung Shee Health Centre 容鳳書健康中心	В						
58	DH 衛生署	Yuen Long District 元朗區	Clinic 診所	Kam Tin Clinic 錦田診所	В						
		<u> </u>		Total No. Completed		44	28	2	1	0	0

#### Remark

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	FEHD 食物環境衛生署	Central and Western District 中西區	Cooked Food Market 熟食市場	Queen Street Cooked Food Market 皇后街熟食市場	В			·			
2	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Office 辦公室	4 Hospital Road (Centre for Food Safety) 醫院道四號 (食物安全中心)	В						
3	FEHD 食物環境衛生署	Central & Western 中西區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Shek Tong Tsui Market and Cooked Food Centre 石塘咀街市及熟食中心	В						
4	FEHD 食物環境衛生署	Central and Western District 中西區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Centre Street Market and Cooked Food Centre 正街街市及熟食中心	В						
5	FEHD 食物環境衛生署	Eastern District 東區	Cooked Food Market 熟食市場	Kut Shing Street Cooked Food Market 吉勝街熟食市場	В						
6	FEHD 食物環境衛生署	Eastern District 東區	Market 街市	Shau Kei Wan Market 筲箕灣街市	В						
7	FEHD 食物環境衛生署	Eastern District 東區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Sai Wan Ho Market and Cooked Food Centre 西灣河街市及熟食中心	В						
8	FEHD 食物環境衛生署	Eastern District 東區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Electric Road Market and Cooked Food Centre 電氣道街市及熟食中心	В						
9	FEHD 食物環境衛生署	Eastern District 東區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Aldrich Bay Market and Cooked Food Centre 愛秩序灣街市及熟食中心	В						
10	FEHD 食物環境衛生署	Eastern District 東區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Yue Wan Market and Cooked Food Centre 漁灣街市及熟食中心	В						
11	FEHD 食物環境衛生署	Islands District 離島區	Aqua Privy 早廁	Ha Ling Pei Aqua Privy, Tung Chung, Lantau Island 大嶼山東涌下嶺皮旱廁	В						
12	FEHD 食物環境衛生署	Islands District 離島區	Aqua Privy 早廁	Sha Lo Wan Village Aqua Privy, Tung Chung, Lantau Island 大嶼山東涌沙螺灣村旱廁	В						
13	FEHD 食物環境衛生署	Islands District 離島區	Aqua Privy 早廊	Sun Wai Aqua Privy, Pui O, Lantau Island 大嶼山貝澳新犀旱廁	В						
14	FEHD 食物環境衛生署	Islands District 離島區	Aqua Privy 早廁	Nam Chung Village Aqua Privy, Tai O, Lantau Island 大嶼山大澳南涌村早廁	В						
15	FEHD 食物環境衛生署	Islands District 離島區	Office 辦公室	Rm. 111, 1/F, Cheung Chau Municipal Services Building, Cheung Chau (Islands Environmental Hygiene Office) 長洲大興堤路2號長洲市政大樓 1/F 111室 (離島區環境衞生辦事處)	В						
16	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Cooked Food Market 熟食市場	Wo Yi Hop Road Cooked Food Market 和宜合道熟食市場	В						
17	FEHD 食物環境衛生署	Kwai Tsing District 葵青區	Market 街市	Wing Fong Street Market 榮芳街街市	В	_		_		_	
18	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong District 觀塘區	Cooked Food Market 熟食市場	Tsun Yip Cooked Food Market 駿業熟食市場	В						
19	FEHD 食物環境衛生署	Kwun Tong District 觀塘區	Market 街市	Yee On Street Market 宜安街街市	В						
20	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Aqua Privy 早廁	Kam Tsin Tsuen (North 1) Aqua Privy 金錢村(北1)旱廁	В						
21	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Aqua Privy 早廊	Kam Tsin Tsuen (North 2) Aqua Privy 金錢村(北2)旱順	В						
22	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Aqua Privy 早廁	Tsiu Keng Market Aqua Privy 蕉徑街市旱廁	В						
23	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Aqua Privy 早廁	Wah Shan Tsuen Aqua Privy 華山村早廁	В						
24	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Aqua Privy 早廁	Kau Liu Aqua Privy 較寮早廁	В						
25	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Aqua Privy 早廁	Tai Long Aqua Privy 大朗早順	В						

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
26	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Sha Tau Kok Market and Cooked Food Centre 沙頭角街市及熟食中心	В						
27	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Municipal Services Building 市政大廈	Shek Wu Hui Municipal Services Building 石湖墟市政大廈	В						
28	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Municipal Services Building 市政大廈	Luen Wo Hui Municipal Services Building 聯和墟市政大廈	В						
29	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Office 辦公室	North Environmental Hygiene Office 北區環境衞生辦事處	В						
30	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Office 辦公室	Sandy Ridge Cemetery Office 沙嶺墳場辦事處	В						
31	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Columbarium/Garden of Remembrance 靈灰安置所/紀念花園	Wo Hop Shek Columbarium Phase III and Garden of Remembrance 和合石靈灰安置所第3期及紀念花園	В						
32	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Columbarium 靈灰安置所	Wo Hop Shek Columbarium Phase I 和合石靈灰安置所第1期	В						
33	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Cemetery 墳場	Sandy Ridge Cemetery and Sandy Ridge Um Cemetery 沙嶺墳場及沙嶺金塔墳場	В						
34	FEHD 食物環境衛生署	North District 北區	Cemetery 墳場	Wo Hop Shek Cemetery 和合石墳場	В						
35	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin District 沙田區	Cooked Food Market 熟食市場	Fo Tan Cooked Food Market (East) 火炭(東)熟食市場	В						
36	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin District 沙田區	Cooked Food Market 熟食市場	Fo Tan Cooked Food Market (West) 火炭(西)熟食市場	В						
37	FEHD 食物環境衛生署	Sha Tin District 沙田區	Columbarium/Garden of Remembrance 靈灰安置所/紀念花園	Fu Shan Columbarium and Garden of Remembrance 富山靈灰安置所及紀念花園	В						
38	FEHD 食物環境衛生署	Southern District 南區	Cooked Food Market 熟食市場	Nam Long Shan Road Cooked Food Market 南朗山道熟食市場	В						
39	FEHD 食物環境衛生署	Tai Po District 大埔區	Aqua Privy 早廁	Tin Liu Ha Village Aqua Privy 田寮下村旱廁	В						
40	FEHD 食物環境衛生署	Tai Po District 大埔區	Aqua Privy 早廁	Pak Ngau Shek Ha Tsuen Aqua Privy 白牛石下村旱廁	В						
41	FEHD 食物環境衛生署	Tai Po District 大埔區	Market 街市	Plover Cove Road Market 寶湖道街市	В						
42	FEHD 食物環境衛生署	Tsuen Wan District 荃灣區	Aqua Privy 早廁	Sham Tseng San Tsuen Aqua Privy 深井新村早廁	В						
43	FEHD 食物環境衛生署	Tsuen Wan District 荃灣區	Municipal Services Building 市政大廈	Yeung Uk Road Municipal Services Building 楊屋道市政大廈	В						
44	FEHD 食物環境衛生署	Tuen Mun District 屯門區	Aqua Privy 早廁	Fuk Hang Tsuen Road Aqua Privy 福亨村路早廁	В						
45	FEHD 食物環境衛生署	Tuen Mun District 屯門區	Aqua Privy 早廁	Siu Hang Tsuen Aqua Privy 屯門小坑村旱廁	В						
46	FEHD 食物環境衛生署	Wan Chai District 灣仔區 Wan Chai District	Market 街市 Market and Cooked Food	Tang Lung Chau Market 登龍洲街市 Lockhart Road Market and Cooked Food Centre	B B						
47	FEHD 食物環境衛生署	灣仔區	Centre 街市及熟食中心	駱克道街市及熟食中心							
48	FEHD 食物環境衛生署	Wan Chai District 灣仔區	Market and Cooked Food Centre 街市及熟食中心	Wong Nai Chung Market and Cooked Food Centre 黄泥涌街市及熟食中心	В						
49	FEHD 食物環境衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Market 街市	Yau Ma Tei Market 油麻地街市	В						
50	FEHD 食物環境衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Market 街市	Haiphong Road Temporary Market 海防道臨時街市	В						
51	FEHD 食物環境衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Municipal Services Building 市政大廈	Kwun Chung Municipal Services Building (Common parts including lift lobbies at each floor) 官涌市政大廈 (公用部分連各樓層升降機大堂)	В						
52	FEHD 食物環境衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Office 辦公室	Room 201&202, Sai Yee Street Office Building (Hawker and Market Section (Kowloon)) 洗衣街寫字樓大廈201及202室 (小販及街市組(九龍))	В						

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
53	FEHD 食物環境衛生署	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Exhibition Centre 展覽中心	Health Education Exhibition and Resource Centre Block S4, Kowloon Park, Tsim Sha Tsui, Kowloon 衛生教育展覽及資料中心	В						
54	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long District 元朗區	Aqua Privy 早廁	Shui Chiu San Tsuen (1) Aqua Privy 水蕉新村旱廁(1)	В						
55	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Aqua Privy 早廁	Ha Yau Tin Tsuen Aqua Privy 下攸田村旱廁	В						
56	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long District 元朗區	早廁	Lin Fa Tei East Aqua Privy 蓮花地東早廁	В						
57	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long District 元朗區	早廁	Lin Fa Tei West Aqua Privy 蓮花地西旱廁	В						
58	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Aqua Privy 早廁	Hang Tau Tsuen Aqua Privy 坑頭村早順	В						
59	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Aqua Privy 早廁	Fung Kong Tsuen Aqua Privy 鳳降村早廁	В						
60	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Aqua Privy 早廁	Ngau Tam Mei West Aqua Privy 牛潭尾西旱廁	В						
61	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Cooked Food Market 熟食市場	Kin Yip Street Cooked Food Market 建業街熟食市場	В						
62	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Cooked Food Market 熟食市場	Kik Yeung Road Cooked Food Market 擊壤路熟食市場	В						
63	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Cooked Food Market 熟食市場	Tai Tong Road Cooked Food Market 大棠路熟食市場	В						
64	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Market 街市	Lau Fau Shan Market 流浮山街市	В						
65	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Market 街市	Kam Tin Market 錦田街市	В						
66	FEHD 食物環境衛生署	元朗區	Market 街市	Tung Yick Market 同益街市	В						
67	FEHD 食物環境衛生署	Yuen Long District 元朗區	Market 街市	Hung Shui Kiu Temporary Market 洪水橋臨時街市	В						
				Total No. Completed		46	29	3	1	0	0

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

### Remark:

- ${\bf 1. \, Site \, Survey \, \, Provision \, of \, access \, to \, the \, premises/\, venues \, for \, site \, survey}$
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

### 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

Progress up to (Date) 資料更新日期:	30-Sep-12
Report Date 報告日期:	30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
1	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Joint-user Building 政府聯用辦公大樓	Western Magistracy Building 西區裁判法院	В						
2	GPA 政府產業署	Central & Western District 中西區	Government Quarters 政府宿舍	<u>Victoria Flats</u> 白加道17號	В						
3	GPA 政府產業署	Kowloon City District 九龍城區	Monument 古蹟	Ex-Ma Tau Kok Cattle Depot 前馬頭角牲畜檢疫站	В						
				Total No. Completed 已完成項目總數		3	3	3	1	0	0

Venues are declared monuments / graded buildings. As improvement works in these venues require Heritage Impact Assessment which takes additional time of 7.5 months, this item has been moved from Class A to B for follow-up actions.

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行交物影響評估,額外需時75月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;
- 2 (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## Others

- Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-b H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- 1 The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5.50%以上的工程已完成-(一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1.考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館、改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

 Progress up to (Date):
 30-Sep-12

 Report Date:
 30-Sep-12

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Premises/Facilities	Name of Premises/Facilities	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	HAD 民政事務總署	Central & Western District 中西區	Community Hall/Community Centre 社區會堂/社區中心	Western District Community Centre 西區社區中心	В						
2	HAD 民政事務總署	Central & Western District 中西區	Community Hall/Community Centre 社區會堂/社區中心	Kennedy Town Community Complex 堅尼地城社區綜合大樓	В						
3	HAD 民政事務總署	Central & Western District 中西區	社區會堂/中心 Community Hall/Centre	Airport Core Programme Exhibition Centre. 機場核心展覽中心	В						
4	HAD 民政事務總署	Sha Tin District 沙田區		Kwong Yuen Community Hall 廣源社區會堂	В						
5	HAD 民政事務總署	Sha Tin District 沙田區	Community Hall/Community Centre 社區會堂/社區中心	Lung Hang Estate Community Centre 隆亨社區中心	В						
6	HAD 民政事務總署	Sha Tin District 沙田區	Community Hall/Community Centre 社區會堂/社區中心	Pok Hong Community Hall 博康社區會堂	В						
7	HAD 民政事務總署	Sha Tin District 沙田區	Community Hall/Community Centre 社區會堂/社區中心	Sha Kok Community Hall 沙角社區會堂	В						
				Total No. Completed		4	2	0	0	0	0

Venues are declared monuments / graded buildings. As improvement works in these venues require Heritage Impact Assessment which takes additional time of 7.5 months, this item has been moved from Class A to B for follow-up actions.

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時 7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

## Remark:

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	HKPO 香港郵政	Central and Western District 中西區	Post Office 郵局	General Post Office 郵政總局	В						
2	HKPO 香港郵政	Central and Western District 中西區	Post Office 郵局	Kennedy Town Post Office 堅尼地城郵政局	В						
3	HKPO 香港郵政	Central and Western District 中西區	Post Office 郵局	Queen's Road Post Office 皇后大道郵政局	В						
4	HKPO 香港郵政	Eastern District 東區	Post Office 郵局	King's Road Post Office 英皇道郵政局	В						
5	HKPO 香港郵政	Eastern District 東區	Post Office 郵局	Shau Kei Wan Post Office 筲箕灣郵政局	В						
6	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	Ho Man Tin Post Office 何文田郵政局	В						
7	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	Cheung Fat Post Office 長發郵政局	В						
8	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	Kwai Shing Post Office 奏盛郵政局	В						
9	HKPO 香港郵政	Kwai Tsing District 葵青區	Post Office 郵局	Kwai Fong Post Office 麥芳郵政局	В						
10	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	Tsing Yi Post Office 青衣郵政局	В						
11	HKPO 香港郵政	Kwun Tong District	Post Office 郵局	Fix到政同 Kowloon Bay Post Office 九龍灣郵政局	В						
12	HKPO	觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	- 1 4	Kwun Tong Post Office 觀塘郵政局	В						
13	香港郵政 HKPO	Kwun Tong District	野河 Post Office 郵局	配唱到政同 Lam Tin Post Office 藍田郵政局	В						
14	香港郵政 HKPO 香港郵政	觀塘區 Kwun Tong District 觀塘區	217.0	藍田野政局 Sau Mau Ping Post Office 秀茂坪郵政局	В						
15	HKPO 香港郵政	Kwun Tong District	野同 Post Office 郵局	対応円野政局   Yau Tong Post Office   油塘郵政局	В						
16	HKPO	觀塘區 North District 北區	野河 Post Office 郵局	四塘野攻向 Shek Wu Hui Post Office 石湖墟郵政局	В						
17	香港郵政 HKPO	North District	Post Office	Wah Ming Post Office	В						
18	香港郵政 HKPO	北區 Sha Tin District	郵局 Post Office	華明郵政局 Fo Tan Post Office	В						
19	香港郵政 HKPO	沙田區 Sha Tin District	郵局 Post Office	火炭郵政局 Kam Tai Post Office	В						
20	香港郵政 HKPO	沙田區 Sha Tin District	郵局 Post Office	錦泰郵政局 Mei Lam Post Office	В						
21	香港郵政 HKPO	沙田區 Sha Tin District	郵局 Post Office	美林郵政局 Sha Tin Central Post Office	В						
22	香港郵政 HKPO	沙田區 Sham Shui Po	郵局 Post Office	沙田中央郵政局 Mei Foo Sun Chuen Post Office	В						
23	香港郵政 HKPO	District Sham Shui Po	郵局 Post Office	美孚新邨郵政局 Shek Kip Mei Post Office	В						
24	香港郵政 HKPO	District Southern District	郵局 Post Office	石硤尾郵政局 Ap Lei Chau Post Office	В						
25	香港郵政 HKPO	南區 Southern District	郵局 Post Office	鴨脷洲郵政局 Cyberport Post Office	В						
	香港郵政 HKPO	南區 Southern District	郵局 Post Office	數碼港郵政局 Lei Tung Post Office	В						
26	香港郵政	南區 Southern District	郵局 Post Office	利東郵政局 Wah Fu Post Office	В						
27	香港郵政	南區	郵局	華富郵政局							
28	HKPO 香港郵政	Southern District 南區	Post Office 郵局	<u>Stanley Post Office</u> <u>赤柱郵政局</u>	В						

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
29	HKPO 香港郵政	Tai Po District 大埔區	Post Office 郵局	Tai Po Post Office 大埔郵政局	В						
30	HKPO 香港郵政	Tsuen Wan District 荃灣區	Post Office 郵局	Tsuen Wan Post Office 荃灣郵政局	В						
31	HKPO 香港郵政	Tsuen Wan District 荃灣區	Post Office 郵局	Tsuen Wan West Post Office 荃灣西郵政局	В						
32	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	Yeung Uk Road Post Office 楊屋道郵政局	В						
33	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	Butterfly Post Office 蝴蝶郵政局	В						
34	HKPO 香港郵政	Tuen Mun District 屯門區	Post Office 郵局	Fu Tai Post Office 富泰郵政局	В						
35	HKPO 香港郵政	Tuen Mun District 屯門區	Post Office 郵局	Leung King Post Office 良景郵政局	В						
36	HKPO 香港郵政		Post Office 郵局	On Ting Post Office 安定郵政局	В						
37	HKPO 香港郵政	Wong Tai Sin District 黃大仙區		Chuk Yuen Post Office 竹園郵政局	В						
38	HKPO 香港郵政	Wong Tai Sin District 黃大仙區		Lok Fu Post Office 樂富郵政局	В						
39	HKPO 香港郵政	Wong Tai Sin District 黃大仙區		San Po Kong Post Office 新蒲崗郵政局	В						
40	HKPO 香港郵政	Wong Tai Sin District 黄大仙區	Post Office 郵局	Wong Tai Sin Post Office 黃大仙郵政局	В						
41	HKPO 香港郵政	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Post Office 郵局	Granville Road Post Office 加連威老道郵政局	В						
42	HKPO 香港郵政	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Post Office 郵局	Kowloon Central Post Office 九龍中央郵政局	В						
43	HKPO 香港郵政	Yuen Long District 元朗區	Post Office 郵局	Fairview Park Post Office 錦繡花園郵政局	В						
44	HKPO 香港郵政	Yuen Long District 元朗區	Post Office 郵局	San Tin Post Office 新田郵政局	В						
45	HKPO 香港郵政	Yuen Long District 元朗區	Post Office 郵局	Tin Yiu Post Office 天耀郵政局	В						
46	HKPO 香港郵政	Yuen Long District 元朗區	Post Office 郵局	Tin Yuet Post Office 天悅郵政局	В						
				Total No. Completed		34	19	1	1	1	1

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

### Remark

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (v) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30-Sep-12

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
1	HKPF 香港警務處	Central & Western District 中西區	Station / Post 警署 / 警崗	Peak Police Station 山頂聲署	В						
2	HKPF 香港警務處	Central & Western District 中西區	Station / Post 警署 / 警崗	Cheung Chau Police Station. 長洲賢署	В						
3	HKPF 香港警務處	North District 北區	Station / Post 警署 / 警崗	Ta Kwu Ling Police Station 打鼓嶺警署	В						
4	HKPF 香港警務處	Sham Shui Po District 深水埗區	Station / Post 警署 / 警崗	Sham Shui Po Police Station (plus Shek Kip Mei Reporting Centre) 深水埗警署 (及石硖尾朝案中心)	В						
5	HKPF 香港警務處	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Station / Post 警署 / 警崗	Yau Ma Tei Police Station 油麻地警署	В						
6	HKPF 香港警務處	Yau Tsim Mong District 油尖旺區	Station / Post 警署 / 警崗	Mong Kok Police Station 肝角聲署	В						
7	HKPF 香港警務處	Yuen Long District 元朗區	Station / Post 警署 / 警崗	Lok Ma Chau Police Station 茲馬洲警署	В						
		·		Total No. Completed 已完成項目總數		7	7	6	1	0	0

Venues are declared monuments / graded buildings. As improvement works in these venues require Heritage Impact Assessment which takes additional time of 7.5 months, this item has been moved from Class A to B for follow-up actions.

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

### Remarks:

- Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -
- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works comm encement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works unde r ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usu ally involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the r elevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究 (一)於私人地方/房屋署/衛匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類 -
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L- 低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成 "場地準備" 及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會攝上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

## 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12
Report Date 報告日期: 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
1	ImmD 入境事務處	District 中西區	of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事 處	City Hall Marriage Registry, High Block, City Hall. 大會掌新網等記處 大會掌高座	В						
2	ImmD 入境事務處	District	Births/Deaths/Marriage/Registration of Persons/Documents Office 出生/死亡/婚姻/人事登記/證件辦事處	Cotton Tree Drive Marriage Registry, Rawlinson House. 紅埔路新興等記處 羅生信大樓	В						
				Total No. Completed 已完成項目總數		2	2	2	1	0	0

Venues are declared monuments / graded buildings. As improvement works in these venues require Heritage Impact Assessment which takes additional time of 7.5 months, this item has been moved from Class A to B for follow-up actions.

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

#### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., 2s the case may;
- 3 (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5 Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.

  M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2.可行性研究・(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯链商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃(四)申請土地・批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥數申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一)騰空處所/場地; (二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成-(一) 騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M-中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date):	30-Sep-12
Report Date:	30-Sep-12

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	JUD 司法機構	Central and Western District 中西區	Court 法院	High Court Building 高等法院大樓	В						
2	JUD 司法機構	Eastern District 東區		Eastern Law Courts Building (Eastern Magistrates' Courts) 東區法院大樓 (東區裁判法院)	В						
3	JUD 司法機構	Eastern District 東區		Kwun Tong Law Courts Building 觀塘法院大樓	В						
4	JUD 司法機構	Sha Tin District 沙田區	Court 法院	Shatin Law Courts Building 沙田法院大樓	В						
5	JUD 司法機構	Tuen Mun District 屯門區	Court 法院	Tuen Mun Law Courts Building 屯門法院大樓	В						
-				Total No. Completed		3	3	0	0	0	0

### Remark

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 1. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of @evised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Tsuen Wan 荃灣	Libraries 圖書館	Tsuen Wan Public Library 荃灣公共圖書館	В						
2	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Western 中西區	Performing Arts Venues 表演場地	Hong Kong City Hall 香港大會堂低座	В						
3	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Central & Western 中西區	Libraries 圖書館	City Hall Public Library 大會堂公共圖書館	В						
4	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Central & Western 中西區	Museums 博物館	<u>Museum of Tea Ware</u> 茶具文物館	В						
5	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Central & Western 中西區	Museums 博物館	Dr Sun Yat-sen Museum 孫中山紀念館	В						
6	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Central & Western 中西區	Museums 博物館	Hong Kong Visual Arts Centre 香港觀譽藝衛中心	В						
7	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Eastern 東區	Museums 博物館	Hong Kong Museum of Coastal Defence 香港海防博物館	В						
8	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Eastern 東區	Museums 博物館	Law Uk Folk Museum 羅堅民俗館	В						
9	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Sai Kung 西貢	Museums 博物館	Sheung Yiu Folk Museum 上塞民俗文物館	В						
10	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Sha Tin 沙田	Historic Buildings 歷史建築	Old House, Wong Uk Village, Sha Tin 沙田王屋邨村古屋	В						
11	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Sham Shui Po 深水埗	Museums 博物館	Lei Cheng Uk Han Tomb Museum 李鄭屋漢墓博物館	В						
12	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Tai Po 大埔	Museums 博物館	Hong Kong Railway Museum 香港鐵路博物館	В						
13	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Tsuen Wan 荃灣	Museums 博物館	Sam Tung Uk Museum 三棟屋博物館	В						
14	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Yau Tsim Mong 油尖旺	Museums 博物館	Hong Kong Heritage Discovery Centre 香港文物探知館	В						
15	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Yau Tsim Mong 油尖旺	Historic Buildings 歷史建築	Former Kowloon British School, Tsim Sha Tsui 尖沙咀前九龍英童學校	В						
16	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Yuen Long 元朗	Museums 博物館	Ping Shan Tang Clan Gallery cum Heritage Trail Visitors Centre 屆山部族文物館譽文物經訪客中心	В						
17	LCSD(Cultural) 康樂文化事務署 (文化)	Yuen Long 元朗	Historic Buildings 歷史建築	Tai Fu Tai Mansion, San Tin, Yuen Long 元朗新田大夫第	В						
				Total No. Completed		17	16	4	0	0	0

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

# Remark:

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/HD/Link about works commencement for venues situated in private/HD/Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

Progress up to (Date):	30-Sep-12
Report Date:	30-Sep-12

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Ma Tau Wai Road Playground 馬頭圍道遊樂場	В						
2	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Winslow Street Playground 溫思勞街遊樂場	В						
3	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Yan Fung Street Rest Garden 仁楓街休憩花園	В						
4	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	and Parks 花園、康樂場地及公園	To Kwa Wan Complex Playground 土瓜灣市政大廈遊樂場	В						
5	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Lok Shan Road Playground 落山道遊樂場	В						
6	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Olympic Garden 世運花園	В						
7	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Sung Wong Toi Playground 宋王臺遊樂場	В						
8	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Fat Kwong Street Playground 佛光街遊樂場	В						
9	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	and Parks 花園、康樂場地及公園	Wuhu Street Temporary Playground 九龍紅磡蕪湖街臨時遊樂場	В						
10	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kowloon City 九龍城	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Kowloon Walled City Park 力.龍塞城公園	В						
11	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Kwun Tong 觀塘	and Parks 花園、康樂場地及公園	Clear Water Bay Road Temporary Sitting-out Area 清水灣道臨時休憩處	В						
12	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Southern 南區	Gardens, Recreation Grounds and Parks 花園、康樂場地及公園	Sun Pat Kan Sitting-out Area 新八間休憩處	В						

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
13	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	荃灣	Beaches and Swimming Pools 泳灘及泳池	Ting Kau Beach 汀九灣泳灘	В						
14	LCSD(Leisure) 康樂文化事務署(康 樂)	Tsuen Wan 荃灣	Beaches and Swimming Pools 泳灘及泳池	Anglers' Beach 釣魚灣泳灘	В						
				Total No. Completed		8	2	1	0	0	0

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

## Remark:

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

## 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30-Sep-12

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
1	LD 勞工處	Central & Western District 中西區	Office with counter services 設有櫃位服務的辦公室	Labour Relations Division (Hong Kong West), Western <u>Maeistracy Building</u> 勞資關係科(西港島), 西區裁判署	В						
2	LD 勞工處	Central & Western District 中西區	Job Centre 就業中心	Employment Services Division (Hong Kong West Job Centre), Western Magistracy Building 鼓業科(西港島)鼓樂中心), 西區裁判署	В						
				Total No. Completed 已完成項目練數		2	2	2	2	0	0

Venues are declared monuments / graded buildings. As improvement works in these venues require Heritage Impact Assessment which takes additional time of 7.5 months, this item has been moved from Class A to B for follow-up actions.

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行文物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages:-

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may;
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

#### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions.
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

### 備注:

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/館匯等物業與私人業主/房屋署/館匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議(三)確認有關工程計劃(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4. 工程開始 (一) 騰空處所/場地; (二) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 5. 50%以上的工程已完成-(一) 騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

### 其他

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類-
- H 高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M · 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋擾。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔。
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成 "場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

### 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的淮度報告

30-Sep-12 Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12 Report Date 報告日期:

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/股施名解	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地視察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
1	SWD 社會福利署	Central & Western District 中西區	Office 辦公室	Standardized Care Need Assessment Management Office (Elderly Services)(HK) 安老服務統一評估管理辦事處(港島)	В						
2	SWD 社會福利署	Central & Western District 中西區	Probation Office 感化辦事處	Eastern Probation Office 2. 東區域化辦事處 2	В						
				Total No. Completed 已完成項目總數		2	2	2	2	0	0

Venues are declared monuments / graded buildings. As improvement works in these venues require Heritage Impact Assessment which takes additional time of 7.5 months, this item has been moved from Class A to B for follow-up actions.

場地爲法定古蹟或已評級的建築物。在此進行工程需進行交物影響評估,額外需時7.5月,因此工程由甲類轉爲乙類跟進。

### Remarks:

Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may:
- (v) Submission of funding application
- 3. Site Preparation (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

### Others

- 1. Having regard to complexity and extent of upgrading works and the site and operational constraints, improvement works under ArchSD are broadly categorised into three groups-
- H The "High Complexity Premises" include those multi-user complexes and high security premises. The improvement works usually involve major structural alterations and additions
- M The "Medium Complexity Premises" are usually the highly utilized complexes where improvement works may cause disturbance to normal operation of the premises and public. Necessary phasing of works and segregation of working areas will be required.
- L The "Low Complexity Premises" require only minor improvement works.
- 2. The column of "Works Completion Month" will be filled up after site preparation is completed and works commenced but the relevant date is for reference only. Once the actual work completion date is known, the relevant column will be updated.

管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查-開放處所/場地以方便勘查
- 2.可行性研究-(一)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙通道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙通道和設施的工程建議;(三)確認有關工程計劃;(四)申請土地,批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請
- 3. 場地準備 (一)確認場地及工作安排;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 4.工程開始·(一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作5.50%以上的工程已完成-(一)騰空處所/場地;(二)於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯進行聯絡工作
- 6. 工程完成-進行工程交收檢查

- 1. 考慮到工作複雜性、範圍、場地及運作上的限制,建築署負責的改善工程大致可分爲三類 -
- H-高複雜性的物業包括多用戶綜合大樓和一些保安要求高的場所。改善工程往往涉及重大的結構性改建及加裝。
- M 中等複雜性的物業一般是高使用率的綜合場館,改善工程可能會對大樓的運作及對公眾造成滋援。此類物業的工程需分階段進行,並須與大樓使用者的辦公範圍分隔
- L-低複雜性的物業只需要小規模的改善工程以提升現有的無障礙通道和設備。
- 2. 當完成"場地準備"及工程已開始時,有關"工程完成月份"欄目才會填上以作參考。當真正工作完成日期已知後,有關欄目會作相應修改。

Progress up to (Date):	30-Sep-12					
Report Date:	30-Sep-12					

No.	Department (Abbreviation)	District	Category of Building	Name of Building	Class	(1) Site Survey Completed	(2) Feasibility Study Completed	(3) Site Preparation Completed	(4) Works Commenced	(5) 50% or more of works Completed	(6) Works Completed
1	TD 運輸署	Eastern District 東區	Office 辦事處	Sheung On Driving Test Centre 常安駕駛考試中心	В						
2	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	辦事處	Chung Yee Street Driving Test Centre 忠義街駕駛考試中心	В						
3	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Office 辦事處	Pui Ching Road Driving Test Centre cum Office 培正道駕駛考試中心及辦公室	В						
4	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Office 辦事處	Tin Kwong Road Driving Test Centre 天光道駕駛考試中心	В						
5	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Office 辦事處	To Kwa Wan Vehicle Examination Centre 土瓜灣駿車中心	В						
6	TD 運輸署	Kowloon City District 九龍城區	Ferry Pier 渡輪碼頭	Hung Hom (South) Ferry Pier 紅磡(南)碼頭	В						
7	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Office 辦事處	Kwai Shing Driving Test Centre 葵盛駕駛考試中心	В						
8	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Office 辦事處	Shek Yam Driving Test Centre 石蔭駕駛考試中心	В						
9	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Office 辦事處	Sheung Kwai Chung Vehicle Examination Centre 上奏涌驗車中心	В						
10	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Office 辦事處	Yau Tong Driving Test Centre 油塘駕駛考試中心	В						
11	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Office 辦事處	Kowloon Bay Vehicle Examination Centre 九龍灣駿車中心	В						
12	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Office 辦事處	New Kowloon Bay Vehicle Examination Centre 新九龍灣驗車中心	В						
13	TD 運輸署	Sham Shui Po District 深水埗區	Office 辦事處	Chak On Road Driving Test Centre 澤安道駕駛考試中心	В						
14	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Office 辦事處	Tsuen Wan Driving Test Centre 荃灣駕駛考試中心	В						
15	TD 運輸署	Wan Chai District 灣仔區	Office 辦事處	Happy Valley Driving Test Centre 跑馬地駕駛考試中心	В						
16	TD 運輸署		Office 辦事處	So Kon Po Driving Test Centre 掃桿埔駕駛考試中心	В						
_				Total No. Completed		8	5	1	1	1	1

The ferry pier has been vacant due to cessation of ferry services thereat. To tie in with the future development of the ferry pier, the barrier-free facilities retrofitting works will be deferred (reclassifed as Class B works). 紅磡碼頭已因原有渡輪服務停辦而空置。無障礙設施改善工程將延遲(改爲ClassB工程項目),以配合該碼頭未來的發展。

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/venues for site survey
  2. Feasibility Study (i) Liaison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of 2. reasolity 3.00 / Debugging 1.00 / Deb

- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Llaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties 5. 50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 6. Works Completed Conduction of handover inspection

Progress Monitoring for Upgrading Barrier-Free Access and Facilities in Government Premises 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告 (Class B)

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30-Sep-12

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/股施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
1	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士 總站	Heng Fa Chuen Bus Terminus 杏花邨巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙政施,例如下斜路椽、觸覺警示帶 和殘疾人士候車區標記等。	В						
2	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tin Hau Station Public Transport Interchange 天后站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
3	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士 總站	Hong Man Street Bus Terminus 康民街巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路綠、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
4	TD 運輸署	Eastern District 東區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士 總站	Shau Kei Wan Station Public Transport Interchange 育箕灣站公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities including pedestrian crossing with yellow stripe marking and tactile warning strips, access ramps for wheelchair users to access boarding platforms, alternate black and white kertside marking at boarding platform, dropped kerb and reserved waiting area for the disabled, etc.   提供無障礙服役施,包括附設黃色條紋標記及觸變響不帶的行人過路設施,方便輪椅人士上落候車月台的終道。候車月台邊的黑白相間條號。	В						
5	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Mui Wo Bus Terminus 梅窩巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
6	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tai O Bus Terminus 大澳巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶 和殘疾人士候車區標記等。	В						
7	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tong Fuk Bus Terminus 塘福巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶 和殘疾人士候車區標記等。	В						
8	TD 運輸署	Islands District 離島區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tung Chung Town Centre Bus Terminus 東涌市中心巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸變警示帶 和降族人士檢車區標記等。	В						
9	TD 運輸署	Islands District 離島區	Footbridge 行人天橋	across River Silver near Ngan Shu Street (NF237) 横跨銀河近銀樹街 (NF237)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
10	TD 運輸署	Islands District 離島區	Footbridge 行人天橋	across River Silver near Ngan Shu Street (NF236) 横跨銀河沂銀樹街 (NF236)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
11	TD 運輸署	Islands District 離島區	Subway 行人隧道	under Shun Tung Road near Yu Tung Road 東涌順東路沂裕東路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
12	TD 運輸署	Islands District 離島區	Subway 行人隧道	under Tat Tung Road near Shun Tung Road 東涌達東路沂順東路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
13	TD 運輸署	Islands District 離島區	Subway 行人隧道	under Shun Tung Road near Tung Chung Town Electric Sub-Station 東浦順東路近裕東路中華電力有限公司東涌市 變壓站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
14	TD 運輸署	Islands District 離島區	Footbridge 行人天橋	Foot/ Cycle Bridge at Tung Chung North Lantau 大嶼山北東涌	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
15	TD 運輸署	Islands District 離島區	Footbridge 行人天橋	Foot / Cycle Bridge at Tung Chung North Lantau 大嶼山北東涌	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
16	TD 運輸署	Islands District 離島區	Footbridge 行人天橋	Tung Chung Waterfront Road near Wong Lung Hang Road	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施福瀬	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
17	TD 運輸署	Islands District 離島區	Footbridge 行人天橋	Tung Chung Waterfont Road (Road P1) near existing Mini Transport Terminus 東涌海濱路沂交通總站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
18	TD 運輸署	Islands District 離鳥區	Footbridge 行人天橋	Hang Mei Tai O Lantau 大連亨美	Provision of tactile warning strip 提供觸聲擊示帶	В						
19	TD 運輸署	Islands District 離島區	Subway 行人隧道	across North Lantau Highway near Pak Mong 横跨北大嶼山公路近白芒	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
20	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Kwai Fong Station Bus Terminus 葵芳站巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, et. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸變警示帶 和降床人十候車區標記等。	В						
21	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Lai King Bus Terminus 荔景巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶 和殘疾人十候車區標記等。	В						
22	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Shek Lei (Lei Pui Street) Bus Terminus 石籬 (梨貝街) 巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙股施,例如下斜路緣、觸覺警示帶 和殘疾人十候車區標記等。	В						
23	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Cheung Wan Bus Terminus 長宏巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶 和殘疾人十候車區標記等。	В						
24	TD 運輸署	Kwai Tsing District 葵青區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tsing Yi Ferry Bus Terminus 青衣碼頭巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障棄設施,例如下斜路椽、觸變警示帶和殘疾人十候車區標記等。	В						
25	TD 運輸署	Kwun Tong District 觀塘區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Kwun Tong Ferry Bus Terminus 觀塘碼頭巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶 和殘疾人士候車區標記等。	В						
26	TD 運輸署	North District 土田	Footbridge 行人天橋	over Rail Station near Choi Yuen Road 横跨港鐵站沂彩園路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
27	TD 運輸署	North District	Footbridge 行人天橋	across Sheung Shui Rail Station / San Wan Road 横跨港鐵上水站及新運路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
28	TD 運輸署	North District	Footbridge 行人天橋	near Sheung Shui Station at Choi Yuen Road 彩園路沂上水車站	Provision of tactile warning strip 提供觸層警示帶	В						
29	TD	North District	Footbridge	across Fanling Highway near Avon Park	Provision of tactile warning strip	В						
30	運輸署 TD 運輸署	北區 North District 北區	行人天橋 Subway 行人隧道	横跨粉續公路近碧湖花園 across Pak Wo Road near Kat Cheung Crescent and Yu Tai Road 横跨百和路近吉祥街和裕泰路	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
31	TD 運輸署	North District	Footbridge 行人天橋	across Lui Ming Road Bus Station near Wah Ming Estate	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
32	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across Luen On Street near Wo Mun Street 楷跨聯安街沂和滿街	Provision of tactile warning strip 提供觸骨警示帶	В						
33	TD 運輸署	North District	Footbridge 行人天橋	across Jackey Club Road near Sheung Pak Tsuen 構跨馬會道近上北村	Provision of tactile warning strip 提供觸骨警示帶	В						
34	TD	North District	Footbridge 行人天橋	across San Wan Road near Lung Sum Avenue	Provision of tactile warning strip	В						
35	運輸署 TD 運輸署	North District	行人大備 Footbridge 行人天橋	横跨新運路近龍琛路 across Lung Sum Avenue near San Fat Street 横跨龍琛路沂新發街	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
36	連輸者 TD 運輸署	北區 North District	行人大橋 Footbridge 行人天橋	横跨龍珠路近新發街 across Yat Ming Road near Wah Sam Estate & Avon Park	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
37	<del>理輸省</del> TD 運輸署	North District	行人大僧 Footbridge 行人天橋	Avon Park across Shek Sheng River near Choi Shun St 楷跨石上河沂彩順街	定決勝宣音不审 Provision of tactile warning strip 提供觸聲警示帶	В						
38	<del>連輸者</del> TD 運輸署	North District 北區	行人大橋 Footbridge 行人天橋	海野与上戸近光単街 across Sha Tau Kok Road (Lung Yeuk Tau near Lung Ma Road) 横跨沙頭角公路(離羅頭段近龍馬路)	在供贈電音小帶 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
39	TD 運輸署	North District	Subway 行人隊消	across Jockey Club Road near Chi Shun Lane 楷跨馬會道沂智順里	Provision of tactile warning strip 提供觸骨警示帶	В						
40	<del>伊帕名</del> TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	爾薩馬曾坦丹曾順里 across Sha Tau Kok Road - Lung Yeuk Tau near Luen Hing Street 緒跨沙爾角小及龍躍爾舒汗騰興街	存供關電音小田 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
41	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	相跨沙頭自公路能離網段近鄰與街 across Sha Tau Kok Road near Luen On Street 横跨沙頭角公路龍躍頭段近聯安街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
42	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Jockey Club Road near Fu Hing Street 横跨馬會道近符興街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/股施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
43	TD 運輸署	North District	Subway 行人隧道	Lo Wu Rail Station near Ng Tung River 港鐵羅湖站近梧桐河	Provision of tactile warning strip 提供觸譽繁示費	В						
44	TD 運輸署	North District	Subway 行人隊道	near Jockey Club Road/Chi Shun Lane 沂馬會道/智順里	Provision of tactile warning strip 提供觸督警示帶	В						
45	TD	North District	Subway	across Pak Wo Road near Fung Ying Seen Koon	Provision of tactile warning strip	В						
H	運輸署 TD	北區 North District	行人隧道 Subway	横跨百和路近蓬瀛仙館 across Ma Sik Road near Jockey Club Road and So	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
46	運輸署	北區	行人隧道	Kwun Po Road 横跨馬適路近馬會道及掃管埔路	提供觸覺警示帶							
47	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across San Wan Road near Fanling Station Road 横跨新運路近粉嶺車站路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
48	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Po Shek Wu Road & Jockey Club Road near Hing Yan Tsuen 檔跨寶石湖路及馬會道沂雖仁村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
49	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	across San Wan Road near Fanling Station Road 横跨新運路近粉嶺車站路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
50	TD 運輸署	North District 北區	Subway 行人隧道	across Luen On Street near Sha Tau Kok Road - Lung Yeuk Tau 横跨聯安街沂沙頭角公路龍躍頭段	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
51	TD 運輸署	North District	Subway 行人隊道	across Pak Wo Road near Po Wing Road 構跨百和路沂保學路	Provision of tactile warning strip 提供觸譽警示帶	В						
52	TD	North District	Subway 行人隊消	across Po Kin Road near Pak Wo Road	Provision of tactile warning strip 提供網母擎示帶	В						
53	運輸署 TD	北區 North District	行人隧道 Footbridge	横跨保健路近百和路 across Pak Wo Road near Wai Ming Street	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
H	運輸署 TD	北區 North District	行人天橋 Footbridge	横跨百和路近偉明街 across Sheung Shui Station KCR / San Wan Road	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
54	運輸署	北區	行人天橋	横跨港鐵上水站/新運路	提供觸覺警示帶	ь						
55	TD 運輸署	North District 北區	Footbridge 行人天橋	Footbridge across San Wan Road and the Track of East Rail near Ka Fu Close 横跨新運路及東鐵路軌沂嘉富坊	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
56	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Clear Water Second Beach Bus Terminus 清水灣二灘巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸變警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
57	TD 運輸署	Sai Kung District 西寶區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Chun Wang Street Bus Terminus 駿宏街巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
58	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Wai Man Road Public Light Bus Terminus 惠民路公共小巴總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
59	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Footbridge 行人天橋	across Po Lam Road North near Po Lam Estate 横跨寶琳北路近寶琳邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
60	TD 運輸署	Sai Kung District 西青區	Footbridge 行人天橋	across Po Lam Road North near Po Lam Estate 横跨寶琳北路沂寶琳邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
61	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Footbridge 行人天橋	across Po Lam Road North near Lam Shing Road 横跨寶琳北路近林盛路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
62	TD 運輸署	Sai Kung District 西盲區	Footbridge 行人天橋	across Clear Water Bay Road near Pik Uk Prison 構跨清水灣道沂壁屋監獄	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
63	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Footbridge 行人天橋	across Po Ning Road near Po Shun Road 横跨寶率路近寶順路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
64	TD 運輸署	Sai Kung District 西音區	Footbridge 行人天橋	across Chiu Shun Road near Ngan O Road 構跨昭信路沂銀連路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
65	TD 運輸署	Sai Kung District 西音區	Footbridge 行人天橋	J/O Hiram's Highway and Clear Water Bay Road 两百八路與清水灣道交界	Provision of tactile warning strip 提供觸骨警示帶	В						
66	<del>連輸者</del> TD 運輸署	四貝區 Sai Kung District 西賈區	行人大橋 Footbridge 行人天橋	across Tong Ming Street linking Sheung Tak Shopping Centre and Area 56	提供關意管不留 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
H	TD	Sai Kung District	Footbridge	横跨康明街連接尙德商場與56區 across Po Hong Road linking Sheung Tak Estate	Provision of tactile warning strip	В				ļ		
67	運輸署	西貢區	行人天橋	across Fo Fong Road mixing Sheung Tax Estate and Area 45 横跨寶康路連接尚德邨與45區	提供觸覺警示帶							
68	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Clear Water Bay Road near Tseng Lan Shue 横跨清水灣道近井欄樹	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
69	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Wan Po Road near Shek Kok Road 横跨環保大道近石角路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
70	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Clear Water Bay Road near University Road 横跨清水灣道近大學道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/股施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
71	TD 運輸署	Sai Kung District 西賈區	Footbridge 行人天橋	Pung Loi Avenue 落本徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
72	TD 運輸署	Sai Kung District 西貢區	Subway 行人隧道	across Po Fung Road near Po Lam Road North 横跨寶豐路近寶琳北路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
73	TD 運輸署	Sai Kung District 西賈區	Subway 行人隊道	across Po Lam Road North near Po Fung Road 構跨寶琳北路近寶豐路	Provision of tactile warning strip 提供觸聲警示帶	В						
74	TD 運輸署	Sai Kung District	Subway 行人隧道	across Wan Po Road near Pung Loi Avenue 横跨環保大道近蓬萊徑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
H	TD	西賈區 Shatin District	Public Transport	Chevalier Garden Bus Terminus	Provision of accessible facilities such as dropped	В						
75	運輸署	沙田區	Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	富安花園巴士總站	kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶 和殘疾人士候車區標記等。							
76	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Fo Tan (Shan Mei Street) Bus Terminus 火炭(山尾街)巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶 和殘疾人士候車區標記等。	В						
77	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Heng On Bus Terminus 恒安巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
78	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Kam Ying Court Bus Terminus 錦英苑巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
79	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Kwong Yuen Estate Bus Terminus 廣源邨巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
80	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Lee On Bus Terminus 利安巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙政施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
81	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Pai Tau Street Public Transport Interchange 沙田火車站(排頭街)公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
82	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Sun Chui Bus Terminus 新翠巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
83	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Wong Nai Tau Bus Terminus 黄泥頭巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路椽、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
84	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Yiu On Bus Terminus 耀安巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
85	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Lion Rock Tunnel Road near Tai Po Road - Tai Wai and Sha Tin Centre Street 横跨獅子山隧道公路沂大團大埔道與沙田正街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
86	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Lion Rock Tunnel Road near Shan Ha Wai (Tsang Tai Uk) 横跨獅子山隧道公路沂山下圍(曾大屋)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
87	TD 運輸署	Shatin District	Subway 行人除消	across Tai Po Road - Tai Wai near Chik Chuen Street	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В	_					
88	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Tai Chung Kiu Road and On King Street 横跨大涌橋路與安景街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物樂/設施種類	Name of Premises/Facilities 物樂/股施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
89	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隊道	across Siu Lek Yuen Road near Chap Wai Kon Street	Provision of tactile warning strip 提供網學擎示帶	В						
90	TD	Shatin District	Subway	across Sha Tin Wai Road near Siu Lek Yuen Road	Provision of tactile warning strip	В						
91	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人隧道 Subway	横跨沙田圍路近小瀝源路 at Siu Lek Yuen Road near Sha Tin Wai Road	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
$\vdash$	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人隧道 Subway	横跨小瀝源路近沙田園路 under Hang Hong Street near Sai Sha Road	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
92	運輸署	沙田區	行人隧道	横跨恆康街近西沙路	提供觸覺警示帶							
93	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	Ma On Shan Road near Kam Ying Road 馬鞍山路近錦英路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
94	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Hang Hong Street near Yiu On Estate and Hang Kam Street	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
Н	TD	Shatin District	Footbridge	横跨恆康街沂恆錦街與耀安邨 across Sai Sha Road near Chung On Estate	Provision of tactile warning strip	В						
95	運輸署	沙田區	行人天橋	横跨西沙路近頌安邨	提供觸覺警示帶							
96	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Ma On Shan Road near Sewage Pumping Station and Hang Yiu Street 横跨馬鞍山路近污水抽水站與恆耀街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
97	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across a slip road from Sha Tin Rural Committee Road near Sha Tin Plaza and Tai Po Road - Sha Tin	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
98	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	Tai Po Road over Sha Tin Rail Station near Tin Liu 沙田大埔道沙田鐵路站近田寮	Provision of tactile warning strip 提供觸學警示帶	В						
99	TD	Shatin District	Subway	Tin Sam Street near Che Kung Miu Road	Provision of tactile warning strip	В		1		†	1	
100	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人隧道 Footbridge	田心街近車公廟路 Shing Mun River near Heung Fan Liu Street	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В		<u> </u>				
100	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人天橋 Footbridge	城門河近香粉寮街 across Shing Mun River near Pik Tin Street and	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
101	運輸署	沙田區	行人天橋	Heung Fan Liu Street 横跨城門河沂碧田街與香粉寮街	提供觸覺警示帶							
102	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Shing Mun River near Mei Lam Estate 横跨城門河近美林邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
103	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Shing Mun River next to Tai Wai Rail Station	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
104	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Shing Mun River Channel from Sha Tin Government Secondary School to Sha Tin Tau Temporary House Area 横跨沙田城門河由沙田官立中學至沙田頭臨時 房屋區	Provision of tactile warning strip 提供觸覺醫示帶	В						
105	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Shing Mun River next to Lion Rock Tunnel Road near Sha Tin Central Park 橫跨城門河-獅子山隧道公路近沙田中央公園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
106	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	Shing Chuen Road near Shing Mun River Channel 成全路沂城門河	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
107	TD 運輸署	Shatin District	Subway 行人隊道	Sha Tin Centre Street near Tai Po Road - Sha Tin 沙田下街沂沙田大埔道	Provision of tactile warning strip 提供觸譽警示帶	В						
108	TD	Shatin District	Footbridge	Sha Tin Bus Station near Sha Tin Rail Station	Provision of tactile warning strip	В						
109	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人天橋 Footbridge	沙田鐵路站沂沙田巴士站 Sha Tin Rural Committee Road near Lek Yuen	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
100	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人天橋 Footbridge	Eastern across Tai Po Road near nullah	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
110	運輸署	沙田區 Shatin District	行人天橋	横跨大埔道近明渠	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip							
111	TD 運輸署	沙田區	Footbridge 行人天橋	Siu Lek Yuen Road near Kwong Yuen Estate 小瀝源路近廣源邨	提供觸覺警示帶	В						
112	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Tate's Cairn Highway near A Kung Kok Street and Sha Tin Fishermen's New Village 橫跨大老山公路沂亞公角街與沙田漁民新村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
113	TD 運輸署	Shatin District	Subway 行人隊道	Chak Cheung Street near University Rail Station 澤祥街沂大學鐵路站	Provision of tactile warning strip 提供觸譽警示帶	В						
114	TD	Shatin District	Footbridge	near Tolo Highway & Chinese University of HK	Provision of tactile warning strip	В						
H	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人天橋 Subway	近吐露港公路及香港中文大學 across a slip road from Tolo Highway to Chak	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В				<del> </del>	<del>                                     </del>	
115	運輸署 TD	沙田區 Shatin District	行人隧道	Cheung Street near Sui Cheung Street 横跨吐露港公路支路往澤祥街近瑞祥街	提供觸覺警示帶	В						
116	運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Science Park Road near Hong Kong Institute of Biotechnology 橫跨科學園路沂香港中文大學香港牛物科技研	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶							
117	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	Science Park Road, Pak Shek Kok 近白石角科學園路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
118	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Ning Tai Road 横跨寧泰路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/股施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
119	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	Sai Sha Road 横跨錦英路近錦龍苑與西沙路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
120	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Sai Sha Road near Kam Ying Road 横跨西沙路近錦英路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
121	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Footbridge 行人天橋	across Sai Sha Road connected to Wu Kai Sha Rail Station 横跨馬鞍山西沙路往鳥溪沙鐵路站	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
122	TD 運輸署	Shatin District 沙田區	Subway 行人隧道	across Sai Sha Road near Lok Wo Sha Lane 横跨西沙路近落禾沙里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺醫示帶	В						
123	TD 運輸署	Southern District 南區	Public Transport Interchange / Bus Termius 公共運輸交匯處/巴士 總站	Shum Wan Road Public Transport Interchange 深灣道公共交通總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障暴設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
124	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tai Po Tau Road Public Transport Interchange 大埔頭路公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
125	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Lo Ping Road Public Transport Interchange 露屏路公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
126	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tai Mei Tuk Public Transport Terminus 大类督公共運輸交匯處	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障暴設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
127	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tai Po Industrial Estate Bus Terminus 大埔工業都巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路緣、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
128	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Subway 行人除消	across Chung Nga Road near Ting Kok Road 横跨頌雅路近汀角路	Provision of tactile warning strip 提供觸學警示帶	В						
129	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	across Tai Po Town Square near On Chee Road 横跨大埔廣場沂安慈路	Provision of tactile warning strip 提供觸學警示帶	В						
130	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	over Nam Wan Road near Tai Po Town Square 楷跨南運路沂大埔中心	Provision of tactile warning strip 提供觸骨警示帶	В						
131	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	across Ting Kok Road near Tung Leung Road 横跨汀角路近棟樑里	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
132	<del>理輸習</del> TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Subway 行人隧道	如671月60元陳保里 under Fanling Highway near Tai Po Road - Tai Wo 横跨粉嶺公路近大埔公路大窩段	定法制見書小市 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
133	TD	Tai Po District	Subway	under Tai Po Market KCR Station near Tat Wan	Provision of tactile warning strip	В						
134	運輸署 TD	大埔區 Tai Po District	行人隧道 Subway	Road Tolo Highway near Daisyfield, Tai Po Kau	提供觸覺警示帶 Provision of tactile warning strip	В						
135	運輸署 TD 運輸署	大埔區 Tai Po District 大埔區	行人隊道 Subway 行人隧道	横跨叶螺港公路沂峰林軒,大埔滘 across Tolo Highway under the track of East Rail near Daisyfield 横跨叶霰珠小路及東鐵線路軌沂峰林軒	提供觸聲警示帶 Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
136	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Subway 行人除道	簡跨叶露港公路及東鐵線路朝沂峰林軒 Tai Wo Road near Ting Tai Road 太和路沂汀太路	Provision of tactile warning strip 提供觸譽警示帶	В						
137	<del>理制者</del> TD 運輸署	大埔區 Tai Po District 大埔區	行人隧坦 Subway 行人隊道	太和崎近行太崎 across Nam Wan Road near Wan Tau Tong Estate 楷跨南運路沂運頭塘邨	定決勝宣音不审 Provision of tactile warning strip 提供觸聲警示帶	В						
138	<del>運輸者</del> TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	行人隧坦 Footbridge 行人天橋	across Tai Po Tai Wo Road & Lam Tsuen River near Tai Po Centre 横跨大埔太和路及林村河近大埔中心	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
139	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Subway 行人隧道		Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
140	TD 運輸署	Tai Po District 大埔區	Footbridge 行人天橋	Kwong Fuk Bridge, across Lam Tsuen River 廣福橋-横跨林村河	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項 目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業∕股施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
141	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Subway 行人隧道	across Magic Road near roundabout to Fantasy Road, Penny's Bay 横跨大嶼山神奇道沂環狀交叉路往幻想道	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
142	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Ting Kau near Airport Core Programme Exhibition Centre 横跨青山公路-汀九沂機場核心計劃展覽中心	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
143	TD 運輸署	Tsuen Wan District	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Ting Kau near Lido Beach	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
144	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Tsing Lung Tau near Hong Kong Garden (Commercial Complex) 横跨青山公路-青龍頭沂憂景花園商場	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
145	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Tsing Lung Tau near Lung Yue Road and Tsing Lung Tau Tsuen 横跨青山公路-青龍頭沂龍如路及青龍頭村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
146	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Tsing Lung Tau near Sea Crest Villa (Phase 3) 横跨青山公路-青龍頭近浪翠園(3期)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
147	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Tsing Lung Tau near Sea Crest Villa (Phase 4) 横跨青山公路-青龍頭近浪翠園(4期)	提供觸覺警示帶	В						
148	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Tsing Lung Tau near Ka Loon Tsuen 横跨青山公路-青龍頭近嘉龍村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
149	TD 運輸署	Tsuen Wan District	Footbridge 行人天橋	Tuen Mun Road near Sham Tseng 中門公路沂深井	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
150	TD 運輸署	Tsuen Wan District	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road near Pai Min Kok Village 横跨屯門公路近排棉角村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
151	TD 運輸署	Tsuen Wan District 荃灣區	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road near Belvedere Garden, Yau Kam Tau 横跨屯門公路近簾城花園,油柑頭村	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
152	TD 運輸署	Tsuen Wan District	Subway 行人隧道	Tsuen King Circuit near On Yat Street 荃景圍沂安逸街	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
153	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Kin Sang Bus Terminus 建生巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
154	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tai Hing Bus Terminus 大興巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
155	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Shan King Estate Bus Terminus 山景都巴土總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
156	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Tuen Mun Central Bus Terminus 屯門中心巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
157	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Yau Oi (South) Bus Terminus 友愛(南)巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
158	TD 運輸署	Tuen Mun District 屯門區	Public Transport Interchange / Bus Terminus 公共運輸交匯處/巴士 總站	Sam Shing Bus Terminus 三聖巴士總站	Provision of accessible facilities such as dropped kerb, tactile warning strip, reserved waiting area for the disabled, etc. 提供無障礙設施,例如下斜路線、觸覺警示帶和殘疾人士候車區標記等。	В						
159	TD 運輸署	Tuen Mun District 中門區	Footbridge 行人天橋	Tsing Yeung Bridge - at Tsing Yeung Circuit, Tuen Mun New Town 青楊橋 - 青楊街 / 屯門新墟	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
160	TD 運輸署	Tuen Mun District 中門區	Footbridge 行人天橋	Yau Oi Bridge - over Tuen Mun River Channel near Tin Han Road and Yau Oi Estate 友愛橋 -横跨天后路及友愛邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	District 地區	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Name of Premises/Facilities 物業/設施名稱	Scope of Works 工程範圍	Class	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 工程完成
161	TD 運輸署	Tuen Mun District 中門區	Footbridge 行人天橋	Ching Chung Bridge - across Tsun Wen Road near Tsing Chung Koon Road 吉松橋 -橫跨震寶路沂吉松觀路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
162	TD 運輸署	Tuen Mun District 中門區	Footbridge 行人天橋	Yuet Wu Villa and Siu Hei Court 份湖橋 -横跨悅湖山莊興兆禧苑之間的輕鐵路軌	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
163	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Lok Ma Chau 横跨粉嶺公路近落馬洲	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
164	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	across San Tin Highway near Shek Wu Wai 横跨新田公路近石湖圍	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
165	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	近粉嶺公路及落馬洲	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
166	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	近粉嶺公路及落馬洲路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
167	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	across San Tin Highway near Chuk Yau Road 横跨新田公路近竹悠路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
168	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Ngau Tam Mei Road 横跨新田公路及新潭路沂牛潭尾路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
169	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across San Tin Highway / San Tam Road & Castle Peak Road - Tam Mi near Maple Garden 横跨新田公路 / 新潭路 / 青山公路潭尾段沂碧豪	提供觸覺警示帶	В						
170	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	across Tin Shui Wai Nullah near Tin Ying Road 横跨天水圍明渠沂天影路	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
171	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Tin Oi Court 横跨天影路及天水圍明渠沂天愛苑	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
172	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	across Tin Ying Road / Tin Shui Wai Nullah near Tin Shui Estate 横跨天影路及天水圍明渠沂天瑞邨	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
173	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	San Tin Highway near Pok Wai 新田公路沂學園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
174	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	San Tin Highway near Pok Wai 新田公路近壁園	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
175	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	近大欖隧道(北面) (NF359)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
176	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	near Tai Lam Tunnel (North Portal) (NF359A) 近大欖隧道(北面) (NF359A)	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
177	TD 運輸署	Yuen Long District	Footbridge 行人天橋	across Tin Tsz Road near Kenswood Court 横跨天慈路沂景湖居	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В						
178	TD 運輸署	Yuen Long District 元朗區	Footbridge 行人天橋	Sheung Road Station 横跨錦河路/錦上路站的明渠	Provision of tactile warning strip 提供觸覺警示帶	В					-	-
				Total No. Completed 已完成項目總數			81	81	30	30	25	24

Remarks:
Involvement of Managing Departments of the relevant premises and facilities in Different Stages: -

- 1. Site Survey Provision of access to the premises/ venues for site survey
- 2. Feasibility Study (i) Laison with private landlord/ HD/ Link about the BFA improvement proposals for venues situated in private/ HD/ Link properties; (ii) Confirmation of BFA improvement proposals; (iii) Confirmation of proposed works programme; (iv) Application for land allocation, approval of revised SOA, etc., as the case may; (v) Submission of funding application

  3. Site Preparation - (i) Confirmation of site works arrangement; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 4. Works Commenced (i) Decanting of premises/ venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties
- 5.50% or more of Works Completed (i) Decanting of premises/venues; (ii) Liaison with private landlord/ HD/ Link about works commencement for venues situated in private/ HD/ Link properties 6. Works Completed - Conduction of handover inspection

備注: 管理有關處所及設施的部門於不同階段中的參與方式:

- 1. 場地勘查- 開放處所 /場地以方便勘查
- 2. 可行性研究・(一) 於私人地方/房屋署/領匯等物業與私人業主/房屋署/領匯磋商有關無障礙遜道和設施的工程建議(二)確認有關無障礙遜道和設施的工程建議;(三) 確認有關工程計劃;(四) 申請土地・批准修訂設施明細表及其他事宜(五)提交撥款申請

- 2. 刊11日 时元。(一) 小松心人地力/历层查/按照电子研究学校、未工力区查/存据电话的自由。他中域是进行取货的工作支持。(二) 所名、地方/房屋署/领匯等等乘果私人来工/房屋署/领匯等静建/作名、工程開始。(一) 陈空遠所/场地(二) 於私人地方/房屋署/领匯等物業與私人業士/房屋署/領匯進行聯絡工作5.50%以上的工程已完成。(一) 陈空遠所/场地(二) 於私人地方/房屋署/领匯等物業與私人業士/房屋署/领匯進行聯絡工作6.工程完成。进行工程文校檢查

Upgrading Barrier Free Access and Facilities in Housing Authority's Properties 提升房屋署物業的無障礙稅施的進度報告

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**:

							Catego	ory of Premis 物樂福頻	8				Prog	rcss 度										Scape of Work	3						
No. 序號	Department	District 医份 (按18區區聯合界 緣)	Name of Premises 物業名標	Domestic Bik. & Bat. Area 住宅大庫及公界地方	ort Interchange Ling / 東公台	sial Centre	park	ttory	bers Ar	(For others, pls specify): 如謂文他', 說註明	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Peasibility Study Completed 完成可行性研 完	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of Works Completed 工程完成超過 50%	(6) Works Completed 工程完成	Carp (#3)	terkos E-4 <b>5</b>	Acess Route 雅道	Ramp 新建	Dropped Kerb 下郵路線	Steps and S 神极多	Staircases 电影师	Handi 快	rails F	Comidors, Lobbies and Paths 走廊、門廊 及小路	Braille & Tactile Sign 衛覺點字及 衛覺傳誌	Braille & Tactile Ploor Plan 側置點字及 走火端道鄉覺面	Accessible Counter 柳廷男達徹伯	Pulfilling requirements of accessible lifts 符合傳送易進升 降機的規定	Others (e.g. visual fire slarm, emergency call bell) 其他 (如 服樂管 報・緊急召接 館)
				Domestic Bil 住宅大庫	Public Transp 交響交置	Commer	- 9- <del>2-</del>	Pactory 工業	8#	輸性明							Accessible Parking Space 修道易建停率位	Related Signage 相關的標示	Access Route 題 道 / Tactile Guide Path 衛覺引路帶			Noting in Contrasting Color 有颜色對比的 級咀	Tactile Warning Strip 側雙管示帶	Handrails (w/300mm horizontal extension) 扶手 (水平伸延 不少於300毫米)	Braille & Tactile Information 類便點字及 個雙資料	Channel Covers & Grating 水道蓋及格響					•
1	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Hang Tsui Court 杏翠苑				Х																							Х	
2	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Hing Man Estate 興民邨	х																		X	X	X	X						X
3	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Hing Tung Estate 興東邨	х																		X	X	X	X					X	Х
4	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Hing Wah (I) Estate 興華(一)邨	х					Х	Estate Office 屋邨辦事處																				X	Х
5	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Hing Wah (II) Estate 興華(三)邨	х	Х		Х															X	X	X	X					X	X
6	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Tsui Lok Estate 翠樂邨	х			Х		Х	Estate Office 屋邨辦事處																				X	Х
7	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Tung Yan Court 東欣苑				Х																								Х
8	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Wan Tsui Estate 環學化	Х																		X	X	X	X					X	X
9	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Yee Tsui Court 怡翠苑				Х																								X
10	Housing Department 房屋署	Eastern 東區	Yiu Tung Estate 耀東邨	Х																		X	Х	X	X					X	
- 11	Housing Department 房屋署	Islands 離島	Cheung Kwai Estate 長貴邨	Х																		X	X	X	X						X
12	Housing Department 房屋署	Islands 離島	Kam Peng Estate 金坪低	Х																			X	X	X					X	X
13	Housing Department 房屋署	Islands 離島	Nga Ning Court 雅寧苑	Х																X		X		X	X	X	X	X		X	
14	Housing Department 房屋署	Islands 離島	Ngan Wan Estate 銀灣邨	Х																		X	X	X	X					X	X
15	Housing Department 房屋署	Islands 離島	Yat Tung (II) Estate 逸東(二)邨	Х																					Х					X	X
16	Housing Department 房屋署	Kowloon City 九龍城	Headquarter Buildings (Blocks 1 - 4) 總部大樓 (第一至第四座	5)					Х	Office Building 辦公大樓									X	Х		X	X	X			Х	Х	X	X	X
17	Housing Department 房屋署	Kowloon City 九龍城	Ho Man Tin Estate 何文田邨	х	Х																	X	X	X	X					X	X
18	Housing Department 房屋署	Kowloon City 九龍城	Hung Hom Estate 紅磡邨	х																				X	X					X	Х
19	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 奏青	Cheung Ching Estate 長青邨	х		Х	Х															X	X	X	X					X	X
20	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 英青	Cheung Hang Estate 長亨昭	Х																		X	X	X	X					X	Х
21	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 奏青	Kwai Chung Estate 英涌邨	х	Х	Х	Х															X	X	X	X					X	Х
22	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 英青	Kwai Fong Estate 奏芳邨	Х																		X	Х	X	X					X	X
23	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 英青	Kwai Shing (East) Estate 英盛東邨	x																		X	X	X	X					X	X
24	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 奏青	On Yam Estate 安蔭邨	х	Х																									X	Х
25	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 麥青	Shek Lei (I) Estate 石籬(一)屯	Х																		X	Х	X	Х					X	X
26	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 麥青	Shek Lei (II) Estate 石籬(二)邨	х	Х		Х															X	Х	X	Х					X	X
27	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 麥青	Shek Yam Estate 石族邨	х			Х																							X	X
28	Housing Department 房屋署	Kwai Tsing 麥青	Yi Fung Court 怡峰苑				Х															X	Х	X	Х						
29	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 蝦蛄	Choi Ying Estate 彩遊邸	Х		х	Х										X	Х						X	Х	Х	Х	Х	Х	X	X
30	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 蝦場	Chun Wah Court 振華苑						Х	HA's Office 房委會辦事處												Х	Х	Х	Х		Х			X	X
31	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 類別	Hong Tin Court 康田苑				Х										X	Х				Х	Х	Х	Х		Х				X
32	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 蝦塘	Hong Wah Court 康華苑				х										X	Х			Х	X	Х	Х	Х	Х	Х			Х	X
33	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 觀塘	Kai Yip Estate 啓棄邨	Х															X	Х	X	X	Х	Х	Х	Х	Х			X	

							Catego	ory of Premis 物樂觀練	<b>m</b>				Pro	gress LEE										Scope of Wo	de						
No. 序號	Department	District 區份 (按18區區聯會界 線)	Name of Premises 物業名標	Domestic Blk. & Ext. Ares 住宅大庫及公界地方	ort Interchange Life / With	sial Centre	Carpark #FRES	Pactory	bers We	(For others, pls specify): 如圖"其他", 翻註明	(1) Site Survey Completed 完成橋地麗察	(2) Peasibility Study Completed 完成可行性研 完	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of Works Completed 工程完成超過 50%	(6) Works Completed 工程完成	Can FF	parks <b>P.S.</b>	Acess Route 避道	Ramp 計道	Dropped Kerb 下劃路錄	Steps and S 排版更	Staircases E 使伴	Han	adrails 央手	Conidors, Lobbies and Paths 走廊、門廊 及小路	Braille & Tactile Sign 佛爱斯字及 佛爱娜誌	Braille & Tactile Floor Plan 備餐點字及 走火邊道備覺圖	Accessible Counter 報題易建復始	Pulfilling requirements of accessible lifts 符合機器易建升 再模的規定	Others (e.g. visual fire alarm, emergency call bell) 其他 (如 顯像警報・緊急召接
		•		Domestic BII 住宅大庫	Public Transp 交通交置	Commercial Centre	9¥	Per	8	輸柱明							Accessible Parking Space 畅通易途停車位	Related Signage 相關的標示	Access Route 題 道 / Tactile Guide Path 倫曼引路帶			Noting in Contrasting Color 有颜色對比的 級咀	Tactile Warning Strip 側便警示帶	Handrails (w/ 300mm horizontal extension) 扶手 (水平伸身 不少於300毫米	Braille & Tactile Information 網費點字及 網費資料	Channel Covers & Grating 水道蓋及格響					
34	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 報知	Ko Cheung Court 高翔苑	х																									Х	Х	
35	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 類財務	On Kay Court 安基苑			Х	Х															X	X	X	X					X	X
36	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 観坊	Ping Shek Estate 坪石邨	х		Х	Х										X	X	X	X	X		X	X	X	X	Х				X
37	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 観坊	Po Tat Estate 寶達邨	х	Х																	X		X	X					X	X
38	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 観坊	Sau Mau Ping South Estate 秀茂坪南邨	х																				X	X	X	X			X	X
39	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 蝦塘	Tak Tin Estate 德田邨	х																		Х	Х	X	X					X	X
40	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 観坊	Tsui Ping (South) Estate 翠屏南铝	х															X				X		X	X				X	X
41	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 蝦塘	Wan Hon Estate 雲漢邨	Х			Х										X	X	X			X	X	X	X		X			X	X
42	Housing Department 房屋署	Kwun Tong 蝦塘	Yau Tong Estate 油塘邨	х																										X	X
43	Housing Department 房屋署	North 北區	Ching Ho Estate 濟河邨	х																				X	X					X	
44	Housing Department 房屋署	North 北區	Ka Fuk Estate 嘉福邨	х																										X	X
45	Housing Department 房屋署	Sai Kung 西貢	Hau Tak Estate 厚德邨	х																X	X					X				X	X
46	Housing Department 房屋署	Sai Kung 西貢	Kin Ming Estate 健明邨	х	Х																	X	X	X	X					X	
47	Housing Department 房屋署	Sai Kung 西貢	King Lam Estate 景林邨	Х																											X
48	Housing Department 房屋署	Sai Kung 西資	Ming Tak Estate 明德邨	х																Х	X					Х				X	X
49	Housing Department 房屋署	Sai Kung 西貢	Sheung Tak Estate 尚德昭	х			Х															X	X	X	X					X	X
50	Housing Department 房屋署	Sha Tin 沙田	Chung On Estate 領安邨	х	Х																	X	X	X	X					X	X
51	Housing Department 房屋署	Sha Tin 沙田	Lee On Estate 利安邨	х																		X	X	X	X					X	X
52	Housing Department 房屋署	Sha Tin 沙田	Lek Yuen Estate 瀝源邨	х	Х																	X	X	X	X					X	X
53	Housing Department 房屋署	Sha Tin 沙田	Mei Lam Estate 美林邨	х	Х															X	X	X	X	X	X	X	Х	X			
54	Housing Department 房屋署	Sha Tin 沙田	Sui Fai Factory 糖輝工廠大廈					х																						X	
55	Housing Department 房屋署	Sha Tin 沙田	Wo Che Estate 和撤電	х	Х																	X	X	X	X						
56	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Chak On Estate 澤安邨	х			Х										X		X							Х					X
57	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Lei Cheng Uk Estate 李鄭屋邨						Х	Estate Office, Lift Tower & Han Garden 屋邨辦事處,升降機塔及 漢公園												X	X	X	X	Х	X			X	X
58	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Nam Shan Estate 南山邨	х		Х	Х										X	Х	Х	Х	Х					Х	Х	Х	Х		
59	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Pak Tin Estate 白田邨	х		Х	Х										X	Х	Х	Х	X	Х		X	Х	Х	Х	Х	Х	Х	X
60	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Shek Kip Mei Estate 石鉄尾邨	х		Х	Х		Х	Market 資市							X	Х	Х	Х	X		X	X	X	Х	Х	X		X	X
61	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Tai Hang Tung Estate 大坑東邨	х															X	X	X		X	X	Х	Х	Х			X	Х
62	Housing Department 房屋署	Sham Shui Po 深水埗	Un Chau Estate 元洲邨	х														Х		Х	X	Х	Х	X	Х	Х	Х	Х		X	X
63	Housing Department 房屋署	Southern 南區	Tin Wan Estate 田灣邨	х																										X	X
64	Housing Department 房屋署	Southern 南區	Wah Fu (I) Estate 華富(一)邨	х	Х	Х	х										X	X	X	X	X					Х	X	Х			X
65	Housing Department 房屋署	Tai Po 大埔	Kwong Fuk Estate 廣福邨	х	Х																										X
66	Housing Department 房屋署	Tai Po 大埔	Tai Yuen Estate 大元邨	х															X	X	X		Х	X	X	Х	X	Х	X		X
67	Housing Department 房屋署	Tai Po 大埔	Tai Wo Estate 太和郎		Х																										Х
68	Housing Department 房屋署	Tsuen Wan 荃灣	Lei Muk Shue Estate 梨木樹邨	х	Х	Х	х																							X	

							Cates	gory of Pren 物樂權綱	nises [				Prog	ress 度										Scope of Work	3						
No. 序號	Department 部門	District 區份 (按18區區議會界	Name of Premises 物業名權	& Brt. Area 经票据方	rt Interchange 建/単位	al Centre				(For others, pla specify):	(1) Site Survey Completed 完成場地觀察	(2) Pessibility Study Completed 完成可行性研 党	(3) Site Preparation Completed 完成場地準備	(4) Works Commenced 工程開始	(5) 50% or more of Works Completed 工程完成超過 50%	(6) Works Completed 工程完成	Carg #93	earks (C.18)	Acess Route 遍道	Ramp 訓練	Dropped Kerb 下網路線	Steps and S 神歌男	Itaircases 【 <b>使修</b>	Hand 快	rails <del>3</del>	Corridors, Lobbies and Paths 走廊、門廊 及小路	Braille & Tactile Sign 機能數字及 機是機能	Braille & Tactile Floor Plan 鄉養點字及 走火繼道鄉餐園	Accessible Counter 物理易建価恰	Palfilling requirements of accessible lifts 符合機理易連升 降機的規定	Others (e.g. visual fire alarm, emergency call bell) 英他(如 要像警 報・緊急召接 / 量)
		<b>26</b> )		Domestic Blk. & Brt. Area 住宅大庫及公果地方	Public Transport Interchan 交通交置線 / 車站	Commercial Centre	Curpark	夏日	Others	(Por others, pla specify): 如圖文他', 顯世明							Accessible Parking Space 格理易建停車位	Related Signage 相關的概示	Access Route 選 道 / Tactile Guide Path 婚覺引路帶			Noting in Contrasting Color 有颜色對比的 級咀	Tactile Warning Strip <b>鄉受警示帶</b>	Handrails (w/ 300mm horizontal extension) 扶手 (水平伸延 不少於300毫米)	Braille & Tactile Information 類覺點字及 個覺實料	Channel Covers & Grating 水道蓋及格響					<b>(40)</b>
69	Housing Department 房屋署	Tuen Mun 屯門	Fu Tai Estate 富泰邨	х	х															Х	Х	Х			Х					X	X
70	Housing Department 房屋署	Tuen Mun 屯門	Hoi Tai Factory 開泰工廠大廈					Х									Х	X									Х	X		X	X
71	Housing Department 房屋署	Tuen Mun 证門	Leung King Estate 良景邨		Х																										X
72	Housing Department 房屋署	Tuen Mun 屯門	Po Tin Estate 費田邨	х	х															X	X	X	X	X	X					X	X
73	Housing Department 房屋署	Tuen Mun 屯門	Sam Shing Estate 三聖郎	х																		X	X	X	X						X
74	Housing Department 房屋署	Tuen Mun 屯門	Tai Hing Estate 大興邨	х																						X				X	X
75	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Choi Wan (II) Estate 彩雲(二)邨	Х			Х		Х	Estate Office 屋邨辦事處												X	X	X	X					X	X
76	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Chuk Yuen South Estate 竹園南邨	Х					Х	Estate Office 屋邨辦事處												X	X	X	X					X	X
77	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Fu Shan Estate 富山堰	х		х	Х																X	X	X					X	
78	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Lok Fu Estate 樂富邨	Х	Х																									X	X
79	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Lok Fu HA CSC 樂富房屋委員會客務中心						Х	Customer Services Centre 客務中心																				X	X
80	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Lower Wong Tai Sin II Estate	х	Х																	X	X	X	X					X	X
81	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黃大仙	黄大仙下邨(二區) Tsz Hong Estate 慈康邨	Х																										X	
82	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黃大仙	Tsz Lok Estate 紡樂部	Х																			X	X	X					X	
83	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Tsz Man Estate 慈民部	х																			X	X	X					X	
84	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Tsz Wan Shan Shopping Centre 慈雲山商場		х																										X
85	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Upper Wong Tai Sin Estate 黄大仙上邨	х																										X	
86	Housing Department 房屋署	Wong Tai Sin 黄大仙	Wang Tau Hom Estate 横頭聯郎	х					Х	Estate Office 屋邨幹事處												X	X	X	X					X	X
87	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Grandeur Terrace 俊宏軒	х			Х															X		X	X						
88	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Long Bin Interim Housing 朗邊中轉房屋	х															X	Х	Х	Х	X	Х	Х		Х				X
89	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Long Ping Estate 朗屏郁		х					Estate Office 屋邨辦事處																					X
90	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Shui Pin Wai Estate 水邊關铝	Х			Х										Х	X		X	Х	X	X	X	X	Х	Х			X	X
91	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Tin Fu Court 天富苑				Х										Х	X	X				X	X	X		X			X	
92	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Tin Tsz Estate 天慈邨	Х																										X	X
93	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Tin Wah Estate 天華郁	х																										X	X
94	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Tin Yan Estate 天恩邨	х	Х	х	Х										Х	X	X								X	X		X	X
95	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Tin Yiu (1) Estate 天耀(一)邨	х															X	X	X					X	X	X		X	
96	Housing Department 房屋署	Yuen Long 元朗	Tin Yiu (2) Estate 天耀(二)邨	х																X			X	X	X		X	X		X	X
			No. of Premises 物業總數	78	23	12	29	2	10	Total No. Completed 已完成項目總數	96	96	96	94	91	45															

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Central and Western 中西區) 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/股施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined)	(1a) Feasibility Study Commenced <b>開始可行性研究</b>	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced <b>開始詳細設計</b>	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許校標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Central Elevated Walkway System near Harbour Building, Central 中環,沿干諾道中設置的中環高架行人道,近海港政 府大樓	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Central Elevated Walkway along Connaught Road Central near Exchange Square, Central 中環,沿干諾道中設置的中環高架行人道,近交易廣 場	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Cotton Tree Drive near Lippo Centre, Admiralty 金鐘,横跨紅棉路,近力寶中心	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Queensway from Garden Road to Murray Road, Central 中環,橫跨金鐘道(由花園道至美利道)	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Rumsey Street near China Merchanis Tower & across Connaught Road Central near Vicwood Plaza, Sheung Wan 上環,林士街,近招商局大廈及橫跨干器道中,近維 德廣場	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Cotton Tree Drive near Murray Building, Central 中環,横跨紅棉路,近美利大廈	Ramps 斜道								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Connaught Road near Shun Tak Centre, Sheung Wan 上環,横跨干器道,近信德中心	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Connaught Road near Waterfront Police Station, Sheung Wan 上環、横跨干諾道,近海傍分區警署	Lifts 電梯								
9	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Connaught Road Central near Pottinger Street, Central 中環,橫跨干諧道中,近砵典乍街	Lifts 電梯								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Harcourt Road near Citic Tower, Admiralty 金鐘,横跨夏熬道,近中信大廈	Lifts 電梯								
11	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Man Po Street, Sheung wan 上環,民寶街	Lifts 電梯								
12	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Pok Fu Lam Road adjacent to Hong Kong University, Pok Fu Lam 薄扶林,横跨薄扶林道,近香港大學黃克競樓	To be determined 待確定								
13	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	near General Post Office and Harbour View Street, Central 中環,近郵政總局及港景街	To be determined 待確定								
14	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Link to Bank of America Tower, Central 中環,連接美國銀行中心	To be determined 待確定								
15	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Robinson Road near Glenealy, Central 中環,羅便臣道,近己連拿利	To be determined 待確定								
16	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Cotton Tree Drive over Queensway, Central 中環,沿紅棉路橫跨金鐘道	To be determined 待確定								
17	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	from Upper Albert Rd to Cotton Tree Drive across Garden Rd near Zoological & Botanical Gardens, Central 中環,由上亞順聯道至紅燒路橫跨花闊道,近香港動 植物公園	To be determined 待確定								
				Total No. Completed 已完成項目總數	17	11	11	1	1	1	1	1

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Eastern 東區) 30-Sep-12

			•	•								
No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/股施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/斜道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	near Ning Foo Street in Chai Wan 柴灣,橫跨東區走廊近寧富街近柴灣地鐵站	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Nam On Street and Shau Kei Wan Road in Shau Kei Wan	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Island Eastern Corridor Slip Roads near Quarry Bay Park	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across King's Road at North Point Road 北角,横跨英皇道近北景街與北角道交界處	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Chai Wan Road near Salesian School, Shau Kei Wan 筲箕灣,横跨柴灣道,近慈幼學校	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across King's Road and Tin Chiu Street, North Point 北角,横跨英皇道和電照街	Lifts 電梯								
7		Subway 行人隧道	Under Island Eastern Corridor between Hong Cheung Street and Lei King Road, Sai Wan Ho 西灣河,東區走廊底,康祥街與鲤景道之間	Ramps 斜道								
8	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	end of Island Eastern Corrider near Chai Wan Road 柴灣道迴旋處,近東區走廊	To be determined 待確定								
9	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Electric Road near Fuk Yuen Street, Fortress Hill 炮台山,沿電氣道,近福元街	To be determined 待確定								
10	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	King's Road Flyover across Kornhill Road,Tai Koo 太古,英皇道横跨康山道	To be determined 待確定						-		
				Total No. Completed 已完成項目總數	10	5	5	4	4	4	4	3

Progress up to (Date) 資料更新日期: Report Date 報告日期: 30-Sep-12 (Southern 南區) 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Location 地麗	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/斜道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced <b>開始詳細設計</b>	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許校標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wong Chuk Hang Road near Grantham Hospital 横跨黃竹坑道,近葛量洪醫院	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wong Chuk Hang Road near Yan's Tower 横跨黃竹坑道,近甄沾記大廈	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Aberdeen Praya Road and Yue Shi Cheung Road 横跨香港仔海傍道及魚市場道	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Aberdeen Praya Road near Old Main Street 横跨香港仔海傍道,近香港仔舊大街	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	near Island Road, Deep Water Bay 深水灣,近香島道	Ramps 斜道								
6	HyD 路政署		across Ap Lei Chau Bridge Road near Shan Ming Street and San Shi Street 鴨脷洲橋道底,近山明街和新市街	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Shek Pai Wan Road near Wah Fu Estate 横跨石排灣道,近華富道	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署		Ap Lei Chau Bridge from Aberdeen to Ap Lei Chau 由香港仔至鴨利洲的鴨利洲橋	To be determined 待確定								
9	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Wong Chuk Hang Road to Toll Gate of Aberdeen Tunnel 由黃竹坑道至香港仔隧道繳費處	To be determined 待確定								
10	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Wong Chuk Hang Road near Nam Fung Road 黄竹坑道,近南風道	To be determined 待確定								
				Total No. Completed 已完成項目總數	10	7	7	4	4	3	1	1

Category of

Premises/Facilities

物業/設施種類

## 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

Department

(Abbreviation)

部門

(Wan Chai **灣仔**) Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12 Report Date 報告日期: 30-Sep-12

Location

地點

Type of Barrier-free Access (1a) Feasibility Study (1b) Feasibility Study (2a) Detailed Design (2b) Detailed Design (3) Evaluation of Tenders (4) Works Commenced (5) 50% or more of works (6) Works Completed Facilities to be provided Completed Completed Commenced Completed 開始工程 完成工程 許核標書 開始詳細設計 完成詳細設計 工程完成超過50% (Lifts / Ramps / To be 開始可行性研究 完成可行性研究 將提供的無障礙設施種類 (雪梯/斜道/待確定) 電梯 Lifts 電梯 Lifts 電梯 Lifts 雷梯 Lifts 電梯 Lifts 電梯 Lifts 電梯 Lifts 電梯 Lifts 電梯 Lifts 電梯

HyD Footbridge across Queensway, Queen's Road East and Arsenal Street i 路政署 行人天橋 Admiralty HvD Footbridge across Causeway Road near Shelter Street 路政署 行人天橋 横跨高士威道,近信德街 HyD Footbridge cross Leighton Road and Irving Street 路政署 行人天橋 横跨禮頓道與伊榮街路口 HyD Footbridge across Tonnochy Road and Harbour Road near Sun Hung Kai 路政署 行人天橋 across Wong Nai Chung Road and Queen's Road East HyD Subway 路政署 行人隧道 横跨黄泥涌道及皇后大道東 Footbridge across Gloucester Road near Luk Kwok Hotel HvD 路政署 行人天橋 横跨告士打道,近六國中心 HvD Footbridge across Harbour Road and Convention Avenue 路政署 行人天橋 横跨港灣道及會議道 HvD Footbridge across Queen's Road East near Wan Chai Park and Wah Yan 路政署 行人天橋 横跨皇后大道東,近灣仔公園和華仁書院 Footbridge across Harbour Road near Harbour Drive, Wan Chai 路政署 横跨港灣道,近港灣徑 行人天橋 HyD Footbridge across Gloucester Road and Wan Shing Street beside Canal 路政署 行人天橋 HyD Footbridge across Fleming Road near Harbour Road Lifts 路政署 行人天橋 横跨菲林明道,近港灣道 電梯 Footbridge across O'Brien Road and Hennessy Road near Wan Chai MTR Lifts HvD 12 路政署 行人天橋 Station 電梯 横跨柯布連道和軒尼詩道,近港鐵灣仔站 across Gloucester Road and Fenwick Street HyD Footbridge Lifts 13 路政署 行人天橋 黄跨告士打道和分域街 電梯 HyD Footbridge across Gloucester Road near Central Plaza Lifts 14 路政署 行人天橋 横跨告士打道,近中環廣場 電梯 HyD Subway across Sports Road, Happy Valley Ramps 路政署 行人隧道 跑馬地,黃泥涌峽天橋與堅拿道天橋底,近體育道 斜道 HyD Footbridge Cross Harbour Tunnel Footbridge across Slip Road of Cross To be determined 路政署 行人天橋 Harbour Tunnel 待確定 [磡海底隧道港島東出口近告士打道與鴻興道天橋 Footbridge To be determined HvD Stewart Road Footbridge across Gloucester Road near Stewart 路政署 行人天橋 待確定 黄跨告士打道近史釗域道 HyD Footbridge across Gloucester Road at Tonnochy Road To be determined 路政署 行人天橋 横跨告士打道與杜老誌道 待確定 Total No. Completed 已完成項目總數

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Kowloon City 九龍城區) 30-Sep-12

							(2.) =				(-)	43.44
No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙散施種類 (電梯/對道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>严核標</b> 會	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50%	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Across Chatham Road North at Wuhu Interchange near Yan Fung Street	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Waterloo Road near Suffolk Road 横跨窩打老道近沙福道	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across J/O Ma Tau Chung Road and Argyle Street at Kowloon City Interchange 交匯處橫跨馬頭涌道/亞皆老街交界	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across J/O Argyle Street and Prince Edward Road West at Kowloon City Interchange 交匯處橫跨亞皆老街/太子道西交界	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road West at Kowloon City Interchange 交匯處横跨太子道西	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across J/o Kowloon City Road and San Shan Road 横跨九龍城道與新山道交界處	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Waterloo Road at J/o Waterloo Road and Durham Road 窩打老道與對衡道交界處橫跨窩打老道	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road East near Sze Mei Street 横跨太子道東,近四美街	Lifts 電梯								
9	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across MTR track at Surrey Lane 横跨港鐵路軌,近舒梨道	Lifts 電梯								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Princess Margaret Road near Wylie Road and Oi Man Estate 横跨公主道近愛民郵敦民樓	To be determined 待確定								
11	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Ma Tau Chung Road near Kowloon City Interchange 横跨馬頭涌道,近九龍城交匯處	To be determined 待確定								
12	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Chatham Road North near Winslow Street 横跨漆咸道北,近溫思勞街	To be determined 待確定								
13	HyD 路政署	Subway 行人隧道	at Chatham Road Interchange adjacent to Oi Sen Path 漆咸道交匯處,近愛晨徑	To be determined 待確定								
14	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road East and Ma Tau Chung Road near Nga Tsin Wai Road and Olympic Avenue 横跨太子道西與馬頭涌道,近衙前團道	To be determined 待確定								
15	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	at Chatham Road North over railway, Hung Hom 漆成道北跨越東鐵路軌	To be determined 待確定								
16	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	between Gillies Avenue South and Hung Hom railway terminus 機利士南路至紅磡站的暢運道	To be determined 待確定								
17	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	J/O Lung Cheung Road and Waterloo Road 龍翔道與窩打老道交界	To be determined 待確定								
				Total No. Completed 已完成項目總數	17	8	8	4	4	2	1	1

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Kwun Tong 觀塘區) 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物樂/設施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/斜道/待確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced <b>開始詳細設計</b>	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwun Tong Road near Block 8 of Lower Ngau Tau Kok Estate 九龍灣,橫跨觀塘道近牛頭角下邨第八座	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Across Kwun Tong Road near Choi Shek Lane 九龍灣,橫跨觀塘道近彩石里	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Ngau Tau Kok Road and Chun Wah Road at bus terminus, Ngau Tau Kok 牛頭角,横跨牛頭角道及振華道巴士總站	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Subway 行人隧道	at Lam Tin Bus Terminus and MTR Station in Sceneway Garden, Lam Tin 藍田,在匯景花園內的巴士總站及港鐵車站	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wai Yip Street near Lam Hing Street and HKU Space, Kowloon Bay 九龍灣,橫跨偉業街,近臨興街和香港大學專業進修學院	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wai Yip Street near Sheung Yee Road, Kowloon Bay 九龍灣,橫跨偉業街,近常怡道	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Hip Wo Street near Cheung Wo Court, Kwun Tong 觀塘,橫跨協和街,近祥和苑	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Shun Ching Street near San Lee Street and Shun Lee Estate, Kwun Tong 觀塘,橫跨新濟水灣道近新利街	Lifts 電梯								
9	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across New Clear Water Bay Road near Ping Shek Estate, Choi Hung 彩虹,横跨新清水灣道,近坪石邨	To be determined 待確定								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwun Tong Road near exit B of MTR Kowloon Bay Station, Kowloon Bay 九龍灣,橫跨觀塘道,近九龍灣錄路站B出口	To be determined 待確定								
11	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Kai Fuk Road near Wang Chin Street, Kowloon bay 九龍灣,橫跨啓福道,近宏展街	To be determined 待確定								
12	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	at Shun Lee Tsuen Road over New Clear Water Bay Road, Choi Hung 彩虹,横跨新清水灣道的順利村道	To be determined 待確定								
13	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwun Tong Road between MTRCL Footbridge and LCSD's proposed CDCCC Bullding, Kowloon Bay 人能得,接跨戰場這連接港鐵站的行人天橋 及擬建的觀塘跨區社區文化中心	To be determined 待確定								
14	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Shun Lee Tsuen Road over New Clear Water Bay Road, Chol Hung 彩虹,横跨新清水灣道的順利村道	To be determined 待確定								
1				Total No. Completed 已完成項目總數	14	6	6	2	2	2	2	2

Progress up to (Date) 資料更新日期: 30-Sep-12 (Sham Shui Po 深水埗)
Report Date 報告日期: 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/斜道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders 許核標書	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Lung Chung Road and Nam Cheong Street, Tai Wo Ping 大窩坪,横跨龍翔道與南昌街,近畢架山花園第二 期	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tai Po Road near Pei Ho Street, Shek Kip Mei 石硤尾,横跨大埔道,近北河街	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Lai Chi Kok Road near Cheung Shun Street, Lai Chi Kok 荔枝角,横跨荔枝角道,近長順街	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Nam Cheong Street near Chak On Estate, Shek Kip Mei 石硤尾,横跨南昌街,近澤安邨	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Cheung Sha Wan Road at Kweilin Street, Shamshuipo 深水埗,桂林街横跨長沙灣道	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Lung Cheung Road near Beacon Heights, Tai Wo Ping 大窩坪,横跨龍翔道,近畢架山花園	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Cheung Sha Wan Road at exit of Cheung Sha Wan MTR Station, Cheung Sha Wan 長沙灣·在港鐵長沙灣站出口橫跨長沙灣道	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tai Po Road between Lei Cheng Uk Estate and Lung Cheung Road, So Uk 蘇屋,横跨大埔道(在李鄉屋邨與龍翔道之間)	Lifts 電梯								
-				Total No. Completed 已完成項目總數	8	8	8	2	2	2	1	1

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Wong Tai Sin 黃大仙區) 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物樂/股施種類	Location 地脈	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced <b>開始詳細設計</b>	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Fung Tak Road J/O Po Kong Tseun Road 鳳德道及蒲崗邨道交界	Lifts and stairlifts 電梯及電動樓梯機								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Lung Cheung Road at Tin Ma Court 横跨龍翔道,近天馬苑	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Ma Chai Hang Road at roundabout near Lung Cheung Government Secondary School 龍翔官立中學附近的迴旋處橫跨馬仔坑道	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Lung Cheung Road near Choi Hung MTR Station 横跨龍翔道,近港鐵彩虹站	To be determined 待確定								
5	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Prince Edward Road East near San Po Kong Interchange 橫跨太子道東,近新浦崗交匯處及橫跨太子道東與 新浦崗交匯處近協調道	To be determined 待確定								
6	HyD 路政署	Subway 行人隧道	at Prince Edward Road East near Kwun Tong Road 横跨太子道東,近觀塘道	To be determined 待確定								
7	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Po Kong Village Road Southbound to Tai Hom Road 横跨浦崗村道往大磡道南行線斜路	To be determined 待確定								
8	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	at Po Kong Village Road over Lung Cheung Road 横跨龍翔道的蒲崗村道	To be determined 待確定								
			!	Total No. Completed 已完成項目總數	8	3	3	0	0	0	0	0

## 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

 Progress up to (Date) 實料更新日期:
 30-Sep-12
 (Yau Tsim Mong 油尖旺區)

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

Location Type of Barrier-free Access Facilitie (1a) Feasibility Study (1b) Feasibility Study (2a) Detailed Design (2b) Detailed Design (3) Evaluation of Tenders (4) Works Commenced (5) 50% or more of works (6) Works Completed Department Category of (Abbreviation) Premises/Facilities Completed 地點 to be provided Completed 開始工程 Commenced 許核標書 完成工程 (Lifts / Ramps / To be determined) 開始詳細設計 部門 物業/設施種類 開始可行性研究 完成可行性研究 完成詳細設計 工程完成超過50% 將提供的無障礙設施種類 (電梯/斜道/待確定) HyD Footbridge across Toll Plaza of Cross Harbour Tunnel Lifts 路政署 行人天橋 江磡,海底隧道口收費亭之上 電梯 Across Ferry Street and Waterloo Road under West Kowloon Footbridge Lifts HvD 路政署 行人天橋 電梯 大角咀,渡船街及窩打老道交界處 across Salisbury Road and Mody near Empire Centre HyD Footbridge Lifts 尖沙咀東部,横跨麽地道和梳士巴利道,近帝國中 路政署 行人天橋 電梯 Footbridge across Salisbury Road and Mody near Shangri-La Hotel and Lifts HyD 路政署 行人天橋 Tsim Sha Tsui East Ferry Pier 電梯 尖沙咀東部,橫跨麼地道和梳士巴利道,近香格利 拉酒店 cross Nathan Road at Bute Street, Mongkok HyD Subway Lifts 路政署 行人隧道 E角,弼街横跨彌敦道 電梯 across Hong Chong Road near Hung Hom Cross Harbour Lifts Footbridge HvD 路政署 行人天橋 Tunnel, Hung Hom 電梯 工磡,横跨康莊道,近紅磡海底隧道 across Austin Road West beside Toll Gate of Western Harbour Footbridge HvD Lifts 路政署 行人天橋 Crossing, Tsim Sha Tsui 電梯 尖沙咀,横跨柯士甸道西,在西區海底隧道的隧道 費繳費處旁 across Argyle Street near Yim Po Fong Street and Luen Wan Footbridge Lifts HvD 路政署 行人天橋 St. Mong Kok 電梯 旺角,横跨亞皆老街,近染布房街和聯運街 HyD Footbridge across Chatham Road South and Granville Road near Hong Lifts 路政署 行人天橋 Kong Science Museum, Tsim Sha Tsui East 電梯 、 尖沙咀東部,横跨漆咸道南和加連威老道,近香港 大空館 HyD Subway across Chatham Road South near Gun Club Hill Barracks, Lifts 路政署 行人隧道 電梯 10 江磡,横跨漆咸道南,近加士居道 HyD Subway across Chatham Road South near Gascoigne Road and Hong Lift and Ramps 路政署 行人隧道 Kong Girl Guides Headquarters, Hung Hom 電梯及斜道 11 紅磡,橫跨漆咸道南往加士居道 at Chatham Road Interchange, Hung Hom Subway Ramps HyD 12 路政署 行人隧道 Ⅱ磡,漆咸道交匯處 斜道 HyD Subway across Hong Cheong Road at Chatham Road Interchange, Lift and Ramps Hung Hom 路政署 行人隧道 電梯及斜道 江磡,横跨康莊道 近漆咸道 HyD Subway across Chatham Road South near Polytechnic University at Lifts 路政署 行人隧道 Chatham Road Interchange, Hung Hom 電梯 14 紅磡,康莊道與漆咸道南之間,近香港理工大學 HyD Footbridge across Luen Wan Street, Mongkok To be determined 路政署 行人天橋 E角,横跨聯運街 待確定 Footbridge along Science Museum Path across Science Museum Road To be determined 路政署 行人天橋 and Hong Tat Path 待確定 尖沙咀東部,沿科學館徑橫跨科學館道與康達徑

17	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Jordan Road near Canton Road and Ferry Street, Yau Ma Tei 油麻地,横跨佐敦道,近廣東道與渡船街	To be determined 待確定								
				Total No. Completed 已完成項目總數	17	12	12	4	4	4	4	2

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30-Sep-12
 (Kwai Tsing 英青區)

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 赛提供的無障礙股施種類 (實施/斡诸/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders 許核標書	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tsing Yi Road West near Liu To Road 青衣,横跨青衣西路近青衣寮肚路及長亨邨	Lifts 電梯								
	HyD	Footbridge	自我,使跨自农四路近有农象肛路及技予型 across Kwai Chung Road and Hing Fong Road	电/物 Lifts								
2	路政署	行人天橋	near Kwai Hing Road 葵興,横跨葵涌道及興芳道近葵涌中心及葵興 地鐵站	電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Chung Mei Road near Tsing Yi Heung Sze Wui Road 青衣,横跨浦尾路近青衣鄉事會路	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwai Chung Road near Wo Kwai Lane 萎涌,横跨奏涌道沂和葵里	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Kwai Chung near Tai Wo Hau Sport Centre 横跨青山公路(大窩口段)近大窩口地鐵站	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wo Yi Hop Road junction of Cheung Wing Road 葵涌,和宜合道和昌榮路路口	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tsing Yi Heung Sze Wui Road near Vigor Industrial Building, Tsing Yi 青衣,横跨青衣鄉事會路,近偉力工業大廈	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Ching Hong Road near Mayfair Gardens, Tsing Yi 青衣,横跨青康路,近美景花園	Lifts 電梯								
9	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tsuen Wan Road and Kwai Hei Street near Kwai Fuk Road, Kwai Chung 葵涌,横跨荃灣路與葵喜街,近葵福路	Lifts 電梯								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at the junction of Hing Fong Road and Kwai Fuk Road, Kwai Chung 葵涌,横跨興芳路與葵福路交界	Lifts 電梯								
11	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwai Chung Road near Fung King House of Lai King Estate, Ha Kwai Chung 下奏涌,横跨奏涌道,近荔景邨風景樓	Lifts 電梯								
12	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Kwai Chung road near Princess Margaret Hospital, Kwai Chung Interchange 葵涌交匯處横跨葵涌道,近瑪嘉烈醫院	Lifts 電梯								
13	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tsuen Wan Road near Lai King Estate, Lai King 荔景,横跨荃灣路,近荔景邨	Lifts 電梯								
14	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tsing Yi Road near Cheung Ching Estate, Tsing Yi 青衣,横跨青衣路,近長青邨	Lifts 電梯								
15	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Kwai Fuk Road near Shing Fuk Street, Kwai Chung 葵涌,横跨葵福路,近盛福街	Ramps 斜道								
16	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwai Chung Road & Container Port Road South 横跨奏浦路貨櫃碼頭南路	To be determined 待確定								
17	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Tsing Yi South Bridge 青衣大橋	To be determined 待確定								
18	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Tsing Tsuen Bridge 青荃橋	To be determined 待確定								
19	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Bridge at Kwai Tsing Road 沿奏青路	To be determined 待確定								

20	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Kwai Chung Road between Golden Dragon Industrial Centre and Kwai Oi House, Kwai Fong Estate 橫跨奏涌路連接金龍工業中心及奏芳邨奏愛樓	To be determined 待確定								
				Total No. Completed 已完成項目總數	20	12	12	8	8	7	5	5

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30-Sep-12
 (Island 權島區)

 Report Date 報告日期:
 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	物業/散施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Litts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/幹道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行 <del>性研究</del>	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders 評核標書	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 <b>%</b>	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署		within Tsing Ma Control Area across North Lantau Highway near Tsing Chau Tsai 青馬管制區內橫跨北大嶼山公路近青洲仔	To be determined 待確定								
	•			Total No. Completed 已完成項目總數	1	0	0	0	0	0	0	0

### 監察提升政府物業/設施的無障礙設施的進度報告

 Progress up to (Date) 資料更新日期:
 30·Sep-12
 (North 北區)

 Report Date 報告日期:
 30·Sep-12

ype of Barrier-free Access Facilities to Category of Premises/Facilities (2a) Detailed Design (2b) Detailed Design 地點 be provided (Abbreviation) Commenced Completed 許核標書 開始工程 完成工程 物業/設施種類 (Lifts / Ramps / To be determined) 完成可行性研究 完成詳細設計 工程完成超過50% 部門 開始可行性研究 開始詳細設計 將提供的無障礙設施種類 (電梯/斜道/待確定) Footbridge ootbridge across Choi Yuen Road and San Wan Road near Lifts 路政署 行人天橋 Pak Wo Road, Sheung Shui 電梯 上水,横跨彩園道及新運路,近百和路 Subway Subway across Pak Wo Road near Fung Ying Sin Koon, Lifts 路政署 行人隧道 Fanling 電梯 粉嶺,橫跨百和路,近蓬瀛仙館 across Choi Yuen Road and San Wan Road near Sheung Shui HyD Footbridge Lifts CR Station and Choi Yuk House of Choi Po Court, Sheung 行人天橋 電梯 路政署 上水,橫跨彩園道及新運路近東鐵綫上水站及彩浦 Footbridge across Choi Yuen Road near Sheung Shui Station, Sheung Lifts 路政署 行人天橋 電梯 上水,横跨彩園道,近上水港鐵站 across Jockey Club Road near Tin Ping Estate, Sheung Shui Footbridge Lifts 路政署 行人天橋 上水,横跨馬會道,近天平邨 電梯 Footbridge across railway tracks and Fanling Highway near Pak Wo Road Ramps 路政署 行人天橋 and Wo Hing Road, Wo Hop Shek 斜道 和合石,横跨港鐵路軌和粉嶺公路近和興路和百和 Footbridge across San Wan Road near south of Sha Tau Kok Road Lifts 路政署 行人天橋 roundabout, & across Fanling Station Road near Sha Tau Kok 電梯 Road and San Wan Road roundabout, Fanling 粉嶺,橫跨新運路和粉嶺車站路,近迴旋處 Footbridge across Lung Sum Avenue near San Fat Street, Sheung Shui Lifts HyD 路政署 行人天橋 上水,横跨龍琛路,近新發街 電梯 Subway across Jockey Club road near Sha Tau Kok Road roundabout, Lifts 路政署 行人隧道 電梯 粉嶺,橫跨沙頭角公路龍躍頭段及馬會道 across Fanling Highway & San Wan Road, Sheung Shui HyD Footbridge To be determined 路政署 行人天橋 上水,横跨新運路與粉嶺公路 待確定 Footbridge across Wo Hing Road near Wah Ming Road, Fanling To be determined 路政署 行人天橋 份續,橫跨和興路,近華明路 待確定 Footbridge across Pak Wo Road near Wai Ming Street, Fanling To be determined 行人天橋 粉嶺,横跨百和路近,偉明街 路政署 待確定 across Fanling Highway near Choi Yuen Estate, Sheung Shui To be determined HvD Subway 行人隧道 上水,横跨粉嶺公路,近彩園邨 路政署 待確定 Subway across Fanling Highway near Tai Tau Leng, Sheung Shui To be determined 路政署 行人隧道 上水,横跨粉嶺公路,近大頭嶺 待確定 Total No. Completed 已完成項目總數

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 30-Sep-12 (Sai Kung 西黄區)

No 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/股施種類	Location 地戰	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/糾道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署		across Clear Water Bay Road near Tseng Lan Shue 横跨清水灣道,近井欄樹	To be determined 待確定								
	_			Total No. Completed 已完成項目總數	1	0	0	0	0	0	0	0

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Sha Tin 沙田區) 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/股施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙散施種類 (電梯/幹證/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Lion Rock Tunnel Road near Fung Shing Court, Tai Wai	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Subway 行人隧道	大園,繊路獅子山隧道小路,近豐成茄 across Tai Po Road near Fo Tan Road 横跨大埔道,近火炭路	Ramps 斜道								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tai Po Road (Sha Tin) near Wo Che Street 横跨大埔公路 - 沙田段,近禾辇街	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Shai Tin Wai Road near Sha Kok Street 横跨沙田圍路,近沙角街	Lift and Ramps 電梯及斜道								
5	HyD 路政署	Subway 行人隧道	at junction of Fo Tan Road and Yuen Wo Road 火炭路與源禾路交界	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tolo Highway near Chak Cheung Street, Ma Liu Shui 馬料水,横跨吐露港公路往澤祥街斜路,近瑞祥街	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Tai Po Road over Sha Tin Station near Tin Liu 大埔公路 - 沙田段,近沙田鐵路站與田寮	To be determined 待確定								
		•		Total No. Completed 巴完成項目總數	7	4	4	1	1	0	0	0

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Tai Po 大埔區) 30-Sep-12

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/對道/待確定)	(1a) Feasibility Study Commenced <b>開始可行性研究</b>	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Subway 行人隧道	under East Rail west of Tai Wo Station 東鐵太和站西面	Ramps 斜道								
2	HyD 路政署	Subway 行人隧道	junction of Nam Wan Road and Kwong Fuk Road 南運道與廣福道路口	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across railway track and Fanling Highway near Tai Hang Fui Sha Wai between Hong Lok Yuen and Tai Hang 康樂團與泰亨之間橫跨港鐵路軌與粉嶺公路,近秦	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across railway track and Fanling Highway between Yuen Leng and Nam Wah Po 元徽與南華甫之間橫跨港鐵路軌與粉嶽公路	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across railway track near Kau Lung Hang Lo Wai 横跨港鐵路軌,近九龍坑老圍	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across railway track near Tong Hang between Hong Lok Yuen and Wo Hop Shek 横跨康樂園至和合石一段港鐵路軌、近塘坑	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tai Po Tai Wo Road and Lam Tsuen River at Tai Po Centre 探路大地大和农镇林林村河,近大地口心。	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Nam Wan Road near Tai Po Centre and Sun Hing Garden	Lifts 電梯								
9	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Ting Kok Road near Tung Leung Road 横跨汀角路,近棟樑路	Lifts 電梯								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Nam Wan Road at Uptown Plaza 南運路樓梯,近運頭塘邨	Lifts 電梯								
11	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Fanling Highway near Tai Po Road - Tai Wo 横跨粉嶺公路近大埔公路 - 大窩段	Lifts 電梯								
12	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Nam Wan Road between Kwong Fuk Road and Plover Cove Road 横跨南運路在廣福道和寶湖道之間	Lifts 電梯								
13	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tai Po Tai Wo Road near Nam Wan Road 横跨大埔太和路,近南運路	To be determined 待確定								
14	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Yuen Shin Road near Ting Kok Road and Dai Fuk Street 練際空業收,泛行工备收商士短纬	To be determined 待確定								_
15	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Hong Lok Yuen 橫跨粉嶺公路近泰亨灰沙圍連接康樂園及泰亨	Ramp 斜道								
16	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Tai Wo 橫跨粉嶺公路近泰亨灰沙圍連接大窩及泰亨	Ramp 斜道								
17	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Fanling Highway near Nam Wah 横跨粉續公路連接元續及南華莆	Ramp 斜道								
				Total No. Completed 已完成項目總數	17	11	11	3	0	0	0	0

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 30-Sep-12 (Tsuen Wan 荃灣區)

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物業/股施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股旅種類 (電梯/斜道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced <b>開始可行性研究</b>	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced <b>開始詳細設計</b>	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road near Lo Tak Court 横跨青山公路(荃灣段)近路德圍	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Ma Tau Pa Road and Yeung Uk Road 横跨馬頭壩道及楊屋道	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across MTR railway track (Tsuen Wan Line) near Mega Trade Centre 横跨荃灣港鐵車廠及時貿中心	Ramps 斜道								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road near Fou Wah Centre 横跨青山道,近富華中心	Lift and Ramps 電梯及斜道								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road (Tsuen Wan section) near Nan Fung Centre 横跨青山公路 - 荃灣段,近南豐中心	Lifts 電梯								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tai Chung Road near Sha Tsui Road 横跨大涌道,近沙咀道	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road near Tsuen Wan Town Square 横跨青山公路,近荃灣城市廣場	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Texaco Road at Tak Tai Path 横跨德士古道,近德大徑	To be determined 待確定								
9	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road near Yau Kam Tau Village 横跨屯門公路,近油柑頭村	To be determined 待確定								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road near Pai Min Kok Village 横跨屯門公路,近排棉角村	To be determined 待確定								
11	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	at Yeung Uk Road / Texaco Road 横跨楊屋道與德士古道	To be determined 待確定								
12	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Shing Mun Road near Castle Peak Road - Kwai Chung 横跨城門道近青山公路 - 葵涌段	To be determined 待確定								
13	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Sai Lau Kok Road between Luk Yeung Galleria and Tsuen Wan Multi-storey Carpark Building 終楊坊與荃灣多曆停車場大廈之間横跨西樓角路	To be determined 待確定								
14	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tuen Mun Road near Yau Kom Tau Water Treatment Works and Greenview Villa 横跨屯門公路,近油柑頭濾水廠及錦柏豪苑	To be determined 待確定								
15	HyD 路政署	Footpath at Flyover 行車橋旁的行人路	Tai Ho Road North bridge near Tsuen Kam Interchange 大河道北,近荃錦交匯處	To be determined 待確定								
16	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across North Lantau Highway near Lantau Toll Plaza Administration Building 横過北大嶼山公路近大嶼山收費廣場行政大樓	To be determined 待確定								
			•	Total No. Completed 已完成項目總數	16	7	7	2	4	2	2	2

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 30-Sep-12 (Tuen Mun 屯門區)

No. 項目	Department (Abbreviation) 部門	Category of Premises/Facilities 物樂/股施種類	Location 地點	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙影施種類 (電梯/斜道/待確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced <b>開始詳細設計</b>	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許校標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Ming Kum Road near Yeung King Road 横跨鳴琴路近楊景路及建榮街	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署	Bridge 行車天橋	across Tuen Mun Road near Tsing To Path 横跨屯門公路,近青桃徑	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tsing Wun Road to Wong Chu Road 横跨皇珠路往青雲路的連接路	Lifts 電梯								
4	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road near San Tsing Street 横跨屯門公路,近新青街	Lifts 電梯								
5	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wu King Road near Wu Hong Street 横跨湖景路,近湖康街	At-grade crossing already available 地面已有過路處								
6	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Tuen Mun Town Bridge (North) - across Tuen Mun Heung Sze Wui Road from Tuen Mun Town Park to Tuen Wui Street 屯門市橋北,横跨屯門鄉事會路,屯門公園與屯匯 街之間	Lifts 電梯								
7	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	Tuen Mun Town Bridge (South) - across Tuen Mun Heung Sze Wui Road from Tuen Mun Town Park to Tuen Mun Cultural Square 屯門市橋南,横跨屯門鄉事會路,屯門公園與屯門	Lifts 電梯								
8	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	staircase connected to north PTI of Siu Hong West Rail Station at Siu Hong Road 兆康路連接兆康港鐵站北面公共運輸交匯處之樓梯	Lifts 電梯								
9	HyD 路政署	Subway 行人隧道	across Tsing Wun Road near Yip Wong Road 横跨青雲路,近業旺路	Lifts 電梯								
10	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Wu Shan Road near Wu King Road 横跨湖山路,近湖景路	To be determined 待確定								
11	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tsing Wun Road near Tuen Mun Hong Kong Institute of Vocational Education 横跨青雲路,近香港專業教育學院屯門分校	To be determined 待確定								
12	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	staircase connected to Bridge N874 near South PTI of Siu Hong West Rail Station 屯門公路與兆康港鐵站南面公共運輸交匯處之間樓	To be determined 待確定								
13	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road between Kai Man Path and Yan Oi Tong Circuit 横跨屯門公路,啓民徑仁愛堂街之間	To be determined 待確定								
14	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road near Yan Ching Street 横跨屯門路近仁政街	Lifts 電梯								
15	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Tuen Mun Road and Tsing Hoi Circuit near Siu On Court 横跨屯門路及青海圍近兆安苑及屯門花園	Lifts 電梯								
			,	Total No. Completed 已完成項目總數	15	9	9	4	4	4	3	2

Progress up to (Date) **資料更新日期**: Report Date **報告日期**: 30-Sep-12 (Yuen Long 元朗區)

No. 項目		Category of Premises/Facilities 物業/設施種類	Location 地戰	Type of Barrier-free Access Facilities to be provided (Lifts / Ramps / To be determined) 將提供的無障礙股施種類 (電梯/斜道/特確定)	(1a) Feasibility Study Commenced 開始可行性研究	(1b) Feasibility Study Completed 完成可行性研究	(2a) Detailed Design Commenced 開始詳細設計	(2b) Detailed Design Completed 完成詳細設計	(3) Evaluation of Tenders <b>許核標書</b>	(4) Works Commenced 開始工程	(5) 50% or more of works Completed 工程完成超過50 %	(6) Works Completed 完成工程
1	HyD 路政署	Footbridge 行人天橋	across Castle Peak Road - Yuen Long near Shui Pin Wai Estate	Lifts 電梯								
2	HyD 路政署		across Fuk Hi Street near Wang Lok Street 横跨福喜街,近宏樂街	Lifts 電梯								
3	HyD 路政署		across Tin Yin Road near Shui Lung House of Tin Shui Estate 横跨天影路,近天瑞邨瑞龍樓	Ramps 斜道								
				Total No. Completed 已完成項目總數	3	3	3	1	1	1	1	1